

მისამართი ლა სეროვნები

N2

2/2008

1522
2008

თარგმანი
ამინან ხაგაზი
გიორგი გილდიკაშვილი

რომელი
გურამ დორიანავავილი
ვაცუშტი კოტატიშვილი

თარგმანი
პარვერდ მლიცავი

თარგმანი
ვასო გოძიავილი

თარგმანი
კლაუდიო მონტევერდი

თარგმანი
ელენსანდრე პარიზელავა



მხატვარი ალექსანდრე (შურა) ბანძელაძე

ლიტერატურა და ხელოვნება

ISSN 1512-3189

N2(26)

2/2008



ყოველთვიური ჟურნალი

Author and publisher of project:
VAZHA OTARASHVILI

Literature And Art

დამფუძნებელი, პროექტის
ავტორი და გამომცემელი:

ვაჟა იმპერიაშვილი

მთ. რედაქტორი

ტარიელ ხარხელაური

პასუხისმგებელი

მდივანი

ზურაბ თორია

რედაქტორი

ვერიკო ზამთარაძე

გარეკანის მხატვრობა

ალექსანდრე ბანძელაძე

რედაქციის მისამართი:

ნუცუბიძის III მცრ. შესახვევი

მხატვრის j. №4

ტელ.: (+995 32) 32 73 62;

(+995 32) 31 70 47;

(+995 99) 25 60 14.

E-mail: vajao@mail.ru

Web: www.litandart.com.ge



ზურაბი გამოდის
სულიერების, კულტურისა და
მეცნიერების აღმოჩენებისა
და განვითარების სარულიად
საქართველოს კათოლიკოს-
პატრიარქის საერთაშორისო
საქართველოში ფონდის
მხარეთავერით

ს ა რ ბ ი ვ ი

3 პატიოსი, ილა II

- სამობათ ეპისკოპი

სიმის, სოფია

8 გერამ ღორიაშვილი

- ჩაც ეფხმ მასსობს,

და მეცად მაგონება /მრმან/

23 გომეგი მინიჭაები

- ლექსები

25 ვახეტი კახუციშვილი

- ჩემი წესისულები /შემოქანება/

31 ამინა ხაბაზი

- ლექსები

33 ზეიდ კვაჩაცხელია

- რინათ, ახლა და მეხე

39 იჩაები ფალავა

- ლექსები

თარიღის

41 ბექნახე მღინევი

- გოგონა ხვილიკო

(თახმენა ბერა სუბალაძემ)

წერილი

46 ზაზა ქინჯაძე

- ირალიან ღული გამხედვება

48 მათაცო ღოსაბებენე

- „სხვა ჩა... საქათვევი გქონდება”

53 ხოსტ ხიგა

- ვაკა-ფრავედა: ომი და გმირი

სომხური ხელოვნების

60 ნათელა უჩემაძე

- ეთიალებითი ყოფხაცი

თავისი

65 ჭობე ნინიქაშვილი

- ეკანასანერი მოსიკანი

/ვასო გომიამშვილ/

მხსფერობა

70 ქეთევან ყინწეუაშვილი

- პატიონიერი აბსუხაქერა

/აღესანებე ბანძელაძე/

მუსიკი

77 ნინო აფხიამაშვილი

- „პატიონის მამა“

/საულიო მოწვევები/

სომხური

83 აღესანებე ყაზბეგი

- საქათვეველის ბომონი

საქართველოს სახელი:

ქართველი ამინისტია, ნისათა ნიმუში, ნინი ნიმუში,
 გრიგორი ბერძნებისათვის, მაცდა ბერძნებისათვის, მაცდო კონსტიტუციისათვის,
 ნიმუში კონსტიტუციი, ქანსკო ჩარწევისათვის, თემის ჩარწევი,
 თავის ჩარწევისათვის, გვია წრიულებისათვის.



ურნალი „ლიტერატურა და სელოვნება“ არც ერთ
 პოლიტიკურ მიმდინარეობას მხარს არ უჭერს და მხოლოდ
 ქართული სულიერების, კულტურის, მწერლობისა და
 სელოვნების აღორძინების საქმეს ემსახურება

კუნეთა, რომელსაც ეკრ იტევს ცანი და მეცნიერება, დაიბადა ბაგაში, ბეთლემის გამოქვებულები!

„დღეს ქრისტე იშვების ბეთლემს ქალნულისგან უბინოსა; დღეს დაუსაბამო დაიბადების, სიტყუა ხორცთა შეისამს; ძალი ცათანი აქებენ სიხარულით და ჩუნქ, ქუფანისანი, თაყუანისვცემთ და მათანა ვდალა-ჯებთ და ვიტყვით: დიდება მაღალთა შინა ღმრთისა, ქვეყნასა ზედა მშვიდობა და კაცთა მოწის სათნოება“

(მობის საცისერო საგალობელი).

პოვ, საოცრება, „ესრეთ შეყუარა ღმერთიან სოფული ესე, ვითარიშედ ძეცა თვისი მხოლოდშობილი მოსცა მას“ (ინ. 3, 16).

დიდება და მადლობა შენდა, უფალო!

შენ გვიჩვენე მაგალითი მოთმინებისა და სიმდგალისა, მაგალითი ბოროტებასა ზედა გამრიცვებისა. მშე, „გახაროდეთ, ერმო, განმტკიცდით და ნუგემნისცემულ-იქმნით!“

მხსელი გამოჩნდა ყველასათვის. მისთვის არ არის „არც ელინი, არც იუდეველი, არც ნარმართი“. ბეთლემს შობილმა იქომ გააერთიან სხვა და სხვა ერებად დაყოფილი კაცობრიობა.

ნმიდა ნერილის მიხედვით, ამა თუ იმ ერის ნარმოშობა კონკრეტულ პიროვნებას უკავშირდება ამიტომაც, ესა თუ ის ერი მკეთრი თავისებურებით გამოიჩინევა, — აქვს თავისი, ხასახათი, ტრადიციები და კულტურა.

უძველეს ერების ერთი ნანილი აღინ არსებობს, მეტობე ნანილმა კი სათავე დაუდო მონათესავე ხალხებს, რომელიც დღეს სხვა და სხვა სახელმწიფოს სახით არსებობენ, მაგრამ ერთი ნარმოშობისანი არიან.

მცირერიცხოვნილის მუსხედავად ჩვენი ერიც უძველესია და ეს, ქეშმარიტად, ლვთის ნყოლობაა.

საერთოდ, ერის სახეს, მის მეობას რამდენიმე ჟატეტორი განაპირობებს: ნარმომაცელის გარდა დიდი მნიშვნელობა აქვს რელიგიას, განსხვავებული რელიგია ერთი და იმავე სანყისის მქონე ერს განსხვავებულ კულტურებად აყალიბებს, ზოგჯერ კი ურთიერთდაპირისაპირებულადაც.

ერის ერთ-ერთი მთავარი მახასიათებელია ეხა. ეხასა და ერს შორის, შეიძლება ითქვას, იგივეობის ნიშანია. ჩვენი ერა ისევე, როგორც ჩვენი ხალხი, პრესტიტორულ ხანაში იღებს სათავეს. კუთხური მრავალულოვონებისა და, ხშირად, პოლიტიკურ გამოშეულობის მიხედვად, ქართველი ერი საუკუნეთა მანძილზე ერთ, განუყოფელ ორგანიზმად ჩჩებოდა და ერთ სულიერ სხეულად აღიქმებოდა. (გავიხ-



საქართველო

ქრისტე

ლომის არა არა არა
ახს ეს უყვალთ
მცირერის საკართველოსა

„ქრისტეს შობას ვადიდებთ; ქრისტესა ზე-
ცისასა მივევებოდეთ; ქრისტესა ჩუნქ, ქვე-
ყნისანი, ალვაძლებდეთ, დმერთსა დიდე-
ბულსა და ან სიხარულით ვუდალდებდეთ,
რამეთუ დიდებულ არს“. „

ყოველადსამღვდელონო მღვდელმთა-
ვარნო, ლირსნო მოძღვარნო, დიაკონნო,
ბერ-მონაზონნო, ყოველნო საერთ დასნო,
მეციდრნო საქართველოისა და დროებით
ჩვენი ქვეყნის სახლვრებს გარეთ მცხოვ-
რებნო, ჩვენო ძვირფასო თანამემამულე-
ნო!

აღსრულდა საიდუმლო განგებულება, —
ძელებისა, შობილი უწინარეს ყოველთა საუ-

სარატი 30 დღე
3 აგვისტო 2006 წელი
06 თებერვალი
2006 წლის 10 თებერვალი

სენოთ ფარნავაზისა და ქუჯის ისტორია), ქრისტიანობამ და საბართველოს ეკლესიამ კი საბოლოოდ ჩამოაყალიბა ერთიანი ქართველი ერი, ერთი ენით, ერთი კულტურით, ცნობიერებითა და ცხოვრების ნებით.

ერსა, ისევეოროგორც პიროვნებას, აქეს დირ-
სების გრძნობა. ხშირია შემთხვევა, როცა
ადამიანის მიწიერი კეთილდღეობა ღირსება-
ზე უარის თქმს შედევრი, მაგრამ ასეთი ქმე-
დება მორიც ცხოველის განაწილებაში მძი-
ე ტყორთა ანგება პიროვნებასაც და ერსაც
და ინკვესტის მის სულიერ დევრადაციას. საზო-
გადოება, რომლიც ღირსების განცდას მოკ-
ლებულია, განინიშვნილია გადაჯარებისათვის.
ამიტომაც არის ეს თვისება ერთს არსებობის
ერთგვარი გარანტი.

წევნ ეს გრძნობა განსაკუთრებით გამოკვეთილდა გვერბნდა და ამანაც გადავისარჩინა. მიუხედავად იმისა, რომ არაერთი ბრძოლა წავაგეთ და მრავალი წელი დამპყრობელთა უღლის ქვეშ ეყიდვით, წევნი ხალხის ფიც ნანილს ღირსება არ დაუკარგავს, რაც თავისუფლებისათვის წევნს მუდმივ ბრძოლას ასაზრდოებდა. რა თქმა უნდა, მოღალატებიც ყოველთვის იყვნენ, მაგრამ ისინი საზოგადოების-თვის მოუღებლად ცხადდებოდნენ.

სამაგალიოთ შეიღები კი ხშირად საუთარი სიცოცხლის ფასად იცავდნენ ერის ღირსებას და უდიდეს გავლენას ახდენდნენ ქვეყნის განვითარებაზე; გავიხსენოთ თუნდაც ქვეყნან ნამებული. არა მარტო საქართველოს, მუა საუკუნეების მთელ ერის სტილით სამყაროს არ ყავს ასეთი დიდი მონამე.

მის პერიოდში კახეთი თითქმის დაცარიკ-ლებული იყო. ნანილი მოსახლეობისა სპორ-სელეგბატი ამს შეენიჭა, ნანილი კი ორანში, უერიეფანში იქნა იძულებით გადასახლებული; ქართლში მუსულმანი მმართველები ის-ხდნენ. მათ საამებლად და შაპის „წყალობის ხალათის“ მისაღებად ქართველ თავადაზნაურობა ნანილი გამუსულმონებას და ისპაპანში ნასვლას ერთმანეთს ასწრებდა. დასაცლეთ საქართველოშიც მძიმე შდგომარეობა იყო, — სამთავროებს შორის ურიიერთშუღლი და ადამიანებით გაჭრობა მძინავარებდა.

მართალია, ქვეყანა სულიერად დაცემულ
მდგომარეობაში იმყოფებოდა, მაგრამ მეცე
თეომურან გაუტეხელობითა და ქეთევნა დე-
ლიკტის საარაკო გმირობით ქრისტენებმა
იორქსბის დიდი ომი მოიგეს.

მიუხედავად სარწმუნოებრივი სხვაობისა, ლირსების გრძნობა ყველა ადამიანის თანაბრად აქვთ მიცემული და მხოლოდ მასზეა დამოკიდებული გამოაცემენ თუ არა ამ თვისე-

ମାଲାଳୀ ଲିରିସ୍‌ବୋଲିସ ଏବଂ ଗୁରୁତ୍ୱପାଳିକା ମାଦା-
ଲିଟିଟା ସାଲାଭାନ୍ତିରୀ ସାଲାଭାନ୍ତିରୀ ଉପରେ ଥିଲା ଶୁଣ-
ତାନ ଯୁଗ, ରମେଶ୍‌ମହାପ ମେମିଦ ମିନିଲାଙ୍କ ବାନନ୍ଦ୍ରୀ-
ନ୍ଦ ଜ୍ୟୋତିରନ୍ଦିରୀ, ମାଧ୍ୟାରାଦ ଏବଂ ରମି ମିତ୍ରନାଥ ଲିରି-
ସ୍‌କ୍ରୀଲାଙ୍କ ନାରମାରାତା, ରମି ତ୍ରୈତ କ୍ରିଶ୍ଚିନ୍ଦିନା-
ମରିନ୍‌କାର୍ଯ୍ୟ ଫୁଲା ପାତ୍ରିଗୁଡ଼ିକର୍ମା ଦ୍ୱାରିମାତ୍ରାକୁର୍ମା.

ერთს ლირსებას და მის სიმტკიცეს ლირსეული ადამიანები განაპირობებენ; ბეჭნიერა ის ქვეყანა, სადაც ასეთი პიროვნებების სიმრავლეა.

საქართველომანგ ახრივაცხაოცარი მაგალითი უწევნა მსოფლიოს XI საუკუნეში, როცა ჯალალ და-დინჩა დაიპყრო თბილისი, მაგრამ მისი მოსახლეობა კერ აიძულა ქრისტიანული სინმიტები შეეცახათ. 100 000 ქართველმა

ବାରତମାର୍ଗଦର୍ଶକ ପ୍ରେସ୍ କେନ୍ଦ୍ରରେ ଉପରେ ଏହାର ପରିଚୟ ଦିଆଯାଇଛି।

დღეს დრო შეიცვალა და მასთან ერთად
ბოროტის ბრძოლის მეთოდებიც. დღეს
ეროვნული ლირსების შეღახვისა და სარწმუ-
ნოების შეცელისთვის ძალადობრივ ფორმებს
აღარავინ იყენებს. ჩვენი ტრადიციებისა და
ცხოვრების წესის გადავგარება სხვა და სხვა
მეთოდებით ხორციელდება და ამაში დიდ
როლს, სამზუხარიდ, მასმედია ასრულებს.

მასმედიის სახელს მრავალი კარგი საქმეც
უკავშირდება, მაგრამ ისიც ფაქტია, რომ ტე-
ლევაზადაც ცემებით და პრესითაც ხდება ცოდ-
ვის დემონსტრირება, ლეგალიზება და იმ აზ-
რის დამკეობრება, თითქოს ეს ადამიანის ჩე-
ულებრივი თვისებაა. ხდება ავტორუობისა
და ულირსობის არა მარტო მისალებ, არამედ
სამაგალითო მოვლენად წარმოჩენა; იქმნე-
ბა უზნეო, ცრუ ავტორიტეტები, რომელიც
თავისი ანტიეროვნული და ანტიქრისტიანუ-
ლი ქმედებების გამო წახალისებული და და-
ჯილდოვებული არიან.

ალვინიშვილი იმასაც, რომ თუ პირალული

ცოდვა (რომელსაც სწავლების სახე არა აქვს) მხოლოდ ამა თუ იმ ინდივიდის პრობლემაა და დეთის წინაშე მის საბოლოო ხევლის განსაზღვრავს, საჯაროდ ცოდვის სწავლებაა და დანერგვა მთელ საზოგადობას რევნის და ლუპაებს, დორსების გრძნობას ულახავს და წინაველის სურვილს უკარგავს. მითომაც საზოგადოება გამდებულია, დაცვას როგორც თავისი თავი, ისე შეამომავლობა.

განსაკუთრებული პასუხისმგებლობა ამ ხრის ხელისუფლებას ეკისრება.

რაც შეეხება ეკლესიას, იგი ყოველ ცოდვის ჩამდებნების სინაციურისაკენ მოუწოდებს, და სხვათაგან მის განერთხვის კრძალავს, ხოლო მოქედებს — სიყვარულით და სიხარულით იღებს. ცოდვის ციფრების წესად დამზერგავს და ასეთი სწავლების საჯაროდ გამავრცელებელს კი, დაუნდობლად ებრძევის მხილების მახვილით, რათა დაიცვის სამწყალი და ამ ადამიანისაც (ან ადამიანთა ჯგუფს) დაეხმაროს ემშავის მასაზურებისაგან გათავისუფლებში.

ასე რომ, დღეს თითოეული ჩვენთაგანი დღისასაჩივანისწინშე, აგატოვოს-ჩივლებუბისამებრ მამულისა სელაა? თუ გაითავისოს თავს მოხვეული ცრუ კულტურა? გაუძლოს ინჟინრმაციულ ზეობლას, თუ შეინიჩიუნოს წინაპართა დანაწლით დადგმდე მოტანილ დორბულებები?!

საკუთარი ტრადიციებისა და პრინციპების ერთგულებისა და, ამავე დროს, განვითარებული სახელმწიფოს შექმნის მაგალითთა თუნდალი ჯერებით და სრაცილი.

მატერიალურ-ტექნიკური პროგრესის პარალელურად ეს სახელმწიფოები მტკიცედ იცვენ თავის მეობას და ღირსეული ადგილი უკავით მსოფლიო თანამეგობრობიში.

ინგის ღმერთმა, დღეს მიმდინარე გლობალურ, პოლიტიკურ-ეკონომიკურ და კულტურულ პროცესები ჩვენც ჩვენი თვიდმყოფადი სახე შევინარჩუნოთ და საქართველო საქართველოდ დარჩებს.

რა არის სამშობლო, როგორ აღვიქვამთ მას?

ჩვენი სამშობლო არის ჩვენი გვენი, ჩვენი ენა, დეთისა და მოყვასისადმი გამოვლენილი ჩვენი სიყვარული, ჩვენი ნარსული, ანშო და მომავალი.

საქართველო არის ჩვენი მოგებული თუ წაგებული ბრძოლები, წინაპართა დადებითი და უარყოფითი თვისებები.

საქართველო არის მტკიცე იჯახი, ნათესავების თანადგომა და მათი კავშირი;

საქართველო არის ქვეყანა, სადაც მეგობ-

რისთვის თავს სწირავენ და სადაც მეზობელი ოჯახის წევრად არის მიჩნეული; სადაც ნათელ-მირონობა და ძალადნაციონის სისხლისმიერ ნათესამიაზე მეტია. საქართველო ჩვენი უნიკალური ფლორა და ფაუნაა, ჩვენი მთა და ჩერები ბარია, ჩვენი უდაბნოა, ჩვენი ნეალი და ზღვაა.

საქართველო ურლვევია, როგორც კვართი უფლისა!

თითოეული ჩვენგანი ატარებს მას. საქართველო მე ვარ, იგი ჩემშია და მე მასში!

თუმცა მიუხედვად ასეთი დამოკიდებულებისა, ყოველთვის უნდა გახასოდეს, რომ არსებობს სამშობლოზე უზენაესი ღირბულება, — კვეყნის, მთელი კაცობრიობისა და სამყაროს შემოქმედი, — ყოვლად დწინდა სამეც-

ბა.

დიახ, როგორც ქველი, ისე ახალი აღთქმა გვასწავლის, რომ უპირველესა მცნება არის:

„გიყვარდეს უფალი ღმერთი შენი მთელი შენი გულათ და მთელი შენი სულით და მთელი შენი გონიერი და მთელი შენი ძალით“ (მარკ. XII, 29-31).

ეს ნიშანვა გიყვარდეს ღმერთი მთელი შესაძლებლობით, მთელი არსებით ანუ მასზე ნინ არავინ და არაფერი არასდროს არ უნდა დავყენოთ.

„ვისაც მამა ან დედა უყვარს ჩემზე მეტად, არ არის ჩემი ღირსი; და ვისაც ძე ან ასული ჩემზე მეტად უყვარს, არ არის ჩემი ღირსი“ (მათ 10, 37-39), — ბრძანებს მაცხოვარი.

რატომ ამას ასეთ შეაცრი მოთხოვნა?

იმიტომ, რომ თუ დევობადმი ჩვენს სიყვარულს სხვა ვიმებს ან რამდენადმი სიყვარული ჩაენაცვლა, იხორცე შეცდომა მიგვივა, როგორიც ადამშა და ევამ დაუშვეს სამოთხში, ანუ ჩევნი ჩევნი ნებით განვაყენებთ თავს შემოქმედსაგან და სულიერად დაეიღოვებით, რადგან მის გარეშე არაურის ქნაც არ ძალგვიძე იგია ცენახი, ხოლო ჩვენ რტონი ვართ (ინ. 15, 5).

ღმერთი თვითარსია. იგია სიცოცხლის, სიყვარულისა და სხვა საქართველო ნებისმიერი სიერთის სათავე; ყველა სხვა ქმნილება, მათ შორის, ანგელოზები და ათამიანებიც არ არიან თვითარსი. ისინი მარადებული სიცოცხლისათვის აუცილებლად დასაქმირებენ შემოქმედთან მტკიცე კაცების, რაც მხოლოდ სიყვარულით შეიძლება განხორციელდეს. თუ როგორ უნდა მოხდეს ეს, მშვენიერად განმარტაეს იმანე მახარებელი: რადგან — ღმერთი სიყვარული, სიყვარულის მევიღობი ღმერთში მევიღობობს, ხოლო ღმერთი — მასში! (I ინ. 4, 16). „ვისაც მევუყვარვარ, — ამბობს მაცხო-

გარი, — დაიცავს ჩემს სიტყვას, და მაშა ჩემი შეიყვარებს მას, და მიკალთ და მასთან დავივივნებთ" (ინ. 14,23), ხოლო კინაიდან „ღმერთი არავის არასოდეს უხილავს, თუ ერთმანეთი გვიყვარს, ღმერთი ჩევნში მკვიდრობს" (I ინ. 4,12).

დაცემულმა ანგელოზმა და მისმა მიმყოლმა ძალებში თავისი ამპარტავნებით ჭეშმარიტი სიყვარული სრულად დაკარგეს, რის შედეგადაც ეს გრძნობა ეგონისტურ ვნებად გადაექცათ. სწორედ ამაშია მათი, და საერთოდ, უძმერთო და ცოდვილი ადამიანების ტრავდა.

თუ ჭეშმარიტი სიყვარული გაცემას, სხვისთვის მსახურებას და თავგანწირვას გულისხმობს, ეგონისტური სიყვარული საეტარი მოთხოვნილებისა და სურვილების დაქმაყოფილებისენ მიიღებს, რაც სხვა და სხვა ცოდვის მიზეზი ხდება. ეს კი თავისთვად ინვევს ღვთავერივი სიყვარულის დაშრეტიას, სიცოცხლის წყაროსთან კავშირის განყვეტას და თვითგანადგურებას.

თუ ჭეშმარიტი სიყვარულისენ სწრაფვაც და ეკისტება ჩვენებმაც ამცვეჭნადევე ინყება. პირების ბოლო ღმერთთან ერთობაა, მეორისა — ეშმაკთან თანაზარება; სამწერაოდ, საზოგადოების დიდი ნაწილი ამას კვერ აცნობიერებს.

საერთოდ, ადამიანი ნეტარებისთვის არის შექმნილი და მისკენ ლტოლვა ჩვენს არსებაშია შეთანერებილი. მაგრამ ცოდვით დამძიმებულ პიროვნებას ნეტარებაზეც დამახინჯებული ნარმოდებენა აქვს და ცდილობს, ეს მოთხოვნილება მიწიერა საცდერით — სიმდიდროთ, პატივით, თანამდებობით, ნარკოტიკებით სიმიკრალით, მრუშიბით და სხვა მრავალი ცოდვით დაიცმაყოფილოს.

თუმცა, როგორც აღნიშნეთ, ამ ყველაფერს წილი არა აქვს ჭეშმარიტი სიყვარულთან; ისინი მხოლოდ დროებით ქმნიან ილუზიურ სამყაროს, რომელიც შემდეგ ქრება და სანაცვლოდ ჩჩება დაუკავყოფილებობის დიდი განცდა, რაც შეიძლება სასონარეტო იქცებად იქცეს.

სწორედ ეს არის სულის კოკონეთური მდგომარეობა; და თუ ადამიანმა ცოდვითი მიღრეკილებები არ გამოისწორა, იმქეყნად შის დახმარებას უფალიც ვერ შესძლებს, რადგან ასეთ კაცს ღმერთთან და ლოვაბრივთან ურთიერთობა აღარ აინტებს ნეტარებას და სამოთხეში რომც მოხვდეს, კიდევ უფრო დაიტანება.

მაგალითისთვის ვიტყვით, რომ თამაბაქოს ან ნარკოტიკების მუდმივად მომხმარებელს, საუკეთესო გარემოშიც კი მათ გარეშე ყოფ-

ნას, ამ საწანმლავის ქონა და თუნდაც ყველაზე მძიმე პირობებში ცხოვრებას უჩინევს. მაშ, განვერიდოთ ცოდვას და ეშმაკის საცდურო. ბავლე მოციქული გვარივებს:

„არ იცით, რომ უსამართლონი ვერ დამკვიდრებენ ღვთის სასულეველს. წუ შეცდებით: ვერც მეგავნი, ვერც ერთმასაზური, ვერც მერუშენი, ვერც ჩუვენი, ვერც მამათმავალი, ვერც მპარავნი, ვერც ანგარი, ვერც მემოვრალენი, ვერც მაგინებელი, ვერც მტაცებელი ვერ დაიმკვიდრებენ ღვთის სასულეველს" (I კორინ. 6, 9-10).

თუმცა იესო ქრისტი ყველასადმი მაინც სიყვარულით არის განძლევალული. „ნებისობრივი მარტივი სიეკლილი ცოდვილისა, ანამედ მოქცევა და ცხონება მისია“, — ბრძანებს იგი.

უფალი ცდილობს განსაცდელით მაინც აუხილოს თვალი ადამიანს. ამიტომაც ის პრობლემები, რაც თითოეულ ჩვენთანაგანს ცხოვრების გზაზე ხდება, მხოლოდ ღვთის სიყვარულიდან მომდინარეობს და მიზნად ისახავს ჩვენს გამოსწორებას, ჩვენს ნინებას. „ვინც მიყვარს, მას გამზილებ და ვნერთონ, მაშ, ექვერებოლებ და შეინარე“, — ამბობს უფალი (გამოცხ. 3, 19).

ესც უზრა ვაცდები: ყველაზე დიდი განსაცდელიც კი, რომელშიც შეიძლება ნებისმიერი პიროვნება ან ქვეყანა აღმოჩნდეს, უმცირესია იმასათან შედარებით, რასაც ის, თავისი სულიერი მდგომარეობიდან გამომდინარე, იმსახურებს.

ამიტომ ქრისტიანი თუნდაც პატიმარი იყოს, ან დევნილი, ან მძიმედ სწრული, თუნდაც შეიღმავედარ მძობელი, ყოველდღიურ ლოცვების ამბობს: „გმადღლობ შენ, წმიდაონ სამებაო, რამეთუ მრავალისა სახიერებისა და სულგრძელებისა შენისათვის, არა თანანარმებით და უფლებით უსჯეულობათა შინა ჩემთა, არამედ ჩვეულებისაბებრ კაცომიყვარე მექმენ მე...“

მსახის ცოდვისათვის დაკავშირებულ პრობლემებს შეეხინ ზოგადად.

პატიმრობა ადამიანისათვის ერთ-ერთი მძიმესასჯელია. სამწერაოდ, საქართველოში ასეთ მდგომარეობაში მრავალი იმყოფებიან, რაც ისედაც მცირერიცხოვან ქვეყანაზი დემოგრაფიული მდგომარეობის გამოსწორებაზე, რა თემა უნდა, უარყოფით გავლენას ახდენს. ამას ემატება ისიც, რომსაპყრობილები არ სებულ მძიმე პირობებს ქვეყნის სოციალური გაჭირვება კიდევ უფრო აუტანელს ხდის. ყველა ცივილიზაციულ სახელმწიფოშიც პატიმრობის გამოსწორებას ისახავს მიზნად. ჩვენთან კი, ვერ-ჯერობით, ეს ვერ ხორციელდება. ვითარებას ისიც ართულებს, რომ შედარებით მსუბუქი და უკადურესად მძიმე დანაშაულის მქონე ადამიანები იხდიან სასკელს.

ჩვენ აღმოც ვწერდით და კვლავც კომეორგება, რომ სასურველია, მცირე დანაშაულის მქონე პირების განცალებას და შედარებით მსუბუქ რეზიტაციას ან მიმაგრებას და დაყავანა, რათა მათ დასაქმების საშუალებაც ჰქონდეთ და ოჯხოთან კავშირიც შეინარჩუნონ.

ეს ალბათ, მომავლის საქმეს; ამჟამად კი მინდა მივმართო წების მიერ პატიმარის, წების მიერ გაჭირებულს, საერთოდ ყველა ადამიანს: თქვენ გრავთ ყოვლის შემძლე, ყოვლის მოწყველი, სიერთობის, სინარელის, მშეოფაბის, სიბრძნის, ბედნიერების მონიჭებელი უერთფულესი თანამდებომი, — შემოქმედი ჩვენი და ღმრთი ჩვენი, რომელიც არასდროს არ მიგატოვებთ.

ჩვენ მხოლოდ უნდა ვისწავლოთ მასთან უერთიერობა. უნდა ვისწავლოთ მისი ნამდვილი სიყვარული, რომ ჩვენსა და მას შორის დამყარდეს კავშირი და მაშინ ვერავთარი განსაცდელი ვერ მოგვერევა.

მაშ, ჩაიხედოთ ჩვენს გულში, გადავხედოთ ჩვენს განვლილ გზას და გაცემთ პასუხი კითხვას: გვაქვს კა ჭეშმარიტებულება ღოთისა? გვაქვს კა განცდა იმისა, რომ არავისზე და არაფერზე არ გავცელით მის სიყვარულს, და შევძლებთ, პავლე მოციქულის სიტყვების გამეორებას:

„ვერც სიყვდილი, ვერც სიცოცხლე, ვერც ანგელოზი, ვერც მთავრობანი, ვერც ძალი, ვერც ამზყარ, ვერც მომავალი, ვერც სიმაღლე, ვერც სილმე, ვერც რაომე ქმილება ვერ განვარირებს სიყვარულს ღმრთისას“ (რომ.8. 38-39).

თუ ახეთი სარწმუნოება გვაქვს, ნეტარება ჩვენ!

და თუ არა, ვეცადოთ, დღეიდანვე დაგინყოთ ფერი და ზრუნვა გამოისწორებისათვის და უფალთან დარღვეული კავშირის აღდგენისათვის. მაშ, კიდევ ერთხელ გავიმეოროთ და გავითავისოთ დარიგება, რომელიც შემოქმედმა პირელად მოსე ნინასარმეტყველს პირით განუცხადა თავის ერს, და ძალისებრ ჩვენისა, ვეცადოთ აღვასრულოთ იგი:

„ისმინდ ისრაელო, და ეცადე შეასრულო, რომ კარგად იყო და დიდად იმრავლო ქვეყანიში...

გოყვარდეს უფალი, შენი ღმერთი მოელი შენი გულითა და სულით, მთელი შენი შეძლებით, გულში გქონდეს ეს სიტყვები..., ჩაგონებულებებს შენს შეიღებს და უთხრობდე სახლში ყოფნისას, გზაზე სიარულისას, დანოლისას და ადგამისას. შეიძი ნიშნად ხელზე და ტვიფურად შეუბლზე. ნაანერე სახლის ნირთხებს და კარგებს უფალის, შენი ღმერთი გეშინდეს და მას ემსახურებოდე“ (II რჯული 6, 3-9,13).

ნინასნარმეტყველთა და ნმიღდანთა ცხოვრება თეალსაწინონ დადასტურება ღვთისადმი თავდადებული სიყვარულისა. გავიხსენთ თუნდაც მამამთავარი აბრაამი, რომელიც სწორედ იმიტომ იქნა გამორჩეული, რომ მან მოელი გულით შეიყვარა შემოქმედი და არაერთხელ დადადასტურა ეს თავისი ცხოვრებით: უფალზე მინდობილმა დატოვა სამშობლო, ნათესავები და გაემართა ღვთისაგან მითითებულ სრულიად უცხო ქვეყანაში, სადაც მთავარი განსაცდელი გამოიმარი. იგი ნლების განმავლობაში უდრტვინველად, რწმენითა და სასოებით ითმენდა უშივილობასაც, რაც ებრაელთ შორის ღვთის სასჯელად ითვლებოდა, ხოლო, როცა მას მოხუცებულობაში აღმეტელი შეემინა, ღვთის მოხხებულობის შესაბამისად, უყოფმანოდ მიიყვანა იგი უფლის სამსხეერპლოდ. ღმერთმა მისი მორჩილება და რწმენა შეინირა, ისააქს სიკოცხლე შეუნარჩუნად და, აბრაამის მაღლით, ებრაელთა ერთ-ერთ მამათმთავრად ჰყო იგი.

ღვთისადმი ასეთი ერთგულებისა და სიყვარულისთვის კი თავდა აბრაამი უფალმა ხალხების მაძად გამოირჩია და დიდად განამრავდა.

როცა ისრაელიანთა ერი აბრაამისა და სხვა ნინასნარმეტყველთა მიერ ნაქადაგები ღვთის გზით მიღიოდა, ყოველთვის იმარჯვებდა და ბედნიერი იყო, ხოლო როდესაც შემოქმედს ეურჩებოდა, სხვა და სხვა განსაცდელში ვარდებოდა.

ღმერთი კელავაც ასე ნერთნის თავის სამწყის, — ახლ ისრაელს, ქრისტიანებს, როგორც მშიდა მამები უწოდებენ, და ეს ჩვენს ისტორიაშიც ნათლად გამოილება.

მაშ, გულით შევიყვაროთ უფალი და დავიცათ მისა მცნებები, რათა ღმერთმაც შეგვიყვაროს და „რჩეულ ერად“ გამოგვაჩინოს. „მოახლოვდა ძილისაგან ჩვენი გამოფეხისლების ფამი... ახლა უფრო ახლოა ჩვენთან ხსნა... განვიშოროთ ბნელის საქენი და შევიმოსოთ ნათლის საჭრელელი“ (რომ.13, 11-12).

აღიგვენით სასოებით, არ შეუშინდეთ სირთულეებს და განსაცდელს, ბოროტება და თრგუნულია, მას სძლილ ბეთლემში შებილმა მაცხოვერმა.

ღმერთს ებარებოდეთ!

იხარეთ ორსავე სოფელსა შინა.

იღია II

სრულიად საქართველოს
კათოლიკოს-პატრიარქი

შობა ქრისტეს
თბილისი, 2008წ.



զայնած
զայնած

հԱՍ ԿՇԻՐ ԹԱՅԵՐՅԵՆ, ԵՆ
ԹԵՎԱԼ ԹԱՑՄԵՐԵՒ:

(“ଓଡ଼ିଆରେ କାନ୍ଦିଲାରୁଙ୍ଗା
“ବେଳିପାତାରେ କାନ୍ଦିଲାରୁଙ୍ଗା କମାଇବାରୁ”)

(സാമ്രാജ്യവും)

ერთხელაც, „პრაგულეკა“ზე, ნარბამ მითხრა „მეგონი შენ გედახს ვიღაცა მეოთხე სართულადან, აიი იქიდანა“ ო, და, დავაკერძოდ და ძლიერ გავარჩიე ჩემი სახელი რადგან „ურამ“ში „უ“ ძნელად გასარჩევი იყო, „უ“-სათეის ყურის ბიძილოსთან უნდა მიგეტანა თითები, არადა სახე ცხაურს იქით ძერბნდა და, დაჭინებით შეკერძოდ და, ჩემი სახელი თითქოსდა ამოეცანა მაგრამ ხელის საცერად მოძრავ მტკენებს თუმც ვხედავდი მაგრამ მერე ედლარაფერი გა-

ვარჩიე — ისე ძალიან ხსრაფად კი არა და, რა-
ღაც ძაბანაც თავანუკვეტილი სხაპნესუმო მტებ-
პარაგებოდა ანა ხელისა და მანერობადა
და „ნელა, ნელა” — მეტქი და, შედარებით მეტაფიზიკ
დამინტრა „გილარი გარ” — კი, და, გამეცხარება ისე
ძალიან რომ, იქვე შემრცხვევაც, „რამ გამახარა,
გილარის ციხეში მოხვედრამ” — მეტქი?

ალბათ რომელ საკანში ხარ-ოს მეკითხება-
მეთქი და, რომ დაუწერე, ას მესამეში, —

ცოტათი იყუჩის, ალდათ რომელიღაც თანასაკრებს მხარულებმა რაღაცას დაეკითხა, მაგრამ, მერე კი აამოძრავა თითები მაგრამ შედარებით ნელა, „რამ გაცნევინა ეგ“, რა-დაცნარად მოწყვენილმასავით დაბინერა და ულორი და დაჭერულ მტკვრებზედც კა მეტყველ რომ, როგორლაც ცირად იკითხა ეს, მე კი განზე გავსაღე ხელები — „რა ვიცი“ — მეტა, გაცირკვლულ ვიყაუ; მერე ხელები ისევ საკან-ში შეიტანა, ალდათ შეიამისიყვალო თუ მოვა-

გამადანსილეს მე არაფერო მიტინა"-თქვა, მე-მ, იმან კი: "იძახე ეგრე და ნინ ნახვებში, სხვებში დაგანალეცა, არა"-...?" კი"-მეტეი, გახარებულ-მა დაგანალეცა, და ინ უჩრიბს თავისუფრო და

გაუკირვებას ვიყავ და, ისე კი ძალიან მომზიდა
ჩევენს საკანში რომ გადმოვყენათ და, ქიფიკო-
ბიძიაბ კი, გაჭირვების ტალ-ეკვსმბ კი არა და,
მოთლადაც ხანძრულად ნაცენტკალმა, მითხრა,
გავაგებით, შეკუთ, მამაშენს და გადმოაყვა-
ნიენს მაგჟენ ძმაბიჭს, ო, და, ჩავნერეთ „ექი-
მის რობში“, და, გადვიყენანს და,

ერთოც ექიმი ჭალა (ქალი, კი... — ისემდ!) იყო, ისეთი ნურკალი ექიმებსა და მერტვამერწო ზოგაითხოს ქალებში კი არა, თვით უერცერთ-სექსუას პოლიტოლოგებში, პოლიტეკონმისტებსა და პოლიტიკოს-ასებრძგომებშიაც რომ არ შემცველია ეგ კიდევ არაფრინ, საერთოდ არცუა გამოიგია, ამერიკულ უილმებიაც კი ერავინ ვპოვებ მე იმისთვის, სახელად (— სუუ-ველასა გვააქ, ეუ...). მგრონ მაშინ ერქა, ხოლო ციხეური ინფორმაციებით მდიდარადა ქურდმა მიითხრა, რომ, ეგეთი მურდალი არავინაა მარტო ადამიინების ეთიომეტებსა კი არა არამედ ძალა-კატის უნახავ ცუდ ვატებიძებმიაც კი, ო, თუ ეტყუი ექიმო მგრონ ფილტვების ანთება

ჰო, მართლა, სულ დამავინცდა მეთქვა თუ არიგ-როგორ ვიკიპედიას:

“පෙරියුදාරියුද්” ජාත්‍යන්තරවාස ශාඛිත්වාගැනීම්

ମିଳାଇ, ଏବଂ ରାଜାଙ୍କାନ ଦିଗିରିତାଫାରାଦ୍ ଯୋଶିଲିକ୍ରେବିଂ "କା-
ଗାନ, ଏଣୁ ଗ୍ରାମପୁରାନ୍ତରେଇସିଥାଗନ୍ ଶୈୟପଦଗଭାଷ-
ଣିତ, ମେ ମିଳନ ସାହାରାନୀପ୍ରେଲୋସ ଅର୍ପ ହରି ରେଖ-
ତ୍ରିମାନାନ୍ତି ଏଣୁ କ୍ରମେବନ୍ଦରାତ ମିଳେନ ଗ୍ରାମୀନ, ସାହାରାନ୍,
କ୍ରମେବନ୍ଦି, କ୍ରମପୁରାନ୍ ଗ୍ରାମାନ୍ ଏବଂ ଶୈୟପଦଗଭାଷ ନିର୍ବିଳେ
ସାହାରାନ୍ ରମା ଅତ୍-ପ୍ରେଲୋସ ଉଚ୍ଚବ୍ରତ ମନୋଦେଵବନ୍ଦି, ଏବଂ
ରମାଧାସ୍ବର୍ଗଦେଵବନ୍ଦିତା ସାହାରାନ୍ତରେଇସିଥାଗନ୍, କ୍ରମେବନ୍ଦି-
କ୍ରମେବନ୍ଦି ନିର୍ବିଳେ ଏବଂ କ୍ରମପୁରାନ୍ ସାହାରାନ୍ତରେଇସିଥାଗନ୍
ମିଳାଇ ଏଣୁକାନ୍ତରେଇସିଥାଗନ୍ ଏବଂ କ୍ରମପୁରାନ୍ ସାହାରାନ୍ତରେଇସିଥାଗନ୍
ମିଳାଇ ଏଣୁକାନ୍ତରେଇସିଥାଗନ୍ ଏବଂ କ୍ରମପୁରାନ୍ ସାହାରାନ୍ତରେଇସିଥାଗନ୍

- I — გადასარევი,
II — ძალიან კარგი,
დრამა,

III — յարցօ, ո, —
սամուզ է չըցունան Մշեսաթլւելու, ո (— յե՞ն նա-
դաւ, նաճագատ... ձա առա ուսեմցի!, ուսեմցցու... —
վայլուն, յո, ժշկունամա,),

ხოლო რა-ღიძები მეზობლები რომ გამოგრიცებანიდნენ ბურვაკას ბარკალს ან შებოლლილ ეკნება? — ეს გუგუშვილის კუტრიედანათ, ვეუცნობლენ ყოვლად უნიჭევო აუცილებელები, დაგულიწყრობამადლობას ხელისა და კურარენტულითა, მაგრამაც, თუმცა, ისი ბურვაკი (თუ, იგი უცურვაკი?) — რა ვაცოდთ ჩვენ იმისისექსი და, მიტომაც, ეგბება ჩვენი ესიკუთხური — „იძურაკა“, სჯობს... კიდე იტკვით რომ, კიდენე რო, უცოტებობან იმა-თავისი შეუზღვედლურულ რამატურულულათ — გლეხარიო? ეპ...)) სუ-

ԵՐԱԾՈՒՅՈՒՆ

რომ არამცა-თუ გარასისებილოვის არამედ თელისოცულიის და განსაკუთრებით გორელებისა ბერლადისა და სახლივაცის ეკეცსშვილოვის სანდღევრძელო არ დაელით ტყუქმლით რომარმადე სახალისებრი ის შერე თა რომ ამაგაშემს შუაზაზებდ კარგად აძლევად აუკიალებდა, მერე კი ვასო — რომელ ვასოსაც ცეკვასი პირეველ მდიდარ მოჰკონდა თავი, და ამიტომაც განსაკუთრებულ-უსაებმობას ჟამი? — გვინანილებდა თანამდებობებს;

ჭიჭიკუობიძია — საგარეო საქმეთა მინისტრი
იყო,

ბატონი ნაპო — ნერა-კითხვისი გამავრცელებელი საზოგადოების,

ტოვარტკებილადზე — საქონელთ-დია-ვაჭ-
რობისა,

ყოფილმერშევიკ-მგალობლიშვილი — კავ-
შირგაბმულობის,

ხოლო ეს მე კი — ჩემი ყველაზე უძრულოს-
ბით? — კომუნაციისა მდივნად დამსი, ასერობ
ჩემსა იმა-კუთკეში, რამდენიმე? — კაიძალა-
ლი თანამდებობის მფლობლები, გახლდით,

ხოლო ჭიჭიკობიძიამ, ერთხელაც?:

და, ვათა ანთარქტი? მოლადამანაგრა ვა-
სტერლი - მეგანანგელი რომაგ-სეკოდი: ცეკვა ნუ-
შერპირეველი მდგომიბითა და სახელმისამართი ვასილ
და სხვათაშორის გვარებიც აქე-ზე უმოავრდე-
ბოდათ,

დაპრიო, ქიქიკობიძიას, სინამდვილეში ამ მართლაცდა ჩვენიკამერის ნაღდსა-თავეკაცს, ამისი ნება:

— ვის გვირჩევ მაინც ყრუშუნჯებისი თავ-
კაცად, თუ დაასახლეთ კანდიდატურა და ვიმ-
სჯელებთ მორიგ ბიუროზე, თუ

— შეკაცო, ეს, შეამზანდო ორგორ თუ ვის-
ვის... ვისა და, აგრე დანიელზე უკეთესს მე
ამ-მაგ პოსტზე საუკეთესო კანდიდატურა და
მოკუმულპირის დახმულობა მე დუნიაზე არ
მეცულება, ო, და, ახსნა იქცევა:

ରୀ ଖୁବିଥାବା କ୍ଷେତ୍ର, ଗାନ୍ଧାରାର୍ଯ୍ୟରେ
ଦା ଶ୍ରୀବାନ୍ଦିଶ୍ଵରା ମହାଦେଵ ମିଶ୍ରଙ୍କାପିନ୍ ବାଲପାତ୍ରଙ୍କ-
ଗିରି ଏକାକ୍ରମ ତାତ୍କାଳି ନୁ ପରିପୂର୍ଣ୍ଣକାରୀ, ଦାନ ମହାଦେଵ
ଶର୍ଷରେ ଶ୍ରୀ ମହାପାତ୍ର ମିଶ୍ରଙ୍କାପିନ୍ ବାଲପାତ୍ରଙ୍କାପିନ୍
ଟା ମହାପାତ୍ର ମିଶ୍ରଙ୍କାପିନ୍ ବାଲପାତ୍ରଙ୍କାପିନ୍ କାନ୍ତିକଲିନ୍ଦ,
ଶ୍ରୀତେଜମୁହୂର୍ବାମଧ୍ୟ ମିଶ୍ରଙ୍କାପିନ୍ ବାଲପାତ୍ରଙ୍କାପିନ୍... ଗାନ୍ଧିତିରିନ୍ଦ-
ରୀ ତାତ୍କାଳି!

ଓঁ রঞ্জিতৰ সুচাৰিদা, কো, দানিৰেলাৰ, কো, তাৱিলি-
গুৱাণি, কো... অৰ প্ৰেমিকা মিন কাৰ্ত্তিলিনা, কো, দানি, রা-
ইমি শৈকাশি গুৱেশ্বোনো-অৰ, কো... মাঝৰাম রাধাৰাপা-
ৰম্ভ সুন্দাৰ জৈবে সাৰ্পনীকৃত দু দানি, — রুপী গুড়া-
ওৱাৰ কাল, দাঙুৰে প্ৰেলৈৱ —

— სულაც ქალი ნაგონებარა კატილინა, კი...
— და თავისი ცოდნის პატრიონს ძეველირომების
საკითხებში, არ ეფონებარებოდა ესი ასთე? ..
— კი.

კევბა რად მინდა უკეთესი, გოგბი და ინდა-
ურები სად გადავყაროთ აღარ ვიცით, - თქვა,
— ეგრე გეგონოს... ახალი წლიდან ახალი კა-
ნონი შემოდის, თვეში მარტო ერთხელ იქნება
პერედაჩა...

— ააპა! — მყისვ იაზრა ჭიჭოობიძია, — რას გატუადებიან ჩეცნანები და ხოთხოიჭო არ დაცემიათ აზაზე აუცილებელი უზური ჟერედამწინეებს? განსაკუთრებით პირველ ხანებში...

სის აგილიდონთ - სექტორებით, ისევე ოთვოროც
სუსყიდელაგვარ ახალ კანონს, ერთი პირობა
ამასაც მეკრად ანუ ფულის ნაციონალურ და-
იცავლენენ, კი.

აენტობოდა მერე საქმე, ხელმა ხელი დაბა-
ნაო-სი პრინციპით, კი... მერე შეამსუბუქებ-
დნენ ცოტა-ცოტათი საზუკვარ ქრთამს, კი...
მაგრამ დიდ გულზე ეიყავი მაინც ჯერ, კი.

— არაფერი მიტირს, — ვუთხარი, — ეგრე გეგონოს.

და, პეტრიაშვილი შეფიქრინანებულმა, მაინც შორს დაიტესტირე მისი ნათევამზ საავადმყოფოს თაობაზე — არა, კურ ჩემი ბიჭები-მეტექი, ერცოგით მაშინ ძმაკაცობა, სულ დღეონდელურს ენ. დანინაზურებულათ არა, ვეგვილია? და მამას არ არის შეკრისებული მასთან დაკავშირდებოდა.

თუ, მაჟავა-იო?) და, ენისიმაგრატანიაობის — ვაჲ, თანია-ცა? — ამფამად ისი-საბარალოო პროფესიალისი ისონალი ოსტატიკურანათ გამონაფული და თვალყურეორჯვე? რა-დ და რენი-ნობა, ვერტებით ჩევნ ისე რომ ეს მაშა-მატერიული მხოლოდ პარმი-ლ, რაღაც ახლაან ნარმოთქმულ ბერებათ დაფიქსირება-დაჭრა-სა-და ცდილობდა და მგონი ნალდათ უშედე-ვოთ, ეს, და,

— როგორცცი ამ ას სამში შემოვედი მივხვდი
რომ შენ გეგმნა რომელ კამერაში ზიხარ-მეტ-
ქი, აკითხე...»

— აბა რა მკითხვე...

— რა გეითხე და რომელი მუხლით დაგიტირეს-მოთქი და, შენ რომ, ას მესამე-ო, იქნება გადიკითხება და, ას სამი მუხლით თურმე მანეჯების ანილების მოპარება...

— גָּאֵל! —

ପ୍ରାଚୀରିଂକ

— და, დაიჯერე!?

— რა მეტნა აბა! — იცინოდა, რომ... — კო-
დექსა თუ არ დაუკუჯვრებთ აბა სხვას რას უნდა
დაუკუჯვროთ, ამინდის პრილენიზ?

და დიდად დამანაშესებლად თუმც შევცეკ-
როდი, იცინოდა მაინც...

— မေ ဒုတိကိုယ်ရောင်၊ ဂားသွေ့ကြပ်ပါ၏ ဂားရောင်၊
— မေ ကြဖော်၊ မာဒ် မျှုပါနဲ့ ရောမ စားခြင်းရောင်၊ မြေ

အမှာဖို ရဲပေါက် အားမြန်မာ ပေါ်များ၊ အားမြန်မာ ပေါ်များ၊ အားမြန်မာ ပေါ်များ၊

— ალბათ დააზუსტეს პადელნიკთან რომ ეგვერი და, ამიტომ გადმომისყვანეს...

ეს დიდზე დიდად საოცარი, გადასარევი პირ-
აპირ, ეი, ამბავი იყო — პატელნიკები ანუ ერ-
თუშანობის მამა.

— არა გილარ, მამაჩემს ვთხოვე, ხომ იცი აქ
უშაობს და იმან ჩაგვინყო ეს საქმე-მეთქი,

ამ მონშევებს ჩავნერდები გადასთავმეტავებს ჩავუ-
მდებარებელ და ერთმანეთი კონტად უუთანხმებდით
ამონძიებელთან რა როგორ გვეთქვა... შენთან
იუჯანს რა მირჩვინა მაგრამ მონო ეიძრული
ას და, ვა პიჭი ეგებ როგორმე ისევ იქ და-
ბრუნონა და, —

და ქიმიკობინია ახლა სოლოფ-მონოლურ-არიოზოდ გაეციდა მათჩემთან და, ჯერ, საცენტროლად გამომუშავებულ-ტრადიციისა-ბრი, საბაშოით — ისეთი ხეანჯრის რევი- პონი, კი, წაიკუთ ხელი იმაზე და: „მე სამიმო- ბით კი მესიამოვნა მაგრამ ჰელილით კი ერა- ირ მიშვიდა მი ჰერთ-იძმის ამზე იმაზე

— რა დარჩენოდა, რაც გინდ ცევიტს-მა-
შოს...

მე რომ კუამბე ნოდარას ამბავი, თუ როგორ
ცეცხლში სჭედდა თურმე შალიქოსისი ბარაპ-
ტებს, ყურის,

ରାତ୍ରିମି ଫ୍ରା ରାତ୍ରି ଶିଳ୍ପାର ଦା ଶୁଣାଳ ଏକ ଉଚ୍ଚେଷ୍ଟି ମେଗ୍-
ଡ଼ାବାର, ରା ଉପିରୁ ଉଗଦ ମନ୍ତ୍ରଶାଖିଲୀପ ବାର ମାଗରାମ
ହିଂଦୁମାର୍ଗବାଦିନୀଙ୍କ ଧୈର୍ଯ୍ୟକାଳୀନ ଅନ୍ତର୍ମାନଙ୍କରେ
(ଆ), ଗାମରତ୍ନମ୍, ମେସିମା - ଶୁଣାଳ ଅନ ଶ୍ରୀରାଧାର
ପାଦାଶିଶ୍ଵାସ୍ୱରୀରୂପ, „ପାରି ଗାପାମୁଦ୍ରାତ୍ମିକାର୍“ - ଶାବଦର
ଧ୍ୟାନକାଳିଶିଶ୍ଵାସ୍ୱରୀରୂପି..., ଆ, ଅସ୍ତର ଗାମିରୂପିନାଥପାଠୀତ
ହିଂଦୁମାର୍ଗ ବେଶପାଦାଶିଶ୍ଵାସ୍ୱରୀରୂପି..., ଆ, ଅସ୍ତର ଗାମିରୂପିନାଥପାଠୀତ
ଶ୍ରୀରାଧାର ବେଶପାଦାଶିଶ୍ଵାସ୍ୱରୀରୂପି... ପରି, ଗାମିରୂପି ରାଶ ନେଇନାହୁ...

— ५८१ —

— ჭადრაქეში დასანგისისშიცე მონინიაღმდე
გვე პარას ან ფიგურას რომ შენირავენ იერიშიში
ნამოსახლებებდა... მოდა, არად დიდდად ჯანია
ნასედეკა იყო, ისეცე გოგორინუ პოლოკი და პარა
ტიულ მუშავების გვეცებებით აქაც დოდადა
განასხვაებულები ბრძანდებიან-გდიან მუსკუ-
ლატურით და, მოუქნა კიდევაც ხელლ ხოლო
აბან კი, აბა სად ისა და აბა სად ნიმოცოვიჩი
მაგრამ ხელები ისე შემოიხეია თავზე, რომო
ისეთი ყრუ დაცუა თვით ნიმოცოვიჩსაც კერ მო-
ელანდებოდა და, კიდევ მთელი კვირა ხმას არა
სცოდნენ რიგომანა, ხოლო მეტი კი, ადგინდე
ნები აკი მაინც ადგინარება გაართა და, გვსურა
ხმის გამიცემი, და, უთხრის იმ კაცება (პოლოკისიტც
ვები), ეს, რაცინიდ სნინიულად გამართული
მაინც კარქა-პირობითა... — „მი კაცება“ არა
ნასედეკა, აპა? არა სჯობია ამას, კაცო, უთხრა
„იკაცმა?“, ეს გავხარ დედიოუსიბიძეს — მარ-
თლიანი ძალიან ბავშვურა ნაკვეთი, აღნაგობა
და რაც მთავარი გამომეტეცებული ბავშვები
— ბოგშურისი, ქერნდა, გამოცდილებით უფრო
დაც ცმეტად ბავშვობისაკენ (— ძალობისაკენ!)-
დახვეწილი, მაგრამ, მოღვ ჩეენ-ჩეენ საქმეზე
კრინტს სუ დაგრძავთ და სხვა რამების ზე, იგინ-
დაც ჭელ კინოებზე ვილაპარაკორო,

8

შეუყვინენ, ენდჰპილს — შუა თამაშს (სხვა-
დასხვაგვარია),

အျေးဆုံးဖြစ်နေသူမှာ တိရစ္ဆာန်၊ ရွှေခါန အဲ
လှေ့သာ၊ ဒုက္ခန မြန်မြို့-ဗြို့လားမြှင့်သာ၊

და, დაახლოედენ ძალიან თურმე ხელოვნების ამ ერთ-ერთი დაწესით, მაგრამ, გამოელია კი კინობი და.

Digitized by srujanika@gmail.com

არადა, ეს ჩვენი ნახალოველი ისეთი აღ-
ფრთხოვანებული ჩანდა მისით, ამ ნასედებათ
ჯაცი, რომ,

ଲେ କ୍ରୀ. ଗୁରୁକ୍ଷାମ, ରା ତ୍ରିପୁଣୀଙ୍କା ଏହାମିନ୍ଦେ ମା-
ତ୍ରାଯାଶ୍ରମିତ ମଧ୍ୟଶାଖାଵରାଣୁବିଦୀରୁ ଏହାମାନ୍ଦେ ଶ୍ଵାଚଲନ୍ତ୍ର-
ଧ୍ୱନିକାରୀ ଏହାମିନ୍ଦେ ମାନୁଷଙ୍କ ଉତ୍ସବରେ ଏହାମିନ୍ଦେ ମାନୁଷଙ୍କ
ଶାଶ୍ଵତଧର୍ମବ୍ୟକ୍ତିରେ ଶ୍ଵାଚଲନ୍ତ୍ର-ଧ୍ୱନିକାରୀ ଏହାମିନ୍ଦେ ମାନୁଷଙ୍କ
— ହାମିଗ୍ରାମ, ତାଙ୍କାଳୀ, — ଶ୍ରୀନିତ କ୍ରୀ, ରାଜାଧ-ପିରିନ୍ଦୀ ପୁ-
ର୍ବନ୍ଧ ଏହା, କୁଣ୍ଡଳ ଧାରନିର୍ଭୟାପାତ ମେତ୍ରି, ରାଜାଶାଲମ୍ବ-
ଧ୍ୱନିକାରୀ, ଏହାମିନ୍ଦେ ମାନୁଷଙ୍କ ଏହାମିନ୍ଦେ ମାନୁଷଙ୍କ, ନାସ୍ଵର୍ଦ୍ଧ-
କ୍ଷେତ୍ରରେ ଏହାମିନ୍ଦେ ମାନୁଷଙ୍କ ଏହାମିନ୍ଦେ ମାନୁଷଙ୍କ ଏହାମିନ୍ଦେ ମାନୁଷଙ୍କ

კეცხოვდა, ხოლო ისა კი აღდათ თავს იმითი იპირ-
თლებდა, რომ, მაცალეთ ადამიანი, ამ საქმეში
აჩერავდა არ ივარგვებს მე ჩემი მუღამი მაქვსო,
იმათ — შენაც და შენიც მუღამო, იმათ, დროან
ითმესო და, რომ არ შევატყო სიიდანდნებუ (ე-რა
სიკეთება შემართდება, კაცო, მიზოცარები?)
აბა კაგებებშინი ფ. გ-და ამას იქამდა? რომ გა-
და ჩალურჯვებებით და, არა, არაო, მაგრამ პატ-
რინი რის პატრინისა, თანაც ერთგვარი, და, აა
იმასაც, იმ ნისებებას მხოლოდ უპაპიროსობას
კი არ აკარგებდნენ, არამედ სოციალისტურად
გმირული შრომით გამოწირეულთ ეკეტას და
მასოს ურთიერთ კომპარტ-შეკითხვით — «ერ-
თმანეთს ეკითხებოდნენ რა დასტესე ქალო» —
თი რომ ლამის იყო და, პა და პა მიასიყვა-
ლებდნენ, — შე ნაბოლარი ვითისებილო (ცერე-
რა). აქამდე გრძელო კერძო კერძო მეტოქება, მეტი კი,
კატერაში, ესა ჩევნი ნახალოვალი სულ ნიდ
კოპებსა და მართლაც უზადოდ-ნატურალი-
ტურს ჩალურჯვებულო-ბანებზე ადგებდა სეკუ-
ლიტრისახოცებს, თავის თამბაქოს ანევინგდა, კულტურული ისე ძალიან, რომ, ძან დიდად და
ახლოვდნენ ძალიან, თურმე,

四三

კი, ამ ასე დაესვა ნახედებას პაიკს ძალიან
ცხვირწინ, დედოფლალი,

०६

ამანაც, რას დაიმჩნევდა მაგრამ ბოროტი სიხარულით ალბათ როგორ გულაკანქანებულმა ნასედებაშ? მე მგონი გამოგვიყვა ეკ საქმე, დეიდოვებილია ჩემი სანდროო — ანუ ერთ-ერთა ნადზირატელის შემოკლებულა-მიუკერებითა სახელნოდება აკადემიურ-ალექსანდრედან, და იმას გავატანოთ ქსივი (ანუ საიდუმლო ბარა-თერილით, „სუდიდა“) ოლონდ მიანც რომ მშეგინად ცყიყოთ, შენი ძმეკაცის სახელს წუჩერ, ისე-უბრალოდ სახიდოს ხმაბაბლა უთხარიო, დაა, ესღა უნდოდა, ნახალოებელს? — კიდევაც მეტად გულაჩურებულმა მისი ასეთი მორჩისშეცველური ზრუნვით, მოიმარჯვა ფუნქარ-ქაღლლდი, ის ნასედება კი გლაზოებს ისე აუცარ, რომ — სანდროს გარდა ვათუ სხვა ვინ-მემაც შემოიხედოს და არ დაინახოს რაღაცას რომ წერ და არგავაციკლინენ და ჩემი ამბავი

გამაბატონენ თურქე მაკრამ რას გამაბატონენ
ნაღიშირატელი და ნასედედა რომლებიც მიხვდი
ალდება გამატება დეიდიდალის კი არა და, გარე
შულილშეიტა-გარალილის შეკილებიც თანაც ლე-
ვად გაცემობულის სულაც ვერ იყოჩნდა, კი, მხო-
ლოდ საწყისა ნა-და აკავირებდათ — ნა-სედ-
ეა, ნა-დურიატელი, და,

ରୁମ୍ ଜୀ ନୀଅଗଦିନ ଖେଲ୍ପାଣୀ କିମ୍ବା ରୁମ୍ ଜୀ ନୀ ରୁଗ୍ବୀର ଫିଡ଼ାର ମନୋଶ୍ଵରନ୍ଧରାଜାଙ୍କ କ୍ଷେତ୍ର ? ଅଥ ରାମଦୟନ ବେଳୀ ରାଜୁରୁଷ ମାସିଲୁହାରୁଷାଦର ନୃତ୍ୟାରାଜାଙ୍କାମିନା ସାହେବାରି କି ? ବେଳୁମ୍ବା କ୍ଷେତ୍ରର ମହାତ୍ମା, ଉଦ୍‌ଦେଶ, ରାଜୁ ଶ୍ରେଷ୍ଠ ମେଧାରୀ ଫାର୍ମାର୍କାର୍ଗନ୍ହୀନ୍, ଅଥ ନରତ୍ୱରୁନ୍ଦରାଜାଙ୍କାରଶୀ ରାମଜ୍ଞନ ଶେବନୀଶାଂକ ପାତାଲାଶିର ନେବେବାରିମଧ୍ୟର, ଏବଂ

იქებ გახსნა ისე ძალიან საგულდაგულოდ
რომ მოგონი თექვსმეტია დაკეცილი ქსოვი ნა-
სედფამ და, ხედავს მაგრამ რას ხედავს, ვერ
უჯერებს თვალს:

—

ରାଜ୍ଯ ତଥା ଉନ୍ନିଦା ଗ୍ରାମଶରୀରିମୌର୍ଗେ ପିଲାଙ୍ଗ
ଦୟାଦୟା ପ୍ରକାଶିଲାଣ ଦାନ ମେଘପର୍ବତ ରୁ ମହାତ୍ମାଙ୍କାଶ-
ରୂପ ପରିଚୟ ମେଘରୁପ ପାଞ୍ଚଶିଶ ରିସ ଅଳାର ମନୋବ-
ିଲ ଉପବିଷ୍ଟ ଶାକ୍ତବାଦୀ,

ხოლო, მაღალაზი? ერთიც კარგა მაგრა აქთავეს გამომძიებლებადა მერე მანც გამოუშეს კიდეც რომიდ დღეში თავის დღიდკა თაქარა არა არა არა, ვის მისამართიც ძალინგაც ზუსტად უთხრს წადანისა და ერთობლივ სანდოკიეთ მაღალა კი უკორის... ეს ერთადერთი სიმართლე იყო, მისი პირიდან კაცებული გამოსული ისეთ ნერილმანებს თუ არ ჩავთვლით რომ „მაღალაზ მქევა, „მწყურა“, „ძალაყა წყალში ყყინებს“ და ასე შემდეგ, უისი მართლა, თუ რაღა თქმა უნდა არც კინობის ს სიმრა მოყვლას თუკი არ ჩავთვლით,

და,
მისი ა ასეთი საზრიანობით? ეგება ტყუი-
ლად არ თქმილა — :

„ბიჭუ ვის ხარ მალხაზი,
დაურჩინ დედოშენსაო...“
— არ მოგეწონა ამბავი, გურამ?
— კი, როგორ არა... მაგარი ამბავი კი მიამძე,
ჰავრარ, ჰავრარ ეს ძალიან დაანეტი...

— ରା ମେଘନା ପଦା... ଏହି କ୍ଷୁଣ୍ଣାଶୀ କ୍ଷୁଣ୍ଣାଶୀତ୍ତବୀର୍ଦ୍ଧ,
ତୁ କାନ୍ଦାଲୁଗୁରୁପାତ୍ର କ୍ଷୁଣ୍ଣାଶୀମ୍ଭୁତ୍ତା, ଯାଇରୁବେ କାନ୍ଦାଲୁଗୁରୁପାତ୍ର
ନାହାନ୍ତି — (ତାଙ୍କରାତ୍ମକ ତାଙ୍କାଶନିର୍ମାଣକି) ଗ୍ରାମକିମ୍ବା
ଦ୍ୱାରା... କାରାଗଢ଼ କଣ୍ଠାଗୁରୁପାତ୍ରା, ମି କ୍ଷୁଣ୍ଣା ମିଥିଗୁରୁପାତ୍ରା
କାରାଗଢ଼ ଦ୍ୱାରା କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା

თავისი თავი ნუმერ III პირში მოიხსენია, გილარიმა... — ჰოპე, რა ერთგვარი ბიჭი ხარ შენ აღნია არ ვიცნობს ძე. — არამატაქიდაკა?

ԵՐԱԾՈՒՅՈՒՆ

სოლო ორიოდე დღის შემდეგ, საახალნლოდ
გილარი ისევ დაბრუნეს თავის... —

და ამას ისიც დაეუმატა რომ მამაწერმი რუსთავის კოლონიაში გადაიყვანება — „მამა-შეიღო ერთ დანეცხებულებაში (— !?) ერთად არ შეძლება“—, ამისათვის კი უფრო იმათ უბინებათ, რომ, ცეტრული მიმისაგან, „ზემოთმდგროვება“სა გან ფულს ცეტრივის იღებდა, ტყუილ-უბრალოდ ანუ ფულით არავის ანცენდა სავარაუმყოფოში სხვა იყო ნათესავი, მეტობელი, აბლობელი, გაქორვებული ძალიან — ესა ურთმგვარი ისისუსტე სქირდა, ხოლო მისთვის სრულიად უცონობებიდნ ერთადეგროთ ნოდარ დუმბაძე იყო ვისა მოუჯრება ეს და თანა კარის მაშინ ნოდარი არ იყო ცნობილ პროზაიკოსი, ლექსებისა და ნერდა ხოლო მისი მუსალე, ქალბატორი ნანული ჩემი მამიდაცვილ-სინამდვილეში-დაიკ კოლამარასი მახანაგი იყო, რომელმა ლამარა-მაც ნოდარის ლექსები ნააკითხა და დიდად განეცყო მამაწერმი ნოდარისადმი, ხელოვნება-ხომრალაც ძლიერულ სისუსტედ სქირდა, მამას და დევრი, ბევრი ნლის შემდეგ ბატონი ნოდარი რამდენიმე ციცაც შეუცდებოდა, სიტყვა გრინდადი იმჯერად არ ეცეკა ეს, მაღლობით ცრემლმიზალებულ თვალები მუდამ ეტყყობოდა მამა-ჩემისადმი მაღლიერება, მისი ამაგის რარიგი შეძრულად დაფასება, კი, არადა, ციხის სავარაუმყოფო დანორის ყოველი დღე დიდ უცულ ღირდა, ჩემი თუ არა გვერდავსთადა, სად ვიპოვთ ახლა მაგრამ კითხეთ ბატონი, ქალბატონმაში, ჩვენ კი, ბილუსტაბილოს ერთმანეთს შერჩენილი მამა-შეიღო? — აღარ მახსოვრი ჩემი როგორი დანარჩენი არა დაუდინობისას უკეთ გადასულებულ ბი ვიყავოთ ციხეზეც კი უფრო მონახ, ციხის იქითა ორთაჭალაში, სამოთახიანი ბისას ერთობები, დანარჩენ ირთ სხვები იყვნენ, კარგი ხალხს მაგრამ თან-ეკვსნ, მამაც შერე, ბევრი ნლის შემდეგ ძლივს ამშენა იროვახიანი ბინარვასართულიან სახლში, ვაკეში, ვაკე-საბურთალოს გზაზე და ნურავის შეტყვესი სიდან რადგან, ჯერ ერთი ის რომ როგორც სამხედრო

ექიმს იმ დროის პირობაზედაც კი დიდი ტენისა
ჟიონდა და თანაც როგორ მუშაობდა „სამოქა-
ლაქოა“ სამსახურებში და, თავის მაშინ მოულ
სარულადო საკვადაპირო იზოლირებულ-ორკიახები-
ნი, ვაკერი, ვაკერ-საბურთალოს-გზაზე ძალის
ცოტა, ზუსტია არ მახსოვებს, 1.800 თუ 2. 8000
მანითო ორთა, მხოლოდ,

ମାଘରୁଦ୍ଧ ନିର୍ମାଣକେବଳ ଆପଣମାତ୍ର ହୁଏଥାଏଲୁଗା-
ତ୍ରୀଏ ମାନିବୁ ଡାକ୍ଟରୁଙ୍କେ, ଉଠେଶି ମଧ୍ୟରେ ନେଇଲା ମୁ-
ଖୀଅବୀତ ବୁଝି କେନ୍ଦ୍ରରୁକ୍ତା ମାସାବୀତ ଫୁଲେ ଗାମନ୍ତରୁଣ-
ଲ୍ୟାମା କ୍ରେନ୍କରିଲୋଗ୍ବାବୀ ରାଜାଗାନ ବେଳା ଏହି ବୁଝି
ରିଗ୍ରାନ୍ତରା ଓ ମାନ୍ଦିଲ କୁ କ୍ରେନ୍କରୁଣ୍ଟାବୀ ଫୁଲେ ନାହିଁଲୁ
ଫାଲ୍‌ବୁଝିଲୁଣ୍ଡିବୀନ୍ଦ୍ରବୁଲ୍ଲା, ନୃପ,

— ულგონდი ყიყალვა...) შეტყუდეს შემოკრძონება
და, ანიცნდისათვის არ გამოიაღვდება ეს რადგან
აც თვალწინ ჩვენი ფანჯრების გისლებზე
მრავლად გვეკავა გოჭირდასურნი და ქათმების
ებრაელებს კი ბატი ისე ულვად რომ მათი ყი-
ყილიც გვეხმოდა, თათქმას,

და, ჩეენცევას ჩეენბაზღვივამა ვასილი...
აქ-მ რომ მოგვილოცა მტეხარისა ხმით, რადა
თქმა უნდა თვით მეავანაძეზე უკრო ხმამაღ-
ლად ახალი ნელი,

და,
გორელმა ნარბაძ თავის-ზემლიაკ სოხელო-
კოს საღდევრძელო რომ მოთლად რომ ტოლჩი-
რი ტყველითა შესვა-დადარი-დარიას მთაბითქა
და, სულაც ისეთი ერთოლითა თქი, რი, თლა-
ცკრანდიგული აეტიორიცით: „მევი მაგისი
ჭრიმე სქელ ქართულ ულვაში რომ ამა-დუ-
რა ხრუშემოვსკას მოსლივა თავი სულაც ჩი-
ბუხის პეპლინიგათა რომძონდა“^ო, — ი.

ხოლო რადგანაც ჩვენი კამერის იმა-ჯგრო
ხალხში სამნახევარი ნასედკა მაინც გვეყოლე-
ბოდა,

მერე მე მომიძრუნდა და, „შეილო, გურამ, შეი-
სად იყავი იმ ყოვლად უბედურ ცხრა მარტს მოუსცემარი ბოგში ჩანხარ და ისე—უბრალოდ
არ გაწერდებოდა შეკ, გურამზო, — მკიცხა,

87 30:

და, რამე თუ ნახეთ გორში საინტერესო, —
ბატონშია ნაპომ.

სულ ცოტათი, კი, ჩაეღიმა და, მოინყინა იქ-
ვე, ძალიან, ბატონშია ნაპომ:

ରାଜ୍ୟପାତ୍ରଙ୍କ ଦେଶପାତ୍ରଙ୍କ ହାତେ ରୁଦ୍ଧ ମାନ୍ସନ ଉତ୍ସବରୁକ୍ତି
କୁ ଲାଗିଥାଏଇବୁ ଯେହାକୁ କାହାର ଦ୍ୱାରା ଆବଶ୍ୟକ କରାଯାଇଛି କିମ୍ବା
କିମ୍ବା କାହାର ଦ୍ୱାରା ଆବଶ୍ୟକ କରାଯାଇଛି କିମ୍ବା କିମ୍ବା
କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା

ବିନ ଉପ୍ରେସର୍‌ବଦ୍ଧା ରମ୍ଭ ବୁଟୋତା ମାରିଥିବା
ସୁଦେଶ୍‌ବର୍ମାଙ୍କ ଦୀଦି ଗ୍ରେଲ୍‌ମୋଡ଼ା,
ବୁଟୁ ଶେନ୍‌ବୁଦ୍ଧ ଫ୍ରେଟ୍‌ଜ୍ୱେ ଗ୍ରେଲ୍‌ମୋଡ଼ା
ଅର୍ଣ୍ଗନ୍ତା, ଅଗ୍ରବନ୍ଦିଲ୍ ସାଫ୍ଟାର୍‌ଟ୍‌ରେଲ୍‌ମୋଡ଼ାନ୍ତି, —
ପ୍ରାୟର୍‌ବୋଡା ଦାତ୍ରନ୍ତି ନାହାନ୍ ର୍ଯ୍ୟାନ୍ ଦୈତ୍ୟନ୍ତିଲ୍
ତା ପାରିବାନ୍ତିଲ୍ ରିନ୍‌ରେନ୍‌ରାଶି ବର୍ଣ୍ଣା ବାର୍ଷିକାନ୍

კვევი) იატაკისაკენ, ჭმუხვნილი, იჯდა, და მე, სასწრაფოდ:

— ଏହା କ୍ଷମିତା କି ଆରା ଯୁଗ୍ମ ମଧ୍ୟରେ, ବ୍ୟାକାଳରୁ
ଏକାନ୍ତରେ ଦେଖିଲୁ, ମେଘ ଏବଂ କୀର୍ତ୍ତି ମଧ୍ୟରେବେ ରାଜ
ମାରତାଳୀଙ୍କ ମାରତାଳୀଙ୍କ ଶ୍ରୀମାତିରସାଙ୍କାନ ନେଇ ଶୈତାନ
ପ୍ରସ୍ତରରୁ... — କୀର୍ତ୍ତିମାତା, ଏହି, ଶୈତାନିମିଲ୍ୟ, —
ଶୈତାନିମିଲ୍ୟ କ୍ରାଚ୍ୟ ମନୋ ଅରଣ୍ୟରେ... — ଏହା,
ବ୍ୟାକାଳରୁ-କାହିମ ପରି ବାକିରିବା, ଏହି, ଜିନିରୁ... — ତାହା
— ନେଇ ଦାଲାନିବ, ଦାରୁରୁ ନାହାନ, ରାମ, ମି ବିଦୁତ୍ସମ୍ମାନ
ମିଥ୍ୟାତାକୁଣ୍ଡାରୁ ଏହି ପ୍ରାଣର୍ଗଢ଼ିବାତ ତ୍ରିକିଳିକୁଣ୍ଡାରୁ
ନିରାମଳରୁ ଏକାନ୍ତରେବେ, ମେଘରୁ,

ଏହିବୁ ତାଙ୍କୁ ଦୀର୍ଘମାନ ଶୈଖେଇବା, ଶୈଖମନ୍ତରେଇବା
ତାଙ୍କୁ ଅନ୍ୟ ଦର୍ଶନୀକାରୀଙ୍କରେ-ତାଙ୍କରମନ୍ତରେଇବା
ଯା ରାଜାଙ୍କ ପୁରୀରେ-ଫାରୁକୁଲିଙ୍କରେ ନାଲଭାବେ ଲୋକୁ-
ରୂପେ ମିଳାଯାଇବାରେଇବା ଫଳାଫଳରେ ପ୍ରଚାରିତ ଗାନ୍ଧିମାର୍କଟରୁ-
ନେଇବାରେ, ତାଙ୍କୁ ପାଇଁ ଦେଇବା, ତାଙ୍କୁ
„ପ୍ରକାଶିତ ଗୁରୁମାର୍କ“-ର, „ପ୍ରକାଶିତ ଶୈଖମନ୍ତରେ
ବାପିମ୍ବ ଜ୍ୟୋତିର୍ଜ୍ଞାନବିଦିତରେ... ଗୁରୁମାର୍କ“-ର, —
ମିଥିକରୀତି—

3000 -

പാഠം —

ପ୍ରକାଶକ

ବେଳେ ଏକାନ୍ତରେ ପାଇଁ କୁଟୀକୁଣ୍ଡଳିନୀରେ, କୁଟୀକୁଣ୍ଡଳିନୀରେ
ରନ୍ଦୁକୋଣୀ ଶେଷିଲୀ ଶେଷିଲୀରେ, ଶେଷିଲୀରେ କାହିଁ
ଦେଖିବାକୁ ରନ୍ଦୁକୋଣୀ ରନ୍ଦୁକୋଣୀ, ଏହି ମନଲୋକଙ୍କିନୀରେ ରାଜୀର୍ଵାଞ୍ଚ ଲୁଗ
ଦେଖିବାକୁ ରନ୍ଦୁକୋଣୀ ରନ୍ଦୁକୋଣୀ, ଏହି ମନଲୋକଙ୍କିନୀରେ ରାଜୀର୍ଵାଞ୍ଚ ଲୁଗ

— რამდენჯერ იყავით ჭიჭიკობიძია, და უ-
რისა?

ଶିଖିବା ପାଇଁ କୋଣାର୍କ

— මෙයින්ද සාරුවා? —

— କେବଳକୁଣ୍ଡଳାଙ୍ଗନରେ ?

— အေ... အေ, လှပါတဲ့ တရာ့ပြန်ဖို့,
အေဖြောက်ချောင်းတော် အေဖြောက်ချောင်း၊ မာရာ၊ ပို့ချောင်း
တဲ့ တရာ့ပြန် အေတဲ့ ပြန် အေတဲ့ ပြန် အေတဲ့ ပြန် အေတဲ့ ပြန် အေတဲ့

— ახლა მაგინის ჩამოთვლების დრო სა-
მქონდა, ბიჭი... შენ უსაქმური გვინივარ, მე? აპაპ, როგორ გეკადრებათ ჭიჭიკობიძია,
მეტები.

დაფიქრდა, ისევ რაღაც ებსა-თუ ანონ-და-
ნონურ ნონვით სწონიდა, და, თურმე რასა:

— ახლა, გრაფ მონტეკრისტი ჩემზე გეტა
იჯდა საერთო ჯამში რასაკირველია, მარა
დაჭირვებითე მე ბევრათ მეტჯელ ვარ დაჭირუ-
ლი...

ଲା, ନୀତାଳାଲ୍ଲଙ୍କୁସ, ଗ୍ରେନିଡ଼ ଶାମିରାଟ ଡାର ଡା,
ପ୍ରମତ୍ତା ଏଣ ପ୍ରମତ୍ତା ଶିଖିଲିମା ଏଣ ପିରା, ରାଜାପାଦ
ପାନ୍ଦା-ଫିରୋହାର ଗ୍ରେନିର୍ଲ୍ୟୁରାତ-ଗ୍ରେନାନ୍ଦିନ୍ଦା
ଦାଶୁକିତିମା ତାନାଶ-ପିରାନ୍ତାଲ୍ଲଙ୍ଗ କ୍ଲେନ୍ଦିନ୍ଦିନ୍ଦା,
ପ୍ରେଲାନ ପ୍ରମତ୍ତା, ଜୀ, ଥାନିନ୍ଦାପାନ୍ଦାମାନ ଲେ ରିଂଦିଲାନ ଡା
ଏଣ, ସାତ୍ତ୍ଵମାନ, କ୍ଲୋଲ୍ଯେପ୍ସ ପାତାନନ୍ଦିନ ଲେ ଲାଲା ଶେ ଶେ
ପ୍ରାର୍ଥମାନ ବାଲକ ରେମଦାତ୍ରିନାନ, ଡା, ପିରାନ୍ତାଲ୍ଲଙ୍ଗ
ରିମ ଶାକ୍ଵାରିକ୍ଷେଣ୍ଟ ପିରାନ୍ତାଲ୍ଲଙ୍ଗ ଏଣ କ୍ଲେନ୍ଦିନ୍ଦା,
— ମେତ୍ତାପାଲ୍ଲଙ୍କୁସ ପିରାନ୍ତାଲ୍ଲଙ୍ଗ, ଏଣ... —

ხოლო პატიმრებს, მოგეხსენებათ... — აპ-
რა ნამომცდა, თქვენ რაშაში ხარი. — არამედ
პატიმრებს, მოგეხსენებაა, განსაკუთრებით
ჯერ მიუსჯელებს განაჩენისა მოლოდინში კიგ-
ვერია, კით, რაცა ღიძილო და ყოველთვის

ხოდ ვერ ვისუმარაბლობ და, გორელ ნარძა-
ბა, რომელიც მანაც ერთორილობათ აგრეთვე
ნერგული და მხიარულიც აგრეთვე, იყო გაბ-
შირებულად ვთხოვდით ისი-თავისი ანეკლოტი
მოყვალა და, პყვებიდა ისიც მთელის ბოლმით
თუ როგორ ძალიან გარძის კურდლელი და რო-
გორ ეკითხებიან გზად შემონველობილი ტურა,
მელა, მგელი, დათვი, ვეფუხი — სად გარბიხა-
რო, კურდლელა კი ჟეზჩერბლიკ მიუგდებს
გადა ერთი ძე კი შენი ხს და ისე, იგინებოდა
მთლიანის ხოთი გორელი ნინოს ძაგლამ თან მა-
ინც როგორლაც უბრონტოლ და ხოლო დიდა
ციონონდით, გხარხარებით ძალისხმელათი
წევნც — გვშიოდასავით, აკ, ბოლლს კი, როცა
თვით ღომი შემოხვება და ისიც ჰკითხავს სად
გარბიხარო კურდლელი ღომს-ხო აკი ვერ შექ-
დას — ნადი ერთი შენიერ მეტი ასე და ისეო და,
მუშაჩერდება კაფუც და, ეტყვის, სად გარბი-
რო და სპლორებს იქტერი, და, შერედა-ო, —
კაფუცერებს ღომი, შეკ რა ძალა გადას და
ისისრისტებით რომ გარბიხარ შენ ხომ არა ხარ
ძალოვო, და, ამაზე კა, კურდლელი? — დაგიჭე-
რებ და, ამტკიცე მერე პროკურორებიან რომ
ხარ ხარ სპლორო, არაფერიც არ გამომიწვა მაგათ-
ან მეკა მიგათი ასე და ისე, და, გარბის ისევ,

ამაზე ძლიერ ვიცინოდით

დაცა-ძაან, როდაცა აგრეთვი-ისეთურ-ცეტიტა-ი
იგინებოდა რომ, მთლად უბოროტო სიცილია
ეციბინოდით, ახლა კი ნარბა, მოშებული, ტუ-
რა-მელ-მგელსა ისეთის ნედომურის ნდომის
აგინებდა, რომ, ჩეკ-დელინდელურ ზოგიერ-
სულას მოლიტვისასაც კი დაბურძგლავდა,
ტანა, ხოლო რომ დაამორტირა ამ... თქვენ ინკა-
ლოტისახევითდა... არამედჭანით გულისხ-
დების გულასფხანი, გინებებისა სალერ-
შელის გინებები-ზა, და, ვიღაცამ რომ იქვე
ისევ შესთხოვთ გამეორება იმა-ისეთი მევთ-
რისხმოვნება მძალური სიტყვების? — გორელმა
ნარბამ, აბა როდი იუკატრისა, ეს, და, გორმა-
ცეცხლ-ძალისხმევითა და სიშმაგით მთლადც
დღარასფერიარდაუტომატოლს გვარ-ჯილავ-
მი ტურა-მელ-მგელ-დათვას და, კუტხესც, და,
დაძრულმაუწუმ, დაამატა ზედ მარტივი, ენოტიც,
უკუცერებს და ლერანტიდი და შისთანინი,
და ამას ისიც დაემატა რომ, გატუნი ნაპოს
კარდა (— დანილა უკევ პერსილევა²—ში გაბ-
ლდათ თავის ტანიან-უძრავენიას) კუვლანი
როთად კუტრიალებდრით ტურა-მელს და ასე
ემდგრომზე კუვლას, კულაფერსს, —
კუხს,

ხოლო კი ასე — გრინგიჩი-მაინც სად წავიღოდნენ და მის ასე შექვიდე-მეცნარ დაეს კი, ფომინოვის მსარეულებთა რიცხვებას დია- ლილ, ხოლო ვინმეტები თუ მაინც-მაინც შეუძლებოდნენ, ტელეფონსა? — საქონეასთმულოდნე როგორტებილად-ზე აღარ ჯდებოდა ინათთანა აანგარიშობურ ანუ ჩიოტზე მათი ქულების და- აფიქსირებლად — მე აქა თამაშ-ტელეფო- ნის-ს უცოდინრებთან კრიულ და შეგნებულ ლოის კი კისხი, მაგრამ, საჭირო არი ჩიოტი. ტელეფონის მისამართი და აღრე თუ ჩიოტეთან სხვას აოცხალი თავით აბა ვისლალი მიუშენდა და ის მუზასასან, ჩიოტეთან ანუ, ხოლო ამბობდა ნ: რ მავევავა და მიშავიდა და ესა ჩიოტეც მე ბა რალა მე ჩემ „იმათ“ ა მინდა, ო, დაა,

მოკლეეთ, —
ვერ მიდიოდა კარქათ, საქმე,
ვიდიას გვასხოვდა ვარსის ძეგლობანა და კლი-
ტინისა სახელისა ფიცულობები, ვერ,
ოჲ.

အမေရိက စီပွဲ အော်မြတ်၊ ရုရံ၊ ရှုကျကျင့် ဆလှုပ်
နှုပ်လှုပ်၊ ဖွှေ့ချုပ် အဖြူရွှေ နှင့် အိုချေ အဆောင် ရှုကျကျင့်
အက ဒုက္ခာ မာရွှေရမ နှော်မြေ စိန္တရားကိစ္စန္တရား
မြတ်ဆုံး? (မြတ်ဆုံးမြတ်ဆုံး) ၁၃၁၂ ခုနှစ်

რობიტონამა, — არ იყო სხვათა შორის ურიგო
კაცი მაგრამ, წესიდა და ადამიას მიზედვით და-
ნიერებას დაინიშნა არა რა სხვა ჯურის ხალხთან
ანუ ჩევნოთა კაი-საკმათ გურაზებადი უძ-
რალული კი არა, წრიალურათ და აუგუსტუს-
ლათა? — გულჩათხრობილმა და, უცემ, —
ეს!??!, — დაითანა, თქმ:

— ისეგმცი მე კი ვარაძილოვ რო მე რომევი... —
დუკოცით ბისონ ყურები აქანე!! ... — თუმც,
ტკილა ხორა გვაძე დუისები ჩვენ, გრამატი-
კულათვ, — მე რო ლომენტა-თხლევს რომევ
ნნნ სამართლება

ମୁଖ୍ୟମନ୍ତ୍ରୀଙ୍କ ପାଇଁ ଏହା କିମ୍ବା ଏହାରେ କିମ୍ବା

30,

५३

ამერიკულ ძანაც, რომ —
ესრ მიგვდიოდა კარქა, საქმე, —

30,

ପାତ୍ରକୁ, ପାତ୍ରଙ୍କ ସେ କୁଶି ଓ ମହିଳା କୁଶିମାନ୍ଦିବାନ୍ତା
ରାଜାଙ୍କୁ ପାତ୍ରକୁ ଶେରଗ୍ରଦା, ରାଜାଙ୍କା ଏହି ଶେରାବା ଲାଭାମିବାନ୍ତି,
ତୁରନ୍ତରେ, କାହିଁ, ତୁରନ୍ତରେ ମହିଳାଙ୍କ କୁଶିକୁଥିଲା
ଯାନ୍ତିରିଲା ତୁରନ୍ତରେ, କାହିଁ, ଡେବରିଲ୍ ଗର୍ଭନିର୍ମିଲ୍ ମିଠିର୍ଭାବ
ଦ୍ୱାରା ତ୍ରୟାକ୍ତ ଧ୍ୟାନରେ, ତୁମିନାହିଁ, ଗର୍ଭଗ୍ରାମା, ଗନ୍ଧ ଓ
ଜୀବି, ବେଳ୍ପଣ ତାଙ୍କିର ମିତ୍ରନ୍ତରିବାନ୍ତା, ଓ ତେବେବେଳ୍ପଣ
କାମ୍ପରିନ୍ଦ୍ରନ୍ଦ୍ରିୟଙ୍କୁ? — ନାମେତୁମା, ଦ୍ୱାରା କାମିନ୍ଦ୍ରିୟରେ
ପାତ୍ରଙ୍କ ପାତ୍ରକୁ ନାମକରଣ-ଲାଭିନିବି, —

300.

ወጪ-ሮ-ሱ የሚሸፍ በኋላ እንደሆነ ይህንን የሚያስተካክል ይችላል?

କେବୁ? —

330

30,

ବାର୍ଷିକ ବ୍ୟାପକ ଉତ୍ସବ ହେଉଥିଲା । ଏହା ମନ୍ଦିରରୁ ଗୋଟିଏ ଉତ୍ସବ ହେଲା । ଏହାରୁ ଶାଶ୍ଵତ ଉତ୍ସବ ହେଲା । ଏହାରୁ ଶାଶ୍ଵତ ଉତ୍ସବ ହେଲା ।

— ეს საფაც უნინ ქუთამდა ტურა,
ჩევნ გავაშენოთ ჩაის კულტურა”, —
აბა? —
გვირდალავდნენ,
კი,
და, ახლა კი სწორედ ისიჩაო გაგვიხდა ჩევნა
უკეპ-საზრდოთა ნუმერ პირელიად დიტა-

39

რომ დასანაყურებლად, ძაღლ შეიერზე ყველაზე
ნაღლი, გემოცილობით თურმე ყოფილა ქელი
ხახო და ხმელა, პური, — ინგლისელთაგან
ინტერდალოდ კი არ თქმულა რომ დეკინია-
ზე ყველაზე კარგი საცხანი, საჭმლისათვის? —
შიმშილით, მაგრამ მომავალ ხაზ-პურითან
ანუ ამ რაღაც მოველუროსავით შესატელთა-
გან განსხვავებით, ჯერ მომეწვენა, რომ, ზე-
თისხილს ეგებ რაღაცა უცხოდ-მონატიფრიდ
თან უღრმესი და უფარიზეს, და როგორდაც
ძაღლ ტყვევა, როგორც ძალით იჩველივ სალუ-
ქად გადატერიტული ეგებ და თითქოს, — გად-
მომზარდებობა, ედგა, და როგორდაც მომა-
სხეულით თოტების, მართლაცად და ალინიან-
ნარბ-ერთიანა, ვილინთებოდოდ რაღაც უცხო-
თი, რაღაც შევბული დამტკირთველობით-მრა-
ვალმრიულოთ ისეთითაც რომ, ასე განსაჯეტ
თვით სიბრძნითაც კი ჰაპიარულით კი არა
და, დამყავალურით უცხაუროთ-ყველა-
თე და მოაღიროთ და ზისი სიბრძნის ძირითაზე
მოსალოდნელი გაბლენილიბით კი არა და —
მთლაც შენთვისი, იყო, ნეგეში შენი, და თანამ-
დეომო, ძალით გახლდათ, მთელ საქმელებიმი
ასეთი როგორ-თვემდაბალი, იმ ანალებით? —
ბრძანდებოდა, კი, ვილინთებოდო მხოლოდ
და მხოლოდ მისით-იმითით, თავაც მისით, და
მარტინ და მხოლოდ სხეული არა — ნარმისა-
ვალი, მონო რაღაცა, რაიმ ვრცელო-რამ, —
მენინდებოდა, და, მილევა რომ დაბიუნა, თოთ-
ქოს, იმ მონატელობინოდ აღზევებულმა როგორ-
დაც, გემომ, კრთომისგან იყო თუ რა იყო და
გამჭედე მე და, ორი თითით, მოიციცი მთლაც
ნინაურულ კბილებშუა და, ჩავდექვ, ფრთხი-
ლად, ძალით, კი, კი...

ଅବ୍ଦା କି କ୍ରମତ୍ୱରେ ମିଟେଲି ଉନ୍ନିକୁ ସାଙ୍ଗସାଙ୍ଗେ ହୋଇଥାଏ, ରାତ୍ରି କି ଏହି ପରିବର୍ତ୍ତନରେ ମିଳିଗଲିବା, ମେଲାମେଲ ଏବଂ ଗାୟତ୍ରୀରେ ଯେ — ବ୍ୟାପାର, ମେଲାମେଲ ଯେ — ତୁମ୍ଭି ଧା, ବ୍ୟାପାର ପରିବର୍ତ୍ତନରେ ଯେ — ରାତ୍ରି ତଥିମା ଉନ୍ନିରେ, ଶ୍ରେଷ୍ଠିକଣିକାରେ ଏହି ପରିବର୍ତ୍ତନରେ ମିଳିଗଲିବା — କ୍ଷେତ୍ରରେ ଆଶ ପରିବର୍ତ୍ତନରେ ମିଳିଗଲିବା, ମେଲାମେଲ ଏହି ପରିବର୍ତ୍ତନରେ ମିଳିଗଲିବା, ପାଇଁଲୁ, ମେ ଶ୍ଵର କ୍ଷେତ୍ରରେ ମିଳିଗଲିବା, ଶ୍ରେଷ୍ଠିକଣିକାରେ ଏହି ପରିବର୍ତ୍ତନରେ ମିଳିଗଲିବା ଦ୍ୱାରା କାହିଁନା କାମକାରୀରେ, ରାତ୍ରିକାମକାରୀରେ ଏହି ପରିବର୍ତ୍ତନରେ ମିଳିଗଲିବା

ଦୁ, ବୋଲିନ ମେର୍ଯ୍ୟ, ଉଚ୍ଚତ୍ବଶୀଳାତ ରାମ ମ୍ହିତର
ରାଜଧନୀ ପାଲି ଗିନ୍ଦା ଶେଷ ଦିଲ୍ଲେ, ଏ, ଏ, —
ହିତ୍ସାଥୀ ପରିଚ୍ୟାତ, ଆଜି-ମେତ୍ଯୀ, ଉଚ୍ଚାର କୁତ୍ତବ୍ବା-
ରୀ, ସାହୁ-ଶ୍ରୀ ମେତ୍ଯୀଙ୍କ ତଥା ମନମହିଳା, ଦାଶୁରୀ ନାମନୀ-
ଟା, ଏବଂ ମହିମା-ମେତ୍ଯୀ, ରାଜଶ୍ରୀ, ମରଣୀଙ୍କ-ଶ୍ରୀମନ୍ମିଶ୍ଵର-
ମୀ,

ଦାଲ୍ଲିନୀ ମୁକ୍ତାପରାଷ ମନମାଣେଗିରା ବେଳିସବୁଣୀ
ତ୍ରାଯ ପରିତ୍ରୟୋତ୍ସବ ପାଞ୍ଚବାହ୍ୟପାଠ-୩, ଏଥା ମିଠାଖରା ମିଶରାରୀ

და, — კარგი იყოს ათი ცალი, იოსებ-მეტექი,
და, ამა შე-კამსამოლს ცკო დაგენაცვლე, შენ
გაიხარე შენოფახში, -მ, და

„გამტკონდა, მოკლედ, ციხეშიც თავი...
ხოლო ერთხელაც, პრაგულყანე ხომ მაინც
გავყევდით და... — არადა, შედარებითე-გა-
ცილიტოსტურ სუუთა პარეზზე რომ ძალიან
უსრო, კიდევაც-ეუსტური გვშეიღებოდა, კი,
ძალიან-დიას, და ერთხელაც რომ პრაგულყანი-
განა ამოკვედით, გამოგვეცხადა ჩერნიდაჭი-
რად ზედ სწორებივენ კამერის კართან ციხის
რეკომის უფროსს და, სულ თვალებს ბრიალით
მითხრა შენ დაიცადეო, და იმისგან კი „დაიცა-
დე“? — მტკონ...

ან ელოდა იმას ნალით მოკვლა და, — შესულა
მაინც! მთლად გამართულმა შეაბიჯა თურმე
მთლად თა ჯერხელადებულ-მხოლოდ წყალ-
წარახებულების კარაზა, მათადაც დატკიპირ-
რეკინგისან ცეცხლის ზოგადასა გადამტკიპულებსა
და მონარქებულ-ბილოსმერილებთში, და, —
ირაფერი, ვერაფერიც ვერ ჟენეს, რაღაც, —

ରୂପାକ୍ଷା କାଳା ଘେରା ତଥାଲ୍‌ଦଶି, ଏସ-ଇଂଗ୍ରିଜ୍‌ମଧ୍ୟ
ଶୁଣିଥାରୀ, ରନ୍ଧର, ଓ ମାରନତଳାକ୍ଷ-ବାଲ୍‌ଦିନ କାହିଁକିଏବୁ
କିମ୍ବା କି କାହିଁଥାରୁଲାବ, କି,

ଡା, ଗାନ୍ଧିଶ୍ଵରା ନେଣି ଫା ମାତ୍ରରୀତି ମିଳିଗୁପିଲା
ଏହାଜିବିତ ଶ୍ରୀନାଥଙ୍କ କାର୍ତ୍ତନ ଫାବ୍ରିଚାର୍ସର୍ସ୍‌ଲ ଟା-
ଅର୍ଟରିମଲ୍ଲେବିଲ୍ସାଫାନ ନାମଦିଲ୍ଲୀରେ ଗୋଟିଏ ଶ୍ରୀ-
ବ୍ରଜକିଲ୍ପି ଖେଳି ନିଶିନ ତେରିଦାଲ୍ଲେବ୍ୟୁଲେମ୍ ମିଳି-
ଗ୍ରେନ୍ଡର୍ସନ, ମିଶା, ଶବ୍ଦେଲ୍ପା ଏବଂ ମିଶିଲ୍ପୀଙ୍କ ଗ୍ରେନ୍ଡର୍ସନ
ଏବଂ ପାଇଁବିଷ୍ଟ ମଧ୍ୟରେ

და მაშინ რა ვიცოდი თუ, კი ენა ძები ხარაგა-
ლიდან იყვნენ — არც სარაგოსული ვიცოდი
მომ შერწყმული ეთნოგრაფია თუ რაღაც
მდგრადი სახით რომ მათ სისულე იმა-ბა-
ავტოულში იმ გვირჩს ხალხის სჭრის მე რომ
ემდღვენ როგორ-რამდენად მაგრინობინეს სი-
უთე, სითბო, ეს გვარებად

ତାତ୍ପୂର୍ବାଶ୍ଵିଳୀ,

სარაძე,

ბუაჩიძე,

კიკნაძე,

3096304
88-5306

josomnog
ma libra no

ପ୍ରକାଶକ ପତ୍ର

ტარებული ლითონის რელსზედთ, მიმოდგრია-
ლე გაღი-გამოდის და შეაქვ-გამოაქვს რაღაცა
უცხო და კითხობილი, მაგრამ... — სწორედაც
რომ მასა კიორელია! — ხარაგულშიც დაბავა-
ლა, კი, მატარებელიც მისოვს ამ მაინც შეურ-
ყენელ-როგორ, არემარეში, მაინც მაღლიან და
სანდომიან საქართველოსი-ერთ-ერთ მეტად
დალოცვილ კალისა-ფრთხეში, და გავიკირ-
ვებდი ციხეშემ მაშინ ძალიან, ეს რომ მოყდნო-
და, — ხარაგულულელი ყაცი და, ასეთი-როგორ
როგორდაც ყინულზართ-დამცემი, მეტე, და
სწორედაც მან, ვისთანაც მაშის — ხომ გახ-
სოვთ ეგბე ჯერაც იდევთ, ჩევნი ციხური აკადე-
მის მითოებით, დანამდგრილებით ანტიტურფა
ი-წუნკალულ ჯაშუშოვანი და ჯაშუშოვანდ
წუნკალა და ავად მოენე, მოყურიადე, ეტომ-
მაშიკოო, და სწორედ იმან, ეს სთანაც მაშისა
მიპქონდა თვითი უძლო ენაი გადატკიროთუ-
ლი საჩინილელადა — სწორედაც იმან, ციხის
რეკის მითლად-უუროსმა, თვალთა ბრიალით
მიმიჩინ მე და, მიმოხედ და, კარგა მოზრდი-
ლი ფილა, კაცი, შოკოლადისა, კაცი, ჩამიდო
ჩემი ტელაგრეიია-დუშეგრეიი ჯიბეში, და,
რომელიდაც ფეხისწერებზე მოახლოებული
ქვეშერდომის გასაგონად, მომალაპრაცა —
შედი ახლა კამერაში და მეორედ აღარ გავიგო
მაგისტანები თორეებ მერე სხვაური ნაგივა
საქმე და ახლა კი გაპატიობ მამშენის ხათრით,
რაცენდა იყოს მაინც გინდაც ყოფილი თანამ-
შრომელია, ჩემი, ო —

გაბაზარავა, „ერთგვარ სისუსტით“, ამ პოლ-
კონიერა თუ პოდპოლკოვნიერაცმა ვინცხა-
სერქანთან, ჩემი ხათრით, კი, თავი,

და,

საკანი კი ისე დაბნეულად შესულს, შოკო-
ლადის ფილის ჩევნისა კუტეში გაყოფვისას
ჭიჭიკო ბიძა მიხედა ალპათ მყისე ყველა-
ფერს, — იგი, როგორი გამჭრიახი, ერ შეგ-
ჩნევდა რომ თვით რეზიმის უფროსმა საკანის
კართან შემაჩირა? და, შოკოლადის მცირენატე-
ხი ისე თვალმიტულულმა რომ იგემა, გინდაც
თვით თავად ზეთისხილი ყოფილყო როგორდაც
ნაპო ბაბუასა და, ჩემთვის, და, სახელითა და
წოდებით თუმცი არ უხსესნებია, აღნიშნა ასე:

კაცი ყოფილა, ო —

„კაცი...“

ხოლო ნაპო ბაბუამ მხარეს დამადო ხელი,
თქვა, რა ნახეთ მაინც ასეთი მაგ შოკოლადში,
შეუნახეთ ბოვშეს, შენ გჭირდება ეგ, გურამი,
ო, და, თავადაც, ჩემთვის ყოფილულდობულობე-
ლად, ასე ჩაილაპარაკა თუმც არა-მგორი მაშინ
ჩემსავით იმასაც სცოდნილი დიდი სერატიმე
საროველი: „სადაც კი გინდა მუშაობდე, ყველ-
გან შეიძლება იყო კაცი“, — ო —

იმანაც: — „კაცი...“

ბატონი ნაპო არასოდეს იტყოდა ასე-ამგვა-

რულ ამადაგვარსა, თქმებს: „კაცური კაცი“,
„უპატიოსნესი“, „უსპეტაგესი“, „ყოვლად გვა-
თასსირებული და უზნეო“, არამედ, ერთხელ
რომელიდაც ჩემთვის უცნობსა-ემსხარზე რომ
თქვა, — „კაცი იყო“ ო —

ამ მისით თქმისა მაღალი ფასით მეტი შექმნა

მე არავისგან მთლად არაეისზე გამიგია, სამა-

გეორობ, ერთხელაც რომ თქვა მაშიუაზე —

„უზნეო“ ო — მთლად გაასწორა მინასთან, კი,

კი, ის იმოტოლა-თანამდებობით აქმიტ ქალი...

— ისევმც!!,

და,

სხვაზე კიდევ — „პატიოსანი იყო“ ოთა
მთლად აამდლაა, რომელსა-იერო უუპატი-
ოსსანავისიმდისინ, რომელიდაცა შეაბს-ე-
პიტანი შერვაშიძე, მთლად ფულდმარლობაზ-
დე აამალლა, რადგან —

ხომ გააჩინა, კინ იტყვის თუნდაც ძალიან
ერთიდაიგივე ერთსა და იმავე სიტყვებს, რა
შენანიშნი სილრმის კაცი, ცხოვრებოთ დიდად
გამოცდილი თუ — ბერებული, გონიერი თუ
მტენარი სულელი, ჭუკაზედ სწორა თუ პაფ-
რკად მყოფი, არამედ ასე ღირსეულ, ბატონ
ბაბუა-ნაპოსავით, კი, მთლად ღირსეული, არ-
ცერთ სიტყვისა ჰაპარად არ-ნარმომითქმელი,
კი, და, დარჩეს ჩევნი და ჭიტებობითა ბაძვ-
და-კიდეც ცოტოოტაობით მას, ბატონ ნაპოს,
და აკი თქვა კიდეც, შინაგანი ალფროთოვანებუ-
ლობისადამოუხდავად, მხოლოდდა ასე:

„კაცი ყოფილა“ ო —

კი,

გადიოდა, დრო,

ეს შეგნითაა ციხე ცუდიდაგლახა და კაიძი-
მე მაგრამ, თუკი გამოხალ, მიხვდები მერე-დ
რომ არცუთ ისე ფინოთ ჟყოფილა,

ხოლო როდესაც გამოვიდა ჯონდო ციხის
თვითი საავადმყოფოდან ციხისაბ „ტიტურ“-სა-
კანი, სა-პლებერში და, „ვიმუსაიფე“ ასე ორ-
სამ ღლეს და, ამიმტებულება თითებით რომ —
„ნახა ჩქრია შენც საავადმყოფოში რაც ვინც
ფრუხებება გელის“ ო — კინ, თუ არ ჯონდო მიმ-
ხდარი-ყყორ რომ მცე მის ნაპალატკევარში გან-
მათავსებდნენ, კი, და, მართლაც, სამიდე ღლი-
სა შემდგომაა-კი მეც გამიზებულისა
რა იყო და არამედ ასე 200-ოდ ნაბიჯოენ გზას
ციხის საავადმყოფოსაკუნ, კი, და რაც მარ-
თალია მართალია ნამიტებით დაგძლიერ მე
ისა-გზა-ისა და, სულმოუტემელად, ც, სავად-
მყოფომდე, ბალიშისპირი და ზენარი თეთრინი,
თეთრონი, საჭენებელად ზამბარიანი, უცხოდ
ქაქეათნეა მენატრებოდა და აგრეთვ თეთრი
მანონი ხომ?.. — ნულარ იტყვითა,

და,

თუ არ მეშლება ას მეთექესმეტე პალატა
იყო თუმცად მგორია 10 პალატაც არ იყო იქა,
და, მაგრამ ხოლოთ ესა ნამდვილად მხოლოდ
ოთხნახვარი შევება კი არა, არამედ რამდენად

ანი: ზამბარაძისა „კრონტ“-ზედა სუფთა ლოგინი ას, როგორ ძველა, ასე მცოდნა ეკატერინე II-სა და პეტერი III-ისუმო-როსიისა და მარია-ანტონიეტასა ცი კი არ ღირსებიათ ისეთი ლიდალუმწინევლო სანოლები, რადგან, მათგანა განსხვავებით? — სოლო-დ ვინქეით,

ბანი: ხის იატაკი; რომელიც წოხი და პარკეტი
ა იმსახუათ, მოშევინდისუროსთან შედარებით,
ლანგიზექვერ როგორიცაც ამოღ წერილი, ბერთონი-
საგან დღიულინსხვავებით სულ-არ მრექელდო,
სულაც ვერ-მრეკენ, ლანგის-გაცვეთისა სურან
მრმოლელი, კი, ზოგ აქმ-ქალსა სულაც არ-
გვანდა,

კანი: არავითარი პარაბა, გაცო, გესაც კი რო-
ორმოესურვილებოდა მყისვ გაშეკავდოთისეთ-
ა კარგსა სატუალეტნოშია რომ, რომლისა
რცერთს-ვერცერთს კედელზე ცუდი სიტყვადი
ი არა და, „დიდება სკა!“ -ც კიარ ეცრია, მარ,

ზენი: ... — მაგრამ აյ ძანშორს ნავაალთ, კა-
ომ, თქვენი დროისა მერიდება, და ბარემგავი-
თ, შეღავათები, მთლად ბოლოს კენა —

ხანის რა ხანი იყო, ასეთ-ასეთი შევება უცდები
ჩემნახა, ეკი.
ვანი: ვან ზე მოვედი? ვითარცა ხარი, ნაი-
ალარი, რადგანაც, ბოლოლ-ოცდამეცამე-
ო?

Հայաստան մասու խաղիներն ու այլ

ჟავდით, კაცო, და იმა ჩემებნა შემოლობილში ერთი საშვალო-ნაძვი იდგა, კი, და, ბოლოთათა-შორისხს? — „სდევე!“— საცავ ცეკამდა, სნორერ იმ ნაძვთან უმრავერულებობიდა და, სალისგაულს ძლიერ, ამ მორიზობილ ვადევები ხომიერ, მეს-მოდა მისი, თუმცა ჩემსავით დაქტერილის და მაინც ბუნების შეიღილს ძლიერ, დოდად და, მისი წყალობით სუსურობათიც მეტ ბუნების შეი-ლიკ ვედებოდი, კი, გავხდა, გაბლდით მე იქა, საშვალო ნაძვით,

ერთი ეგიყვანი, მოთექვსმეტკაცსა, ორნიისეთ-
იც გაერიცნენ რომ?

— ერთ-ერთი ასაკო ყველაზე უფროსი იყო,
სევერებათ, მხოლოდ, გამორჩა მის პირობებზე
ისისტემა, „მცხოვანი“, რომელიც ჭაღარა-ს
არდა გადატანით მნიშვნელობით „დამსა-
ურებულ“, „საპატიო“ ხანდაზმულ დამიინს
იშვიანეს? — აბ!, არა!!!, არა!!! — აპაპაპაპა!!!!

— ... — ისეთი უშმანურისტიკურებიანი მცხოვანი არა, არამედ ეპა-შეუახანს ენათ-მაღალიხულიგრობებით მიტანებულიმითომ ც-რიგითმოდამიანი აპტ მე კი არა და, მართლაცყდა მცხოვანი ფოციანტს არ შეცველია, ალბათ, ალბათ

მანიც როგორ-და იღებავდა და ხოლო იმას ისი უდიდესი ისე-ჯამეტურ ეამაყემოდა? შემორ-ცხვენია თუმთ კუტუზოვის თავად ალექსანდრ სუვოროვის ზორბა ორფენი ზედაც თავისურ ბრილიანტებიანი, და, ყოველივე მასთან ერთად — ესდადა ალენა სრულ-ოხრობისათვის! — თავს იმითაცაც იწონებდა, რომ... არც დამიჯერდოთ, — ნახევრა ვაძლი!! — მაროგო გინდათ მე როარ კვირ მეგა ვარანცულ-დაშეკოვისა პალალი დების და ზედაც იმათ-იმათი წების და იქ-ებისა ძევ და ისე... — აქ, გამოეტოვოთ ოცხე მეტი ისეთი სიტყვაა, რომ... სულ აქ! — ებითა ალქურვილები, და, აა ვთქვათ ჩემი ჭკუთა არ გამოტევოთ? — გინდაც კონარო და ჩემის ჭკუთა მოგანვდინოთ? — ვერ გამომიტო ვერასუვერი რაღვანაც აეკ უქალალ-დიცა ხო ისე-ძაღლ როგორი ამტანი, ა, მაგრამ, იმა სინტყუვენი ისე ძალიან მთლად დახვერ-ტილი გარემო-და ძეგრძებით, რთალით..., თავისი ოცპირ-ქარგბითა გრიგალურებით თანაც მძვინვარით, ხოლო იმათგან განსხვავებით ზოგ ვრევალი აკ ლებილია, „შეჩემა“-სავთ, და, ისა ვკრის კი, იმას რომ ქექნდა არც მანმ-დე და ტქამდისინ და არც მერე და აქამომდე? — არ გამიგია: ურმიძეოლი იყო, კი, ვვარ-ნოდებითა, კი, აფხუს, აკი ყველას გვაპა გვარიძეოლობა, ისა კი კიდევ, ურმიძეოლი გახლდათუ გვარად და თუ საბა მიხედვით, „ურმისობაზონი“ ეტლისა თვალსაც ნიშნავს, ხოლო თანამედროვე ქართული ენის განმარტებით ლექსიკონით „ურმიანი“ — ქევერს რომელსაც ერთი ურმი უურმინისაგან დაბურული დენიო ჩადის, ის ისა კი? — რის ქვევრი და რას ურმი, — გინებ-ბითა? ესენთ კიარ უნდა პრეოდა არამედ კაპი ერეისტრივით და 33 დირიქაბლი ანბანურათა ეკრდაიტებდა იმისას მყრალდ აუგურსა სიტყ-ვიანიბა, და, ამიტომც, იმასა კაცო ურმიძე-ვილი-ც კი არ დაა, მოთხოვ დენითა და ზედაც კანონით და პამაც — კოდექსით? ანაცა, კაცო, ეკრე ბაბაუნუნკალაშვილი უნდა-ჰყოფილიყო ანაცდა სულაც — გრანდუშვერიძე, კი, ანდაც-და ეგებ — გროსგავასეანინიას-სეირიდაუმ-ფური — დეირე დააა, ანდ, ც ეგება — ანდაც — მე-ხუ-ზლა ან — მყრალებიანი, ანც — აუგგიანაული,

და ამ-მეორე კი, ყველაზე-დ უმცროს-უმრნე
მესა? — თექვსმეტი წლისა იყო მხოლოდ, და
სად მოასწრო ნეტა-მაინც ისეთ წუნქელა-დ

И на память позовю-у =

Инициативы поддержу

ა ა ი ს ე რ ო მ , ნ ე ტ ა ზ ა ფ ხ უ ლ ი მ ა ი ნ ც მ დ გ ა რ ი -
მ ,

თან, ხომ შეგვევედრითა აი ისეთი ადამიანიც, იმდ, მისი მუცელი იქნება ეს თუ თავი ან მხარი იოგორდაც, თითქოს, — ვიღაცა სხვისა, ამა-
ს კიდე? — სუვერელაფერო სხვისა პქრნდა იმ
სახას გარდა — ჟილელასებრ კისრზედა ვი-
აცა სხვისი თავი ედგა, თვალებძალიანამ-
ურცვილი, მისი არ იყო არც ერთი ხელი, არც
რო ფეხი და თითები, — ხმა-ლა შევლოდა
ომ ამოგვენო, და იმა ხმითა რა უძველესა-
ონც, ქართულს, ლაპარაკიობდა — აბა ინგლი-
ურსა და ივრიტსა და ლათინურზე ცოტა არ
ყოს უკაცრაულად, ბრძანნებოდნა, და თუმც
ულაც არ იყო შორეულურის ნინაპრებითაც
კვეიდრად ძირდელი კავკასიელი? — ორმაგი
ვარი ბოლოს „ოლიო“-თა უმთავრდებოდა,
იმ დიდად უცნაურ გვარსაც კი დიდ-სახამუ-
ლე, დაატარებდა.



ილია მოკლეა!
და ჩვენც მივათერევთ ჩვენ უნებურად
სიცოცხლეს —
ეურდღლის კუდივით მოკლეს.

ვიჩქარი,
ღობე-ყორეს ვეძები...
არ მსურს, მეუფე ვნახო მტირალი.
რად არ მიანყდნენ სარქმელს მტრედები,
ქარი რად დაძირნის როგორც ფირალი.

მინდა რამ გითხრა,
ან ვით მოგმართო.
გამოცდა იყო მკაცრი და მძიმე!
შენ უნდა შეხედე ამ ტკივილს მარტო,
შენ გენაცვალე,
შენი ჭირიმე!

მავრამ ხმა ალარ მემორჩილება
მეც მახრჩობს ცრემლის ტბა — წიაღვარი.
რახან უფალმა ასე იწეპა,
ცა გაეცნება ალბათ ახალი.

კუთხის მიხედვისათვის

* * *

იალალებზე,
თვითაც ლალები,
ლექსებს ხედნაან კოლაც ხეესურები.
დღენი,
მითებით ნაბალახები
მორჩილად დგანან საკაც ცურებით.
ბავშვობა გაერა.
დატოვა ლანდი.
ცონბისმოყვარე მოდის მნახველი...
როგორც გენერალს ადიუტანტი,
შემოღამებას მოსდევს ნაღველი!

სახეგამო პარათი
მისილაკლულ მოძღვანს

უფლის ბარათებს იღებს მეფურად!
ვაუა დაჭლექდა!

იური პირეჩარაძის ხსოვნას

რუსთავო ჩემო,
დრო იყო კარგი,
შენსკენ რომ გულით მომიხაროდა...
ჭალარა კაცის ხელით ნაქარგით
მე მირონს ესვამდი ლექსის წყაროდა.

მისი წილ-ხევედრი გზა და ბილიკი,
ვით კაცს შეჰქერის,
გავშლო კეთილად.
არც გულის კარი,
არც სახლის კარი
ძმა — მეგობრისთვის არ დაკუტილა.

არ გვშინებია იჭვის,
ყოყმანის.
ნინ, მშეენიერო, გამიძეხ, გვედრი!
მთებიდან მთვარე იშვა გოგმანით
და დაგვანათა პოეტის ხვედრი.

სიკედილ-სიცოცხლეს შორის მანძილი,
ან მივხვდი,
თურმე რა მოელე არის.
ახლა დამაშვრალს გძინავს ღრმა ძილით,
ურლს, სამაღლოდ დაგტირის ქარი!

ალბათ არის უფლის ნება —
შემეჩერია ჯავრი...
გაცინება მენატრება
სიკვდილივით მძღავრი!
და ვთრთო,
როგორც მეშენია
ტყვიის მოლოდინში...
შეღამების მეშინია,
თუმც არ მომდგამის ჯიშით.
სიჭაბუქის აბდა-უბდა
ველად გაპყვა ქარებს.
ჰა, სიბერეც მომდგომია,
მიკაუნებს კარებს.

აუხდენელ ოცნებათა
ციხე-კოშკი მედგა...
რაღა დამრჩა?!
ერთი მხოლოდ —
შევეგებო მედგრად!

ნინაპრები და შთამოავლები

გავალებს შენი ჯიში განთქმული —
უნბასრი შეხედე აწმყოს ქინინს.
წარსულში ხომ გაქვს ფეხი გადგმული
თან მომავლისაც არ გეშინა.
თუმც გადაშენდა გიპარიონი
და ტერომორფის მოდგმა უჯიშო...
კელავაც გუგუნებს ზარი სიონის,
მიენდე ჰანგებს, გასწი, ნუ შიშობ!
გზა საით მიყცე ფიქრებს მონოლილს
და ცრემლებითგან წაგუბარ ამ ტბორს.
წარსული,
როგორც ცივი კოცონი,
შორით თვალს გვერის და
უეღარ კი გვათბობს.

თუმც გადაშენდა გიპარიონი
და ტერომორფის მოდგმა უჯიშო.
კელავაც გუგუნებს ზარი სიონის,
მიენდე ამ ჰანგს,
გასწი, ნუ შიშობ!

გაზაფხულის ღილა-ადრიანი

აქა-იქ თითო ოროლა
ველად ამღერდა ტოროლა.

ცისეკარმა ცეცხლი აფრევია
დაქუებსა და ბოროლას.
გაივლის უამი ზღაპრული
და ყოფა მამა-პაპური...
ცეკვა-თამაშით მოსულებს
გაგვისტუმრებენ პამპულით.
შემდეგ იტყვიან:

უყვარდა
სიმღერების თქმა უხვადა
და ნუთისოფელს კაცურად
ბეგარა გადაუხადა.

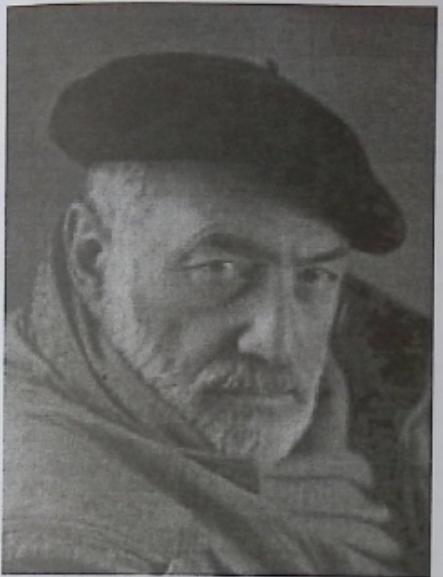
ო, ეს ყოფა მწარე, უმი,
შემზარავად აგრე ჩუმი,
შიგან ასრე გამახვია,
როგორც ჭია აბრეშუმის...

და დღესდღეობით, ამჯერად
ალარაფრისა არ მჯერა!
მნამს მღერთისა და სიკედილის,
ისეც შემრჩება მარჯვენა.
ჯერ სიკედილს შევეგებები
ჩუმი კაცობის გერბებით;
სხვა ყველა გაუფასურდა,
ესენი დამრჩნენ კერპები!

ივრის ზალაზე შობილი ლეისი

დრო იყო,
ივრის ჭალებში
იჭერდა შმაიასა...
არცრა შიმშილი ყოფილა,
არცარა ჭამია ასა.
არცრა სიცოცხლე ყოფილა,
არცრა სიკედილი არისა!
სხვა მხარის მონახულება,
ქარ-ბუქში შეცვლა მხარისა...

ხან ხახაბოსა,
ხან კი ამღას
გლოვის ზარი მაცილებსა...
რა აძინებს ნეტავ ამ ხალხს,
ან მე რა არ მაძინებსა!



ვახტაგი კონცერტი

ჩემი წესოფელი

(ციხი მარი)

(ვაგრძელება)

გასტურენტება

დადგა ის დღეც, რომელსაც უნდა გადა-
ეწყვიტა ჩემი, როგორც ზრდადასრულებუ-
ლი პიროვნების ცხოვრების გეზი. „მამიდა-
ანთსა“ გაიმართა ოჯახური თაობირ.

ძია სერგო: — ჩააბაროს ბავშვმა ისტორი-
ულზე. გამოვა ან საქართველოს ისტორიის
სპეციალისტი, ან ეთნოგრაფი, ან თუნდაც
აქტორობი.

მამიდა: — მააშ! ეგდა აელია, შენსავით
საფლავები ქექს და ჩინჩხებში იჯათუროს

ბალლმა. მაამა ფოლეკლორისტი პყავდა და
ეგეც ფოლეკლორს უნდა გაპყვეს.

ძია გიგო: ეგრე თუ ნავიდა, მაშინ ვახტან-
გილიტერატორიციყო, სოციოლოგიც, მხატ-
ვარიც, მოქანდაკეც, ხელოვნების ისტორი-
კოსიცა და თეორეტიკოსიც. მე მგონი, ვახუშ-
ტი ფილოლოგიურზე უნდა შევიდეს და მერე
თავადვე გადაწყვეტს, საათ ნავიდეს.

მედოკო: — ვახუშლიკ მშევნეორ ლექსებს
წერს. აი, ნახავთ მაგისტრი როგორი პოეტი
დადგება.

ცოტნე: — პოეტობა ხელობა არ არის. რა-
დაც სპეციალიბა ხომ უნდა ჰქონდეს ადამი-
ანს, რომ მური ჭამოს და ოჯახი არჩინოს.

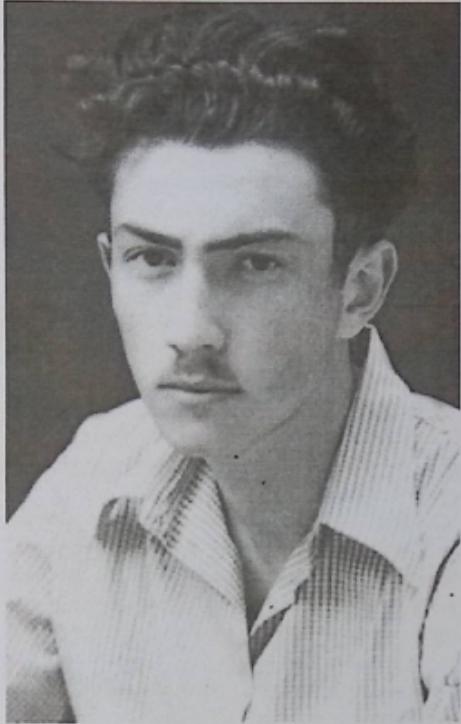
ლეილა: — ცოტნე მართალია, ჩვენს დრო-
ში თუ „სამათო“ ანუ კომუნისტურ ლექსებს
არ წერ, არ გაბოგინებენ. მე ფილოლოგობის-
კენ ვიხრები.

იათო: — ჩემი აზრით, აჯობებს ვახუშ-
ტიმ უცხო ენების ინსტიტუტში ჩაბაროს,
ინგლისურზე. ფილოლოგიც იქნება და თან
ენაც ეცოდნება. პოეტური ნიჭი აქვა, დაჯ-
დეს და თარგმნოს შექსპირი და ბაირონი,
შელლი და სხვანი...

მე: — უცხო ენების ინსტიტუტში რა მინ-
და? გოგო ხო არა ვარ? იქ მარტო გოგოები
სწავლობენ.

დავა და კამათი მაღვე დამთავრდა. ბოლოს
ყველანი ფილოლოგიურს დაყაბულდნენ და
მათი თანდასწრებით დაინერა განცხადება
ამ ფაქულტეტზე ჩემი შესვლის შესახებ.

მეორე დღეს მივადექი უნივერსიტეტის
პირველი კორპუსის კარიბჭეს. ვესტიმინსტრი
მედალისნების ტევა არ იყო. სამდივნოების
პატარ-პატარი სარქმლების თავზე გამოკ-
რული იყო ფაქულტეტების დასახელებები.
ყველაზე დიდი რიგი იურიდიციულის სარქმელ-
თან იდგა, შემდეგ ეკონომიკურთან და ა.შ...
ფილოლოგიურზეც საქმაო რაოდენობის
გოგო-ბიტები იდგან. ვატყობილი, კიდევ ორ-
სამ საათს დამტკიცებიდან დღიდნი, მაგრამ
სხვა რა გზა მქონდა. გავიხედე და დავინახე
აღმოსავლეომცოდნების ფაქულტეტის
ფანჯარა, რომელთანაც არავინ იდგა. გული
შემიქანდა. საქმე ის გახლდათ, რომ მე ცოტა
ხნის ნინ დამიმეგობრდა იათოს ამხანაგი,
ჩემზე ხო ნილით უფროსი ალექსანდრე გვა-
ხარია, რომელსაც ყველანი შურას ან შეკრი-
კას ეძახდნენ. ჩვენ ბევრი რამ გვექნდა სა-
ერთო: ორივენი რეპრესირებული ოჯახები-
დან ეყავრთ, მამებაზე ვრცელები, ორივეს
გაგიუბით გვიყვარდა პოეზია და ზეობრი-
ვი ფასულობებიც ერთი გვექონდა.



ვახუშტი ქოტეტიშვილი

სკოლასა და სტუდენტობის შორის

ერთ მშენებელ დღეს შურიკამ მომიტანა ომარ ხაიამის რობაიების სპარსული ქრებული. მე იუსტინე აბულაძისა და ამბაკე ჭელიძის თარგმანები კარგად ვიცოდი (მაგალითოდ უკავშირდება თარგმანები ჯერ არ არსებობდა) და შურას ვთხოვე სპარსულად ნაეკითხა, რომ უდირადობა გამეგო. შურამ სიამოვნებით შეასრულა ჩემი თხოვნა და ღილინ-ღილინით ჩამიადონა რამდენიმე რობა. მე შევძახე: გადაწყვეტილია, სპარსულზე ვაბარებ-მეთქი. შურამ ჯერ გაიხარა, მაგრამ მერე დაფიქრდა და მითხვა: — მაგას რა აჭობებს, თუ ყველაფერთან ერთად კოლეგებიც გავხდებით, მაგრამ ერთი რამ მაფიქრებს და მეაფსუხება. აღმოსავლური ენების კარგად შესწავლა დიდ დროსა და მონიდომებას მოითხოვს, თანაც ჩათრევა იცის. ვაი, თუ ლექსების ნერას შეეშვა და მთლიანად მეცნიერებაში ჩარჩო თავი.

ამან, ცოტა არ იყოს, მეც შემაფიქრიანა და ისევ ფილოლოგიურის სევენ გადავიხარე. და აი, ახლა, აღმოსავლეთმცოდნეობის ფარულობის სამდივნოს ცარიელი საკრელი მაცოტუნებლად შემომყურებდა და მიზიდავდა ანდამატისებრ. მაგრამ სანათესაოს სამ-

სჯავროს მიერ გამოტანილი ვერდიქტი ჩემ-თვის კანონი იყო და არავითარ გადასინჯვალა არ ექვემდებარებოდა.

უცებ, სად იყო და სად არა, ვესტიბიულ-ში შემთხვევით ჩამოიარეს მანანა გიგინეიშვილმა და მაია მამაცაშვილმა, რომელებსაც ისევ და ისევ იათოს გან ვიცნობდი და დიდ პატივს ვცემდი, როგორც უჯკევიანეს, უგანათლებულესა და უკეთილშობილეს ახალგაზრდებს. ისინი მეხუთე კურსის სტუდენტები იყნენ, მანანა — ფილოლოგიურისა და მაია — აღმოსავლეთმცოდნეობისა.

მე ფილოლოგიურის უგრძეს რიგში რომ დამინახეს, ჩამავლეს ხელი, „გამომათრიეს“ და დამიცაცხანეს: — შენ ხომ არ გაირიდი?! შემოლი აღმოსავლურზე, სადაც ყველა ის საგანი ისნავლება, რაც ფილოლოგიურზე. ამასთანავე აღმოსავლური ენების ცოდნაც შეგრჩება, დაჯექი მერე და თარგმნე აღმოსავლური პოეზიის დიდებული ნიმუშები.

ამის თქმა და ჩემი განცხადების დახვევა ერთი იყო. სასწავლოდ დამანერინეს ახალი განცხადება, რომელიც ყოველგვარი რიგის გარეშე ჩაიხარა მდინარემა და გამომიცხად როდის უნდა მიისულიყავი გასაუბრებაზე.

შინ დაბრუნებულს ჩემი გადაწყვეტილების შეცვლის შესახებ კრინტი არ დამიძრავს. ვიფიქრე, იქნებ გასაუბრებიდან სულაც გამომაბუნცულონ და ჩემიანები ფუქაძ რატომ ვანერვილო-მეთქი.

დათქმულ დღეს გამოცხადდი უნივერსიტეტის პირველი კორპუსის 94-ე აუდიტორიის კარგბაზან, სადაც ბრძანდებოდა აღმოსავლეთმცოდნეობის ფაკულტეტის მიმღები კომისია. ამ ფაკულტეტზე მედალონებისათვის გამოყოფილი იყო სულ ხეთი აღგილი, ამდენი ვიყავით პრეტენდენტებიც. მაშესადამე, თუ იდიოტი არ იყავი და არ ჩაიტრებოდი, სტუდებილეთი განაღებული გქონდა.

მეგასაუბრებისათვის საგანგებოდ მოვემზადე. ვიცოდი, უნივერსიტეტში მამაჩრმის კოლეგებთან მექნებოდა საქმე და იმათ ხომ არ ვათქმევინებდი, ვახტანგ კოტეტიშვილს ეს რა შტერი შეიღილი ჰყოლიაო. ამიტომ საუსულეონად შევისავლე დავით კობიძის სპარსული ლიტერატურის ისტორიის ორივე ტომი, ბერტილისის, დარმსატეტერის და სხვა ირანისტთა ნაშრომები და „ცოდნით თავგა-სიებული“ გამოცხადდი „სამსჯავროზე“.

აღმოჩნდა, რომ გასაუბრებამდე მოკლე ნერითი გამოცდა ველოდა, რომელსაც უნდა გამოევლინებინა ჩვენი ნააზრევის ნერი-

ლობით გამოხატვის უნარი. აქ კი გაეიხარე. ჩერთვის ამგვარი ნერილობითი გამოცდა „წიგრუს-ბარამი“ იყო. ნერა თხუთმეტიოდე წუთში მოვამთავრე და 94-ე აუდიტორიის კართან გადავინაცვლე.

კარი შევაძლე თუ არა, თავზარი დამცუა: ოცდახუთამდე თმაჭალარა თუ მელოდი სხვადასხვა დარგის პროფესორები რეალურად ჩამოსხდარიყვნენ. მათ შუა იდგა ერთადერთი სკამი მედალოსანი აბიტურიენტისათვის. ეს სერათი, მართალი რომ გითხრათ, სასიამოვნო განცდებს არ აღძრავდა.

მე მივეღი და იმ სკამთან დავდექი. მითხრეს: დაბრძანდით, მაგრამ მე უარი განვაცხადე: დამჯდარი პასუხს მიჩევული არ გახდევართ-მეტი, გაეცინათ: ეგ წეი სეოლაში იყო, უძალეს სასწავლებლებში პასუხისას ფეხზე ადგომისა სავალდებულო არ ირის. რაღაც ერზამდო, „ექლებზ“ დავჯექი და შეკითხვების მოლოდინში გაინახო?

იმ რკალის შუაში მჯდომარე კაცმა, რომელიც თურმე მაშინდელი რექტორი იყო (რომელიც რამდენიმე თვის შემდგე სამართლიანად მოხსნეს) გადაათვალიერა ჩემი საბუთები და ხმამაღლა ამოიკითხა: — კოტეტიშვილი ვახუშტი ვახტანგის ძე, სადაა, ბიჭო, მამშენი?

ელდა მეცა. უნივერსიტეტის კედლებში ასეთ შემვეღასა და ბოროტ შეკითხვას არ ველოდი. მიუხედავად ჩემი აღზრდისა და უფროსებისადმი ჩემი ზრდილობიანი დამოკიდებულებისა, გულიდან ამომსკდა საკმაოდ უხეში პასუხი:

— ამას თქვენ კი არ უნდა მეტითხებოდეთ, არამედ მე, ვინაიდან თქვენ უკეთ უნდა იცოდეთ მისი ხედი და ადგილსამყოფელი.

ეს ხდებოდა 1954 წლის ივნისში, ოცდაჩვიდეტ ნელს რეპრესირებულთა რეაბილიტაციამდე ორ წლით ადრე. ასე, რომ მე ჯერ კიდევ „ხალხის მტრის“ შეიღად ვითვლებოდი.

ამ პასუხის შემდეგ მე ფეხზე ნამოვდექი და ნამოსელა დავაპირე, ვინაიდან ჩაეთვალე, რომ ჩემთვის გამოცდა თუ გასაუბრება უკეთ დამთავრებული იყო. ბოლმა ყელსმობჯენილი მქონდა და გამოსელას ეჩქარდიდი, რათა რისხევის ვულგანი იქვე არ ამომსკდომდა.

უცცებ კომისიის რომელილაც წერმა ხაზგასმულად კულტურული და თავაზიანი დაყვანებით მომმართა: — დაბრძანდით, ახალგაზრდავ, სად მიიჩქარით, გასაუბრება ჯერ ხომ არც დაწყებულა?

— უკაცრავად, მე მეგონა, რომ ჩემთვის, უკეთ დამისავრდა. — ვუპასუხე მე და ისევ დაუჯვექი. კომისიის წევრებს შევატყე, რომ რექტორის უტაქტობისა შერცხვათ და მას ინტიმითივა ჩამოართვეს. ზოგი ისტორიიდან მაძლევდა შეკითხვებს ზოგი გოგორაფიდან, ზოგიც ქართული თუ მსოფლიო ლიტერატურიდან. ვპასუხობდი სხაპა-სხუსით, ვინაიდან რასაც მეტითხებოდნენ, ჩერთვის იოლი აღმოჩნდა. ბოლოს თანამედროვე პოლიტიკურ საკითხებზე გადავიდნენ. ზოგზე სწორად გვეცი პასუხი, ზოგზეც ალალად ვუთხარი, არ ვიცი-მეტქი.

— ზოგიერთი საკითხი კარგად იცი, ზოგიერთი კი არა. რას მივაწერით ეს ამავი?

— გასაუბრებისთვის კერძადებოლოდა გაზეთებს ალაგ-ალაგ ვეთხულობდი-მეტქი. ამზე რატომდაც გულიანად იცინეს. უცებერთმა უაღრესად კეთილი სახის პროფესორმა თავაზიანად მეითხა: — ვასუზტი ბატონო, რატომ გადაწყვეტილ მაინც და მაინც აღმოსავლეთმციდურების ფაკულტეტზეჩაბარება ირანული ფალოლოგის გახსინით?

აქ კი თავისუბლებად ამოხისუნთქე და მოვხსენი გუდას პირი, გადმოვაფურქვი სპარსული ლიტერატურის ისეთი ცოდნა, რომ კომისიის წევრები გაოცებული თვალებით და ლიმილით შემომყურებდნენ. რომ არ შევეჩერებინეთ, ალბათ დილამდე არ დამეტეოდა სათქმელი.

— კარგი, ხატარისია, — მითხრა იმ სიმპათიურმა კაცმა (რომელიც, როგორც შემდგომ გაირკვა, მსოფლიოში სახელგანთქმული თურქოლოგი ბ-ნ სერგ ჯიიგია აღმოჩნდა). მანვე კომისიის განცხადა: — ნეტავ ჩემებს დიპლომანტებს პერიდე ასეთი ცოდნა, როგორიც ამ ყმანვილს აქვს. გილოცავთ, თქენ ჩარიცხული ბრძანდებით.



ვახუშტი კოტეტიშვილი და თემიგიშ მირჩაშვილი
(ჩუბიჩიკა) უნივერსიტეტის ბალში

მე ნამოვდექი, კომისიას მადლობა მოვახ-სენე და დაცემშიღობები. მაგრამ ეს რიტუალი ისე ჩავატარე, რომ რექტორისთვის მდგრა-რე პროტესტის ნიშნად ერთხელაც არ შემი-ხედავს.

ასე და ამგვარად გავხდი თბილისის უნი-ვერსიტეტის აღმოსავლეთმცოდნეობის ფა-კულტურის ინაწელი ფილოლოგის განყო-ფილების სტუდენტის.

ეს ყველაფერი კარგი იყო, მაგრამ ერთი უმთავრესი „გასაუბრება“ ოჯახში მელოდა, ჩემინებთან. რის ვაი-ვაგლახით ამოვდერ-დე: აღმოსავლეთმცოდნეობის ფაკულ-ტურიზმი ჩაიირიცხე, სპარსული ფილოლოგი-ის განხრით მეტქი.

სპარსულია? იტკიცეს ქალებმა. ლეილა მოსაბრუნებელი გახდა. სანკალს თურმე ევგონა, რომ დაგამთავრებდი თუ არა, იან-ში მიერავდნენ თავს სამუშაოდ. რის ვაი-ვაგ-ლახით დავარწმუნობით, რომ იანში რუკაზე თუ ვნახავდი, თორებ იქით ვინ გამახებებ-დდა, თანაც მამაჩემის შევის. ლეილამ მხო-ლოდ ერთო წლის შემდეგ გაიხარა, როდესაც მეორეურსებრი მამა ხაიძის რობაიბის ჩემეული თარგმანები დაფულავე ნინ.

ერთი სიტყვით, ყველაფერმა უფრო მშეი-დობიანად ჩაიარა, ვიდრე ველოდი. სნავლა დაგვეწყო. კურსზე სულ 15 სტუდენტი ვი-ყავით, ანუ სამი ხუთ-ხუთ კაციანი ჯგუფი: სემიტოლოგის, ინაწელი ფილოლოგისა და თურქეთის ისტორიის სპეციალისტები. სპარსულ ჯგუფში ვიყავით 2 გოვინა - სო-ხუმელი ლეილა ბასილიანა და სენაჟელი გენ-რიეტა რომანოვა და სამი ვაჟი: ქუთაისელი ამირან ლომათაც და თბილისელები: ბონდო თუთარაშვილი და შე.

აღმოსავლეთმცოდნეობის ფაკულტეტი უნივერსიტეტში ყველაზე პატარა იყო. სტუ-დენტები, პირველიდან მეხუთე კურსის ჩათ-ვლით, ისე ვმეტობოდით, როგორც ერთი ოჯახის ნევრები. ხუთკაციანი ჯგუფი იმას ნიშნავდა, რომ გამორიცხული იყო, დავა-ლება არ შეგესრულებინა და როგორდაც „გამომძრალიყვი“. ამიტომ ყველა ნიჭისა და შეძლებისდაგვარად სნავლობდა: ზოგი ძალიან კარგად, ზოგიც საშუალოდ, მაგრამ ცუდად არავინ.

განსაკუთრებით უნდა აღინიშნო პროფე-სურა. ჩვენს ფაკულტეტზე მოღვაწეობდნენ მსოფლიო სახელის შენო მეცნიერები: ბ-ნი გოორიგი წერტოლი, ბ-ნი სერგი ჯიქია, ბ-ნი გოორიგი ახელედიანი, ქ-ნი მზია ანდრონიკაშ-ვილი, ბ-ნი დავით კობიძე, ბ-ნი ერტე წერე-

თელი, ბ-ნი კოტე ფალავა, ბ-ნი ალექსი ლე-კაბილი, ბ-ნი ლეილისეთ-ბეგი, ბ-ნი ივანე შილავაძე, ბ-ნი ალექსანდრე გვახარა-და სხვან... ამ ლექტორების არა მხოლოდ ლექციების სმენა, არამედ უპრალო ურთი-ერთადაც საოცრად ბერების მომცემი იყო.

აქ მე უნდა ლილი მაგარნდება უილოსოფოს რისელის პასუხი უურნალსტის შეკითხვა-ზე: ბ-ნი რასელ, თქენ ისეთ საქვევნოდ ცნობილი პროფესორები გასწავლიდნენ, რომ, აღბათ მათი ნებალობით მიიღეთ ასეთი საოცარი ცოდნა?

— თქვენ მართალი ბრანდებით, მე მარ-თლაც დიდებული ლექტორები მიკითხავ-დნენ ლექციებს, მაგრამ მე ცოდნა ბიბლიო-თეებში შევიძინე უშუალოდ ნიგნებიდან. ლექტორებმა კი ის მასნავლეს, თუ როგორ უნდა გიყვარდეს შენი საგანი.

ასე იყო ჩვენს ფაკულტეტზეც. ყველი ჩვენი ლექტორი სწორედ ასეთ სიყვარულს გვინერგვადა და ჩვენც მნეურვალებივით ვენაფებოდით მათი ცოდნის ამოუწყავ ნეა-როს. და არა მხოლოდ ამას. მათგან ყველი იყო კეთილშობილების და დიდი ადამიონუ-რობის მატარებელი. ნათელში ამყოფოს უფალმა მათი სულები. ამინ!

აქვე ისიც უნდა ვალიარო, რომ, რასაკვირ-ველია, უნივერსიტეტში ყველა ლექტორი ასეთი არ იყო. განსაკუთრებით პარტიისტო-რის, პოლიტექნომიის და დიამატ-ისტმა-ტის ე.ნ. „წითელი პროფესურა“, რომლებიც კურიოზულ კონტრასტს ქმნიდნენ ჩვენს ზემოხსნებულ ლექტორებთან. ჩვენ მათ ლექციებს, რასაკვირველია, ვაცლებდით, ამ საგნების სნავლითაც, ბუნებრივია, ტკინს არ ვიღლიდით, მაგრამ სახელობითი სტილ-დია რომ არ დაგვეკარგა, ამ საგნებშიც აუ-ცილებლად „ფრიადი“ უნდა მიგვეღლო. ეს კი ჩვენგან ათასგვარ ხრიკსა და ოინბაზობას მოითხოვდა. მასესნებება ერთი კურიოზუ-ლი შემთხვევა. მესამე კურსის დასასრულს ჩასაბარებელი მაქეს პოლიტექნომია. ბო-ლოგამოცდა. უსაშევლოდ გაბერილსახელ-მძღვანელოს რომ დავხედე, გულა გამისკდა. არა და, გამოცდამდე ორი დღეა დარჩენილი. უცებ გონება გამინათდა. გამახსნენდა, იმ ერთადერთ ლექციაზე, რომელსაც მე დავეს-ნარი, ლექტორმა მინის რენტაზე ისეთი სა-სოებით ილაპარაკა და ისეთი მნიშვნელობა მიანიჭა ამ ჩემთვის „ჩინურ“ მოვლენას, რომ ეს ფაქტი ვონებაში ღრმად ჩამებეჭდა. გა-დავწყვიტე ეს ერთადერთ საკითხი კარგად მესნავლა, რომ რაღაც მაინც მქონდა სათ-ქმელი...

გავედი გამოცდაზე. ავილე ბილეთი, რომლის სამიერე საკითხი ჩემთვის, მართლაც ჩინურ იქროგლიშვის უძრიდა. მე, როგორც ჩანს, სახეზე ისეთი სასონარეცეცა გამომესახა, რომ ლექტორობი წაშინის მოგებით მეითხა:

— რა იყო, კოტეტიშვილო, არ გეპიტნავა ეგ საკითხები. მე ეცავას უცხო — მართალი ბრძანდებით, ეს ისეთი უმნიშვნელო საკითხებია, რომ მათზე არც ღირს ლაპარაკი. მე ევლოდი, რომ ისეთი მნიშვნელოვანი საკითხი შემზღვდებოდა, რომელზე მსჯელობას, მართლაც, ექნებოდა აზრი.

— მანც რომელ საკითხს ისურებდი?

— იდნაც დამცინავი ღიმილით მეითხა ლექტორმა. მე ვითომ ჩავუიქრდი და ბოლოს ამოღერდე:

— ა, თუნდაც, მაგალითად, მინის ჩენტა. ლექტორს სახე გაუწიათა და დაინტერესებულმა მითხრა: — ბრძანებ ბატონო.

ბრძანებ და შევისხი ფრთხი. ისეთი სხაპასუპი ვასუხობდი, რომ, მე მკონი, არც კი ვსუნთქავდი. ლექტორი გაოცებული შემომწყვერდა და საუკარ ყურებს არ უჯერდდა, ნუთუ ეს ის სტუდენტია, რომელიც თითქმის არცერთ ლექტორს არ დასწრებია. რომ დავითავრე, დავლო ჩემს ბილეთს ხელი, გვერდზე გადაღო და მოსაფიქრებელ მერჩხე მსხვილ სტუდენტებს მიმართა:

— ახალგაზრდები, აი, როგორ უნდა სხავლა, ყოჩაბა, კოტეტიშვილო, „ხუთიანი“ გინერ, შენ ეს ჭეშმარიტად დამსახურე. სტუდენტებს ელიშვილოდა, იმათ კარგად იცოდებოდ რა ინიცი ჩაიიდნე, მაგრამ ვინ იყო ხმის ამბობები. იმ დღეს სხვა „ხუთიანი“ არც დაწერილა. მე ჩემი თანაკურსელებისა მრცხებოდა, ვებორიშებოდო, რასაც მათი მხიარულ ხორხოცი მოჰყვა. ჩემი ნახრიკალი „ხუთიანი“, რასაკეირელია, იმ დღესვე „დაისაცელეთ“ კოლას სახინ დაშვი.

რაც შეეხბა სტუდენტურ საგნებს, განსაკუთრებით სპარსულსა თუ ქართულ ენასა და ლიტერატურას, ზოგად ენათმეცნიერებასა თუ ინდო-ირანულ ენათა შედარებით გრამატიკას და სხვა ამგვარ საგნებს ისე ვსწავლითდათ, რომ აუგს ვერავინ იტყოდა.

მასხველს, ზამთრის სტუდენტი იწყებოდა. მე ერთი სული მქონდა, გამოცდები ადრე ჩიმებარებონა და ბაკურიანი წავსულიშვი სათხოლამუროდ, მართლაც ყველა გამოცდა ჩავაბარე, სპარსული ლიტერატურის ისტორიის გარდა, რომელსაც თავად კათედრის გამზე, ბ-ნი დავით კობიძე გვიკითხავდა. პირველი კორპუსის დერეფანში რექტორის

კაბინეტიდან გამობრძანებულ ბ-ნ დავითს მორიდებით უთხოებე: შესაძლოა, ოჯახური მდგომარეობის გამო, ქალაქიდან ნასვლა მომიდეს და თუ შეიძლება, გამოცდა ადრე ჩაგაბაროთ-მეტე.

ბ-ნმა დავითმა კეთილად გამიმომა და მეითხა: — მატრიკული თან გაქა? — დიახ-მეტე.

— მომეცი! — მივეცი. გადახედა: — ყოჩაბ, ყველა გამოცდა წარმატებით ჩაიგინა-რებია. მეც „ურიანდს“ გინერ. — ეს ბრძანა, „ხუთიანიც“ ჩანერადა ხელიც მოაწერა. ჩათვლის ნაგანგა რომ გამომშონდა, შევეძედე: ბ-ნო დავით, მკითხეთ, რაც გნენებები გისასუხებათ-მეტე. გაცეცინა: — მე ვცი, რასაც ვაკეთებ, შენი გამოკითხვა რად მინდა, მთელი ორი სემესტრის მანძილზე ხომ ვხედავდი, რასაც აკეთებდი. ეს ნოშანი შენ ალალად დაიმსახურე.

ბ-ნი დავითის ამ ერთმა კეთილშობილურ-მა უსტიმა ბევრად მეტი გაავეთა, ვიდრე ათასგვრი ფილატიური შეგონება, იზამდა.

არ შემიძლია, არ გავიხსენო ერთი ფრიად უსიამოვნო შემთხვევა, რომელიც იმ დროისათვის ყოვლად მოულოდნელი შედეგით დაგვირგენდა.

1956 წელია. დაინტ 37 წელს რეპრესირებულთა რეაბილიტაცია. მთელი ჩენტი ოჯახი გულის ფანცებალით ველოდით ამ დღეს და აი, როგორც იქნა, მისი დადგომაც გვეღმირსა. ლეილა უშიშროების კომიტეტში გამოიძახეს, რათა იფიციალურად ეცნობებინათ ეს ამბავი და სათანალო საბუთიც გადაეცათ მასას რეაბილიტაციის შესახებ. ბენებრივია, ლეილას მართლის ვერ გაუშევებდი და თუ მე იმ „ქავეთოს ციხეში“ არ შემიშვებდნენ, კარებთან მანც დავლოდნებოდნე, რომ აღელვებულს რაიმე არ დამართოდა.



(ირანული ფილმის ქადაგობის ქადაგის სხდომა. (მარტენიძინან ჩარჯვინი) უახუშტი კოტეტიშვილი, კოტეტ ფაზავა, დავით კობიძე, ალექსანდრე გაბაზიანია და თემი გორგელიშვილი

იმ დღეს, ზუსტად იმ დროს, ლეილა რომ იყო დაბარებული, მე პარტიის თორიის ლექტორნიდა. ლექციის დაწყებამ მდევრეფანში დაგვევდი ლექტორს (რომლის სახელსა და გვარს არ ვასახელებ, ვინაიდან ალარ არის ცოცხალი და არ მინდა, მისი შთამომავლები უხრისულ მდგომარეობაში ჩავაყინო) ვთხოვე, როგორც იქნა, მამაჩრემის რეაბილიტაციას ველირსეთ, უშიშროების კომიტეტში ვართ დაბარებულები და გთხოვთ, ლექციიდან გამათავისულოთ-მეტეი. რას ნარმოვიდგენდი, თუ უარს მიიღოდებდი. — არა, — ცივად მომიგდო მოლუშული სახით და აუდიტურიაში შევიდა.

მე მისი უარი არად ჩავაგდე და საქართველოს უშიშროების კომიტეტის კენუასუები ("ანუ სუეისკენ") გაეცემურე ლეილასთან შესახვედრად. მე, რასაც ვირველია არ შემიძევს და იძულებული ვიყვა, მოსაცდელში დაკლოდებოდ ლეილას ვამოსვლას. დაახლოებით ნახევარი საათის შემდეგ ლეილა გამოჩნდა ფარატინა ქადაგდოთ ხელში, რომელიც გვამცნობდა, რომ ვახტანგ კოტეტიშვილი თურმე უკანონოდ იყო რეპრესირებული. "სუეის" გულმონაგინე მუშაკებმა მაინც ვერ გაძლეს ტყუილის გარეშე. ეს საბუთი იმასაც გვამცნობდა, რომ ვახტანგ კოტეტიშვილი გარდაიცალა გადასახლებაში 1941 წელს ფილტრების ანთებით. ჩვენ კი უკვე ვიცოდით, რომ მამაჩრენი არსად გადასახლებით და დაჭრიდან რამდენიმე თვის ნანამებს, მუხლებგადამტკრეულს, მაგრამ მაინც ვერგატეხლს, ტყვია დაახალეს შუბლში სოლანლულის სასაკლაოზე.

პარტიის თორიის ლექტორმა შემდეგ ლექტორაზე აუდიტორიაში შემოსვლისთანავე განმიცხადა:

— კოტეტიშვილო, ლექციის უმიზეზოდ, თვითნებურად გაცდების გამო გიკრძალავ ჩემს ლექციებზე დასწრებას.

— თქვენ უმიზეზოს ეძახით იმას, რასაც ჩვენი დაობლებული და განამებული ოჯახი ოცი ნლის მნიშვნელზე ელოდებოდა?

როგორც ჩანს, ჩვენი „დახეცნილი პედაგოგი“ მასში მიღეულმა სინდისის ქრიზის მაგვარმა რაღაცამ შეაწუხა და ამოღერდა:

— მე ვაირებდი, გამეშვი ლექციის დაწყების ნინ.

— მე კი თქვენ სიტყვის კაცი მეგონეთ და რას ნარმოვიდგენდი, თუ ორი წუთის ნინ მოხლილ უარს უკან ნაიღებდით. კარგად ბრძანდებოდეთ. — ვუთხარი და აუდიტორია დაკროვე და მის ლექციის ალარ გავკარები-

ვარ. სემესტრის ბოლოს გამოცდისთვის ჯიბ-რზე საგანგებოდ ვისწავლე ეს შემზარევისა განი და გავედი საპასუხოდ. იოლი ბილეთი შემხვდა. კარგად ვუპასუხე. უამრავი დამატებითი კითხვა დამისავა. ვუპასუხე. ბოლოს საიდანლაც რაღაც ჯანდაბური საკითხი გამოვქვეა და ნაშინის მოვებით მკითხა. — არ ვი-ცი-მეთქი, ვუთხარი.

— რა ვქნათ ახლა? შენ, მგონი, სახელობის სტიპენდიას იღებ. ოთხანი რომ დაგინერო, და კარგავ. ამიტომ ხვალ გამოდი კიდევ.

— ხვალ ვერ გამოვალ, ვინაიდან ამაბამ ექსპედიციაში მივყავართ ბ-ნ ლეიტენანტეს სვანეთსა და რაჭა-ლეჩუმში, და თუ ოთხიც არ გამეტებათ, სამანზე ხომ მანჩუ გიპასუხეთ. დამინირეთ სამიანი. — ეს იყო ჩემი პროტესტი არა მხოლოდ მის მიმართ, არამედ იმ ცრუმეცნიერების მიმართაც, რომელსაც ის მთელი სერიოზულობით ემსახურებოდა.

გაბრაზებულმა დაავლო ხელ ჩემს მატ-რიკულს, ჩანინიკებული ხუთიანების ქეშ ნერვიულად ჩანერა თოხანი და გამომიგდო. მე უსიტყვიოდ ნამოვდევი და ხაზ-გასმულად ემაყოფილი სახით დაგტოვე აუდიტორია. დარწმუნებული ვიყავი, რომ სახელობით სტიპენდიას მომისახილნენ. მაგრამ ექსპედიციიდან დაბრუნებულს ჩვენმა მაშინდელმა დევანმა ბ-ნმა კოტეტე ფალავამ მითხრა: — ვახუშტი ბატონო, მოლარემ დამირეა, კოტეტიშვილი სადა არის, სტიპენდია აქვს ასაბებით. ავედი სალარში და სახტად დავრჩი. სახელიძითი სტიპენდია ხელუბელი დამხვდა. როგორც ჩანს, ჩვენი უკაულტების სამეცნიერო სამუშაო არაფრად ჩააგდო კომუნისტურისას სულელების მქადაგებლისმიერი შეფასება ჩემი ცოდნისა და ნიკოლოზ ბარათაშვილის სახელობის სტიპენდია იმ ერთადერთი თოხანის გამო არ მომისხნა და უნივერსიტეტის დასრულებამდე შემინარჩუნა.

მაღლობა უფალს, რომ კომუნისტურ ეპოქაში ისეთი ხალხიც არსებობდა, როგორიც ჩვენი უკაულტების პროფესურა ბრძანდებოდა. ნახევარი საუკუნის შემდეგ კიდევ ერთხელ ვუძი მაღლობას და ღმერთს ვაეედრებ მათ კეთილშობილ სულებს. ამინ!



არ მოკვდება გოდებითაც
ჩემი მინა და სანახი,
სანამ ქართულ ოდებიდან
კვლავ ბაგუნძებს ქვასანაყო.

დღის დღით, საჩართველოს,
დღის დღით!

გამოგიდარია,
ლელე დაგცხრომია მეტრდის,
კოლხეთ-იბერიავ,
ღმერთით, საქართველოვ,
ღმერთით!
წიგნი გინერია,
როგორც აქამომდე ნერდი,
ჩემი ივერიავ,
ცისკენ აგიბურია კვერთხი.
გადაგონვიშია,
შეელი მოგნოლია ფერხთით,
ფერი გიცინიან,
ღმერთით, საქართველოვ,
ღმერთით!

მოსინ ხამიძე

სახაზ ძართულ ოდებიდან

ძილ-ბურინის ნისლში თვლემდა
ველ-მინდორი, მთა-სანახი,
ნაბლის ოდის გულისცემად,
ბაგუნძებდა ქვასანაყო.
ქარს მიჰქონდა ქინძის სუნი,
პიტნის ქარი, ქროლვა ქონდრის
და უვენების ნელი ურუნით
ირხეოდა ბინდში ბონდი.
ჭრიჭინებდნენ ჭრიჭინები,
ჭრაჭუნობდნენ ნალიები
და უფოთლო ხეჭეჭურებს.
ესხა ჭროლა ვარიები.
მეხვეოდა გლეხეაცივით
მოფართქალე ვაზის ლერნი,
დამე ქართულ ეტრატივით
დანერილ რებით ევრძის.
და ჩურჩულებს დღესაც ჩემში
იმ ღამეთა ეშნი-მეშნი,
ადესურის ძავი შეხვი
ჩურჩულებდა ორშიმოში.

დაცის ძველადა

საფრე ქვეყანა მაჩვენეთ კიდევ,
სად დაბადებას ლექსით ხვდებიან,
ლექსებით კრეაფნენ, ლექსებით მეიდნენ,
ლექსით ცოცხლობენ, ლექსით კვდებიან.
მაჩვენეთ კიდევ სადმე ქვეყანა,
ლექსებს რომ ნერდნენ მთაში მწყემსებიც,
ლექსად უბრობდნენ ცაში ღმერთთანაც,
ტაძრად გალობა იყოს ლექსებით.
ბარში ატანენ ჭუკუება, ლვარებას,
მთაში ამოთქმულ ლექსიკაფიებს
და საფლავებზე კითხულობს მთვარე,
ლექსად დანერილ ეპიტაფებს.
ჩამოსტის ლექსის ტებილი ბაგაგი,
ნერნათლილ რითმებს, ბრნიალა ბწერებს,
ფეხევებ გეფხევების ჭრელი ფარდაგით,
შეზ მთიებს ლადრაეს მზისფერი ბრჭყალით...
საფრე ქვეყანა მაჩვენეთ კიდევ,
სად დაბადებას ლექსით ხვდებიან,
ლექსებით კრეაფნენ, ლექსებით მეიდნენ,
ლექსით ცოცხლობენ, ლექსით კვდებიან.

ნახტომი, კიდევ ნახტომი...

გინახაგა? როგორ სხლტებიან,
მთას ცივ ნაკროთა ჩერებში,
ეს ვერცხლის კალმხებია,
შეზ უბრნებიანავთ ქერჭი.
გინახაგა? თუნდაც სიზმარში,
ლომ-ეცუხვთა სრბოლა კამარით,

რა დიადია ის მარში,
რა ლამაზია ტრამალი.
ლელენი ზღვას მიერთოიან,
ლაბქერს მიელტვის ლანქერი,
წევთი კლდის თავზე წევთია,
გადმოხტება და — ჩანქერი.
არცა სულა მიყვარს ჩანჩალით,
წყალიც არ მიყვარს საწყალი,
ყველა დამდგარი საწყალი,
ნახტომი, სულო, ნახტომი.
პირი ვიბრუნე მთისაკენ,
დიდანის არც აქ ვარ დამდგომი,
ნახტომი სიკეთისაკენ,
ნახტომი, კიდევ ნახტომი.

3030

ბევრჯერ ჩავიცვი ხამლი კანჯარის,
სამოგზაურო გავთალე ჭოხი,
გზას გაუყუევი სულის ზანარით,
ფეხშვეშ ბილიკთა გავთელე ნოხი.
ისე, ვით ზღაპრის მშეოუნახავი,
ქორწილის ლამით გამოპარული,
იდგა ქალაქი მზით და კარავით,
სახეზე თეთრი ფერუმარილით...
ვიცი, ქალაქ, დაცხრილულ მეერდზე,
ეპთ ძელზე გაგსვეს ერთხელ ისმალის,
აგიფვავდება ცივი ქვის ფერდზე,
ჩემს სახელი სახი ლურს სძინოთ.
რადგან არ მქონდა ინა-სახლი და...
მარტი ვიყავი მიუსაფარი,
მე საშინელი ამ სიცხადიდან,
ქარებს გავყევა ქართულ ზღაპარში...
იყო მდევარი, იუდას ვერცხლით,
ნინ კი სიცოცე და თეთრი ტრამალი...
და ილლის ქვეშ ბრიალა ლექსი,
მიჩანდა, როგორც ჭრელი მამალი.

3308280 — ქახილის ნივთიერი!!!

ამოუსსნელი იეროგლიფებით,
კით მოწურჩულე ნეფერტიტები,
მეფერებიან გრილ წევიმები,
ვარდის ფერებში ნაფერ თითებით.
ელევით ირთვება ზეცის თავანი,
ბაგე გაიხსნა ზღაპრულ მარჯანთა,
იყო მინაზე დამის თევანი,
მაგრამ სამყაროს კიდე არ ჩანდა.
მიაქვთ სამუმებს ველთა ქეიშანი,
ქრისტ ქარები თავანუკელილი,
წეიმა ძახილის არის ნიშანი!
წეიმა — სამყაროს მრავალნერტილი...
საესე ვარ სევდით გალაქტიკების,
გზები — ანბანთა იეროგლიფებით
და შორეული გრილი წევიმები,
მეფერებიან თბილი თითებით.

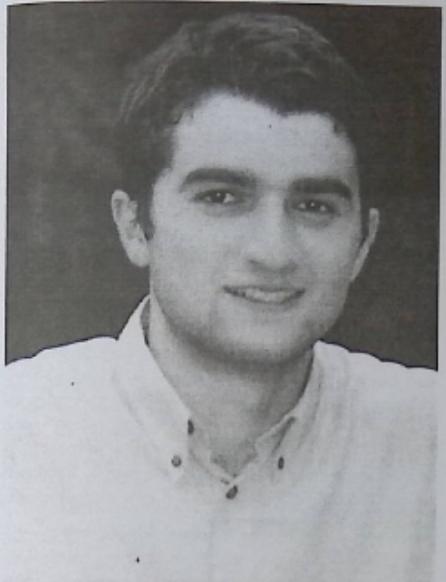
ოკეანეთა მნვანე ჯეჯილი,
ქარჩაგარდნილი დელვა ქათიბის კანკალე,
და ითიბება ელვით ცელილი,
ლურჯი ტალღების ქრელი სათიბი...
ამოუსსნელ იეროგლიფებით,
კით მოწურჩულე ნეფერტიტიტები,
მეფერებიან გრილი წევიმები,
ვარდის ფერებში ნაფერ თითებით...

როდის

როცა კოლხობდა კოლხეთი,
როს ფალავნობდა იერი,
როდის ყოფილა ქართველი,
საქართველოზე ძლიერი.
ჩამომასნავლე რაც გინდა,
მაღალი, ზეცისმიერი,
როდის ყოფილა ქართველი
საქართველოზე ხნიერი.
ჩამოდი, ჩამომესვეტი,
თავზე დამადექ ნათელით,
საქართველოა პირველი,
მერმინდელია ქართველი.
მაღინე სისხლი თქრიალა,
შემომაწივლე მათრახი,
ჩვენ შენგან გადმოვაბიჯეთ,
შენი აკენით და არტახით...
მოაქვს მშობლიურ ლელებს,
ალექს ხის ჩამონათალი...
მოაქვს მშობლიურ ლელებს,
ალექს ხის ჩამონათალი...
ჯერ არ გეყოლია ქართველი,
საქართველოზე მართალი.

პანას ტაქარი

ბანთა ბანო, სარქმელ-ბანავ,
ზეცისენ ვინ აღგიტანა,
იქნებ ხელმ ლაზისამან,
იქნებ აჭრელმა, განა...
ვინ გიმღერა ნანი-ნანა,
ვინ გიცევეა განდაგანა,
ბალავარს ვინ ჩაგეტანა,
იქნებ აჭარელი, განა...
ვისმა ზარმა მოგიბანა,
პარხალმა თუ დოლისცანამ,
თუ ხახულმა ტყუბისცალმან,
ან თუ ოქმა შენმა დაბანა...
ვინ მოგხატა თავიდანა,
ვინ დაგნერა ანა-პანა,
ან ვინ დაგცა გულში დანა,
ან ჭრილობა ვინ მოგბანა...
ვერცა ზარი მომიბანა,
მხარშე წევთი დამენამა,
თალიდან თუ თვალიდანა...



გვარების
სახელები

ՀԱՅԱՍՏԱՆԻ ՀԱՆՐԱՊԵՏՈՒԹՅԱՆ ԿԵՆՏՐՈՆԱԿԱՆ ՀԱՆՐԱՊԵՏՈՒԹՅԱՆ ՎԵՐԱԲԵՐՅԱ ՀԱՆՐԱՊԵՏՈՒԹՅԱՆ ՎԵՐԱԲԵՐՅԱ

ეს გზა მოყვარს. ერთბაშად გვერდს შევაქ-
ცე ექალაქის ტბორილ უსახურობას, ბაზრიდან
ამოზიდულ აურზაურს და, ნაცნობ სავალს შე-
უდგები.

განაპირობეთქმის, თოროემ აქაც ის პროვინცი-
ული სიონ ქრისტ, რაც ყველაგან პერიფერიაში შეი-
ნიშნება შეუარაღებელი თვალითა და კულტუ-
რულ-საგანმანათლებლო თვალსაზრისით.

აქ ინტერესა სოხუმისკენ გამიზნული რეანიგ-
ზის ტეკციით, გაცევთილია და უშმარი, მინას
შეზრდია, ღორძს დაუფარავს და უანგი შე-
ჭამს სადაცაა. გადააბიჯო უნდა.

საერთოდ, ძნელია გიყვავრდეს სიტყვა „ხსოვნა“, რომელიც ტრლერანტობასა და მოკლებული და სააქაოში დარჩენილ ბევრად უკეთეს მდგრმარეობაში სახავს, ვიდრე იმქეცყანად გაბიჯებულ ადამიშვილებს. „ასე და ისე, ამისი და იმის სსოფნა იყოსონ“, რომ იტყვიან საგანგბორდ საეგვიპო სულაზე, გაუცინობიერებლად იგულისხმება კოცხალთა მეტობადარდაცვლილებ-

თან შედარებით... ამიტომ, ქართველისთვის შეურაცხყოფაზე არანაკლება, როცა ხსოვნის პარაგრაფში არსებულ ურიცხვებით ექვეთვებს სოფურის სახელით დაერთობა საჭმე.

სსოფონის ხსენება არც თათა ბეტონს უყავარს.
გამოსკრინებული ლიმილით შემომეგება კა-
რიბისი და ჩაისხუტია. ცოის დაფუძნახებო ახლა-
ვე, დასვა მისაღებში და ფეხაკრეფით გაიცე-
ცა საღლაცა.

ყველას არ უშდება პრიტჩსტრი ზოგს ყალბი
გამოსდის და საარენისო ქცევებით თამაშებუ-
ლი, ტრაგუელობის იბრაელის აჟერად. სა-
ერთეულად დაფინანსობა მწუხარებელი მისი ჭირის
მიზნიდან გა არ გაღის, კიდევ უფრო გარიშუნებს
მოყვანისას დამტკიცებულობაში, რომ თამაში ეს
ცხრილება, თამაში და განც ჟერეტ გარიფება,
ას შეარქებულ სეიანსა და ბეგნიერს.

„ჩემი ბეჭდინერება იმ ღლეს მორჩია... მაშინ,
ჩემი ზეციაღ...“ — მას სმენაში ვარ გაფაციცებუ-
ლი, დინჯა, ანინილი საცილე, მისით
მისხით სხითამდევ მოღება, ერიდება გადაკერძებ,
კოტყვას დაითბა ურჩევობა, „ის იყო ჩემი ბეჭ-
დინერება, ჩემი სხიარული, ჩემი გათენება, ის,
რასაც ცხოვრების აზრს ვეძახით ჩევნში და-
ვილი ჟევია...“

ეს ტრაგედია ყველას გულს მოივლის მერე, კველა ქართველის გულიშინაზოს მოედება სევ- და სისხლის სხენებაზე და სულში დარღი შეე- ინიცირა.

მრავალთაოვის ნაუბარს თათა ბები ახლა
ეს მიხელაბლებს, სიღინჯეს არც აქ უმიტაშინია,
აკეყნებ, მბოლოდ ცრუები თო მოეკევა, თვა-
ლი აუყოლიანობა, ჩემს სტუმრობის მოიმი-
უხებს, ყავა (ან ჩია) და ტებილული მოიმისის
ამზრის ულომი, რთიამე გამიმისპინძლებს...
მასობაძე კი დარჩა გაიქარვებს, ცრემლდს შე-
უძება, გაიკრობაშებს გულის ტაძრულობას...

სულ ასე ხდება: „ჰავ“ შემოიხედავს დიდრო-
ი, გადაყველეობილი თვალებით ჩვენს ცხოვრე-
აში და პასუხს დაელოდება კითხვაზე:

კინ სული გსურსა!?

გვას არა დაუასახელდე თაყიდან, ერთი ეცნობია ჩემი კვეთავის კოლეგი, გვერის- ცოდნებას ისმეტებს და ცა და მიზის საიღუმ- ლოთ შემტკიციბადმოაქცევს თავი. ლინგისტიცაა, სტროკოს, არქეოლოგი, პალეონტოლოგი, პიგრაციონისტი, ეთნოგრაფი, ლიტერატორი, ურნალისტი, მეპასკოლეცე — რა აღარ — ყო- ლე საგანზედ თავისი ნარმოლგენა გააჩინია.

პოდა, ეს პატიოსანი გვამი (ბარემ), რადგან პატიოსნებაზე მიღდა საქმე, ისიც დაესმინოთ, რომ პოლიტიკურ სცენაზეც მრავალჯერ გაუტანისა თავისი მინაგან-პირადი, მაგრამ სულ ნარუმატებლად, ერთხელაც არ ენდო ამომჩერეველი და მარადმწვანეობის ცუდ განსახებად მოიაზრება დღემდე) ამ ბოლო დროს, სასაფლაოებაც შეეჩინა.

სიძერლა სიცვარული ადრეც მოსდგამდა. ვერ დასალავ — დიდი ცნობისწადილითა და შრომისმოყვარებით უფრულია არქიტესა და ნიგნაცავებში გაცრეცილი ქადალლები, ცალ ხელში კალმი, მეორეში — ქადალლი ჰქონია მომარჯვებული და ხელდაკაპინებული ინერდა საარაკო ამბებს, ფაქტებს, ალრიცხავდა მოვლენებს, მაგრამ თავისი ჩურჩიტა და ქარაფშუტული ხასიათის გამო, ისევ რჩდილში რჩებოდა.

იმედგაცრუებას იყო დაჩივეული, თითქო ხელმოცარებას დაევაუკაცებინა, სასომიდაბაში გაჭაბარავებულიყო, ჭაბუური სურვილი კი მაინც არ ანგებდა, ყველაფერში ეცადა ხელი, არაფერი გამორჩენოდა.

ეს ეპიტაფიები არ დასცალდა. ამასაც გადასწყდა ახლა და ხელჯოხინი მომალებულ ადგილებსა და ეკლესის შემოგარენში დაეცეცება. ფეხს ქუსლებავარდნილი ხამლი უმშევენებს, პერსიგიც განგრებ გაულელია, ბოჭერუი მეცნიერის კულტის თუ ნერგავა, ამბათ; სმა დიასაც უყავას, მაგრამ გერენს ვერ სწვდება, საავაერივე მოყალება თორობა და ბილნისტყვაობის გუნებაზე აყენებს.

ეგც თავისებური კოლორიტია.

— მშენდობა შენდა, ჩემო აბელ, — გამოვგებება მოძღვარი ღომილით, ეს არ აცლის მისალმებას, ფერხსთოთ დაუვარდება:

— დამლოცე, მამაო.

— ნამეტანი ხშირადა გვაქვს თქვენი ნახვის ბეჭინიერება, ჩემო აბელ, — მოსვლის მიზნზე ჩაექინება დევალიზო, როცა კი მის კაბას გამოდებული არსება იცუშინება ნამიღდომას, — ახალს ხომ არ გვიმზებოდა რამეს?

ქალაქში ყველას სმენია აბელ ლაშაურის საზოგადო ინტრიკონბისა და ქებებულიზურ ქსელთა ხლართოს შესახებ. ლეგნდასავით დააქვთ და ბალლებს ძილის ნინ უყვებიან მისი გაუთავებელი პოლემიკების ამბავს, რომელიც თავიდან მეცნიერულ საწყისშე მიიზიდება, მერე შეიძენს ზნობირივ და პიროვნულ პიპოსტასების დაბოლოს რელიგიურ-სამართლებრივი მსჯავრით გვირვევიდება, როგორც სჩვევეა.

— ეპიტაფიებს უეძებ, მამაო, — და მოძვარს ნელ-ნელა, შეპარეგით გაუმხელს თავისი მიზნის სიდიდადეს, — მინდა შევკრიბო, სათითაოდ გამოვაცევებო და კონკურსის ნესით გამოვალით საუკეთესო საუკეთესოთა შემრის.

— ძნელი საქმე გიყისრია, აბელ.

— მეცნიერება მოითხოვს ჩემგან, მამაო, მეცნიერება! მეცნიერის პორტფელი ჟველა, ტვირთზე ძნელი საზღვარი. მაგრამ რას გაზამთ, უნდა გავიტირვო, ნელებზე უფე ვაყენობა და ბოლო უზრინ ამ საქმეს. თუ ხარ ხარ, უნდა მოხნა...!

— თუ არადა, უნდა მოკვდე! მოკვდი ხარადა — მღვდელმები დაბოლოვა საზოგადო პირისაგან ამოქტემული სენტრული აღმრთობა ხელი მოგიმართოთ", პირველი გადასახა აბელს და კარგად შენახული კოპნია მანქანისეკუნ გაერთ-რა ჩერი ნაბიჯით.

ბოლომდე ხარად სიცოცხლე, აბელს კი არა, ბარე იცი მისი დღენა ნიჭის, ქველობისა და უნარიანის ბიჭებს უქირდათ უზრიაც და ახლაც, ხან სად გამოერეოდათ ხარვეზი, მინყო მინოლას ვერ უძლებდნენ, რექით დანარცხებოდნენ ცხოვრების შეუაძრაზე, ერთი ნაცევებით ჯვევის დაასახადნენ მოცელ ჩავლილს, შემონაქმედს, ნაშრომნადაგ-ნაჭირნახულებეს და მკვიდრდებოდნენ, ვითარცა სიძველეზი.

*

ერთი ძველისძველი ამბავი უნდა გამცნოთ, სხვანირად არ ეგების და სხვა ჩამანების ნების ნები, ჩემი გულის საუთარი ტიკიუნო.

ჩემი ქვეყანა რომ მისნებისა და ჯადოსნების თავშესაფარი ყოფილა, სხვისგან არ გეებნავლება, ძოლითგანვე ვიცით. ამიტომ არის ასე რაგინდარად მიმოახეული ათასი წამლობა, კურნებისა და რიგი მისითანის ნესა და განგება გაცხადებული, არც შევლ კარაბადინების ჩერეკა-ხეტიალი გიხდება და აღარც ბევრჯიბერებულ გადიგადმილურ ცლულ ეტრატების ძლი. როგორც საქმეში ჩახედული მაძებრების იტყვით, ზეც გულასპირიზე ცყველაუფრი — ერთი გადაყრუბული დედაბისი ადგენობა გულუნის. აეკიდები კუდში თვალთვალ-ხეტიალად და ისიც სულ ზუთხა-ზუთხეით გასნაელის ჩიბიგა-ქარჩევაში გამეცადინებას. დაგზარდება გვონია? უფრო დაგიბეჭითებს, თუ შეეხები.

ძველებითან ჭრის თხოვნა და ღიძინი. თავისთავში რწმენა ემატებათ და თქმით კი მოცელი ქვეყნის სალაპარაკოს არ დაირჩენენ ენაზე.

მიღ-მოღება და ლათაიგიბი ხომ სულ მათი მოგონლია, იყოლდარიაყორიასავით ანყობილი სიტყვების ინილობილი. არც იმას დატოვებენ სარკვევად, რომ ერთი ჩევენებური ნესმის-ნობისდათანახმად, საზარდა საშინელი სიტყვების შესაბამილებლად, მისი სხვით შენაცვლება იცოდენ პრძენმა ძრებითებამ.

კურ უდერადობას გამოუნგრევდნენ ძირუსევიანად, ერთმანეთზე ახორციელებული თანხმოვნების ნებებს დამირზავდნენ დაივიწებისურ სარეოფაგში, მის ადგილას სახელდაზელო, ჯებირ ხმოვნებს ნამომართავდნენ.

ასე იქცევდა ყველა საზარელი სიტყვა უწყინოდა... ასე იქცა ყველაზე ძალითობრუნველი და თავშარდამცემი „სიკედილი“ „პაედ“, როგორც ბოლოს, მისრულის, მინურულის აღმნიშვნელი.

როცა გულის ერთი მხარე დეტის კენგახე-
დებს, მეორე გეუბნება, — არ მოიშალო ბორო-
ტის დონივე;

როცა გულის მარჯვენა მხარე თეთრა დგინდება და დღიურა დებს გაელილ თუ გასავალ დროის მანძილს (წარსული, ამჟყო, მომავალი), გულის მარცხენა შავი ფერი წერტილი აულია.

დფახარ ამბლერუსული და უძებდური. სიკვდილს ელოდები. „პატ“ დანატრენებულობა პექვი ამას, ან პატერში ყოფინის ოცნება, ამდა „პატე“ მიკეცებას აუკანელი სურვილი. ერთდროულად შეგვევა მართვა მართვა და მრისსანება, წყვილად — ბოროტებადა ჯავარი, ცალლე — ტკუვილება წამოგენ-სება, იქით — ძელლე, ნამყოდ გასხვისებულის მინატრება წამოგელის, აქეთენ — იარებიც რ დაგაცემის ხილს.

„କ୍ଷେତ୍ର“ କ୍ଷେତ୍ରପାରିତାରେ, ଫାଟମରଗୁଣ୍ୱେଲୀ ଏବଂ
ଶେଖିଆରାଙ୍ଗୀ ସିଂହଦ୍ୱାଳୀ, ବୀରତିକ୍ଷେତ୍ର ମନ୍ଦିରରେ, ରାଜାରୁଚି
ମନ୍ଦିରରେ କିନ୍ତୁ ତଥାରେ ବୀରତିକ୍ଷେତ୍ର ଏବଂ
ବୀରତିକ୍ଷେତ୍ର ଉଦ୍‌ବନ୍ଧନରେ ମହିମା ରାଜା, ଏବଂ ଶୋଭାଜୀର ବୀରତି
ରେ ବୀରତିକ୍ଷେତ୍ରରେ, ରାଜାରୁଚିମନ୍ଦିରରେ ବୀରତିକ୍ଷେତ୍ରରେ
ବୀରତିକ୍ଷେତ୍ରରେ ବୀରତିକ୍ଷେତ୍ରରେ ବୀରତିକ୍ଷେତ୍ରରେ

„პატს“ მოახლოებება, ანუ სიკედილის პირის-
პირ დამა დაბადების თვალიახლიდან იწყება და
ხიცათის ტეხილებად გასდევს მთელ
ცხოვრებას. ადამიანი თავდაცვისათვის ხშირ-
ად იყენებს ბედისწერისაგან შემოთავაზე-
ულ წინააღმდეგს:

„კინალამ“ (კინალამ მიყვიცვალე მისი ულონო-
ს შემხედვარე, უფალს სული მიაბარა კინა-
ლამ დამთხევულის ერთმა).

და „რომ“, რომელსაც ემატება უარყოფით კორმაში შესაბამისი ზმნა (ის რომ არა, არ ვიქტორი ამქვეყნისა).

ତାଙ୍ଗଦାତ୍ରୀରେ ଶ୍ଲୋଗ୍ରେଟା ଗାନ୍ଧିଜିରୁଗାଏ ଏବଂ
"ମନ୍ଦିର" ଏବଂ "ଜୀବିନାଦାର" ନିର୍ବିଳାର୍ଥକିରଣ ମନ୍ଦିରିଲ୍ଲାପାତ୍ର
ହେଉଛି, "ଶ୍ରୀ", ପ୍ରମୁଖେଲ୍ଲ ବ୍ୟକ୍ତାତାଟିରେ କ୍ଷେତ୍ରାଲ୍ଲାଦା, ଶ୍ରୀମଦ୍ଭାଗବତରେ
ଶ୍ରୀମଦ୍ଭାଗବତରୁକ୍ଷେତ୍ରମାର୍ଗବ୍ୟବାବସାଯିରୁ—ଶ୍ରୀଜାନନ୍ଦାମଣିରୁ

ბეჭდინერებაა, როცა არ გტკივა. თავშეხევული და გახსნილ ქრისტიანულ დრენაჟის მიღლაკ-დაუცენილი ცნეარ პირადმა ძველ, დაობებულ სალატაში, მზრით კედელს მიმტკიცებული. ქრისტიანულ ბათქაში და სამცხეა ჩამოფეხებულა, ჩრენდებული ბათქაშა და უჯამობას ოფლისა და შარ-დის სუნი დაუყენებია და შეჭირებამდე ხარ ისწოვო.

რადგან სიკეთილით ოტებულმა წინასართვება ვერაფერი გიშეძლეს — მრუდე გზატეციალები სიბნელისა და უყურალდებობის დახმარებით. „ჰემ“ პირველი ტურის გამარჯვება მიითავაზრდა — ბედნენორქს სამომხაკაც გადაწინჩენის ამეღილინო საშუალებები: აუკლებელი მედია-ამენტცები, გადაუდებელი ოპერაცია, სისხლის ადასხმა და იულებითი თერაპია ნემისით ვენა- და კუნთებში.

ఆఁ శ్యామ క్రిందికాల డాటాక్రూర్లడ్పొన. టెర్రిటిరీ లాంగ్వాజుస్ మిచ్చెంటాగ్రేడా అంర్వో గ్రంతిమాన్యతశి, స్టేప్రో అం గ్రంతిమాన్యతశి శ్యామ్లార్థ వ్యాప్తి గాన్-రోబ్స్యూల్ సిగ్రోప్లెసిస గామింసెన్స, అమెరికానొసాడ్ నంద్రూధ్యోదా, శ్యామ్లా.

— Ես ցըմոնի, ցալարինենոլո ხար! — պրով
մեշմեն զուղացու ցախարցնելու հետ դա ցուց-
յ նաշխառն անշրաց մուշցած քամանցնեթգլւէ,
ցոտոն, մը աշխառ կառու ցայցելու որմանց
զալս և այսաւոր շնոր ցուցուինք: «Տաճա-
ր?» դա նկարուուն գածեսմբնելու որմանց-
ու ցախացուն մօմեցւորցնեց: «Ես րամցւն ხան-
ունցնեցի».

ସାମର୍ପର୍ଯ୍ୟରାତ୍ମକ ମାତ୍ରିଦାରୀ, ମାତ୍ରେଷ୍ଵରୀ, ଏହି ଅର ଗୋଟିଏ,
କୌଣସିଲ୍ଲାଦିରୁ ଶୁଭରୀତି ପୂର୍ବରୀତା ବେଳ ନୃତ୍ୟରୀତି
ଦର୍ଶିତାରେ ଧ୍ୟାନିବା, ଧ୍ୟାନିବା, ଧ୍ୟାନିବାନ୍ତରୁଥୁବୁକ୍ଷେତ୍ର ମନ୍ତ୍ରପରିବାର
ପରିବାର ପରିବାର, ପରିପ୍ରକାଶ, ଆଶା ଓ ଶ୍ରୀମଦ୍ଭଗବତପ୍ରକାଶ
ମିଶ୍ରପରିବାର — ଶ୍ରୀମଦ୍ଭଗବତପ୍ରକାଶ, ଆଶା, ଶ୍ରୀମଦ୍ଭଗବତପ୍ରକାଶ
ମିଶ୍ରପରିବାର — ଶ୍ରୀମଦ୍ଭଗବତପ୍ରକାଶ, ଆଶା, ଶ୍ରୀମଦ୍ଭଗବତପ୍ରକାଶ

ექთანი თავს გამისწორებს ბალიშზე, კენა-
ჟათეტერს შეკიცანენ და ანგსოზიოლოგი
რკოზის რაშებს გამოუშებებს თავლიდან. წევ-
ებს სითხე და ტკინშე იზრდება სითბო, იღვი-
ძენ ძილის უჯრედები, გუგა გითეორდება
თოტები სინენდილის ფარდა ჩამოგაფარესო,
მყაროს ეთიშები.

— ნუ გადინია, გადარჩენილი ხარ! — ისევ ის
აა, ნაცნობი, კვერცხნებაში რომ გრვებდა და
ამ გაბრუება აზრად მოსულას დაგანძებებ-
ს, კიდურებს ამოზიდავ საბნიფან, თვალის-
წერ გასასინჯად.

ଅର୍ଥା, ମତେଣି ଏହା ଶୁଣେବେଳୀଙ୍କ ପ୍ରେସ୍‌ରେଣ୍ଟ! ତା-
ଙ୍କ ବେଳୀଙ୍କରେ ଗ୍ରାନ୍‌ଟର୍‌ନାମ୍‌ବିଧି, ମୁଖ୍ୟତାଧି ମନୋକ୍ଷେତ୍ର,
ଯିଦି ବାଢିବୁ ଅନ୍ତର୍ଭାବରେଣ୍ଟାକୁ,

ବାମିଦ୍ରୁଷୀଲାଙ୍ଘ ଶେନ୍କା, ଏହାର ନାନ୍ଦାରୀପ୍ରକାଶ ପରିଚ୍ୟ-

ლები და ცამილის მართალი წუნა. აქ კი ბედისნერა ახალი ზმინის შემოყვანას შეუცდება და ნარკუზის ბურანიდან თავდაღნეულს თხოვნით გაძმენიდება:

— მშია! მწყურია!

*

ზეიდად, გეშიება, შვილო, — უცებ, რომ არ ელი ისე დაფაცურდება თათა ბებო, ციისაც შეუძახებს, აახლებს ტუქსვა-ხაყვედულს. ჩვენებური ლომი, კარგად შეემაზული ლობით და შებოლოლ ყველი დანაყრების საღრულელს განსაზღვრით ზოთარში აგშელიან, ჭამის მიეძალები. ციი ყავას მოადულებს, სავარძელ-ზე მიცუცექდება (თუ მიცუცება პქევია) და ნები-ერ წრუჟებს მოპყვება.

თათა ბებოს სურვილს მიყუხვდები და დეინის ჩამოვასხამ, ქართული ვაზის მაღლი იღებენთება. სანამ ჭიქა აინეოდეს, სიტყვა მოიტანს და იმ ეროვნულ სირცხვილზე აიგვება სათქმელი, რომელიც არ მარტო მავანთ ან ევთ ცოდვად კასურზე მონანიერა არ არის ნამალი. მონანიბით გაუჟუჭებულს ან ცუდად ჩადენილს არ ეშველება.

თათა ბებოს ტკივილსაც არ ეშველება მევლელის დასჯით და მისი ულირს ქცევის შენანიშით. ტკივილმა დათქვა დრო და თავი მარადისობისთვის განაყენა.

— ჩვენი მშეობლისა იყოს, — თათა ბებოს სულ ონაც უცახცახებს ქქაქმომარჯვებული მარჯვები ხელი, თვედამში სევდასმაგრარი შეუკი გაუკრთხა, — ლერთს დიდება და ჩვენ მშეობლია, იტყვის უწყვეტი იმსა და რკინებას შერცეული ქართველი კაცი, მშედ ცხოვრებას დანატრებული; ჩვენი უხსოვარი დროიდან შეგუებული იყენებს სანუტრის ორმოტრალი ყოფნას, განგაშისა და ზედახორისოთვის ური პქონდათ მიგდებული და დალუპაცა არ ეგონათ განგების სასჯელი. უცრო კანონზომიერ ხედრად ნამილებდებითა, ილუპებოლნებ მშეიდ ხარ-გუთანს, ყალამ-საჭრეოელს დანატრებული და ბებოს არ უჩინდონ, გინ იცის, იწებ სიკედლის მერე მაინც ლირხებოლნებ ნანატრ მშეიდობას, იქ მინც ალარ ჰერონდათ საომარი და თავშისაცემი.

ახლა თავდან დატრიიალდება სიუჟეტი, გაგისაკუთრდება მოყმის ხელირი, მისოთვის დამიზნებული ტკივია, რათა შენ თვითონ განიცადო „პქეს“ პირისპირ დგომა და შეუმერთალი ელოდო სიკედლის.

— ეს ერთადერთი მყავს და წუ მომიკლავთო, — გველა დედა ისედაც ერთნაირია, ერთნაირ გამაგებული შეილიც სიცოცხლეზე, თავგანწირული, — ეს ური მყავს და წუ მომიკლავთ, მე მომკალით, მე მესროლელით!

შვილიც ყველა ერთნაირია, თუ დედის ცრემლიან თვალებს და მისოთვის მოღერებულ საფრთხეს შეეყრება.

— ოლონდ დედაჩემს არა, ეს დედა მყავს ერთადერთი და საფიცარი სიწმინდე და მას წუ შეებით, მე მესროლეთ, მე მომკალით! მე კალელ დესდგომი „ნაკისრი გალდებულების“ აღსრულებას... მკვლელისოთვის სისხლია ყველაფერზე მთავრი, როგორც ნადირისათვის მსხვერპლის სხეულზე გახსნილი იარა.

მაშინ სიკედლილი შემოიყანს მისეულ სიტყვათშეხამებას: „სასიკედლილო ჭრილობა“, რომელიც ცოტა ხანში „საბედისნერიოდაც“ იქცევა.

ჯერ არტერიიდან უნდა იფეტოს სისხლმა და ვიზურ განუმოხაობაში დაუცველ დეაზე ფერი ჩაგრჩებოდეს, ხელსაც აფარებ და დიდი ადგილს. ეს ინსტინქტია, ადამიანური ჩვევა, „პქეს“ რომ ბოლომდე არ ეპუბი და სიკედლისაგან თვეის გამოხსნას ცდლობ, ეიძრე სიბნელის ფარდა ჩამოვფარებია.

*

დამით უკუნის ფარდა ჩამოეფარება ქეეყანას, ქარი მშვერვალიდან ნისლს წამოქერევუს, ნამონვეტას — ქალაქი ყიამეთში გაისუდრება.

ეტყობა, მართალია ძეველების შეგონება, ლამით იღვიძებები საფლავები. მკვდრები დებისა და ეცნობურებიან ერთმანეთს:

„გადამდება ხარ. სიშორო იმისთვისაა, მონატრებამ გაიზაფხულოს გულში, გაითურჩენოს მონატრება, დაასედეს ეკირტები და გამოსცადოს სიცოცხლის უნარი გაძლებისა და ისევ ყოფნისა, სიყვარული გამოაწროთს, მრავალი გვიშისა და ვაფლების საპირნონედ რომ გვიპომა უფალმა...“

ზოგი დიდი ხნის ნაცნობაა. ლამით სხედებან და სააქო მშებებს არჩევენ საფიხონზე, გუშინ-ნინის დეპატი გუშინსაც გადმოსწერდა, რაღაც ბევრ ურთიერთგამომრიცხველი აზრი დაიბადა და კითხვაზე, „სამშობლო თუ ჟეშმარიტება?“ კამათში ჩაერთვნენ ღრმითაციუცემული გვამინდა და მათი შეხედულების უარყოფა უბრალოდ უაზნო კაცთ ფრინად გაუშინდათ. საქმეს სასწაულარი პირი უჩინდა, რომ არა, ხურო ტაროელის სეკრეტი რეპლიკა:

— თქვენ დიდი და საზოგადო ამბებზე მსჯელობთ, ბატონოჩემით, უხევიდარიგებებით გვათბობენ თქვენ ბაგეთაგან მომდინარე სიტყვები, მაგრამ მთავარი გვაგენიყვება ასე მგონია: შეგნით, ოჯახში, ჩვენ გარშემო გახრმინლ წაგას ვერ ვხედავთ და სხვის ბარჩაში ვასქმიანობთ სულით და გულით, უდარდელად.

პროფესორები გაისუსტენ, გაკვირვებისგან დაადეს პირი.

— უკვე რაოდენი ხანია, სასაფლაოზე ერთი კაცი დანანალებს. ხელი ჩანთოთ დაუმიმებებია, ტილო-მჩეული მიეჭრება საფლავის ქვებს, ასუფთავებს და ქაღალდზე რაღაცა ინიშნავს. არა ჩანს სანდო...

— ରାତରି, କୌଣସି ଏହିପଣ୍ଡିତୀ ଆଜି ମନ୍ଦିରରେ ତାହା ରା, — ସାବ୍ରାନ୍ତାଲୁଗାରୀ ସାମାଜିକିମିତ କ୍ଷେତ୍ରକୁଟେବେଳୀ ଗରିବୀ ଗାନ୍ଧୀଚାନ୍ଦିଲୀବେଳୀବାନୀ, ଯୁଦ୍ଧକାରୀ କିଂନିନ୍ଦ୍ରିୟୀରେବେଳୀବାନୀ,

— ଏହା, ଖମ୍ବି ଉପରି, କ୍ଷେତ୍ରକୁଟେବେଳୀ ଏହି ବ୍ୟାପରୀକ୍ଷା, ବ୍ୟାପରୀକ୍ଷା ଏହି ବ୍ୟାପରୀକ୍ଷା ଏହି ବ୍ୟାପରୀକ୍ଷା...
— ରାତ, ରା ମିଠିଦାର, ପିନା?

— ପଥିକ୍ରମିକରିବେଳୀ ପାଇବାରି, କ୍ଷେତ୍ରକୁଟେବେଳୀ ପଥିକ୍ରମିକରିବେଳୀ ପାଇବାରି, ମିଠିଦାର ପଥିକ୍ରମିକରିବେଳୀ ପାଇବାରି, ବ୍ୟାପରୀକ୍ଷା ଏହି ବ୍ୟାପରୀକ୍ଷା...
— ରାତ, ରା ମିଠିଦାର, ପିନା?

— ପଥିକ୍ରମିକରିବେଳୀ ପାଇବାରି, କ୍ଷେତ୍ରକୁଟେବେଳୀ ପାଇବାରି, ମିଠିଦାର ପଥିକ୍ରମିକରିବେଳୀ ପାଇବାରି, ବ୍ୟାପରୀକ୍ଷା ଏହି ବ୍ୟାପରୀକ୍ଷା...
— ମେହିର ବ୍ୟାପରୀକ୍ଷା ଏହି ବ୍ୟାପରୀକ୍ଷା? — ବ୍ୟାପରୀକ୍ଷା ଏହି ବ୍ୟାପରୀକ୍ଷା ଏହି ବ୍ୟାପରୀକ୍ଷା, ଏହି ବ୍ୟାପରୀକ୍ଷା...
— ଏହି ବ୍ୟାପରୀକ୍ଷା ଏହି ବ୍ୟାପରୀକ୍ଷା?

— ଏହି ବ୍ୟାପରୀକ୍ଷା ଏହି ବ୍ୟାପରୀକ୍ଷା ଏହି ବ୍ୟାପରୀକ୍ଷା, ଏହି ବ୍ୟାପରୀକ୍ଷା...
— ଏହି ବ୍ୟାପରୀକ୍ଷା ଏହି ବ୍ୟାପରୀକ୍ଷା, ଏହି ବ୍ୟାପରୀକ୍ଷା, ଏହି ବ୍ୟାପରୀକ୍ଷା...

— ମିଠିଦାରଙ୍କୁ ବ୍ୟାପରୀକ୍ଷା ଏହି ବ୍ୟାପରୀକ୍ଷା ଏହି ବ୍ୟାପରୀକ୍ଷା...
— ମିଠିଦାରଙ୍କୁ ବ୍ୟାପରୀକ୍ଷା ଏହି ବ୍ୟାପରୀକ୍ଷା...
— ମିଠିଦାରଙ୍କୁ ବ୍ୟାପରୀକ୍ଷା...
— ଏହି ବ୍ୟାପରୀକ୍ଷା...
— ଏହି ବ୍ୟାପରୀକ୍ଷା...
— ଏହି ବ୍ୟାପରୀକ୍ଷା...

— ଏହି ବ୍ୟାପରୀକ୍ଷା ଏହି ବ୍ୟାପରୀକ୍ଷା...
— ଏହି ବ୍ୟାପରୀକ୍ଷା...
— ଏହି ବ୍ୟାପରୀକ୍ଷା...
— ଏହି ବ୍ୟାପରୀକ୍ଷା...

— ଏହି ବ୍ୟାପରୀକ୍ଷା...
— ଏହି ବ୍ୟାପରୀକ୍ଷା...

— ଏହି ବ୍ୟାପରୀକ୍ଷା...
— ଏହି ବ୍ୟାପରୀକ୍ଷା...

— *
— ପିଲାଲା କୁହୀ, କ୍ଷେତ୍ର ଏହିବ୍ୟାପରୀକ୍ଷା...
— ଏହିବ୍ୟାପରୀକ୍ଷା...
— ଏହିବ୍ୟାପରୀକ୍ଷା...

— ଏହିବ୍ୟାପରୀକ୍ଷା...
— ଏହିବ୍ୟାପରୀକ୍ଷା...

— ଏହିବ୍ୟାପରୀକ୍ଷା...

— ଏହିବ୍ୟାପରୀକ୍ଷା...

ଦୋହା ବ୍ୟାପରୀକ୍ଷା...
— ଏହିବ୍ୟାପରୀକ୍ଷା...

— ଏହିବ୍ୟାପରୀକ୍ଷା...

— ଏହିବ୍ୟାପରୀକ୍ଷା...

— ଏହିବ୍ୟାପରୀକ୍ଷା...

*
— ଏହିବ୍ୟାପରୀକ୍ଷା...

მესამე... მეოთხე... მეხუთე...

დაკარგულან წარწერბი. მინას ჩაუყალაპავს მიცვალებულის სახსოვრად დატოვებული სალექსო ტაქტები, ხანდახან რომ გამოირევა საინტერესო და ძირითადად შინ შეთხული სადღეგრძელობი, და განცლილი გზის გულოთადი შეჯამება.

— რა იქნა? რა მოუკიდათ? — ნუთუ ყველა მკვდარმა ერთად შეკრა პირი მის წინააღმდეგ, ფიცით შეიკრნებ, რომ მკვლევარის თვალს არ დაანახონ აღარც ერთი ძარღვიანი სტრიკნი.

ნუთუ უჟამოდ დაინაცრა აბელ ლაშაურის ნააზრი ნადიღი, კველა საქმეს შექიდებულს ეპოვა თავისი ნაგებაყუდელი, გამოიეტილიყო ნაჭებში უ უძინა პოეტიკით საფლავ-საფლავ მონრიალეს ენერა და ენერა.

თავდამართზე დაეშვა გულგატეხილი ლინგვისტი, ისტორიკესი, პალეონტოლოგი, ენიგრაფიკოსი, ლიტერატორი, უურნალისტი, მეპასკეილე, — ყველაუროლოგი — დარდი უბოსირებს გულგამში, ცრუმლი მოსხალებია, გულიან ვალალსაც ამოუშევდდა, საჯაცობრიო ეპიტაფა რომ არ გასჩეროდეს ყელში, რომელიც ტირილს არ ანებდეს და სევდიანი გადასვლებითმოუწოდებს ბრძოლისეკნ, მოძრაობისეკნ, სიცოცხლისაკნე —

„ნუთისოული რა არი,
აგორებული ქა არი,
რა ნამს კა დაიდადებით,
იქვე საფლავი შზა არი“.

*

კორზით გასმევენ წყალს. ნაოპერაცეზე მეტი არც შეიძლება, უნდა გაუძლო. ნერთ-წევ-თობით გადაჩრჩენილი სიცოცხლე მერე უფრო ძვირფასია, უფრო შეინახავ, გაუფრთხილდები. მერე იქნება სიკვდილსაც ხანდახან შეხვდე გზაჯვარედინზე, განსაცდელად გამოცადებული როგორმე მოიცილო, გვერდ უციო, უგანი. თორემ ფათერაკან გამარჯვებული ბერი არ გვინახავს ჩეუნ, ვინმე გიუი ან უშიში ეიღაცა, არაფერს რომ არ ეპუება ისეთი, ერთხელ დაბადებულის ერთხელ მოქვდინებისა სკერა და სამედიცინო ჩარევებისა არა სნამის.

არც ღონისოდ დაბინტული ჭრილობის ნახვას უკიდება, პირიქით — შეპრარას და ანრი-ალდება გრანატებულ.

— ნახე, კიდე გამოურნაეს, ექმიო, — მთავარი ნეორიკირურებს ეპატაკება ექთანი, — ქალაში ჯერაც არის დაბეუილი სისხლი.

— ბოლომდე, ბოლომდე უნდა გამოიდევ-ნოთ, — ყინჩად იმზირება ნეირიერიურები, თრი თითით ამონმებს ჭრილობას და ექთანს აჩქარებს.

ექთანი დაუაცურდება. ცალი ხელით საფლა-ქელთან დაამაგრებს, მეორეთი ჭრილობაზე

დააპერუებს სითხეს და გადახევებას (ფართლ გავრცელებული ტერმინოლოგით ამას „პერ-ვიაზკა“ ჴქვა) დაეძურება.

დღეს მორჩინებ, ხეალაც შემოვლენ. ხეალაც იგივე.

ხეალამდე ის იმედი გვაძლებინებს, რომ გამონადენი ნაცელები იქმება, დაბეჭილობა მო-შემდებ და უკეთესობა გვექნება სახეზე.

ეს წესადეცული ჭერში ყურება ხომ პალატაში კეტებაზე მეტად ამართლებს. დროის მოკვლის უებარი წამალია. დრო კი, ჴეე, ჩერქევით გვაქენ.

ხანდახან გადატრიალების წებასც გერთავენ, იშვიათად — ნამოჯდომის, ისიც დიდი სიცრთხილითა და დაკვირვებით, რათა შიდა ქალის წნევამ არ აინიოს და თავბრუსვევა არ დაგვიწემდეს.

მანამადე — ნამლები ნაირანირი. წემსით რეფლექსოორეაპია კუნთებას და ვენაში, წევ-თოვანი სისტემები და ალაგ გამაყუჩებლებიც კი.

როდის როდის გულიც აგიტირდება ამ ჯვარ-ცმისაგან. ყელში დარდი მოგებჯინება, სიკვდილს ინატრებ.

ნეტაი, ცოტა მაგრად გავეტანი მაგ მამაცხონებულს და მორჩებოდა კველაუერი, ამდენა ჯახირი და ტკივილის თვიდიან თვემდე ზიდვა არ დასტირდებოდა ჩემს სხეულს, დარჩებოდა მხოლოდ სამარე და ძაძიო მოსილი დფატერმი.

დედ ამაკავითავდა ცოველდელ ჩემს საფლავ-ცაველებს და გლოვესც ცრემლებს მოყალება სამარეზე ნამთხაქცე მოსხენება. დედ ეცოდინებოდა, რომ „ხსოვნის“ მოხსენება არ მიყარს და უფალს შესოხული, სადაც არის და რომელ ქვეყანაშიც არის ჩემი მცილი, ჩემი უსასღევოდ მონატრებული პატარა, ერგად იყოს, არ დაამტოო და არ დაამშოო, შენ მიეცი სითბო ზეციური, კალთა შენმიერი გადატარე.

მამაჩემიც ამოათავებდა უსასარულო აღმართს ჩემს სანახავად. თმაში ჭალარა შეერთდა, ნერი დასცემდა მერეზე. ქალა ჩაეხუტებოდა და იგლოვდა, იტრიებდა. ეს საცოდობა მეც ამინისუებდა გულს, იქვე, უგანგებოდ მოხვედრილ მესაფლავებს შევთხოვდი, ნამოეუნებინათ შეიოლმევდარი მამა და ცივად არ ცემრიათ მისი ნამებისათვის.

ჩემი ძმა მარტო ამოიპარებოდა საფლავზე-დაჯდებოდა და ერთად ვიტირებდით რა მალე ჩავლილ ბავშვობაზე, რა მალე დავიწყებულ შემანვილობაზე, დაუკინარებული სიყვარულზე და არ დაგვტოვებდა იმედი კიდევ ერთხელ, იმქეყნად შეხევდრისა...

მარიამს



თუ კა
ფინანსები

მახსოვრებლები

მახსოვრებლები გაურიყოფი
პატიარ წავიდი ვიყიდი
და ტალღამ მოხვევა:
როცა სიყვარული მოვა –
ნუ დაიგონიებ მას, რაც შენია.
მახსოვრებლები გაურიყოფი
ნათელი ბავშვი ვიყავი
და გულმა მოხვევა:
როცა სიყვარული მოვა –
ნუ დაიგონიებ რაც შემოგრჩენია.
მახსოვრებლები გაურიყოფი
რომ ფოთოლი ვიყავი
და ქარძა მოხვევა:
როცა სიყვარული მოვა –
ნუ დაიგონიებ მას, რაც შენია.
მახსოვრებლები გაურიყოფი
რომ ფურცელი ვიყავი
და სტრიქონმა მოხვევა:
როცა სიყვარული მოვა –
ნუ დაიგონიებ რაც შემოგრჩენია.

თოვეს უნაზესი დარად ბავშვობის
და ფილტრა ფარდის არის რიდობის.
სახურავებზე თოვლის გარიბობის
საფრთხე ინტენსიური ერება მშენიობა!
სტრიქონებს ფურცელზე სისხლად
გიფტენიდა,
რაც მე იდუმალ განცდებს მიმატებს.
გაუთავებლად ბარდნის სიმშვიდით
და ჩემს მორცვეში ფიქრი ფარულეს.
მოდის ეს გრძნობა ცივი, ფარული,
ავადმყოფურად ჩემსკენ ნასხლეტი.
მაგრამ არ ერება ეს სიყვარული,
როგორც ადრეულ გრძნობის ნაფლეთი;
არ ერება სევდა სიჩუმალეთში...
ვრჩები უცვლელი, მუდა ვარ ესკე.
ზედაზე მთვარის მოსჩანს ნახლეჩი
და ფილტრა ნოხი სახურავებზე.

* * *

შენზე ფიქრი ბნელ დამეტებს ათევს,
მონატრება მოქრიი, როგორც ზევავი.
შენი კოცნა მე სიცოცხლეს მმატებს
და უკვდავი მეჩვენება თავი.
გულს მოვანდობ თავისუფალ ნებას,
სტრიქონებს შენსკენ ზამბაზევით ვისვრი.
შენ რომ მეოცნი, გაზიფხული დგება
და სევდები იფინტება ნისლი.
რადგან სული წულის ვეღარ აქრობს,
მსურს ჩემს გულში მიგირინო ეზო,
რომ იქ ხშირად მოსეირნე გნაბო
და ბავშურად სიყვარული შეძლო.

მარიამის მარიამის

შენ დღეს მიჰყები იდუმალ მთვარის
ლრულებში წოლას, ვნებან ლივლივს.
სხვა ჩემნაირი ალარსად არის,
რომელიც მოდის და ასე გივლის.
სხვა ჩემნაირი ალარსად არის
სტრიქონებს რომ ქრეუს და
გიფანტას ქარად;
ვით პოეზია შესლილი ქარის,
ვით უკვდავება მარად და მარად.
ზამბაზით მორთულ პატარა გვირვეონს
თავზე დაგადგამ, გიეოცნი ტუჩებს.
შენ განითლდები, როდესაც ირგვლივ
თვალს მოქრა ხაბით გაჭედილ ქუჩებს.
გაბრუბულ სამელით, შეოთით
მოვილი ქედენის კუთხებს ფრენით.
ჩემზე იყყვინა: შეხედეთ, ლოთი!
გადმომზედავენ ზინღლით და ლრენით.
მაგრამ მე მოვალ შენს აივანთან
და გითხა: ხომ არ დამაგევანდა?
ვიყვირებ მარად პოეტის ენით:
ეს შემოგდომა შენია, შენი!!!

ნამომხევი მთვარები! (უტოპიური ელეგია)

არის ნაპირი!

... და მჯერა, რომ არის ნაპირი!

რომ მივაგნებ, რომ მივაგდები

ამისიც მჯერა.

ის მორეული, დაუცრობელი არის ნაპირი,
მაგრამ გამბობ, რომ არის.

დაკიდუღები?

ოქენებ აბიბით, რომ დავილუბები?

არაფრია: ჩეგნ ვმორიდებით,
ოდესლაც, სადაც ყეველა ვგრძელდებით
და არასოდეს არ დავმთავრდებით.

არის ნაპირი,

სხვა არაფერი,

ზეცას ოცნება გამონაკერი
ეშვება ჩეგზე კომიურ სხივად,
მხოლოდ სიზმრებში
შეერთებულს არარეალურს
მივყვები მივივად.

სიბნელის ბოლოს არის ნაპირი,
არის ნაპირი, სხვა არაფერი.

ხელი გამიშვით...

ნუ მეჩირებით ჭაბებისკენ

და ნურც მაძალებთ გაეხდე

თქვენებრ მოკვდავი მეკიდრი,

ჭაბები — გადსხბული ჩინჩების ნოხით,
ჩინჩებისგან ახორხლილი მერყევი ხიდი.

თუ კილუპები,

არ იქნება ეს დაღუპვა უბრალო სულის,
ჩემი სიყვილი თქვენს სიცოცხლეს

გერჩივოთ იქნებ?!

თუ გადავრჩი, მივაღწიო უნდა იმ მხარეს,

რომ ვოცნებობ, რომ დავეძებ

დღისით და დამით.

არის ნაპირი, გეუბნებით, არის ნაპირი,

რა თქმა უნდა, არის ნაპირი.

... და რომ მივაღწეოთ,

გარდაიქმნება გარდაქმნებად

ყველა ჩეგნგანი

და ამ ბნელ სულებს სხვა სხივებით
უმაღ გავაპობთ.

არ მომყვებით?

მაშ, არავის გსურთ ეს სილადე?

მე დღეს მარტო ეარ,

ასე მარტო გავყვები ტალღებს,

გზად დავაპურებ თბილ ქვეყნებში

გადამფრენ ფრინველთ,

იქნება ლამე და ნიჩბების ჭრაჭუნი ჩუმი,

მაგრამ მე ევეძებ, მე მივაგნებ, ვიპოვონ უნდა.

მომყვევი მთვარეებ, წამომყევი, გზა გამინათე,

ვიცი, რომ არის შორეული,

მაგრამ არის ნაპირი,

არის ნაპირი მხოლოდ ერთი,

სხვა არაფერი.

... და ჩეგნ ყოველთვის გმეორდებით

სადლაც და თადესლაც...

გვეროდეთ ამის,

არის ნაპირი...

სიამოვნეაით გვაჰამძი შიმშილ

ჩემი საფიქრალი არ არის რითმების ჯირით,
ჩემი საფიქრალი ფორმის ძეგბა.

ჩემი საფიქრალი არ ყოფილა გმაყიულება.
ჩემი საფიქრალი არის მუდმივი მსვლელობა
სიმაღლისკენ.

ჩემი საფიქრალი არ არის თქვენი აზრი,
არც ის, პოტენციალი მიმიღებთ თუ არა.

ჩემი საფიქრალი არ არის ტანსაცმელი
(ეს უფრო ხასიათის ნაწილია).

ჩემი საფიქრალი სხვადასხვა მდედრი
და ბევრი ლუდია.

ჩემი საფიქრალი „ლოტოსის გაღვიძებაა“.

ჩემი საფიქრალი დამატიქრებელია.

ჩემი საფიქრალი თქვენი
კეთილდღეობისთვის არის,
მე აქედან სარგებელი არა მაქეს.

ჩემი საფიქრალი დაუკუნებელი შიმშილის
მკვლაა,

რასაც ცხოვერების შეხვერპა ჰქევა.

შორის ბალოს, ჩამავალ მზის ფონზე
პორიზონტი გაუხელეჩიათ ამერიკულ

ეკრატორენებს,
რომელიც დანაც მონამდელ,

ჰუმანიტარულ კომპენსაციებს უყრიან

გახრწნილ ვიტრინებს.

ა მ ე რ ი კ ა,

რომელიც ჩემს ქვეყანას ამერიკული
ნავეს ნარჩენად

გადააქცევს,

ო ბ ი გ ა.

გაუმაბადარი, შავი, ცხიმიანი ობობა.

ქსოვს და ხლართავს აბლაბუდის ბადეს
და პატარ-პატარა ქვეყნებს წუნის.

ჩემი საფიქრალი წინასარმეტყველებაა,
რომელიც მინდა ვიცოდე, როდის აბდება.

მაგრამ ჩემი საფიქრალი აღარ არის ის,

თუ ვინ მოძოვს ამერიკულ ბალას

ჩემს მინაზე.

რადგანაც ამის უფლება თავად მისცეს.
ხმა მიეცით სისხლით გაბეყილ ობობას

და ემსახურეთ მას!

ჩემი საფიქრალი შონბერგის აზროვნების
განზომილების ახსნაა.

ჩემი საფიქრალი აბსოლუტური

თავისუფლებაა.

ჩემი საფიქრალი იდეის დონეზე —

ბეგნიცებაა,

ყოფითი თვალსაზრისით — უბედურება.

მინდა, ცხოვერებას ესერებდე,

სიამოვნებით შევჭამდი შიმშილს!



შოთა რუსთაველი

ბობონი ხვილი

გამრძელება

7

სტუდენტობის მესამე წელს მამა გარდა-
ვიცა. როგორც ბოლო დროს ხშირად ხდე-
ბოდა ხოლმე, ღუქრში წასულა დასალევად,
დამთვრალა, სახლში დაბრუნებისას ფეხი
დასხლომია, ბუჩქებში გადავარდნილა და
გაყინულა. მამის დაკრძალვაზე ჩამოსვლა
სანიაკლებლად ნასვლის შემდეგ მის პირ-
ველი ვიზიტი იყო მშობლიურ იჯახში. იანვა-
რი იდგა, ძვალ-რბილში ატანდა ცივი ქარი.
სასაფლაოს ეკლესიდან საფლავამდე გზა
მოყინული გუბენებით იყო მოფენილი. დედამ

ხელმკლავი არ გააყრევინა, სანამ ფეხი არ და-
უსრიალდა და კინაღამ არ წაიქცა. ვერ ეპატი-
ებინა მისთვის, ამდენი ხანი რომ დაუგვიანა
სტუმრობა.

რამდენიმე მეზობელი, რომლებიც სასაფ-
ლაომდე გამოყვნენ, დედამ ბუტერბროდებ-
სა და ჩაიზე მიინვია. როცა შეამჩნია, რომ
სტუმრები ალკომოლურ სასმელს ელოდენ,
წამოდგა: “ვისაც გული წყვება იმაზე, რომ
ლუდი ან არაყი არ შევთავაზე, შეუძლია წავი-
დეს. ამ ბინაში უკვე საქმიანობ დაილია”.

საღამოთი დედასთან ერთად მამის კაბი-
ნეტში შევიდა.

“აქ მგონი მხოლოდ იურიდიული წიგნებია.
ხომ არ გინდა? იქნებ გამოგადგეს რაძეში.
რასაც არ წაიღებ, გადავყრი”. დედამ მარტო
დატოვა ოთახში. ბიჭმ შეათვალიერა ბიძლი-
ოსუება, რომელსაც მამი ასე დიდ მნიშვნე-
ლობას ანიჭებდა. აქ თავმოყრილი წიგნების
ახალი გამოცემები დიდი ხანია არსებობდა,
უწრნალებზე ხელმიწერა კი შეწყვეტილი
იყო. ოთახში მხოლოდ ერთი სურათი ეკიდა –
გოგონა ხელიკით. სხვაგვარად, ვიღებ ძელ
ბინაში. იქ მას მთელი კედელი ჰქონდა დათ-
მობილი საწერი მაგიდის თავზე. აქ თაროებს
შორის იყო ჩაქედილი, მაგრამ მანიც მთელ
სივრცს ფლობდა. თავით თითქმის ჭერზე
მიჯენილი ბიჭი ზემოდან დასცეკროდა სუ-
რათს და ახსენდებოდა, როგორ იდგა მის ნინ
და როგორ უყრიდ გოგონის თვალს თვალში.
საძობაო ნაძვის ხეზე ფიქრობდა, რა დიდი
იყო ის წინათ და რა პატარაა ახლა. სურათი
არ დაპატარავებულა, თავისი ძალა არ დაუ-
კარგავს და არც წალებად აჯადოვებდა მას.
პატარა გოგონა გაასხენდა, იმ სახლის ბინა-
დარი, რომლის სხვენის ქეშ ცხოვრიბდა, და
განითლდა. „პრინცესას“ ეძახდა მას, ფლირ-
ტი ჰქონდათ ერთმანეთში განაღებული და
როცა გოგონა ეკითხებოდა, ხომ არ მიჩვენდ
შენს მანასარდასო, დიდი მოთმინების მოხმო-
ბა სჭირდებოდა, უარი რომ ეთქა მისთვის.
გოგონა მთელი მიამიტიბით ეკითხებოდა,
მაგრამ რადგან იმის მიღებას ესწრაფოდა,
რისი მიცემაც ვაჟს არ სურდა, კეკლუცობა
დაუწყო ისეთი მაცდუნებელი საქციელით,
ცერიტ და ხმით, ბიჭს კინაღამ არ დაავინა
მისი მიმიტობა.

„ ამინდა მანი წიგნები. ხელ ანტიკვარს
დაუურევავ. შეიძლება რამდენიმე ას ან ათას
მარკამდე გადაგახდოს“. დედას მიუკვდა
მაგიდასთან სამზარეულოში. „სურათს რას
უპირებ?“

დედამ დაეცა გაზეთი, რომელსაც კითხ-

ულობდა. მოძრაობები ისევ ნერვიული და მოუსვენარი პექნდა და მათში იყო რაღაც ახალგაზრდული. ტანკერნეტა აღარ ეთმოდა, ხმელიაო, იტყოდო. კანი გადაჭმივოდა სახის ძელებსა და ხელებზე და თმა თითქმის გათეთრებოდა.

უცემ თანავრწნობით და სინაზით განიმსჭვალა მისდამი. „შენ რას აპირებ?“ ჰეკოთხა და ხელი უნდოდა დაედო ხელზე, მაგრამ ქალმა არ დაანება.

„გადავალ აქედან. ფერდობზე რამდენიმე ტერასიანი სახლი აძენდა და ერთოთახანი ბინა ვიყიდე. ერთ ოთახზე მეტი არ მჭირდება“.

„ბინა იყიდე?“

დედამ მტრულად შეხედა. „მამაშენის პენსიას და ჩემს ხელფასს ერთად ვდებდი. რასაც ის სამელში ხარჯავდა, მე ჩემთვის ვინახავდი. სანინალმდევრო გაქვს რამე?“

„არა“. ბიჭს გაეცინა. „ათ ნელინალში მამამ ერთი ბინის ფული გაალანგა სასმელში?“

დედასაც გაეცინა. „მთლად არა, მაგრამ იმ საბანეო საბინაო ხელშეკრულებაზე უფრო მეტი, რომლითაც ბინის ფული გადავიხადე. რატომ დარჩი მამასთან?“ ყოყუმანის შემდევ ჰეკოთხა ბიჭმა.

„რა შეკითხვა?“ დედა თავს აქნევდა. „ერთხან შეგიძლია აირჩიო, ამას გააკეთებ თუ იმას, ამასთან გაურს ცხოვრება თუ იმასთან. მაგრამ ერთ დღეს ეს საქმიანობა და ის კაცი შენი ცხოვრება ხდება და რატომ რჩები შენს ცხოვრებაში, საკმაოდ სულელური შეკითხვაა. სურათი გაიზტერესებდა ხომ? შეგიძლია ნაიღო, ან ბანეში მიიტანო, თუ დიდი სეიფი გაქვს.“

„ვერ მეტყვი, რას ნიშნავდა სურათი თქვენთვის?“

ქალმა სევდიანად შეხედა მას. „ვერაფერს გეტყვი, ჩემო ბიჭი, მე მოვნი, მამა ბოლომდე ამაყობდა მისით“. დალლილი ლიმილით გაიღიმა.

„ისეთი სიამოვნებით გეწვეოდა და ნახავდა, როგორ მიღის შენი სნავლის საქმე იურისპრუდენციაში, მაგრამ ვერ გაძებდა. არას-დროს მიგინვევივართ. იცი, თქვენ, ბაეშეგბი ნაკლებ შეუბრალებლები როდი ხართ, ვიდრე ჩვენ, მშობლები ვიყავით. ამპარტავნობის ბრალია. სულ ეს არის.“

შეწინააღმდეგება სურდა, მაგრამ არ იცოდა, ტყუოდა თუ არა დედა. ვწუხვარო, მხოლოდ ეს უასეუბა.

ქალი ნამოდგა. „ძილი ნებისა, ჩემო ბიჭო. ხეალ დილის შეიც საათზე გავალ სახლიდან.

როცა გამოიძინებ და ნახვალ, სურათიარ და გავიწყდეს“.

8

სურათი მანსარდაში საწოლის თავზე დაკიდა. საწოლი მარცხნივ იდგა, კედელთან, მარჯვნივ – კარადა და თარო, ნინ, საბურავის ლუკას ქვეშ – მაგიდა.

„მას ვგავარ, ვინ არის?“ ჰეკოთხა სტუდენტმა გოგონამ, რომელიც ჯერ კიდევ პირველი სემესტრის ბოლოდან მოსწონდა. სურათთან მსგავსების გამო? არ პექნდა გაცნობიერებული.

„ვინ არის, არ ვიცი, თუ, საერთოდ, ვინმე არის“. ყოველშემთხვევაში, შენ უფრო ლამაზი ხარო, უნდოდა დაემატებინა, მაგრამ სურათზე გამოხატული გოგონას ღალატი არ სურდა. ნახატის ღალატი შესაძლებელია?

„რაზე ფიქრობ?“

„იმაზე, რომ ლამაზი ხარ“. გოგონა მართლაც ძალიან ლამაზი იყო. ბიჭი ზურგზე იწვა, იგი მუცლით დასწოლოდა ზემოდან, მკლავები მის მეტყველების დაყყრდნო, ნიკაპი კი – მკლავების და მშვიდად შესცემოდა ვაჟს. თუ მის მიღმა იცქირებოდა? მუქი თვალები და კულულები, მაღალი შებლი, ლანცხის ქორფა სინითლე, ნესტორის და ტუჩების თრთოლვა – მთელი თავისი შშევნიერებით თოთქოს მისუნ იყო მობრუნებული და მაიც უცნაურად შორს მისგან. თუ ბიჭს ნარმოედგნა ასეთად ქალი, როგორიც უცვარდა, და რადგან უყალბურა, სურათთან ექცე იგი? ერთხა და იმავე დროს მისკენ მობრუნებული და მიუწყდომელი?

„ვინ არის მხატვარი?“

„არ ვიცი.“

„სურათს ავტოგრაფი უნდა ჰქონდეს“. გოგონა ნამოდგა და სურათის ჩარჩოს დააკვირდა. შემდეგ ბიჭს მიუბრუნდა. „ორიგინალია“. დაისახ.

„იცი, რამდენად ღირებულია იგი?“

„არა“

„იქნებ ძეირფასია. საიდან გაქვს?“

ბიჭს მამა გაასხენდა, მისი ნათევაში მრავალი წლის ნინ. „მოდი აქ“. მელავები გაშალა. „არ მსურს, ვიცოდე, ღირებულია თუ არა. ეს თუ მეცოდინება და გეტყვი ეჭვი შემისცრობს, რომ სურათის გამოხარისხი ჩვენი ჩემიან“. გოგონა მის მკლავებში მოექცა. „ნუ სულელიძე, თუ მართლა ძეირფასია, მანსარდაში არ უნდა ეკიდოს. ზაფხულში აქ მეტისმეტად ცხელა, ზამთარში კი ცივა. გარდა მისა, ხომ შეიძლება, შემთა სასაცილო ღუმელმა ერთ დღეს სახურავი და სახლი გადაბუჯოს. შენ,

კი ბატონი, გაასწრებ, გაიქცევი მეზობლის
სახურავზე, მაგრამ სურათი ხომ დიონევება.
ძირიფას სურათს თანაბარი ტემპერატურა და
თანაბარი სინოტივე სჭირდება, რამდენადაც
კიცი. რაღაც აქარ ძალისას მისი შენახვა, უ-
პრინცი ხომ არ არის, ახლავე გაყიდო. დღენია-
და შრომი, მაგრამ უფლებობას გამო თავს
რაბინის უფლებას აძლევ; ეს უზრიობაა".

ଦୀର୍ଘମୁଖ ତାଙ୍କିର ଅବାଲ ସମ୍ମର୍ଶାନ୍ତେ ନାମନୀନ୍ତିଷ୍ଠ
ଲାପାରାଜୀ, ମିଳି ପୂର୍ବାଧିଗ୍ରହ ସେବା ରାଶେ
ରମ୍ଭ ଗାନ୍ଧାରୀବାନା. ନାଶ୍ଵଲିଲାଶ ଗୁଣବନ୍ଧାମ ଉତ୍ଥରା:
"ଏହି, ରା?"

"ஏ?"

„ჩემი ძმა ხელოვნების ისტორიას სწავლობს. მას უნდა უჩვენო სურათი“.

არა, აქიძღვე არ უნდა მისულიყო საქმე. შეკვეთის შემდეგი ვიზიტის ნინ სურათი საზოლის ქვეშ შეაცოცა და დედამ მისი უკან დაბრუნება მომზოვოვაო, უთხრა. გოგონა მაინც ესაუბრა სურათზე ძმას, რომელმაც არც სურათის თაობაზე იცოდა არაფერი და არც სავარაუდო მხატვარზე, თუმც პარიზში დაარსებული ფურნალი "Lizard violet" გაიხსენა. იგი დადაგიზმიდან სიურეალიზმი გადასცლის შერჩიოდში – 1224-30 წლებში გამოიდიოდა და სულ ათი ნომრის გამოცემა მოასწორო. ასე გოგონას სურათი გადავიწყდა.

ყოველთვის, როცა მიდიობდა, ბიჭი სურათს გვლავ სანოლის თავზე ჰკიდებდა. თავდაპირ-გვლად თამაზა ეჩვენებოდა ეს . ღიმილით სინიდ სურათი და ღიმილით აბრუნებდა ასევე ადგილზე, ეშველობებოდ შეკარე-ტულ და ესალმებოდა გვრინას ხელის უმრობანარევი შეინიშვნით. მაგრამ მალე იმებრძა სურათის ჩამოლება ყოველი მისი სულიისას, შემდეგ კი მისი მოსვლაც მოპეტ-და. როცა ერთად იწვენენ, ერთი სული ჰქონ-და, როდის წავა, სურათი ისევ ჩამოვკიდებ და იკავებლებ დაკარულებული.

ერთ შევენილ დღეს შეცყარებულმა თვითონ მიატოვა, „არ ვიცი, რა გიტრიიალებს თავში და გულში“. ჯერ შუბლზე დაუკავუნა თითო, მერე მკერდზე. „რაღაც ადგილი შეიძლება რჩება ჩემთვისაც, მაგრამ ის მეტად მეორებიცაა“.

სუსამოვნებას შენ გადამყარე. ახლა ხმ შე-
გიძლია უფრო თბილად შემომხედო, ხომ არ
ამაყობ იმით, ასე თხტატურად რომ მომშორე-
მტოვეე თავიდან. არცერო გაქვს გასაყოყო-
ჩინდელიო.

ა ევას, სიძუ-პატარაძალს ბრძოლის ველის მოთხეში გზა არ ვიდათ, დასახიჩრებულ ჯა-ისკაცს კურნავს დასხიჩრებული ქრისტე. მის დამთავრების შემდეგ დალმანი პარიზ-ი ცხოვრიობდა და დიდ დროს კაფე „ჩერტუ“- ა ტარებდა, თუმც დადასტუბებს არასდოროს ცუთვნოდა. ანდრე ბრეტონთან ერთად, მისი ბაძვით, კომუნისტურ პარტიაში შევიდა, ვრამ იქდან სიურეალისტებთან არ გადა- ულა, განწევ გადგა, სანაც რამდენიმე მეგო- რორთან ერთად „Lezard violet“ არ დაარსა. რე- მაგრიტი უსრიალში ნერდა მხატვრობაზე, იგორც აზროვნებაზე, სალვადორ დალი იყრინას თვალის ჭრილზე. უსრიალმა მაქს ემანის ნებართვის გარეშე გამოაქვეყნა ინ-

გლისური თარგმანი მისი პატარა, საქორწინო მოგზაურობისას შექმნილი ესესი – კოლექტი- გზმის შესახებ. თავად რეცე დალმანის წერი- ლი შეეხებოდა ფანტაზიის გათავისუფლებას თვითნებობისგან. დალმანი გრაფიკულადაც აფორმებდა შურწალს.

ყველაფერმა ამან არც ისე დააინტერესა, კითხვას თავი დაანება და მხოლოდ ფურ- ცლავდა წიგნს. რამდენიმე გვერდი ბოლოში რენე დალმანის ცხოვრებისეულ თარიღებს, მის მიერ შექმნილ და მის შესახებ დანერილ ნაწარმოებთა ბიბლიოგრაფიას და გამოფენა- თა სისა ჰქონდა დათმობილი. აქ აღმოაჩინა ბიქმა, რომ გალერეაში მოწყობილი გამოფე- ნის „Est-ce qu'il y a un surrealismus allemand?“ ეატალოგის ყდაზე რენე დალმანის „ხელიყი და გოგონა“ იყო აღხეჭდილი ხელიყი და გო- გონა.

მეორე დილით უნივერსიტეტის ხელოვნე- ბის ინსტიტუტს მიაჟოთხა და 1933 წლის კატა- ლოგის ეგზემპლარს დაუნუყო ძებნა, მაგრამ ამაოდ ლექციები გააცდინა, რესტორანში, სადაც ნაშეაღდეს თურიანთად მუშაობდა, მოიბირიშა, გრიძა მჭირის და გაემგზავრა ქალაქში, რომლის მუზეუმში თავის ძროშე რენე დალმანის სურათები წახა და წიგნი იყ- და მის შესახებ. აქც არ იყო კატალოგი. ზედ- მეტად ლელავდა. ბიბლიოთეკორმა შეამჩინა და ჰქითხა, რა ხდებოდა. ბიჭმა აუსხნა, რომ ეძებს რენე დალმანის სურათს „ხელიყი და გოგონა“ და კატალოგს, რომლის ყდაზეა სუ- რათი დახეჭდილი და ვერ პოულობს. სად იქ- ნება უახლოესი ხელოვნების ინსტიტუტი. „რატომ უნდა იყოს სურათი ყდაზე დაბეჭდი- ლი?“ ვერ გაეგო ბიჭს.

„სავარაუდოა, ვერ მხატვარმა გადაუდო სურათი თავის წახატს, შემდეგ გალერეის მე- პატრონებმ, პრესამ, მუზეუმმა, რომელშიც ის კიდია.“

„ოქენე ფიქრობთ, რომ ის მუზეუმში კიდია, სად?“

„ჩვენ სურათების არქივი გვაქვს. წამოპ- რდანდით.“

ბიჭი გაპყვა ბიბლიოთეკარს. კორიდორით ოთახში შევიდნენ, რომელშიც პროექტორი და მუყაოს ყუთები იყო. ყუთებშე პატარა აბ- რები მიეკრათ გვარებით. ოდნავ დამშევიდა. ისც კი დააფიქსირა, რომ ქალს ლამაზი ტინი და მსუბუქი მიხრა-მოხრა ჰქონდა. ქალი ვაუს მხიარულად, მის აღლელვებას კი კეთილი დამ- ცინვაი თვალებით შეცცეროდა. თაროდან ერთ მუყაოს ყუთი გადმოილო, გაეცნო სიას, რომელიც ყუთში შეინიდან იყო მიკრული, ამოიღო თითქმის ღია ბარათის ტოლიშავ ფო-

ლიეში ჩასმული დია და პროექტორში შედა, შეუს გამორთავთ?“

ბიჭმა შუქი გამორთო და ქალმა პროექტო- რი ჩართო.

„დმერთო ჩემო, აღმოხდა ბიჭს. ეს მისი სურათი იყო: გოგონა, პლატი, კლდე, მაგრამ სურათში მარცხნიდან გოგონა კი არ ჩანდა მიყრდნობილი, არამედ უზარმაზარი ხელიკი, კლდეზე მზეს ხელიყის ნაცვლად კი ნამცეცა გოგონა ეცხურებოდა, უსაყვარლესი მუქი კულულებით და ფერმერთალი სახით, ღია ფერის კორსაჟითდამუქრებზე დაცურდნი ნა- ხევრად ცელ ბაცშვს და ნახევრად მაცდუნე- ბელ ქალს.“

10

რომელ მუზეუმში კიდია სურათი?

„უნდა ვნახოთ“. ბიბლიოთეკარმა გამორ- თო პროექტორი, დია დააბინავა და წიგნები- ან ოთახში შევიდა. ბიჭი უყურებდა, როგორ იღებდა თაროებიდნი ტომს ტომშე და ფურ- ცლავდა. „მაღლობის ნიშნად ვახშმად ხომ არ მომენტია?“ ქალი უფრცელას განაგრძობდა. „ომ!“

„რა მოხდა?“

„სურათი არც ერთ მუზეუმში არ კიდია. დაკარგულია. დაკარგულებია, აღბათ, გა- ნაცხურებულიც უკანასკნელად 1937 წელს მიუწევში წარმოადგინეს გამოფენაზე - „გა- დაგვარებული ხელოვნება“. ბიჭი უაზრობ იცირებოდა.

იგი ჯგუფ ხუთთან ერთად იყო გამოფენი- ლი. ას, რა წერია „პორნოგრაფიას სიშიშვლე არ სტირდება და გადაგვარებას განსაკუთ- რებული დამახინევება. ფუნჯის სრულყოფი- ლი მოსმით ებრაელმა შეიძლება გერმანელი მენარები გარყვინილ კაპიტალისტად აქციონის, გერმანელი გოგონა კი - მის აქტორც მება- ვად. ღორული და მარქსისტული კლასობრი- ვი ბრძოლის ტენდენცია ებრაელთათვის რამ გაყო. როცა იმას წარმოიდგენ, რომ ეს სანა- ხაობა შეიძლება გერმანელმა დედობმა და ქა- ლებაც წახონ... გავაგრძელო?“

„რენე დალმანს აქვთ სურათი „გოგონა ხელიყით?“

ქალმა ფურცელა განაგრძო. „ვახშამზე რა აზრის სართ?“

„როდის გათავისუფლდებით?“

„ოთხზე“. „

„ვახშიმისთვის აღრეა“.

„აქ არ არის „გოგონა ხელიყით“. დარწმუნე- ბული ხართ, რომ სურათს ასე ჰქვია?“

„არა“. მისი შემოძლები ასე გეხახდენ და შეგდევ თვითონაც. რენჯ დატმანს შეეძლო ნებისმიერი სახელი მიეცა მისითვის. „მაგრამ სურათზე დახატულია გოგონა და ხვლიკი, იმის შემარწებულად, რაც ჩვენ ახლა ვიხილეთ“.

„საინტერესოა. სადა ნახეთ?“
„ამ, უკვე აღარ კიცი“. ყურადღება მოადგუნდა. უფრო ძეტი კითხვა დასვა, ვიდრე ამის უფლება ჰქონდა. საბეჭინოროო, ვინაობა არ გარშემოია. პორა, უკვალიდ უნდა გაქრის.

ქალმა შეამჩნია, როგორ ჩაფიქრდა. „რა დაგეტართათ“?

„ახლა უნდა წავიდე. ოთხ საათზე ქვემოთ
დაგელოდებით, კარგი“?

„ხვლიკები საშიშნი არიან”.

„ვფიქრობ, ზოგი რამ უნდა აგიხსნათ. წბასთან მზეში ხომ არ დავსხდეთ“?

გზიდანერ დაიწყო მოყოლა. იურიდიუსტე
ნაციონალის და პარალელურად ერთ ადვოკატ-
ისთვის მუშაობს, რომელიც განსაკუთრებით
სექვიდირენის საკითხებით არის დაჯავე-
ული, მათ შორის დაივით, შემცვიდრების
ენით, შემცვიდრების შეასხმით. ვიდაც
არდაცვლილი ამერიკელის ოჯახი აღმოჩე-
და სურათი აეტოვნაფის გარეშე, შესაძლე-
ბელია, არაფრად დირებული, მაგრამ, ასევე
ესაძლებელია, მეტად დარებული, პოდა, მას
ვალება გამოარევიოს, რას ნარმოადგენს
გი.

ამერიკელის?

ბიჭმა ქურთუკი გამაღლა და დასხვენებ გა-
ონზე, ტბასთან. „ამერიკში გადასახლებუ-
ლი გერმანელის, რომლის მემკვიდრეებს აქ,
ურმანიძი ვიძებთ“.

"உருட்டோச் சூதாக்கம் என்ற வாய்ப்பு?"

„თან არა, მაგრამ მახსოვეს კარგად”. ბიჭი
ს აღნირას მოჰყავა.

"ჰე", ქალმა გვერდიდან ახედა "გეტყობათ, ყუჯარებული ხართ მასზე"

ଦୀର୍ଘ କାଳିତଥିଲା ଏହା ମିଳିବାରେ ପାଇଁ କାହାରେ ନାହିଁ ।

„არა უშესას, თუ დაღმოანია, მართლა გადა-
რევი იქნება. ნანახი გაქცეთ მისი სურათე-
ჩვენს მუზეუმში?“ და საუბარი მუზეუმშა
ქალაქზე გადაიტანა, ამ ქალაქის ყოფაზე
კიდევ იმაზე, სიიდან იყვნენ და საიონენ

ისურვებდნენ ნახლას. ბიჭი ცდილობდა, კითხვები დაესვა, გაევო, როგორ გამოიცნობენ სურათის აეტოლი, ბეჭედ, მის ქეშმარიტ თავის გამოიძებელს. ქარი პატარებდა კითხებზე, თუმცა ცდილობდა, კელავ გაცემოდა ამ საუბარს. მწე სახლებს მიიფარა და აგრილდა. ტბის ირგვლივ გასიერნეს.

„მეგობარი გყავთ?“ ბიჭს უკრ ნარმოედინა, როგორ არ ეყოლებოდა მეგობარი ასეთ მხარულა, გონიერ, გონებამახვილ ქალს. იგი არა მარტო ლამაზი იყო, რაღაც საოცარი შანერა ჰქონდა, ქრის თბილიდან გადაეყარა და ჯევირი აეპრიხა.

„სამი თვეის ნინ დავშორდით ერთმანეთს.
თქვენ“?

ବାହ୍ୟାତ୍ୟାଳୀ, „ଅତ୍ୟନ୍ତ କାହିଁ ନିର୍ଦ୍ଦେଶ“.

სალამოს რესტორანში ისხდნენ. ბიჭმა შეამწინია, როგორ სურდა სიყვარული, ქალის თა-
ვა გრძნობა, სიახლოეს, მაგრამ ფრთხილად
უნდა ყოფილიყო. მიყიბულ-მოკიბულად ესა-
უბრძან, როცა საქებ მშობლებს, შეყვარებულს,
რომელმაც ისატოტი და მისთვის სასურველ
ქალებს შეეხებოდა, იმას, თუ როგორიც ცხოვ-
რობდა. არ შეეძლო ისე ესაუბრა მასთან,
როგორც სურდა. ისიც ნარჩოიდაგნა, ჩემს ქა-
ლაში რომ შემზღვდეს და ჩემთან ნამთვლის
სურვილი გამოიქვეა, მანსარდაში ვერ მივი-
ატიცებ, იქ სურათი კიდიათ.

სადგურამდე მიაცილა. ბაქანზე ქალმა თა-
ისის სახელი, გვარი, მისამართი და ტელეფო-
ნის ნომერი ჩაუწერა. ბიჭი ერთხანს ყყყმა-
ობდა, მაგრამ შემდეგ მანაც იგივე გააკვთა.

„დეტექტივი გინდა გამოხილე, თუ?“ იგი-
ვ კეთილია, დამცინავი ლიმილით შესცეკრო-
ვა გაუს.

ରାଜ୍ୟଗତି?

"არა, ისე". მექანიკები შემოატლო ყელზე და ტურბინი აკოცა. "ჩემ პატარა დეტაქტორ, ეისაც კითხვები აწახებს, თუ ნიგინა აქვს აკიანული მხატვრული, ჩაიხდოს, კინ არის ტრიუმფი და მისწეროს მას მისი გამოძლიერის საშუალებით, თუ არაფური აქვს ისეთი ასამაღლი, რომელიც არაენი არ უნდა შეიტყოს".

„მატარებელი უკვე გადის“. რეპროდუქტო-
ნი კარების ჩაკეტვას და მატარებლის გას-
ლას იუწყებოდა. მატარებელში იდგა ქალი.

დამალუა დამტკიცია".

მას მხოლოდ თავის დაკვრა შეეძლო თან-
მობის ნიშნად. ქარები ჩაკუტილი იყო.

გერმანულიდან თარგმნა
ბერლა სურათობაძემ



0401 51351310

୪୮

جـ ٦ جـ ٧

ԱՌԱՋԱՏԱՅԻ ԸՆԿԵՐՈՒԹՅՈՒՆ
ԿՊՀԸՆԿԻ

რატომ უნოდა დიდების ძუნალ გამეტე-
ბელმა ქართველობამ თავის თვალუნვლენილ
ისტორიაში ერთადერთს იღია ჭავჭავაძეს
ერის მამა? აյი სხვა დიდებული ქართველე-
ბიც მოვლენილან ჩევნში: დავით ალმაზენე-
ბელი, თამარ-მეფე, ბაგრატ მესამე, გიორგი
ბრწყინვალე, გიორგი ათონელი, იოანე პეტ-
რინი, შოთა, ვაჟა, აკაკი, გალაკტიონი. ხომ
ისიც ცხადია, რომ ზოგიერთი, ცალ-ცალე,
უფრო დიდი პოლიტიკოსი, ცილინდროფისტი,
პოეტი იყო, მაგრამ ერთი მამითის ზენოდება
მხოლოდ მას ერგო. რატომ? რა ამის მიზე-
ზა?

ალბათ, — უკიდურესი, არნაცული უკლუ-
რება ქვეყნისა. აკი მაჩა და მშობელი, განსა-
კუთრებით, უსუსურ, ავადმყოფ ჩეილს ესა-
ჭიროება?! მეცხრამეტე საუკუნეში რუსეთის
ცეცხა იშპერიდან დამუქრებული საფრთხე

სასიცედლო იყო, (აკი მრავალი ხალხი და
ტომი გადააგვარეს კიდეც!) ერთობლივუნე-
ნი იყვნენ და ავტოკეფალია კი ნაგვართვეს
მოყვარე მიტრებმ; ქართულს ძალის ენას
უნდღებდნენ და სარიტ-სახელმწიფო დაწე-
სებულებებში რესუსულს ამკეთრებდნენ; დე-
დამინაზე ერთ-ერთი უძველესი, მოკლეუ-
თხეული მონარქია გაგვიუჩემს (მოგვიანე-
ბით სამაგისტრო ეზოლ ბედებრული ნიკოლოზ
რომანოვის მოდგმას.); ჩვენი, ერთ დროს ორ
ზღვას შეა გადაჭიმული, მამული დაკეპეს,
დაანანერეს, თავიანთი გეება სახელმწიფოს
პროვინციებად გადააქციეს დათან, გეგმაზო-
მიერად, ათასი ჯურის გადამითიელს გვისაბ-
ლებდნენ, გადაგვარების დასაჩქრებლად; კა-
მიტალისტურ მარიანა, — ანგარებაც მოიშევ-
ლეს და ჩვენი არისტოკრატია ჩინ-შედებს
ისე დაახარებს, რომ ფრანგულ-რუსულ
უფრო ახერხებდნენ, ვიდრე შპობლიურ ქა-
თულს; მავას კი დიდ ერშ პატარა ერგების
გაერთიანება სიპრონედაც მიაჩინდა (ვით, რომ ბავ-
რატიონი იყო ისცც!); დაახ, საქართველო მა-
სინ გზაზე დაგდებულ, ძონების გამოხვეულ
წევის პერვანი, რომელთანაც ილოა ჭავჭავა-
ძემ ფეხა მიასწრო მგლებსა და აუთერებს!

დაბადებიდნენ ვე უდევლი გამოიცვა იყი
და მანაც ყრმიბოდანვე უშიშრო იქ-
რა ხელთ მრავალი იარაღია: ცოდნა, წწება,
ეპიდისკოფა, ნიტუცია, შრომა და არაადამია-
ური პასუხისმგებლობა; დუელი იყო, როცა
ჯუზებებ გარიბალდის რაზმით ჩასარიცხა
ნებდა, აკი გმირობაზე ოცნება ქართველო-
ბის ერთ-ერთი ნიშანია; დუელი იყო, როცა
თოვლით ხელშე გურიის ამნიოკებელ ალიხა-
ბოვ-ავარსკისთან შეომებას აპირებდა და თა-
ვისი მახვილივით განმეორავი წერილებით
დღინიადაგ ებრძოდა საქართველოს მტრებს;
დუელი იყო, როცა ჭადრაკში ნაგებასაც ისე
ასინიცდიდა, რომ ლამის გათენებამდე არ ეშ-
ებოდა მონინადმდეგებს. ნიკო ნიკოლაი-
აძ ივანე მაჩაბარის ისტორიი გაიხსნოთ,
უნდაც: ერთ მათგანი, ორივე მოუზომე-
ლი სიტყვისთვის, დუელში გამოიწვია, — თა-
ასამებრძოლოც აპყვა ამ უჯანმურებაში (ისიც
ამაყი ქართველი იყო!). კიდევ კარგი, მე-
ამე ქართველს ეყო ძალა და ჩაშალა ეს სახი-
დათო საქმე.

განსაკუთრებით ძნელი დუღლი ის გაბლათ, უროვნულ კალაპოტში რომ უნდა დაეპრუნებინა ხალხის სული, როგორმე, ამიტომაც თავგადადებული, დაუჯერებელი ენერგიით იბრძოდა ერთდროულად მრავალ ფრონტზე: პოეტი, პორჩაიკები, ფილოსოფისი, პუბლიცისტი, საზოგადო მოღვაწე, მეცნიერი, ბანკირი, მუსურნე, რედაქტორი, სათათბიროს ხმოსანი, — რომელი ერთი ჩამოფარგლები?

უფიდესი კაცთმცნიბელი და გულომისანი იყო, — აյი გენიალურად იგუშანა ისესებ სტალინისა და ნორ უორდანის ფერმენტი. ორივე მიიღვავილა, მიიზიდა თავიდან, სცადა მათი ერთს სამსახურში ჩაყენება, მაგრამ სცოცხლეში ეკრ შესლო მსოფლიოს მასონური დროკონის დაძლევა მის დასახურად ემსხვერპლა კიდევ მის ნაირაბიაბას — საკიანულ-დემოკრატიას. თუმცა, საბოლოო დუღლი აქაც მოიგო. 1937 წელს, როცა სტალინმა იღიას სახელთან ოცდაათწლიანი მოწი წააგო, თავის აზხანგას ჰკითხა, თორმე;

— ဒေဝါန ဖြစ်တဲ့ အမြတ်ဆင့် ပုဂ္ဂန်များ၊ အမြတ်ဆင့်

— რა თქმა უნდა, თქვენ!

— არა! მე მხოლოდ საბჭოთა კავშირს კეცელ-
მძღვანელობ, იღია კი მსოფლიოსაც გაუძლ-
ვებოდა! — თქენა ყოველზე სოსელომ.

როცა შორეულ საფრანგეთში დეკნილმა ნერ ქორდანამ სიკვდილის მოახლოება იგრძნო, ახლოპლისტოვის უთქამს: „შევცდით! ილია უფრო სჭირდებოდა საქართველოს!“

დღესც დულში ჭყვეთ გამოწვეული იღლა. დღეს, როცა მისი დაბადების 170 წლისთავია, ნერი მოული საქართველო უქმნებ უნდა იდ-გებ, მანიურესტაციის და სახეობის საღმომები იმპარტენოფეს ერთს მმის სახელზე, მაგრამ არ ხდება? მთავრობა უსრუცხვილოდ დუშა, მისი ერთგული ტელევიზიები კაზინობის, მა-მულიძევლობის დამანგრეველ სისახლეებს უქადაგებს ახალგაზრდობს. არც ოპზიცია იძლევა დოდ იმედს. მათშიც არიან ისეთი, გა-მუდმივით მოტკიცივე „მოღვაწები“, ილია ჭავჭავაძის მეტერლობა-მოღვაწეობა რომ ექ-ებოთ და მხოლოდ საუთობი, ცვალებად გუნდება-განწყობილების დასაქმებილებ-ად იცვლიონ პოლიტიკურ პარტიებსა და ორიენტაციებს. ისინი იძათი შთამომაცე-ბი არიან, „პატრიას“ რომ პარტიას გადააყო-ლებენ!

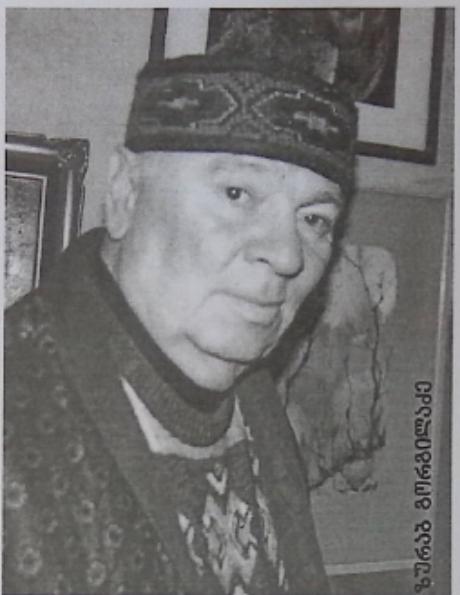
ილიასთან გამუდმებული დუეტია საქართველოს ბოლო ათწლეულების ისტორია: ცხრა პრილი, სამოქალაქო ომი, სამეგრელოს ანიოკება, სამაჩაბლო-აფასზეთი, ჭრელა-ქრისტული რევოლუციიები (თავს თუ იტყუებები) საეჭვო გახალიზინებული გახდა თვითი დადგებული სიტყვები, როგორიცაა: „მხედრიონი“, „მოგალავებები“, „ნაციონალები“, — სნორერ ის მცნობები, რომელიც სათავეანოდ მიაჩინდა ერის მამას, ენასთან, მამულთან და სარჩმუნობასთან ერთად. დიდ ცერაგია ზოგიერთი მტერი, — არა მხოლოდ თოვლით, ძალადოშით, არამედ ფულითა და გამაღლითზებული ქებითაც ნაგიხედებს ჩნდენას სწორდებისასდგომი!!! აქაც ფხიზლობდა ილია, აქაც გვაფრთხოებდა, — ახლა ხმლით, თოვლით ბრძოლის ფრთ აღარაა, ცოდნა, შრიმა და ფულის უმთავრესო.

ბედიან დუღლი იყო, როცა საგურამოში გამგზავრების ნინ მოსალონგელ ზიფათზე გაართონთლედს და ის მინც ნაციის ნინმატურის გადამზრდვადა კა გორგორა ქრისტინინა უწყოდა, რომ საცოცხლემ განეული, ერთს გადამრჩეული სამსახური საქმარისი არ იქნებოდა, თუ მონამებრივი საკვდილო-თაც არ დასვამდა ბეჭედს, ბოლო ნერტილს. „მე ილია ვარ!“ — ეს სიტყვები შეაგება მისი შეუძლისენ გამოსრისლილ ტყვიას და შთამბაველისს სამარადის გადამზრდვად, საკიტქალად, თუ რა დევს ამ საბა სიტყვაში: ტკივილი? რისხვა? მატევბა? სხახული? ბოლო სიტყვითაც, ბოლო ამოსუნთქვითაც იგუ ქართველი იყო, — ამაყი, ზოგადი, შეუპოვარი.

მერე რა, რომ უკვე ნონიდანადა შერაცხული? ილიასთან დუული დღესაც გრძელდება მასთან ერთ გარეშე მტრიცისგან! გრძელდება დაუნდობლადი, ქვეყნუფანურად, ათავევარი ხრისის გამოყენებით, რომ როგორმე მოუმალონ ქართველობას სამზ დღიდი მცირდა: მამული, ენა, სარწმუნოება! კვრ ელირსებიან მასა ისევე, როგორც ილიას სული ვერ ელირება მოსვენებას მანამ, სანამ მისი სათავაზოებრი სახარეთველო არ გამოინანდება, არ აგაბრწყინდება! ამიტომაც თუ არ გვეთმობა დღემდე ტრილოიდი ნამღლერი: „ჩემი კარგი ქვეყანა, რაზედ მოგანიჭება? ან მყო თუ არა გუგალობს, მომავალი შენია“. მნამი, ოდესმე, ეთუოდ, დასრულდება ეს გაუთავებელი ელევატორი. რაც არ უნდა იყოს, თავისუფლები ვართ (ცხოველი და ილი, ავტომობილი გვენა ტრილოდა!!!), მართალია, დატრილ-დატრისტებულიართ, მაგრამ თავისუფლალი არსების, მითუმეტეს, გამარჯვებულის, ნყლული მალე რჩება, ურჩმებ.

იქამდე კი კვლავ გრძელდება დუღი, —
წევნ არც ახლა ვიცით, სულ მაღლე ვის და რას
იორჩევს საქართველო, ვის უერთგულება:
ოლისა თუ?...???

P.S. სიტყვა ნარმოთქმულია
იღია ქადაგის საიუბილეო საღამოზე
ხელოვნების მუშაკთა სახლში.
2007 წლის ნოემბრი



ზურაბ გორგაძე

მაცენ ოსმერი

„სხვა ჩა?...
საქათვეო ბეჭდეს!“

შემოდგომა უხვეულობდა იმერეთში. 1978 წლის ოქტომბერი მზიანობდა.

აქარის კულტურის დღებს მასპინძლობდა ქუთაისი, დასკვნითი საღამო მესხიშვილის სახელობის დრამატული თეატრის შენობაში გაიმართა. ხალხით გადაჭედილ დარბაზში ლექსი დღესასწაულობდა. სცენაზე ერთმანეთს ენაცვლებოდა ქუთაისელ და აქარელ პოეტთა უსაზღვრო სიყვარულით საეს სტრიქონები...

იმ დღეს თავისი ემოციური გამოსვლით დამამისასოფლა პოეტი ზურაბ გორგოლაძე, რომელმაც სინორედ რომ მოხიბლა მსმენელი და მექანიკ ტაშში ჩანთქეულ დარბაზში ახალი ლექსით ამშვიდებდა მხოლოდ.

მეორე დღესვე მოეიძი პოეტის ერბული, მინდოდა, მის შემოქმედებას ახლოს გვაც-

ობდი. დიდი სიხარული განვიცადე, როცა მეგობარმა ზურაბ გორგოლაძის 1977 წელს გამოცემული კრებული „სინაზე“ მათხოვა.

წვეთნევთობით ნაგროვები სიეტითა და სინაულითა სავსე ეს წიგნი, ზერს ნინა-სიტყვაობაში პოეტი.

„ეკაციონის აზრი ცისეკნ მიინევს, სიმალეს მიერთევის, კვაზარეს გადაფის, მაგრამ მე მაინც მინას ვეშურები. ასეც ჩემი საუკუნის შეილი ვარ, ასეც განივთებულია ჩემს ყოფნაში მისი უქმარობა და უძალესობა...“

ჩემო კეთილ, მოილე წყალობა და გადას-დე ქვეყნის სინაზე, დადგი იგი სიკეთისა და სინაულის ტაბლასავით.

მეტს მე ვერ ვიგუნებდე. დანარჩენს ეს წიგნი შემოგავედრებს, თუკი... თუკი ჩაჟყვები მას.

ჩამიყოლია და ჩავყევი ზურაბ გორგოლაძის სინაზეს შეზაფებულ სტრიქონებს და მას შემდეგ მისი თაყვანისმცემელი და ერთგული მკითხველი ვარ. ახლა, როცა პოეტის სული მარადისობაშია დავანებული, ლექსზე შევარებული მკითხველები კალავ გაგვახარა აქარელ მწერალთა ინიციატივით გამოცემულმა პოეტის რჩეულ ლექსთა ახალმა კრებულმა, რომელშიც ადამიანთა სიყვარულით გამთბარო სტრიქონებით აცტორის უწრედელსი განცდებია გადმოცემული.

ლექსი ხომ სულის საზრდელია, თავისი გრძნობაა, მეტაფორებით შემეული. მასში ყველაზე მეტიოდ ჩანს შემოქმედის ტყივილ თუ ბედნიერება. ჭეშმარიტი ნანარმოები ყოველთვის ამ შეგრძნებითა გავლენითილი. ზ. გორგილის ლექსები იხატება მისივე სევდა-სიახრული და პირველი სტრიქონიდინ ვიზრე ბოლო სიტყვამდე სამშობლო მინის, მის სილრეზი ჩაზრდილი ფესვებისა თუ მისეკუნ აშვერილი ტოტების სიყვარული, უსაზღვრო სიყვარული იყითხება და შენც განიცდი ამ სიყვარულით სავსე სულის მგზნებარებას, თან გრძნობ პოეზიის პირისპირ მდგარი პოეტის მშობელი მინით ამაღლებას, რაც მნვავედ განცცდი ქვეყნის ნარსულისა და ანტყოს სამაცყის შეგრძნებით თუ ტრაგიკული გამაზრებით. მის ყოველ სიტყვამ სულის სილრმებდე ვერძნობ ქართველობას და აგრ უკვე ამდენ ნელია, ზურაბ გორგილის პოეზია სამშობლოს სიყვარულით ჰკვებავს და აცოცხლებს. მის შემოქმედებაში ხატიმაშულის სიყვარული აღმართოვნებული პათოსით არ ხმაურობს, პირიქით, ყოველი მოვლენის ტრაგიკული განცდა მასულზე აფიქრებს და ცხადსა თუ ძილში მის კეთილდღეობაზე ფიქრობს პოეტი. ამიტომაცაა შემუშავებული, სიზმარში აღავერდის ტაძრიდან რომ რუსთაველი რომ იხილა.

“უცნაური რამ ეზავანა პოეტს — აღზევებული და დაცემული საქართველო ერთად ხასა: ხედავდა, როგორ უსმიობდა ტახტის ბრძენი როსტევანი, მაგრამ თან ტახტის გამო მტრობდა და ლრწნიდა; იქვე ვეცვას კოცნიდა შმაგი ტარიელი, ერთგან კი მიღენდა ვირებს, ერთგანაც „ავთანდილი ხელჭუქს მიღნაოდა და ერთგან ამღერებდა ბარბით.“

ნარსულის დიდებასთან ერთად ასე ნარმოაჩინა მოტიმა დამცირებული ანშეკო. დიდი საქართველო დაგვანახა რუსთველისა და გასთან ახლანდელი პატარიც, სადაც მამა-ძალუნობაა ტრიტი და:

“სულ ფახზე ეკიდა მულლანზანზაროელს
შენი გულანშაროს ბეჭი,
აღარც უცხო მოყვის ძებნა რაინდული,
აღარც ცხრა მთის იქნა წასვლა,
ფატმანს უღრიჯდა შენი ავანდილი
ქავთა და ცალენვის ნაცვლად.
მტერი მიღიოდა, მტერი მოღიოდა,
ყოვლით და ყოველი მხრიდან,
იგი, შეორე რუსთაველი
პირველს ძიძგნიდა და ოხრიდა.”

ეს პოლიტიკა ტუკილია, შეშია, რომ დამცრობილმა საქართველომ არ მძღვანელოს. მხოლოდ ერთი სანადია, დიდმა იხარის და იღორძინოს, ამიტომ შესძახებს: „ლერწომა და გიუგენის, ღმერთმა! — საქართველოს ორი რუსთაველი შეაგებეს!“ ეს დიდ ეპოქას შენატრის ატრიორი, რაღაც მისითის საქართველო რუსთაველია და რუსთაველი — საქართველო. თავისი მრავალფერი მამულის ტკბობას ესრალუების პოლიტიკი, უკმარის მისითვის მარტო წარსულის განცდა და ამიტომ ეძახის თანამემამულეთ: „სული არ შეგვენამლება? გული არ დაგვენაცრება? რ ქნა, რამდენი გიცაზონ კაციებულმა ტაძრებმა?!”

ეს ხომ აწყმოთ ტკილილია, ნარსულის მი-
ნიჭების გამო, არადა ვაჟას მთებიკით უსას-
რულო მოლოდინით იცქირებიან ლოდებად-
ცული ტაძრები:

„ცას შეტყორცნილი ოცნების ყელი,
გუმბათი, — ურჯი ლერნამის ლერო,
რომელიც კვენესის, რომელიც მღერის
ქარში გაძენილი ზარის ბანარით,
დგას და საკუთრელ მომკითხავს ელის
სხალთის ტაძარი, სხალთის ტაძარი.“

აჭარის მთებს გალობად ამოხდენია გულიანი
ან თოვლზე თეთრი სხალოის ტაძარი. რამ-
ენა დრო შემოაპერდა ხელში ახლა გუმბათ-
ადებულ ძეველ დიდებას, რომლის სიჩუმე
ურ აუტანია პოეტს და მუდარით მიმართავს
ას: „უნდა დარეკო ზეიმი ზარი, ჩემო ამდენი
ის მოითმინდება!“ ამ მუდარაში იმდი ხმია-
ობს, რომლითაც სულდეგმულობს ზ. გორგო-
აძის შემოქმედება.

ერთს აზროვნებიდან მომდინარე, ქართულ
პოეზიას ერთი ცენტრალური ხაზი მოჰყვება
— ახლანდელით სინაული და ნარსულით
ტკბობა. ქართველ ქაცს თავისი ფიქრობი-
სა და ოცნებების საიმედო თავშესაფრად
ნარსული მიაჩნდა მუდამ. ანშე არასოდეს
ქვეითი ბეჭდინერი ქართველს, მაგრამ ყველა
ანშეოში ხომ მომგალი შენდება, რომელიც
შორისიდან დიდ საქართველოდ მოჩანს უკვე.
მთავარი ისაა, ფესვებს არ უნდა მოსწყდეს
ერთს აზროვნებას არ უნდა მოსწყდეს
იცხოვეროს, რადგან მხოლოდ განვითილის
ვაღმრერისტებით მომავალს ეკრ გამოიკვებავთ.
ყველა დროს თავისი სისხლი და ენერგია ჭირ-
დება, ამიტომ აბალევავებოლად ისმის პოეტის
მოჯაღაქეობრივი მრნამსით აღსავს მიმარ-
თვა მამულისადმი:

„მე თუ მჭირდები, სად გჭირდები,
როგორ გჭირდები?

დამგრანა ეჭვმა, —

და მრისხანე ჯგუფ

ვიცი! — მ, ვიცი მარტო ლექსის ნერა
არ კმარა.

କେବଳିତାରୁମନ୍ଦି?

აბა რით მოგიკვდე, რით გემსახურო, რა ჰქვია იმას, — ვინც რომ ქვეყნად მართლა ფაზხურობს?"

პოლტი ერის შემძახებელია. იგი ერს აფხიზებს, „ქვეყნის მეველებ და მოვალეა“, შემხერებელია, ძმებმა სიყვარული არ დაკრვონ, ამჟღაის რტომრავალ ბურჯებს მოუკრონ, უცხო თვალშია არ დასცინოს, რადგან:

„დღეს სხვა დროა,

სხვა მსხვერევა და განვაში,

შენს მაცხრალს რომ ამხელს და ამბობს,
მოთინი გვებ-გვებ გორობებს წუ დამიშენ,
სამიზნოლონ გამართული გამშვივი,
ტყელისა და სელიმის ძელებს საფლავში,
პირჩაღალა წუ ჩიმაპრუნებ ხალხო!“

ჩა ცოდნისაგან კაცი ღვთისებან შენანევრი". ქართლის ტკიფილების დიდი მოზარე ცდილობდა, მართალი ეცეკა, საძრახი დაეცმო, რადგან იცოდა, „ძრახავე სჯობს საძრახავ-სა, ძრახვას კაცი მოუღირთხების" -ო.

ასე ფეხიშლობიდა ჩეუნი დიდი პაპი ერის ზეცობის სადარაჯვოზე, გურამიშვილის დროიდან ერთი ასწლეული გაიღეს და იღია ჭავაჭავაძემ თავისი დროის ქართველის რეალური სახე ასე წარმოგვიდგრა: „უზყინორი, უჩინარი, ქედღრეკილი, მადლიერი, უძფოთველი, ქვემოთორმელი, ყოვლად მომენტი, ვით ჯორცხენა ნახედნ და ღონიერი... თავალაბმული, თავაკურული, ჭკვანაბმჯვდარი, ცურულუტი და მანკეირო. მტერნაბყრილი, თავდახრილი, არგამტანი და ცბიერი, მტრის არმცხნიბი, მოყვრის მგმობი, გარეთ მხდალი, ძინ ძლიერი, არრის მქონე, არრის მცოდნე, უზრუნველი და მშეორი.“

ილიას შემოქმედების პრინციპიად იმთავით-
ვე იქცა „მოყვარეს პირში უძრახე...“ და ასე
აფხის შელებდა იგი ქვეყანას, ამიტომაც ტკივი-
ლით ამბობდა: „ჩვენისთანა ბეჭდიერი განა
არის საღმე ერთი?“

ոլոված "ծեցնուրու յրուս" զամուճախոլուա թ. շառը գոլուածնեմ. մայզը սահելուուցքնես լցէքի, մայրամ այ արսագ հիմն սադուրա, პորոյտ, մժոնցւա խալեն և սովորայլուու սացւը թոյցի մեռուուց յրուս սահյուցես տուսեցքնես նարմա- րինեն և այբան զամուճունար, յըտուածուու- լուրու սանսաւեծու սացւը մամուլուուցքնես զամուճունար զանուցքն սուսպա- րանուածնեմ:

„ჩევენისთანა ბეღნიერი
განა არის საღმე ერი?!“
მოყვასი და შემფარველი,
დამთბობი და ლმობიერი.
სხვისი ნიჭის მოთაყვანე,
არძღვნები და კაღნიერი,
ათასნლეულების ტომებს,
არ იქნება არ ახსოვდეს,
პატრიოტა რომ იცოდა,
ბატონობა, — არასოდეს!
„ჩევენისთანა ბეღნიერი
განა არის საღმე ერი?!“
ჭირვარამში გონიერი,
ზარ-ზეიმში ზომიერი...

ისევ? — ხელებდაშარული,
ისევ! — ქუსლებდახეთეილი,
კოლხეთივით გულფანცალა,
გულგოროზ კახეთივით,
პატარა და დიდი მაინც!
დიდი, მაგრამ არა ბევრი...
ღმერთს მაღლობა! — პატარა ხარ...
დარწს და იმედს აფრთიანებ,
შენს კოდვებზე ვერ მოთქამის თა

კერი იჩივლებს მატიანე
შენისთანა ბედნიერი,
განა არის საღმე ერი?!
შენი მოთმინების იყოს,
შენი მრავალუამიერი!"

ზურაბ გორგილაძე ქართველი ხალხის მო-
ერ გამოვლილ უშორეს გზაზე განცხულ ღირ-
სულ ნაბიჯებს ეძებს, მან კარგად იცის, რომ
აკართველოს არახავდეს უცხოვრის სხვათ
მიხტომითა და დახმარებოთ, სხვის არასო-
დეს დაუწეულის, არათისითის უღლადატნის
და რაინდებული შემართებით უზელია ისტო-
რიის ვრცელი სანახები. პოეტი თავის ხალ-
ხის ღირსულ თვისებათა ნაწილობრივ სურ-
ერის შეფიზლება, სურს თანამედროვეთ
დაანახოს, რომ სიკეთელე და სიკეთე უფრო
ძლიერია ქართველთა ისტორიაში და ხალხს, რო-
მელსაც ასე უცხოვრის, ასე მოუტნისა თავი-
სებმდე, ახლა სხვაგარიდ არსებობის უფლე-
ბა არა აქვს, ამიტომ რაინდული შემართების
ერს ასე მიმართავს:

კაციშვილი ვერ დაგნამებს,
ზარია თუ ნალარაო,
საქართველო მომვარდა და
დამამხო და დამყარო.
კაციშვილი ვერ დაგნამებს
ავსებავ თუ გავსებაო,
საქართველომ ამჩენა და
ამკაფა და ამსხეპაო.
კაციშვილი ვერ დაგნამებს
მირონი თუ სამსალაო,
საქართველომ გამქურდა და
გამზიდა და გამცალაო.
საქართველომ დამათორ და
გამბორეა და გამყიდაო.
ლმერთი ჩემი, ენა ჩემი,
ნიგნი ჩემი მოისრაო.
შენ კი... ლამის
რაინდულმა მოთმინებამ აგატიოროს,
კაცო, რამდენს აპატიე და,
რამდენს უნდა აპატიო!"

მამულის ბედი თუ უბედობა „ურმულის“ სსგაას ტებილ-მწარე მღერად გასდევს ზუ- ჩან გორგილაძის შემოქმედებას. მის ყოველ ტრიიქონში ჩანს, როგორ ეცერება პოეტი იძველის ფერფლით დაფარულ შებოლობ ტარქებს, რომელთაც ათინათებით აკიაფებს შეველილეგნები, ეფურებასამრევლოთ ზე- კისეკნ ანვდილ ხელებს და ქართული მინის კოველ გოჯას, სადაც „დევლოთ ქველების ალ- ბოლადს და ზარზმა გუგუნებს გულონან, სა- დაც ჩიურჩულით უნდა ილაპარაკო და ფეხა- რეცილ იარო უნდა.“

ზ. გორგოლაძის პოეზიაში ჭეშმარიტი მარტულიშვილის ხმა ისმის, მას სულის სიღრმემდე უყვარს ყოველიც ქართვული, ნინაპრის ცხვ-

კახეთის ლილისტერ ვაზებს, მესხის ჩანგს და
მეგრულ მძერას, ფშაურ ხანჯალსა და ჭრელ
ნინდებს, ეფერურა და ეძირირასება ყოველი-
ვე, მაგრამ მანც ნაონბს, რომ

„ვერ ვივარგვ საჭარნიკედ,
ეს საუქვავა არ ლირს მინდად,
რა ვქნა, ჩემი საქართველო
უფრო სხვანაირ მინდა!
მესიზმრება, რომ მარანში
ტარ-კლარჯულ მტევანს ვზილავ,
რა ვქნა, ჩემი საქართველო
უფრო, უფრო ჩემი მინდა!“

მანც როვორი საქართველო უნდა, რა
ინვეცს ავტორში დაუკმყოფილებობის
გრძნობას? ალბათ, ის, რომ ადრე იყალთოს,
გელათის, პეტრიონოს ლეთის და ერის ხმა ება-
რა, ზნეობა ებარა ხალხის და იყო დრო, როცა
„პაცომპრიობამ ქართული აზრი თავის უმაღ-
ლეს თაროზე დადო!“

„ახალა? სად არის მძეონვარე ფრთხები?
გარნა ყოველი გასწულდა, გარნა?
რატომ დაფასთან ლენწივით დგები
და ელოდები მავანის კარნას
ის არ სჯობს, ამდენ კენჭნას და მანჭვას,
აუგად მშვიდო, ამაყად ანცო
ერს გაუსინჯო დროულად მაჯა
და სხენა თვისი პირველმა ამცნო?
სნებამართლაცეპარეგიამისამულს: „გლე-
ხი ვენახს ვედარ ხელობს“, ძროხას თათრის
ქალი წველის, ლეინის ლეკის ბიჭი ფერის,
გოგო — სიყვარულებს ჰყიდის, სხვის ხნულ-
ში ჰყიდის ბიჭი თავთავს, გუთინის ტარი ალარ
ტარობს, ალარც იგი ცელი ცელობს, ალარც
ერთი ყმა ჰყავს გუთანს, რომ არაგვის ჭალა
თელოს“. ისიც აწესებს პოეტს:

„ნეტავ...
რა გზებით გაემართხება,
შორეულ იქით ჩემი მაული?
ნეტავ საღ, რა დროს შემოაკლდება
ქართული ცეცხლი და ურამული.
ნეტავ საღ, რა დროს შემოედევა
ნარსული, — ჩენი ყოვნის საგზალი?
საღ გადაწყდება მისი დარჩენა
და მისი სულის ქროლა კეთილი?
ნეტავ საღ, რომელ გზავარედინთან,
საღ არის იგი გზავარედინი?“

ყოველთვის შიძობ, რაც გიყვარს, არ გაგიმ-
სულისდე, არ დაკარგო. ზურაბ გორგოლაძეს
აძლეოთებს იმისი გაფიქრებაც კი, რომ შეიძ-
ლება მისი მამული გზავარედინთან დად-
გეს, აფიქრებს საღაა თავისი ქვეყნის ყოფნის
საგანი. ვერა და ვერ ნარმობდებს, რომ გა-
მართოს „მორეულ იქეთ ხატიმამული“, რად-
გან გრძნობს, რომ

„განტოტვილი ვარ, გაუანტული
ცხრავერ ცხრა მხარეს,
საღ არ დამჩენეს, საღ არ დამკლეს,
საღ არ დამყარეს...“

ღმერთებთან ღრეობს საქართველო
ცა მინანქარი!..
მე სხვა სასწაულს
სამყაროში ვერ მივაგენი!“

პოეტისათვის სასწაულია მამულის მინა
და ცა მინანქარი, სასწაულია ენა ქართული,
რომლის მსახურადაც, მოაქვს თავი და მონი-
ნებით მიმართავს მას:

„მე რასაც ვნახავ, რასაც ვიპოვნი,
მტვერი იქნება შენი კიოპბის,
ბუღ იქნება შენ ქალამის
და ღმერთმა ნე ქნას, ისიც პარამი, —
რამეთუ შენი კვერთხი მცატრონობს,
ქართულო სიტყვავ, სიტყვავ ბატონი!“

ზურაბ გორგოლაძეს ლექსის ენა მსუბუქია
და ხატოვანი. პოეტს ძალებს სიტყვის ფოლ-
ბის ხელოვნებით სისრულით დაგვანახოს სა-
კუთარი შინაგანი სამყარო და ნარმოველიდი-
ნის ქართული სულით საცხე შემოქმედი, რო-
მელიც ასე ეფერება მდიდარ ქართულ ენას:
„სიტყვავ შენ რჯულის სულო ბებერო, ნეტა
სანამდე გეფერო, სანამდე უზა გელოლია-
ვო, სანამდე ფუთონ და გეალერისო!“

ასე ნაფერებ-ნალოლივაგები ენით მხოლოდ
სიყვარულსა და სიკეთებულის ზურაბ გორ-
გოლაძე. მის სტრუქტურებში არსად ჩანს ბოლ-
მა და ჯავრის ამოყრის სურვილი, არც აუგს
ამბობს, არც ცყრომას გამოხატავს. მისთვის
ქართული სიტყვა ხან ჯვერია, ხანაც მტკვა-
ნი თუ მარგალითი. პოეტი ულამაზეს დია-
ლექტურ ფურიებს არჩევს თავისი გრძნობე-
ბის გაღმოსაცემად და იძვიათ სილამაზიზ
უთანხმებს ერთმანეთს მდიდარ სალიტერა-
ტური ენასა და დიალექტურებს. როდესაც
იგი ამბობს „მზე ხეარწილებს გარეთ“, ნათ-
ლად აგრძნობინებს მეოთხევლს, როგორ ილ-
ვერება მზე სანახებში და აუგებს მიღამოს ან
კიდევ „ბდებინაგას რიარია ფერთა“, „ექაბრის
ველზე ფთქინებს ყვავილი“, „მოხვანოქალე
ხარდან ზელენებრ რიმ ჰერია“-და ამ სიტყ-
ვებით გრძნობ, როგორ ზემობს გაზაფხული
და გულის გულში გეჭირებდა ხალას ქართუ-
ლი სიტყვა, რომელიც საოცრიად შემიმეტა-
ვები და ბოლომდე განგაცდებინებს აეტორის
ჩანაფიქრს. ფიქრი კი მისი მხოლოდ ერთია:

„ნევში მზის ჯოგები ჩაღიოდეს,
კვამლი ასლიოდეს ოდებს,
სხვა რა? —
აყალი და შავხოშორი,
მინა მარჩენალი, დვალხოშორი
და...
საქართველო გქონდეს!“

P.S. ქალბატონ მაცაცო ლილაბერიძეს
ახლახან მიერჩა აქარის აეტორიმიტორი
რესპუბლიკის მთავრობის მიერ დაარსებული
ზურაბ გორგოლაძის სახელობის სახელმწიფო
პრემია.



ପ୍ରସାଦ-ଶବ୍ଦବିଜ୍ଞାନ

ରିଗ୍ମନ୍ତର୍କ ବିନନ୍ଦିନୀ ରିକ୍ଟେର୍‌ଜାନି ଶେନ୍ଡନ୍‌ବେସ୍, ପାରାମରିଶ
ଲେଖିଲୁ ରାର୍ଗାଲିଶ୍ଚ ଗାନ୍ଧୀର୍ଗିଲିଲୁ କେବାକୁ ଶ୍ଵାସରୁ
ଗାନ୍ଧୀଶ୍ଵରାବ୍ଦୀତ ଲିଲାବାଦା, ଫୁନ୍ଦିଯାର୍ଥାଦ ଶିରିଂ
ମହାଦା, ବ୍ୟାଙ୍ଗାଳିତ ଅର୍ଦ୍ଧରୂପା ମରାଗଲ୍ଲୁଲୁଣାନ
ରାଜାଶ୍ଵରୀ, ବିଦ୍ୟୁତ୍‌କାନ୍ଦିନୀ ବ୍ୟାଳାଶ୍ଵରୀ, ଦୁଷ୍ଟିକା
ରିକ୍ତି ପ୍ରେସ୍‌ଲୋକି ମେରିଟାଲ୍‌ର୍କୁଥ୍ରେ ଶ୍ରୀରାଜା, ଉତ୍ସବରାମଦ୍ଵାରା
ମାତା ଶରୀରୀ, ରାମପାଲାଚାର୍ଯ୍ୟ, „ନିଗନ୍ତ କିରିଜିତ
ରୂପାର୍ଥୀର୍ଥାତ“.

ვაჟას ნინაპრები მეომრები და მოჯირითენი იყვნენ.

თავიდაც სპარტანულად იზრდებოდა.

ପାତ୍ରାରା ଲ୍ୟାଙ୍କ ଗାନ୍ଦିଶ୍ଵରମ୍ଭିତ ପ୍ରସାରକୀୟ ହିଁ
ଦିଲ୍ଲୀରୁର ଡାକ୍‌ଟିକ୍‌ସ ମିଳିର ଗ୍ରାଣ୍ଡାଟିକ୍‌ ରାଜିକାରେ
କ୍ଷେତ୍ରରେ, ବାର୍ଷିକ ଦଲିଲରୁ, ମହିତା ମାଧ୍ୟାଦେଖିତା ତାଙ୍କୁ
ଦାଖଲାବା.

სახარება არ აინტერესებდა, არც ეკლესიაში
დაჭიოდა.

თავადუფ შენიშვნაეს, საგმირო ამბებს აღტაცებაში მოყვავდი და ეს დაედო საფუძვლად წერს შემოქმედებას.

ყ უველთვის პირველობას ესწრა ფონდა, ეტანებოდა მას, რაც სახელს მოუტანდა. თავად წერს, ქებდონენ მოქირვეს, მეც ვერივობდიო, აქებდონენ მოჭიდავეს — მეც ვჰიდაობდიო.

სახლში მეტყვესეობს ეტანგბორდნენ და აქე-
დნ ჩანერგა ლექსშიც პირველობის სურვილი.
ცალი თვეში სიჭაბული დაუზიანა ციმბი-
რის წყლორმა მაგრამ ფუზიზი ისევ დღი-
ო იყო. შეკილა ზამთრის ყრულოვან წყლო-
რმა მდგრადი და ეთეგზავა. ებრძოდა უსამარ-
ლობას, ერთის მიერ მეორის დაჩაგვრას, რა-
ც ჩხუბიც მოსდევდა ხოლმე.

ზოგს სცემდა, ზოგს ტყვიით დასტრიდა ან
ანჯლით ყურს ჩამოათლიდა. არც მეზობლებს
ნდობდა, თუმცა თავადაც არ დაპკლებია შეუ-
აპყობლა.

ଓটାନାଶି କ୍ଷେତ୍ରଲୋକୀ ହୁଏଇବା ଓଦାତାପିଳି ଶ୍ରୀପାତ୍ର, ମରମିଛା
ଓ ଏହା ଜୀବିତରେ ରହେଇବା, ତଥାପି ଏହା ଫାରାନ୍-ବିମାଣଙ୍କ।
ଶ୍ରୀପାତ୍ରଙ୍କର ନିର୍ମାଣ, ଅନ୍ଧାଶାର୍କରିତା ମନ୍ଦିରଙ୍କୁ, ଜ୍ଵାଳିକାପ୍ରକାଶ ଗ୍ରହିତରଙ୍କରିତା
ମନ୍ଦିରଙ୍କରିତା ହାରିଲାଗା...

არადა — ეს მართლაც ასე მოხდა.

ჟანერის ნარმოდგენებზან და ხასიათიან გამოწვინარე, იღეალურად მიაჩინდა მეორარი რაინდი, რომელიც ლურჯაზე ზის, ცენტს ისაგელებდა, ჯავშან აცვა, ხმალი ამოუწვდია ამ ტრის სისხლი სწურია.

კონსტანტინე გამსახურდის სიტყვით, „ხმა-
ღი და ლირა, ჩაქანი და რეინის პერანგი შე-
ძლო ეტარებინა მხოლოდ ვაჟას“.

გიორგი ლეონიძისათვის „ვაჟას ლექსს აბ-
რის სამუდამო ბრნყინვალება შერჩა“.

ტიციან ტაბიძეს იგი ავონებდა საუკუნეთა
იალიდან ამოტყორცნილ იხტიოზავრს, ვახ-

ՀԱՅՆ-ՊՐԵԶԵՐՎԱ:
ԹԹՈՒ Ե ՑԱՌԻ

ტანგ კოტეტიშვილს — „პერალდიურ ნადირს“, სერგი დაბელიას — უკანასკნელ ნარმართს.

ამშენებულებათა საპირისპიროდ, ვაჟას ნარმართობა ჩამორჩენილობად მიაჩნდა, სისხლის აღებას გმობდა, მხარს უჭერდა განათლებას. ნიცშე არ უყვარდა, ზარატუსტრის ქირდავა. თუმცა არაცხობირად გამოყლებილი ომის სული, გმირის კულტი, სისხლის ძიება სწორედ ნიცესთან ახლოობდა.

კარგად იცნობდა ფშაველთა და ხევსურთა ეთნოგრაფულ ყოფას, ადამიანის ცხოვრების პრეისტორიას, ველური ტომების ნეს-ჩევულებებს (ძირითადად ტეილონისა და სპენსის მიხედვით), ხევსური და ანახერებ ველურს“ ეძახდა, ხევსურთან შეუძლებელია „ცოტადენი კაცური ლაპარაკიო“, სასმელს რომ დალევს, ცოტადება!

მაგრამ პერსონალებად სწორედ ეს „ორმოცდათანაზრეული“, დარჩებილი ხევსურებიგამოჰყავდა — თავისი სარეწულო ნიანპერება.

ებრძოდა სასონის სარეწულოთასა და ცრემლებს, ურბანიზმისა და ვაჭრის მორალს („გამრავლდა ჩენს ქვეყანიში მიიკთანი და ჭონია“). მისი იდეალი იყო პიროვნული და ეროვნული თავისუფლება, რაც უმორად არ მომოვება.

ნიცშეს აზრით, მშეიღობა ანტიბიოლოგიურია, იყო ცხოვრების დეკადანისა, ხოლო ომი ყოველი დედა.

ამიტომ სწორი „ზარატუსტრას“ ავტორი გამოადგებოდა მეგზურად, როგორც დანტეს — ვირქილიუსი.

ვაჟასა და გმირი პრძოლაში უნდა მოკედეს.

ასეთი იყო იგი — თანამედროვეობისაგანგან ზე მდგარი, როგორც ვასილ ბარნევი, უფროობის გმირი და ამდენად — დეკადენტების მონათესავე.

ასეთად ნარმარალებინა იყო პალლი იაშვილმა:

„მას ჰქონდა ღმერთების ენა და პომეროსის ნოყიერება. მაგრამ, არნივად ნოდებული, საქართველოში დათიოდა, როგორც „ჩხივე ზაქარა“ — თვალჩამოხეული, ყველის სუნით გაუდენითილი, და ანონელი ჩინონ, ფრჩხილებში მინაგამოგლესილი, ნარის საცემობში, დასული სოფლის მენვრილმანის ვაჭრობამდის, მოზღველი, უგვირგვინი. ის ჭლებით დაკვედა საავადმყოფოს ლოგინს, ისე, კით უბინაოდ და ქრის მათხვარის“.

მაგრამ ეს სასტიკი ცხოვრებით ნააღრევად ჯანგატეხილი კაცი სულით ეტეკანს დაატარებდა და ძეველი ღრიას ნოსტალგით ახალი დროის გმირებს მოუქმობდა, როგორც აკაკი წერეთლის დაუფიცირდა.

ვაჟა-ფშაველას უცნება იყო თავისი უფალი საქართველო. მაგრამ კოლონიური ქვეყანა, გადაგვარებული თავადისვილები, დაბერჩებული გლეხობა ახალ ცისკარს ერ მოიყვნონენ.

ხმალი „არშინსა“ და „ჩოთქს“ შეცვალა („ჩივილი ხმლისა“), ვაქრუეანები მომრავლე-

ბულიყენენ („პროვინციის ქებათა-ებად“). ქართლობის რომ ბრძოლაში სისხლს დურიდა, მიზნი სომები ძმობილი დუქანს ხსნიდა („შაოს დაქართლოს“).

ვაჟამარი რაინდი და მეომარი არ არის.

კერ კიდევ რუსთაველის ავთანდილი ამბობდა:

„თქვენ ვაჭარი ჯაბანი ხართ, ომისაცა უმეცარნია“.

„ჯაბანი“ აცალილერი ვერ იქნებოდა, ბორელებს ვერ დაამსხვერევდა.

პორტისათვეის ორი ღრია არსებობდა — გმირული ხარსულა და ნათელი მომავალი. ხოლო ანშებ ბრძენი იყო და ავს მომზადა. ამიტომ, ერთ მხრივ, ისტორიულ გმირებს ხემანგობდა, მეორე მხრივ — ოცნებით თაზევდა მათ თანაზიარ ფჟავლებსა და ხევსურებს, კიდევ რომ შეეძლოს ხმალთა კეთება, ცხენით ჯირითი და სისხლის ძიება.

თითქოს პრეისტორიული აჩრდილები გადმოიდინება ფშავ-ხევსურთის გორგაზე, ის — ორფეოსის დარად საიქონში ჩადიოდა და მიცვალებულებს ესაუპრებირდა, ცოცხლებზე უფრო ცოცხლივ ნარმოიდგენდა:

„ცოცხალი მკეთრებათან ესაუპრობა“,

„იქა ვარ, იქა, მევდრებშია,

ამცვევნად უცოცხლობ ძალადა“

(„ერთხელ კი ჩვენც ვყოფილებაზოთ“).

ვაჟას პერსონიული არ არის განისაკცი, ინტელექტუალი, ინტელიგენტი ან არის ტოქატი. იყო მონაცირე და მეომარი, რადგან არ ვერ ველება თუ ერთლონს სისხლად არ იქცე, მელანი („საახალნლო“), ერიკურად — ხევსური, უშაველი ან თუში, ჩერქეზი, ქისიტი ან ლევი.

ზოვეჯერ გმირული სული მაღლა დგება ეთნოცენტრის ნარმობაზეც („აღუდა ქეთელაური“).

კულტურაში გროვდება იდეები. მათ ფელად ძალად აქცევდა მეომარი, ახლა — პოლიტიკოსი, რადგან სამყაროში ბატონობს დათორუნების, დაპრობის, დამორჩილების ბარბაროსული ან ეულტურით სახეცვლილი ინსტინქტები.

სიტყვა არის ის მარცვალი, როგორც ალევებს გმირის გულის ცეცხლი და აღმოაცენებს. გმირი ელონის და ინტონაციების მიმღებაში, როცა იგი იმარჯვებს ან ილუსტრება.

მას ჰქონდა მაგალითად სახაეს, რათა დაღვრილმა სისხლმა აღავზნოს და გაანედლოს ტოშის თუ თეშის სული:

„გმირთა სამარეს, როგორც ხატს, სამთხვევლად და ველიორები“. გმირების მოყარულია

თვალი და გული ერთსა.“

ვაჟას გმირთა განუყრელი ატრიბუტებია — ხმალი, ცხენი და აბვარი. მაგრამ დაღვრილმა ბატონმა აღისა და გაანედლოს ტოშის თუ თეშის სული.

ხმალი და აბვარი კარქაში დაბობებულა („ჩივილი ხმლისა“). ხმალს ისევ მოხეცი თუ

გამოსახვებ, ზაგრამ სად არის მებრძოლი („შეორეალუნი“)? მომ მხოლოდ ჭაღაროსანია სწყურია. ახალი გამოსახვები კი გადაყოფილინა არიან ეკისტს, რომ სტარინაბათ და ქალებთან ღლაბრცს („ხელური შერლინი“).

არავის სჭირდება ძველი მეომარი („რაინდის ჩივილი“):

მაგრამ გულგატებილ მეოსანს ესმის ხმა სუ-
ლეთიდან, კვნესა და ბორვვა:

„ხმალი გალესე, ძმობილო“
„ხმა სამარიდამ“).

„ტანზე ამასხა ეკალი
საფლავთ ნინაპართ კვნესამა“
„(მოდი, მოხშირდი, ჭალარავ“).

ათლეთის მარსელი, შეანიჭა კურა-

ასეულობათასობით წლების მანძილზე ადამიანი-
ობის ცოდნა გაიზიარდა, იგი მუდმივ შემძიმე ცხოვრიობდა
და ყოველ წელს მზად კოფიტურულყოფა თავის
დასაცავად, სარჩინსა და მღელობის მოსაპოვებ-
ლად. ამიტომ გადარჩებოდა ის, კისაც ჰქონდა
საღა, ძლიერი მკლავი, იარაღი.

ରିକାର୍ଡିଂ ପୁର. ନିମ୍ନଲିଖିତ ଶର୍ତ୍ତମାନରେ, ଦେଇରେଣ୍ଡିଙ୍ଗ ଏବଂ
ରୈନ୍ଡର୍ବିଳ୍ସ ବିଶ୍ଵାସିତାରେ ବିନ୍ଦମାନରେଣ୍ଡିଙ୍ଗ. ଇହାରେ ଉତ୍ତମିଲେ
ଅନ୍ୟାନ୍ୟ ସାମ୍ପର୍ଯ୍ୟକାରୀଙ୍କୁ ଆଶାବୁଲ୍ଲ କ୍ଷିତିଶ୍ରୀରେଣ୍ଡିଙ୍ଗ ଏବଂ ବ୍ୟୋମଶ୍ରୀରେଣ୍ଡିଙ୍ଗ
ପାଇଁ ପାଇଁ

ტომის თუ თემის იმედი იყო ბელადი, ნინამ-
ლოლი, გმირი.

გმირის აპოთეოზი არის სიკვდილი.

იგი ბრძოლაში უნდა დაეცეს, რათა სახელი უცნდად და მითად გადავიდეს შთამომავლო-
აში.

აი, რას ამბობს ქისტების მიერ მოკლული გი-
ს მამა თანიშინება;

„მოკლან, თუ მოკლეს, რაღა ვქნა,
ნეს ეგ არიო გმირისა“
(...)

„**ପାତ୍ରମାତ୍ରାଙ୍କ ଦାତାକ୍ରିହିନ୍ଦିଲୀ**, ପାତ୍ରଗର୍ଭମିଳେପାଲୁଣ୍ଡି ବିଦୀ-
ର ଶ୍ଵେତ ପାତ୍ରମାତ୍ରାଙ୍କରେଖା, ଦୋରଗ୍ରାମ ଓ ଶ୍ଵେତମାତ୍ରାଙ୍କରେଖା, ଶ୍ଵେତମାତ୍ରାଙ୍କ
ମହିଳାଙ୍କ ମାତ୍ରମାତ୍ରାଙ୍କ ଓ ସିଲ୍ବଲୀ ଏନାତ୍ମରୂପା, „ପାତ୍ରମାତ୍ରାଙ୍କ
ବିଦୀଙ୍କରେଖା”).

ନୟାୟବ୍ୟକ୍ତିରେ — ଗୋପନୀୟ, ଉଚ୍ଚରାଜ୍ୟେକୁ ମନ୍ଦିରାଳ୍ୟରେ
("ଶିଖାଳ୍ୟ"), ଦ୍ୱାରା ଉପରେ ଅନୁରୋଧ କରିଛି ଯାହାକୁ

მძიმედ ადაფრიან ქართლოს, სუმელეჯა და
ლუხუმის — საქართველოს მეომარ სულებს; თე-
მოკეცეთ ზნეობისათვის მებრძოლ ალუდა
ქეთელაურს.

ମାଗ୍ରହି ଶନିରୂପ କୁଣ୍ଡଳୀ ମହିନାରୂପ ଦେଖିଲୁ ବ୍ୟା-
ରୁଲ୍ଲିଲା ଓ ତାନାଗ୍ରହିନିମାତା । ମାତା ଗମିରୂପି ବ୍ୟା-
ରୁଲ୍ଲିଲାର ଦାମିମ୍ବଗୁରୁର୍କୁ ଶିଥିରୁଥିଲୁ ତାମାତା
ମେଘସୀର୍ଯ୍ୟାଦାଶୀ, ଅନ୍ଧ ରାତରିରୁ ଅଭିନବ ଗୋଟିଏ —
“ମେଘରୁ ଦା ଅଭିନବ”

გმირთა მიღმა დგას ბარბაროსული ქვეს ეპო-
ქა, რომლიდანაც ნამოსული სიგნალები სის-
ტონის ძალითად და მტკრთა მოსპობის ყიფინად
იქცვა.

— ვაუას გმირისათვის აქვს შესატყვისი — „კაი ება“.

„კაი ყმა“ არის იგი, ვინც იქ შეიქმნაბა, სადაც
სუკედლით კერძოდ გეღღლაობს, ხმალ-ხანჯრობი ელავენ
და სისხლის ტაბა დფას, ვინც პირველი მიეგებული
ბა მტრეს, სისხლი სფრო გადასახლა რეკელის არ მდ
ჩნდევთს, კედებოდეს და არა გმინავდეს, წყლულ
დედის კოცნა გვონის, სამარი — ლოგინი,
ლურჯა ცხენი — საკაცე, ქალების ქვითინი —
კიცილ-ხარხარი.

კაი ყმა — ეს იგივე ურჩისხულის ანუ მტრის სის-
ტოში მობანავე ზეგფრიდია. მას აქვს ნაღირის
ალა და ინსტინქტები, რაც თითქმის დაკარგა
ანამედროვე მოქალაქეები.

အပေါ် ဒာရွှေးကြံ ၏ လျှော့ချုပ်မီ တာသာဇ် တာမာရ် ဖူ
ရှုံးချော် မိုးဂျားပေါင် ၆၀၉။ ဘုရား စွဲ၊ ၁၀၂၅ မြှောက်များ
ကိုယ်တော်၊ ရှုံးချော်ပါ လျှော့ချုပ် တာသာဇ်၊ ဗျား-
ရှုံးချော်များ ထူးဖြတ်ပါသည်။

ପ୍ରମିଳାଙ୍କ ଏବଂ ନମି ଉତ୍ସତମାନେତିବାଦୀଙ୍କ ପ୍ରାଣୁଷ୍ଠାନିକ ପରିବାର,

“**სიკვდილი თავად უფალსა
გაუჩენია მტრისადა.**”

მტრის ხელში ჩავარდნას ისევ ისა სჯობს,
ომი კაცმა თავად დახოცოს თავისი ცოლ-შვი-
ლი („ უკავ ”).

კა ყმის (გრინის) მოქმედებას განაცხადს გუ-
რა და ეს არის იგივე ვარი, შექმნილი ბარბარის
ინაციადა გამოცდილებით, ქცეული სასტიკ
თუ კოურ კოურექსად, რომელიც მოითხოვს სამა-
რის გადახდას — სისიჩის აღებას, მტრის
რა მხოლოდ მოკვლას, არამედ მარჯვენის მოჭ-
ასც („გვილია“, „ალუდა ქეყლოური“, „სის-
იძება“, „მამინის დანაბარები“):

„„କବିତାରେ କଥା ନାହିଁ, କଥା ନାହିଁ
ମୁଣ୍ଡାମ ନେବେ ଲା ରିଗୁଳା“.

გამდინარება მისანი და მეურნიალი, რადგან გველი სიძრინისა და მეტაცინის სიმბოლოდ ითვლება (მეურნიალის ღმერთს ასკლეპიოსს გვხდს სწრაფებრნები).

ეს არის დარღვეული პარმონიის აღდგენის ილუზია.

თოაქტოს გამართლდა ნიკოლოზ ბარათაშვილის რჩმენა.

ოფელაც ჩენი ნინაპრები გველის ხორცაც ჭამდნენ. შემდეგ მას ტაბუ დაედო, როგორც სხვა მსგავს ველურ ჩეველებას. ამჯერად კი, არაცნობიერად, ადამიანმ დაბრუნა დაკარგული ძლიერი შეგრძნებები, ისევ ბუნების კეთილი შევისა გახდა და არა მეტოქე.

იტალიაში მოხაშური ან შემნაბეჭდი გველით, გველის ნახრშით მეურნიალობდნენ მაღარიას, ეპილეუსიას, მუნს, კეროს, სურვანდს, დამბლას, გველის ხორცით ახორცებდნენ ჭრილობებს.

ფარმაციი მინდია მუდამ სახემკრთალი და დაღვრემილია, რადგან ადამიანურ საწუხარს სამყრის სამუხარი დამატა. ცხოვრება კი თავისას მოითხოვს — ადამიანი თავის გენეტიკურ გარსს ვერ გასცდება.

როგორც შენიშვნას გრიგოლ კიკაძე, მინდიას აქვს არა ცოდნა, არამედ — შეგრძნობისა და მითიკონის ინსტიტუტი.

მაგრამ ნამდილად გველის ხორცი ჭამა ტყვე ხევსურმა?

გრიგოლ კიკაძის აზრით, არა!

„შეგრძნო, ჭამა გველისა

ქაჯთაგან იყო ზმანება.

სიბრძნე აჩვენეს გველადა,

რომ შინილებოდა საჭმელად“.

დევები და ქაჯები ხორცის გაცამენ და სისხლს სვამენ, როგორც არაერთხელ გვაწვენა პირტმა (მაგ., „დევების ქორწილი“, „ალუდა ქეთველაური“, „ეთერი“).

ჯერ კიდევ 1886 წელს „ივრიაში“ დაბეჭდა მოთრობა, რომლის პერსონაჟია გამოქვებული მცხოვრები ზღვისპრელი კანიბალისტი. იგი ცდილობს, მაგრამ თავს ვერ ანიჭებს კაციქამიობას („გონიე“).

ვაჟა-ფშაველაშვ უკვე მოეხდინათ გავლენა ედუარდ ტეილორსა და პერზერტ სპენსერს, რომელთა ანალოგიური სამყარო კავკასიის მთებში აღმოაჩინა.

გვაჟა-ფშაველაშვ 1908 წელს დაწერილი ლექსი „სიზმარიც“.

„თავუჯეხა აღამიანისა

დასურავს გულის მნელადა

აქვე, ჩემს თვალნი... მზარავდა,

მერვენებოდა გველადა“.

ასე რომ, მართალი ვიქენებით თუ ვიტქოთ, რომ მინდიამ, როგორც აღუდამ საზმაროს, კაცის ხორცი ჭამა, ქაჯერი ანუ ბარბაროსული კაციშენირებს რიტუალის უნდარულ მოზიარე გახდა, როცა ეგონათ, რომ ღვთავების ხორცს სჭამდნენ და მის ძალას ღებულობდნენ.

მინდიას სხეულშიც გადმოიდა უშეეულო

ძალა, შეგრძნება, ხედვა, განცდა და ყონსება უძველესი ეპოქის მხეცაციისა (რომელიც მუქნარეთა, ცხოველთა და ურინველთა სამყაროს ნაწილად და ჯერ არ ამოვარდილი სიცოცხლის სტილური წრედიდან), მაგრამ შეინარჩუნა აღამანური სახე.

გველაციით გრძნეულ და ტყვიასავით სწრაფ მინდიას მოთელი უშავ-ხესურეთი აღმერთებს. მაგრამ გადის დრო და იძულებულა მოტრა ჭადარი, მოვლის ჯიბუტი, რათა ცოლის საყველურს გაეკცეს და ოჯახი არჩინოს. მაგრამ ეს იმას ნიშნავს, რომ ისევ ბუნების მტრერი გახდა და დაპკარგა მასთან კოტაზანი, ნიჭი და მისწრი შეგრძნება, უძველესი ანაზიარება.

ამიტომ მისცემს ქისტებთან მიში ხევსურებს მცდარ წრევას და მისი მიზეზით ლაშქარი დამარცხდება.

სახონარევეთილი მინდია თავს იქლავს.

ქართულ ლიტერატურაში პირველი თეით-მეველ დაგარია, ნესტურ-დარევანის მამიდა. შემდგა, ვაჟა-ფშაველადები, ყველა რერსონაურ ბუნებრივია კვდება ან შეტაკების მსხვერილ ხდება.

მინდიას გარდა, თავს იქლავენ — გოჩი („გოჩი“), აღაზა („სტუმარ-მასპანძელი“), ქიჩირბე და ქიჩირბეს დედა („სისხლის ძიგა“), უთერი („ეთერი“), ილო („ილო“), ჯაგარა („მოკვეთილი“).

ჯოულას მიერ გადადგმული ნაბიჯი, როცა იგი ხევსურთა ლაშქარს მარტო დაუხვდა, იგივე თვითმევლელობაა, ისევ როგორც ბაკურის შებმა ქისტებთან.

ცხოველთა სამყაროსათვის თვითმევლელობა უცნდია. ამდენად — ანტიბიოლოგიური მოვლენაა, იგი ადამიანური დეპრესიის, გამოუვალი სიტუაციის შედეგია, როცა პიროვნება გრძნობს, რომ ყველაფური დაიღუპა. თვითონ კი არავრის შეცვლა არ ძევსდობა.

ამ მხრივაც ვაჟა მახლობელი იყო დეკადენტებისა და მოდერნისტებისათვის, რომელთაც შექმნეს სიკვდილისა და თვითმევლელობის ეს-ტერიტორია.

მინდია, ვისიც არათ ხევსურებს, თამარ შეუესაც ეიმედებოდა, საბეჭისნერი იმამშეც დეპრესიით იყო შეპყრობილი. „ველარას ვარგებ ქვეყანას“, — იტყონდა და ფარულად ტიროდა, მზა ეუბნება სანდუქს, რომ იგი მთელი ერთი ნელი სწრული იყო და იხსენებს მინდიას სიტყვებს — „დავკარგე ძეირი საუნჯე“, რაც გამბდარა დეპრესიის მიზეზი.

ეს „ძეირი საუნჯე“ არის კაცის ხორცის ქამით მოგვრილ სპერმი, უსულო სამყაროს სიყვარული სულიერისადმი, რაც აღმიანისათვის დამსუბუქელი გამოდგა, როგორც აკრძალული, ეშმაკეული, როგორც ტბაზეს დარღვეულა.

მინდიას არსებამ ცოლის ანუ სინამდვილის ჩაგონებით ერთმანეთს დაუკისისათვის „ცხოველების კაცი“ და „სულის გმირი“, რაც კატასტროფით დასრულდა.

მომაკვდავ ხევსურს მოჰარე ქალი-

ვით დააცემურდა ანუ, როგორც შენიშვნავს გრი-
გოლ რობაქიძე, ბუნება მაინც დასტირის თავის
მოღალატე შევლა.

საინტერესოა კომისიური ჯორდევთ, რომ ხოგაის მინდი-
ას სახელი ჯერ კიდევ 1886 წელს გვხვდება ვა-
ფას ნინორები. მაგრამ მაშინ მისი ეპითეტი იყო
„გვალის შტამპლი“.

გვალ დრო და ამ პორტის შთაგონებით დანერს
გრიგოლინობაქიძე დრამას „ლამაზა“, კონსტან-
ტინეგამსახულიდა მოთხოვდას — „ხოგაის მინ-
დია“.

როგორც ითქვა, ვაუას მამა მღვდელი იყო,
თავადც სასულიერო განათლება პეტიონდა მიღე-
ბული, მაგრამ ნარმართული ამბები, მომები, დე-
ვნიდები, თქმულებები და ხალხური ლექსიბი
იტერდა.

შესპონ ნარმარტული და მითოსური ეპოქა
მღლელარებდა, საიდანაც მოდიან დაუდეგარი,
მეომარი პერსონაჟები.

ვაუა ცნობიერად ემიჯინებოდა თავისავე შე-
მოქმედებაში ასახულ სამყაროს, უარყოფდა
ნარმართულ ნარმართულს, დევნიდება და ქავე-
ბის არსებობას, სწამდა განათლება და მეცნიერება.
არც ლეთისმოსავი იყო, არც ძელი წეს-
წეველუბების დამცეკვლი. მაგრამ ლექსიბი, პო-
ემებსა და მოთხოვდებში არაცნობიერად ისეთ
ქეყავას აჩვენებდა, როგორიც სწამდათ მის
ნინოპერებს, ე. ი. რეალობად აღინიერდა.

ამავე წენებას განამ მიციცადა ხალხური
ლექსის ფორმა, დაბალი შეარი, რომელიც გა-
ააგროვა თავის ლირიკასა და ეპოსში; ფრე-
ხესურული დიალექტი, რომელიც გადახვევაა
სალტერატური ენიდან და არქაული ტამის
სურნელი დაქართული, რომელ დაუპირისირდა
მეტყველების შერყყანასა და დაცილებას მშო-
ლურ ნიაღიდან; მთის მეაცრი ლანდშატი,
მცნარეთა სამყარო, თოვლი და ქარიშხალი,
ცადანებილი მთები, ჩარქანი რომ ახურავთ თავ-
ზე: ცხრილ და გმირთა საჭრეველი.

მოეტის ტორებად შეიძლება ჩინთალოს არ-
ნივი, ლალ და ხხელის გამოყენება, რომელიც ხან
დაურილია ან წერილებს ხოცავს, ხან ფეხი და ყო-
რან ჩხერილობენ მის ნაბეჭდარზე. ზოგჯერ კი
გმირს შევტოის გზაზე მიუძღვება.

არნივი არის თავისუფლების სიმბოლო, გვე-
ლი საბრძნისა, როგორც ეს არის ფრიდონის
ნიცვებით.

ვაუა მითოლოგიურ სახეოთაგან ხშირად უხ-
მობს გამოქვებულში დაპორტილ ამირანს, ლურ-
ჯცხებოსან, ხმალამონწვდოლ ლაშარს, გუდინს,
იასასარსა და კოპალას (ფრიგული კბელებს ნა-
ირსახე), დემონურ ძალებს — ქავებს, დევებს,
აღებს, ნარმართულ რიტუალებსა და კულტის
მსახურებს (ხევისბერი, დასტური...).

ვაუას გმირები ამ სამყაროში ცოტვრობენ,
იბრებინ და იღებებიან. გვევის ჭრილობას
ულოეას დაჭრილს („ბახხტრონი“), მონაფორე
წყლეულს შეუკრის ვეტებს („დაჭრილი ვეფ-
ხეი“), ადამიანის ენით ლაპარაქობენ შელის
ნუკრი, ძეღლი, ლომი, მელა, ქუჩი, ხის ფესვები,
მთის ცყარო...).

როგორც ოდესადაც ჩევრი ნინაპრები ტომის
ბელადს, ისე გლეჯენ მშეირი მგლები ბეტერ ტო-
ტის („მოდის, ნათლება!“).

ეს მთის სასტრი ბუნება“, სადაც „სის-
ხლის პურისტამა“ ბატონებს, ისევე როგორც
აუსტრალიურ და აფრიკულ ტომები, აცტეკებ-
თან და ინდუსტებთან. ვაუას სიტყვით, „კაცთა
ნათესაობას გონება ერთნაირად მუშაობდა,
ერთნაირად გრძნობდა. თავთავისთვის შემ-
წყვდებული, როგორც ამრიკის ველური
ეკატეპალებული დაშორებული ცალ-ცალე დაშორებუ-
ლიად მცხოვრებინ ცალ-ცალე პეტიქობდნენ,
მაგრამ ერთნაირად კა“.

როგორც შენიშვნავს აკაკი განერელია, ვაუას
„შევთი“ („სულეთი“), რომელიც ფასა-ხევესუ-
რული მითოსური ნარმოდგენით არის აგებუ-
ლი, მოგვავონებას ანტიკურ ჰადესს, სადაც
სიზმრა ჩაიდას ალებდა ქეთელაური, როგორც
პომერისის ილისებას, ხოლო ცხადად სულები
სტოვებენ საიკიოს მერთალ სინათლეს.

ვაუა-უშაველა ხშირად მიმრთავს სიზმარს,
როგორც მოქადებისა და გმირთა ქცევის მო-
ტივირების ხერხს.

ახალ დროსის კერძობას, კერძოდ — მო-
დერისტულ ლიტერატურას, სიზმარიც ისევე
აღლებულა, როგორც პრეისტორია და თვით-
მკლელობის მოტივი.

სკვდილსა და სიცოცხლეს შორის ფარული
კავშირ ცნაურდება სიზმრით, რომელიც მო-
მავლის მაუწყებელია, მეტნილ — ტრაგიკული-
სა, რაც იგივე ქვეცნობერის გამოელენაა.

გმირთა გზას თუ დაღუშებას განსაზღვრავს
ანტიკური ბედისწერის მსგავსს „ნერა-მწერე-
ლის“.

ნარმართულია სისხლის ძიება, სისხლის კულ-
ტი, მარჯვენი მოკვეთა, კაცის მსხვერილე-
ნირვა, რაც პრეისტორის ნიუდიალიზა მოდის. ხოლო
ის, რაც უარყო და დაგმო ადამიანია, დე-
ვებს ანც ცოროტ, დემონურ ძალებს შერჩათ
მაგ, კაცისა და გველის ხორცის ჭმა.

„გველისაცმელის“ ავტორი აღზრდითა და
ცნობერებით ქრისტიანი იყო, მაგრამ თბზვის
გამს მითოსური ხედვის ნარმართად ჩჩებოდა,
როგორც გრიგოლ, რობაქიძე და ერმან დანგრე-
გამსახურდა, რადგან ეყრდნობოდა უძველეს
არქეტიცულ ნარმოდგენებს.

ვაუა ქეყუნის გადარჩენას არ ულოდა შევიდო-
ბის, ვატრიბისა და განათლებისაგან. იგი სა-
მობლობის ხსნას ომსა და გმირს უკავშირებდა,
როგორც ლეგენდების თანაზიარი.

და როცა ეკრობის მინაზე ამორტდა დიდი
ქარიშხალი, ისე მიეცა განახლების, იმპერიის
დაშლის იმედს.

სიკედილის ნინაც, ლაზარეტთში მწოდს, ჯა-
რისაცაბები ესიზმრებოდა და ეჩვენებოდა, რომ
ურონტი გამოიღავა...



ნეოზ

ურუაზე

ითალების ცოცხალი

ხელოვნება ადამიანთა ამქეცყნად არსებობის მუდმივი თანმხლებია. ადამიანი ქმნის ხელოვნებისეულ მშენებრს, თვითონაც ტკბება მისით და სხვასაც ატკბობს. მშენებრით ტკბობა სულის საზრდოა. სულის საზრდოს მოხოვნილება ისეთივე თვისებაა აღამიანისა, როგორც მოხოვნილება ხორციელი საზრდოს არც ერთის, არც მეორის გარეშე მას არსებობა არასოდეს შეეძლო. ასე რომ არ ყოფილიყო, პალეოლითის ხანაში ხატვას დაინტებდა? ქვით ქვაზე! იმიტომაც კუცით, ეჭვებარეშეა, იმ დროის მღეროდა კიდევ და ცეკვადა. იქნებ ლექსსაც თხზავდა? ხომ ექნებოდა რაღაც სათქმელი ცხოვრებაზეც და საკუთარ თავზეც — ის ხომ ღმერთმა მოაზროვნე არსებად შექმნა!

ყოველ მხატვრულ ნაწარმოებში პირველია არა მარტო რეალურად არსებული ხინამდვილე, არამედ თვითონ ხელოვანიც — აგვერება ერთმანეთში ილიას, აკაკის, ვაჟას, დავით კლდიაშვილის ნაწარმოებები? ფიროსმანის, დავით კაკაძაძის, ელენე ახვლედიანის, ლადო გუდიაშვილის ფერწერა? ზაქარია ფალიაშვილის, რევაზ ლალიძის, სულაბან ცინცაძის მუსიკა? მიხეილ თუმანიშვილის, რობერტ სტურუას და თემურ ჩხეიძის დადგმები? თენგიზ აბულაძის, ოთარ იოსელიანის, მიხეილ კობაძის ფილმები? ვერიკ ანჯაფარიძის, სესილია თაყაიშვილის, აკაკი ხორავას, სერგო ზაქარიაძეს, ვასო გომიაშვილისა და გორგი შავგულიძის სცენური თუ ეკანული სახეები? არა, რა ადგან შემოქმედი განუშეორებელია. ის ეკი არ მსჯელობს იმაზე, რასაც ხედავს, რაც აინტერესებს და აღლვებს, არამედ მხატვრული სახეებით გვთავაზობს პრობლემის გადაწყვეტის საკუთარ ერსია. ამნაირად ცდილობს საკუთარ თვალსაზრისის გამოხატვას, რათა ზემოქმედება მოახდინოს აღმქმედზე და ეს თვალსაზრისი მასაც გადასდომს. მაისთვის ქმნის იგი ამ მეორე — მხატვრულ სინამდვილეს. ეს შეუძლია იმის გამო, რომუშენაესმა ისამისთვის აუცილებელი საგანგებო ნიჭიერებით დააჯილდოვა.

ღვთით ნაბოძები ნიჭი შემოქმედში მისი ნებისაგან დამოუკიდებლად ცოცხლობს, როგორც განსაკუთრებული შინგაზი ენერგია. ის ძალზე მგრძნობიარეა სინამდვილის მიმართ — სხვებზე მეტს ხედავს და სხვათათვის არგასაგონ ესმის. ასეთი განსაკუთრებული "მიმღების" წყალობით მოიპოვებს იგი ცხოვრებისეულ მასალას, გაატარებს მას საკუთარი პიროვნების მოქალაქეობრივსა და შემოქმედებითს პრიზმაში და სხვას გადასცემს იმ იმედით, რომ ნაწარმოებით მიღებული შთაბეჭდილების ძალა ააღლევებს ადამიანებს, მათ ყურადღებას მიაპყრობს იმას, რაც შემოქმედს მასაზია მინშენელოენად, საჭიროობოდ და საზრუნავად.

ასე, ცხოვრების სინამდვილიდან აღმოცენებული მხატვრული სინამდვილე, ისევ ცხოვრებას დაუძრუნდება, თუევ სათქმელი ხელოვნების ენით ითქვა — სახეობრივი ენით.

ეს ენა პირდაპირი და ერთმანიშენელოვანი არაა — სათქმელი ითქმის მინიშნებით და გათვალისწინებულია არა ნაკითხვაზე და ცნობაზე, არამედ ამოხსნაზე, ამოცნობაზე

— არ უთქვეამს გრიგოლ თრბელიანს სატრფოსთვის მიყვარარარი, მან ასე უთხრა:
„გინდ მეგინოს, მანც სულში მიზიხარ,
თვალს გავახელ — ზედ ნამამზე მიზიხარ...
და დაიძარდა სიყვარულის ხატი...
რუსთაველმაგარეგნულიმშვერიერებისხა-
ტი ასე შექმნა:

„ავთანდილი იყო სპასპეტიკ,
ძე ამირ-სპასალარისა.
საროსა მჯობნი ნაზარდი,
მსგავს მზისა და მთვარისა.“

არ აღწერა ავთანდილის გარეგნობა, მხოლოდ მიგანიშნა — ორი მნათობის ბრწყინვა-
ლებისა იყო იგი, ხოლო სახელდობრ როგორი,
მეითხევლო, შეკ თვითონ ნარმოდგინეო.

კომპოზიტორ ე. გრიგის „მზის ამოსელა“
ძალზე კონკრეტული რეალობის ამსახუელია.
ჩვენ ეს რეალობა უამრავეს გვინახავს და
არასოდეს გვესმინია. ნანარმოებში კი გვეს-
მის. რა გვესმის? მზის ამოსელა? ამის მოსმე-
ნა არ შეიძლება, რადგან ცხოვრების სინამ-
დელები ეს მოვლენა უხმოა, სახილელია და
არა მოსასმენი. მაშ, რა გვესმის მუსიკით? ამ
მოვდენის, მზის ამოსელის სიდიადე. ამ სიდი-
ადებ აალელება მუსიკოსი და შეაქმნეენა მისი
ხმოვანი ხატი.

ესთეტიკის მევლევარი ნ. ჭავჭავაძე წერს:
„მხატვრული სახე გათვალსაჩინოებული
იდეაა. ის განუყოფელი მთლიანობაა. აზრი
და გრძნობა, იდეა და თვალსაჩინოება, სიმარ-
თლე და მხატვრულობა მისი განსხვავებული,
მაგრამ ურთიერთგამასჭვალეი მომენტებია.

მხატვრული სახე არის ადამიანის მიერ ასა-
ხული, გაცოცხლებული და გაადამიანურებუ-
ლი სინამდებლე!“¹

უშუალესი განსაზღვრება მოგვანოდა ფი-
ლოსოფისმა რ. ბალანჩივაძემ:

„სახებით აზროვნების თავისებურება
ისაა, რომ ნათქვამია ერთი და სხვა რაზ კი
იგულისხმება —

„მზე ედაიხურა პირბადე,
შობბადა დახუჭეს თვალები...
ქარი ქვითინება...“

ღრუბელთა ზარი თქვეს შესაზარები“ (ვაჟა).²

დიდი ძალა აქვს ხელოვნებას და ბევრი რამ
შეუძლია, მაგრამ მხოლოდ იმ შემთხვევაში,
თუ იგი საფუძვლინადაა შემოსული ადამიან-

1. ნ. ჭავჭავაძე. ესთეტიკის საქონები. „საბჭოთა
საქართველო“. 1958. გვ. 48, 49.

2. რ. ბალანჩივაძე. ვ. ასათოანი. პედაგოგიკის უი-
ლოსოფიური საფუძვლები. თბ. 1997. გვ. 202-203



თა ცხოვრებაში, დროულად და ხანგრძლივ.
გავიხსენოთ, როგორი მეგობარია ამ დროს
მხატვრული ლიტერატურა, მუსიკა, სახვითი
ხელოვნება, კინო, თეატრი...

სულის საზრდო ყველას სჭირდება და მის
მისაღებად იმისთვის მიყეშურებით, რომ გავ-
მდიდრდეთ იმ ძალით, რომელსაც ვაღლებს
იგი ჩვენთვის. შემოქმედება ხომ მხოლოდ
ნიჭა და ინტიუციას არ ეფუძნება. მასში ხომ
ხელოვანის სათქმელიც, მაშასადამე, ცნო-
ბიერიცაა ჩართული. სადაც ცნობიერებაა
ჩართული, იქაა აზრი და მიზანდასახულობა.
ასეთი მხატვრული ქმნილება კი აღრმავებს
სამყაროს ჩვენებულ ცოდნას, გარკვეულად
ნარმართავს ჩვენ აზროვნებას და განწყობი-
ლებას, ზოგჯერ ცვლის კიდეც ცხოვრებაზე
ჩვენ ნარმოდგენებს.

რა თქმა უნდა იმას, რომ მხატვრულ ქმნი-
ლებას არ შეუძლია მასთან შეხვედრისთანა-
ვთ რადიკალურად შეცვალოს ჩვენი მსოფ-
ლმხედველობა ან რომელიმე ცხოვრებისეუ-
ლ მოვლენისადმი ჩვენი დამოკიდებულება. მას შეუძლია ჩვენ სულში აღძრას ისეთი
განცდა (რადგან ის ემოციურად ზემოქმე-
დია), რომელიც შემდგებ გარკვეულ ზეგავლე-
ნას მოახდენს ჩვენ მსოფლმხედველობაზე,
ცხოვრებისეული მოვლენებისადმი ჩვენ და-
მოკიდებულებაზე.

ადამიანმა საუკეთესო გრძნობების ალ-
ერით, მხატვრული ქმნილება, მათ შორის
სპექტაკლი, თავის მაყურებელს ქმდებაზე
უბიძებებს იმით, რომ გრძნობაგალეინდებული
ადამიანი აღარაა გულგრილი. ის ფიქრობს,
ლელავს და სურს ამოქმედება.

ხელოვანის მართალი სიტყვა ადამიანებზე
სასიეთოდ მოქმედებს. ასეთია მისი დანიშ-
ნულება. მხატვრული ქმნილება მის აღმქმელს
ცხოვრების სინამდვილის შეგრძნობისა და
მისი გააზრების ახალ დონეზე აღამაღლებს.
ეს ამაღლება სულის ამუშავების, მისი გააქ-



ტიოსტერების შედეგია. ჯერ კიდევ როდის ამბობდა დიდი ილია ჭავჭავაძე:

„პოეზია ღვთაებრივი ღონია, გულის სიღრმიდამ ადამიანის გრძნობათა მარგალიტების ამომტანელი. მხატვარია ცხოველმყოფელი და ხორცშემსხმელი უსწეულო აზრისა, ფიქრისა, გრძნობისა და მსოფლიოს სულის მოძრაობისა.“¹

ზემოთქმულიდან ნათელია — ერთმანეთისგან უნდა ვასხვავებდეთ ცხოვრებასა და ხელოვნებას, ანუ რეალურად არსებულ ფაქტს მხატვრულად ასახული იმავე ფაქტისაგან. ხელოვნების ძალა სწორედ ისაა, რომ მის ქმნილებაში ცხოვრებისეული ჩაქრივილია სატყვებში, უერებში, ხაზებში, ბერებში, ქცევებში. მათი საშუალებით შეთხსულ მხატვრულ სახეებში და ამნაირად ასახული სინამდვილე ახალ შინაარსს იძენს. გვაჩვევს ადამიანთა შინასამყაროს წვდომას, გვაცნობს ამ ადამიანებსაც და საკუთარ თავსაც, რადგან არც ერთი ჩვენგანი, მეტ-ნაკლებად, არც ერთი ადამიანური თვისებისგან სახსე-

ბით თავისუფალი არაა. განა შემთხვევითაა, რომ ხელოვნების მუდმივ თანმდევი ბერძნული სიტყვა კათარზისი ზეორძოვ განწმინდას ნიშნავს და რომ ეს მხოლოდ ადამიანის უნარია — იმის, ვინც ქმნის მხატვრულ ნაწარმოებს და იმის, ვისთვისაც ქმნის იგი.

ყველა ხელოვანი ობზებს არა მხოლოდ თავისთვის, არამედ სხვისთვის — მეითხველისათვის, მსმენელისათვის და მაყურებლისათვის. სთავაზობს მას ყველაზე იღუმალსა და უარსულს, თავის ნაფირს, ნაგრძნისს, მრნამსს... და განა ამისთვის არ ვეითხულობთ მხატვრულ ლიტერატურას, ვესნრებით გამოიყენებს, ვისმენზო მუსიკას, ვუცერთ ფილმს... განა ამისთვის არ მივდიდართ თეატრში?

დრამატული თეატრი ხელოვნების ერთეულით სახეობაა; აქეს მხოლოდ მისთვის დამახასითებელი, მისი რაობის განმსაზღვრელი, მუდმივ თანმხებები თვისებები და საკუთარი მხატვრული ენა. ეს ენა სცენაზე სხვა ადამიანთა სახით მოქმედი მსახიობების ცოცხალი კავშირების გარკვეული სისტემა იმ მთლიანობაში, რომელსაც ეწოდება სპექტაკლი.

თუ ლიტერატურა აღნერს ქცევებს, თუ კინ ფილმზე ასახავს მათ, დრამატული თეატრი ცოცხალი, სახეობრივ მეტყველი ქცევებით ნარმოადგენს სცენაზე მნიღლის ქმნილების მოქმედ პირებს. ესაა დრამატული თეატრის უმთავრესი ნიშანდობლიობა, რადგან მხოლოდ მისთვისას დამახასითებელი.

ამავე დროს, იგი მხოლოდ ამ ერთ ენაზე არ უბნობს — ის მიმართავს და იყენებს ხელოვნების ყველა სხვა სახეობის მხატვრულ ენას: სიტყვას, მოძრაობას, ფერს, ხაზს, მუსიკალურ ბერძნას; ყველანირ ხმოვანებას, საგნებებს, ნივთებს, განათებას და ა. შ.

ეს ყველივე, შერწყმულ-შედუღაბებული, ფიზიკურად იშლება სივრცეში. ესაა სიერცე იმ ადგილისა, სადაც ნარმოდგენა მიმდინარეობს — სცენის სიერცე.

თეატრში არსებობს კიდევ ერთი სიერცე — მაყურებელთა სამყოფელი, ყოველთვის უფრო დიდი, ვიდრე თეით ნარმოდგენისათვის განკუთვნილი ასპარეზი. ეს ორი სიერცე ერთი მთელის ორი ნანილია, მუდამ ერთად მყოფი. ამიტომ აქვს თეატრალურ სანახაობას მის მრავალრიცხვან აუდიტორიაზე უშუალო ზემოქმედების ასეთი ძალა — აუცხალი ცოცხალზე ზემოქმედებს.

1. ი. ჭავჭავაძე. „პოეზიის ახალგაზრდა მოყვარულო გაზითი. „იყერია“ 1886 წ. 139

შემოქმედების სხვა სახეობათაგან განსხვავებით, სათეატრო ხელოვნების ქმნილება უთუთა ეფუძნება ლიტერატურულ მხატვრულ ქმნილებას, ღრამათ ტურგიას.

თავის მხრივ, ლიტერატურის ეს სახეობა იმთავით სწორებად იმისთვისაა გამიზნული, რომ სცენაზე იქნას გაცოცხლებული. ამგვარად, სცენის ხელოვანს საკუთარი სიტყვის თქმის საშუალებას აძლევს სხვა ხელოვანი — მნერალი. ლიტერატურით განპირობებაც სათეატრო ხელოვნების ნიშანდობლიობაა.

ენიანიდან სასცენო ხელოვნება ლიტერატურის გარეშე არ არსებობს, მის ხელოვანს მოეთხოვება ლიტერატურულ ნანარმოები ჩაღრმავების, მისი მხატვრული თავისებურების განსაზღვრის, შესატყვევის სცენური სახეობრიობის მიგნებისა და ხორცესხმის უნარი.

ქეშმარიტ მნერალთან შემოქმედებითი დაწყებულება ორი დიდი ძალის — ლიტერატურისა და სცენის, ცოცხალი სიტყვისა და ცოცხალი ქცევის გაერთიანებაა.

თავის სათქმელს დრამატული თეატრი ცხოვრებას უკიდურესად მიმსავასებულ ფორმებში გამოხატავს. ეს ხელოვნება თავისი დროის ხელოვნებაა; მას ქმნიან ამ დროის მსახიობები ამავე დროის მაყურებელთათვის. ისინი აღვიძებენ მასში საბასუხო ემოციებს, ინევენ შესატყვევის ასოციაციებს, აზრებს. გარეულად ნარმართავენ მათ ფიქრსა და ნებას. ასე ისტურიებენ თეატრიდან, თან ატანენ განცდისა და აზრის ტვირთს მიმსთვის, რომ შემდევ მაყურებელმა თვითონ იფიქრის სპექტაკლში ნამოქრილ საკითხებზე. ამაშია სცენიდან მიღებული ესთეტიკური სიამოვნების საუკეთესო შედეგი. ამისთვის არსებობს დრამატული თეატრი. ესამისი უდიდესი მოქალაქეობრივი დანიშნულება.

თეატრი ყველაზე თვალსაჩინო ხელოვნებაა. ყველაზე ხელმისაწვდომი, რადგან მისი



ენით თქმული უფრო ადეილად იქითხება, ვიდრე ფერებით და ბეგერებით თქმული — აქ ადამიანები ცოცხლად ქმნებენ მაყურებლის თვალინ. ქმნების ენა კი ცხოვრებისეულადაა ნაცნობი, მით უფრო, ყველა სხვა გამომსახული საშუალებებით შევსებული.

ღრამატული თეატრი პირდაპირი თანამონაილებისათვის იწყევს უამრავ ადამიანს განცდათა ამ თავისებურ სასავალებელში. ამ ადამიანთა თვალინი ის ცოცხლად ნარმარებს იმას, თუ როგორ ჩაწედა ცხოვრებას. რა ამიკითხა მის მშობლეობაზე დინებაში და იმის მაჩვენებელიცაა, თუ შენ როგორ უნდა იცხოვორ ამ ქვეყანაზე.

სათეატრო ხელოვნების ქმნილებასარსებობის მხოლოდ ერთი დრო აქვს — ანგარი. თეატრი მუდამ თანამედროვეა მისი მაყურებლისა და მის გარეშე არსებობა არ შეუძლია. თეატრი მის დროის ადამიანებისათვის არსებობს იმისთვის, რომ დიდი ქართველი მსახიობისა და თეატრალური მოღვაწის — ვალერიან გუნისა თქმით:

„თეატრი ხელს უწყობს და შეელის ცხოვრების კანონს და სადაც საერთო კანონების ძალა თავდება, იქ ინწყება ზენობრიეკ კანონების მოქმედება ხალხზე და ამ ზენობრიეკ კანონების სამსჯავრო მხოლოდ თეატრია... ისე არაფერი ასაზღვრობს და განვითარებს ადამიანის სულიერ და გონიერი მოთხოვნილებას, ისე არაერთ ამაღლებს კაცს, როგორც სათეატრო ხელოვნება.“

თეატრი მაშინაა მასნავლებელი, როდესაც კი არ გიხსნის, არამედ გიტაცებს, გაღებულებს, აზდენს მხატვრულ შთაბეჭდილებას და ამ დროს, შენდა შეუმჩნეველად, აღგიძრავს იმას, რისთვისაც გააცოცხლა მან თავისი ნარმოები.

განუსაზღვრელია მეცნიერების შესაძლებელი გუნია. თეატრის მნიშვნელობა. კრებული „ხელოვნება“ 1953. გვ. 91-92





ლებლობანი. მას შეუძლია ყველაფრის აყვა-
ვება და დაქცევაც, მაგრამ ადამიანის გული
რომ უფრო კეთილი გახადოს, ეს მას არ შეუძ-
ლია, ეს შეუძლია ხელოვნებას. ამისთვის კი
თვით ხელოვანის გული უნდა იყოს დამზებული
სიკეთით. უდიდესი სიკეთის ენერგია.

თუ ნიგნის ფურცელი, მხატვრული ტილო,
ეკრანის და სცენის სივრცე არაა აღვსილი
ადამიანურობით, ადამიანისადმი სიყვარუ-
ლით, თუ ჩვენ არ უკერთ სურათს, არ
ვეითხულობთ ნიგნს, არ უყურებთ ფილმსა
და სპექტაკლს როგორც სიკეთისა და ზნე-
ობის ადგილსამყოფებს, მაშინ ნიჭიერი ნა-
ნარმოებიც საზიანო შეიძლება გახდეს.

ნანარმოები, რომელიც არ იცავს ადამია-
ნურს, რომელიც არ მიგიძლის ჭეშმარიტე-
ბისკენ, განწმენდისაკენ, — ის არ შეიძლება
იყოს სულის საზრდო.

სილრმეში მიმალულის წვდომის სურვილ
აქტიურებს მხატვრული ნანარმოების ალ-
მების.

აქტიურობა ემოციის გამლიძებელია, ემო-
ცია კი ათასნაირი.

რაც უფრო ძლიერია იგი, მით უფრო ახ-
ლოა ხელოვანის ჩანაფიქრობა, მაშასადამე,
აზროვნებამდე ამაღლებულა, კინადან დე-
დააზრთანაა მიახლოებული.

ასე ერწყმის ერთმანეთს მხატვრულ ნანარ-
მოებში შემოქმედის ნაგრძობი და ნააზრე-
ვი.

შემდეგ კი, როდესაც ნანარმოები დას-
რულებულია და გადაცემა მეოთხველს, მსმენელსა თუ მაყურებელს, — შემოქმედის
ნაფიქრ-ნააზრევი მისი ნანარმოების
აღმქმელის ნაფიქრ-ნააზრევსა და განცდილ
უერთდება.

ეს ძალზე რთული, ამავე დროს
განსაციიურებლად ნარმტაცი პროცესია —
ეს სულის შრომა.

მერაბ მამარდაშვილი გვეუბნება —

„ამაღლებულიმხოლოდჩევნსულია... არა-
ვითარი აზრი არა აქვს მთელი სამყაროს მო-
მოვებას, თუ საკუთარ სულს დავკარგავთ!“

განა შემთხვევითა, რომ ყველა ქალაქში
სათეატრო ნაგებობა სხვა, თუნდაც მშენიე-
რი შენობებისგან ასე გამოირჩევა?

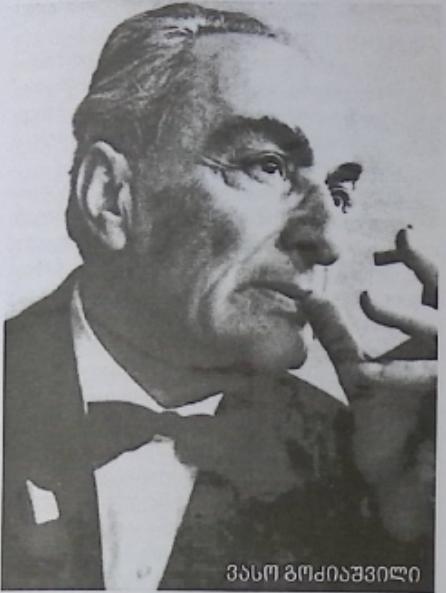
ყოველი მათგანი საგანგებოდა გააზრე-
ბულა გამოჩენილ ხუროთმოძღვართა მიერ
და ამის გამო ერთმანეთისგანაც განსხვავ-
დებიან.

დანიშნულება კი ყველას ერთი აქვს — აქ
ადამიანთა ცხოვრებას თამაშით ნანარმოად-
გენენ მაყურებელთათვის. ყველა დროის ყო-
ველნაირ თეატრში.

მოზარდული უნდა ვასნავლოთის ენა, რომელ-
ზეც უნდობს ხელოვნების ყოველი ცალკეული
სახეობა. მათ შორის თეატრის ენაც ვასნავ-
ლოთ სკოლაში. დღეს ჩვენ ეს უკვე მოგვეთხ-
ოვება.

გარძელება იქნება.

1. მ. მამარდაშვილი. ფილოსოფიის საფუძვლები.
„მეცნიერება“ 1992. გვ. 113, 136



50/50 ნონქაზური

ხანასახელი მოჰიანი

ფრთხილად იხსნება სხვადასხვაფრად გათხეპილი გრიმის კოლოფის თავსახური. ენერგიული ხელით იწყება სახის დასაფარი ტონის შეზღვება... მოქნილმა თითებმა შესაურისი ტონით უკვე დაფარეს მსახიობის ნამდვილი სახის კანს ფერი. გრიმის ნერა ოდნავ შექმნა ნარბებსაც და მათ საჭირო მოხაზულობა შილები — გაჭალარავდნენ; კიდევ უფრო გამოეკეთა ბაგები, თუმცა ფარული სევდის ეკალა დატებით ნაოქს ნაოქს მიემატა და დაღარულ სახეს იღება და მისამართი ნაღველი გრიმის ნაღველი, უცემებიც ჩაულრმავდა, მხოლოდ სხივი და მარტინი გრიმის ნაღველი, მისამართი ნაღველი, რამდენჯერ გამოუერნავს, შეუქმნია ლუარსაბ თაოქარიძის („კაცია ადამიანი?!“) ფაფუელი ლაბაბი, ქონგადაფარებული თვალების გუგები და აღაუღაუებული ლყყები, მამაცი მთიელი — ახმას („ანზორი“) ალაბი, კეთილშობილი სულის მქონე ადამიანის სახეზე გადაფერილი ნათელი შექტი და ვეფხვიერი ბრიალა, გებიბინი თვალები, ფიგაროს („ფიგაროს ქორწინება“) მევიორცხლი გამომტყცველება, ატიმული ნარბები, კუპრიკით შავი, გრუზია თმა; ავეტიკას („არაც გინახავს, ვედარ ნახავ“) მეღოლტი შუბლი, ჩამოფარცხული, საგანგებოდ შედებილი ულვაშები, ლყყაზე, თმიანი ხალი და ნანგერტებული ცხვირი ვეფხვერთელა მეტეჭით; არმანის („მარგარიტა გოტიერი“) პირტიცელა, ნაზი სახე და სიყვარულით ანთებული თვალები; მეფე ერეკე — გამჭრიანი ადამიანი აზიდული ნარბებით; ხლესტაკოვის („უევიზორი“) აპრეხილი ცხვირი, ვლას ტონკინის („შორეული“) მიჭყლებილი; კეისრის („კეისარი და კლეოპატრა“) ანტიკური სილაბაზით გამოკეთილი, ხლორი ზურა ხარატელის („ხარატანთ კერა“) დარბაისლური, ამავი და ძლიერი, დე სანტოსის („ურიელ აეოსტა“) სალი კლდესავით გაუტეხავი ცხვირი. უცნობის („ლეგენდა სიყვარულზე“) მრავალნაირევი, ნანამები სახე; კონტრრევოლუციონერ კობზას („ესკადრის დაღუპვა“) მხრებში ჩავარდნილი, ქაჩალი თავი, გამობრუტული, გაბუშტული ცხვირი, შემუშებული ქუთუთოები, მოჭუტული, ჩასხსლიანებული თვალები; ბესოს („დაღატი“) დათოვლილი, თეთრი ნევრულული და კეთილი მზერა; ბრიუდის („კერპი“) ცხოველური ბაგები, ნიუტონ ბაკები და ლოთობისაგან დამორჩიმებული სახის ნაკეთები; რიჩარდის („რიჩარდ მესამე“) ბოროტი თვალები და გამანადგურებელი, ყალყზე შემდგარი ნარბები; ფილიპე მერის („დონ კარლოს“) ეჭვიანობით ამდერული თვალები, ტლანქი, კეხიანი ცხვირი, გაფანტული ჭალრია თმა. მუდამ მომლიმარი კირილ სერგეევიჩის („ხსოვნა გულისა“), მზრუნველი თვალები და კლონისათვის დამახასიათებელი ცხვირის მოყვანილობა.

...ჩეულურეთისა და ანტისხატის უბანში, გულისნამღებ ურიამულში გაატარა ბაეშეობა... შეუდმივად შმაურიანი ვიზრ ქუჩებით, ერთმანეთზე მიჯრილი პატარ-პატარა ეზოებით, ბოძებშემგარი სახლის გაბზარული ედლებით, ხასმოდაბული, მუქი ათესოდებით, კრამიტის სახურავებით. აქა-იქ გამონგრეული ქვითკირის მესერით, თუ ხის დაგრეხილი



კიბელით, დაბრეცილი და მოლაპლაყებული
მოაჯირებით, აიგნებზე გადმინფენილი ქრე-
ლა-ტრულა ხალისებით — ამ სამყაროს შუ-
აბულში, ნაქირავებ ერთ-ერთ ბინაში ცხოვ-
რობდნენ ვასო გოძიაშვილის შოთაშები, დი-
ლის სარვეოთ ჩაესმოდა ნამძინარე პატარა
ვასოს ყარაბახულთა, ამქართა აღმოსავლუ-
რი, სევდანარევი პანგი. დღის განმავლინ-
ში აკეირდებოდა ხელოსანთა, მედუქნეთა,
ნერილ-ვაჭართა გაუთავებელ ფუსფუსს.
საღამოს უამს კი მეტებთან, როცა მეტევზე-
თა ტივი ანთებული კოცონით მდორედ მი-
ცურავდა და არღინის ჩუმი ღიღინი ქალაქის
ახლო-მახლო ქუჩებს სწოდებოდა, ცნობის-
მოყვარე ბავშვის თვალნინ მიმზიდველი სა-
ხანისა ძლიერდოდა; კვრია საღამოს კი უპნის
შუაგულში დაირისა და დუდუების თანხლებით
გამართული ახალგაზრდების გამაყრუებელი
ტაშფანდურა ხიბლავდა. „დეზერტირეის“ ბა-
ზარში ტეატროებს მიერ გამართულ საცირკო
ბალაგანის აზარტული ურნელიონობა იტა-
ცებდა. აქ, დედის საიდუმლოება, 13 ნოის ვასო
მუსიკალურ კუსლეტებს ასრულებდა. სიმღე-
რისა და ცეკვის არაჩეულებრივი ნიჭით და-
ჯილდოებულმა სწრაფად მიიქცია ხალხის

ყურადღება. ბალაგანში გამოსვლებით დაგ-
როვილი ფულით ქართულ გიმნაზიაში შევა-
და. ასეთ გარემოში გატარებულმა ყრმბის
თავისი გაიტანა ძევლი თბილისის სურათე-
ბის ეს კოლორიტული იერსახე კ. გოძიაშვილ-
მა შემდეგში სცენაზე სახიერპყო, მათ პლა-
ტიკური გამომსახულება მიანიჭა.

მიკელელი თეატრალური შთაბეჭდილება ვა-
სომ, ჯერ კიდევ გიმნაზიის მონაცემ, ალექ-
სანდრე იმედაშვილის ოტელოსავან მიიღო; ალ.
იმედაშვილის ტრაგიკული მუზა გახდა
მისთვის იდეალი. უფრო ადრე კი პატარა ვა-
სო შემთხვევით მოხვდა ოპერის თეატრში
„აბესალომ და ეთერის“ ნარმოდგენაზე, მაგ-
რამ მაყურებლად კი არა, — აბესალომის და
ეთერის ქორწილის სცენაში ნეფე-ფედული-
სათვის გარდების დაცენა დაავალეს. ზექარია
ფალიაშვილის მელოდიების მომაჯადოებელ-
მა ძალამ, ვანო სარაჯიშვილისა და სანდრო
ინაშვილის გრძნეულმა სიმღერამ სამუდა-
მოდ დაიპყრო ბუნებით მუსიკალური ვასოს
არსება და მთელ ცხოვრების შანძილებები მის
ტუკეობის დარჩის. ამიტომას ასე თრგანული
მუსიკალური რიტმის თანახმიერი მსახიობის
თავბრუდაშვერი პლასტიკური რაკურსით,
მუსიკალურ ენას დამორჩილებული ექსტები-
სა და მეტყველების ინტონაციურ წყობაში
გამოვლენილი ჰარმონია, სიმღერიდან დეკ-
ლამაციაზე გადასცელების შეუჩინეველი მუ-
სიკალური ხიდები და კირკუტული ხევულე-
ბი. ყოველივე კი უმაღ გამოჩნდა, როცა 1924
წელს აკაკი ფალაგას ხელმძღვანელობით არ-
სებულ სტუდიაში მიმღები კომისიის წინაშე
კ. გოძიაშვილი ნითელარმიელის ფარავით
ნარსდგა; კითხულობდა ი. გრიშაშვილის
ლექს „აზალი ღმერთი“. მოხდა მოულოდნე-
ლი. კომისიამ, რომელსაც კატე მარჯანიშ-
ვილი თავმჯდომარეობდა, უცნობ ჭაბუქს
კითხვა გამამრობინა. კომისიის ერთ-ერთ
წევრი — ალ. იმედაშვილი ამის გამო თავის მე-
გობარს სწრადა: ... გამოჩნდა ერთ ბიჭი,
რომელიც ჩემი აზრით, ქართულ თეატრის
მომავალი ვარსკეულავი იწენდა... ვ. გოძიაშ-
ვილმა სტუდია ალ. სუმბათაშვილი-იუგინის
სტიპენდიით დაამთავრა და დაინკრ მსახიო-
ბის თავბრუდაშვერი შემოქმედებითი ცხოვ-
რება.

დიდება მასთან უმაღვე მოყიდა. ვ. გოძი-
აშვილი მაყურებლის კერპი გახდა, რაც შემ-
თხვევითი არ ყოფილა. მხოლოდ ახალგაზ-
რდულ მომხიბელელობას და უნიტერეს ჭა-
ბუქის მგზნებრებას როდი მოუტანია ასეთი
ნარმატება: ჭეშმარიტი აქტიორული პოტენ-
ცია იმთავითვე ივრძნობოდა მის ნატურაში,
სასცენო ხელოვნების საიდუმლოების უზი-

ლავი ნიშნები მკეთრ ინდივიდუალობას ას-
ხიერდა — ქართული თეატრის კორიფეულის:
გასო აპაშიძის, ვალერიან გუნიას, გიორგი
არადელი-იშხნელის, ალექსანდრე იმედაშ-
ვილის, ნიკო გოცირიძის შემოქმედებითი
მემკეიფრებობის რეალისტურ ტრადიციებს
უკავშირდებოდა. თეოდორყოფი აქტიორული
მონაცემები ხელოვნების სხვადასხვა სუე-
როს სუუკეთესო ნიშულების შეგრძნებით თან-
დათნ გამდიდრდა. მსახიობის პლასტიკური
გამომსხველობა ლადო გუდიაშვილის დახვე-
ნილ, უწევეულო, პაეროვან მონასმებს, გრაფი-
კულ ტეზილებს დაემსგავსა. ისევე როგორც
ელენე ახვლედანის ფერწერაში სჩქევდა
საქართველოს ბუნების ფერთა სიუხვეს, ძე-
ლი თბილისის ართმატულა სურნელება —
სინამდებილის აღქმის მრავალუცეროვნება და
ამგვარი სურნელება კ. გოძიაშვილის არტის-
ტიუშმასაც დაპერავდა. კ. გოძიაშვილის მიერ
ნარმოსახული უანრული სცენური სახეები,
სისხლავსე ფერადოვნებით, ხედვის ინტენ-
სიურობით გივი გაბაძებილის კოლორიტული
ტილოებით გამომსულ, დამახასიათებელ
ტრაქებს ჩამომვავდა. კ. გოძიაშვილის აქტიო-
რულმა ბუნებამ უნებურად ქართული პოეზიის
მაღლიანი პათოსიც შეინვარდა. განსაჯეორუ-
ბით გორგო ლეონიძის ძარღვიანი, ძარაქია-
ნი კახური სიტყვა გადაეხლართა მსახიობის
დიდებულ სცენურ სიტყვას. კ. გოძიაშვილის



— აქტიორის აღზრდისა და ჩამოყალიბების
გადამწყვეტი როლი კი კოტე მარჯანიშვილმა
და სანდრო აბმეტელამა შესარტულეს. პირვე-
ლისაგან ნანარმიების დედააზრის ამოკითხ-
ვის, გმირის ფსიქოლოგიური მხარის ღრმად
ნედომის უნარი შეითვისა, ხოლო მეორისაგან
ისნაულა სცენური სახის მეტყველი, მაგვილი
ფორმის შეგრძნება, მხატვრულ განზოგა-
დების კანონების ამოხსა. ქართული თეატ-
რის შესანიშავი რეჟისორ-ედაგვი ვასო
უზრუნველყო კი მისი შემოქმედების თანამ-
გზარად, მსახიობის ფანტაზიის ჩანაფიქრის
ძრაქტიკული განხორციელების უპირველეს
აუტორულ გადაიქცა.

...მორვეგივით ჩამორვვალებული გოძიაშვი-
ლი — ლუარსაბი ბამბით გატენილ, ვებერ-
თელა ტრიმარას ჰგავდა. დაბალ, ფართო ტახ-
ტზე დაყრილ ბალიშებსადა მუთაქებზე ნებივ-
რობდა. მადლიანად დანაყრებული სიამოვნები-
საგან თვლემდა და თან გამაძლარს მსუყე სა-
დილის მოლოდინში სული მისდიოდა, ნდომის
ნერნევი პირს ადგებოდა. აი, შეინძრა, ალბათ
ძილურანიდან გამოერკავა. სიშსუნინისაგან
დაბალმებული თვალებით უაზროდ იხდება
ტახტიკან, რაღაცა ბუტიბუტებს. ამოქანი-
ლი ყელიდან ძლიერ აღნევს მისს ჩაინინული
ხმა. თურმე ნუ იტყვით, გოძიაშვილი — ლუ-
არსაბი ახლა ვაშმის „ათადარიგს“ შესდგო-
მია და როცა დარეკანთან ერთად ნინასარ
ნარმოიდებინა ვაშმით აღძრული სიამოვნე-
ბა, გულდამშვიდებულმა, დიდა გაჭირებით
გვერდიიბრუნადა და გართობას შეუვდა — ჭერ-
ზე ბუზების თველა დაინყო. და ასე, გოძიაშვი-
ლი — ლუარსაბი ჩრუნვე გონებით ჯიტურ
ედავებოდა დარეკანს — ორაგულია თევზე-
ბის მეფე თუ თართი, და ისე ეკამათებოდა
მეუღლებს, თითქოს მსოფლიო ბედ-ილბალს
სწყვეტდა. როლის ამ უაღლესად გამძაფრე-
ბულ პისერბოლურნებდები მსახიობი არაჩევ-
ულდროვ გულრინფელობას და სცენური დე-
ტალების ფლორინულ სიზუსტეს ავლენდა.
გოძიაშვილის ლუარსაბი კონგრენიალური იყო
ილია ჭავჭავაძის გმირისა, მსახიობის მიერ
სცენური სახე სწორედ ილიასეული მანერით
იყო შექმნილი. სატირული სიმძაფრით, გრო-
ტესკული ტალანტით, უდიდესი სოციალური
განზოგადებით გამოვეთოლი ლუარსაბის
სახე მსახიობის შემოქმედების გვირგვინად
იქცა.

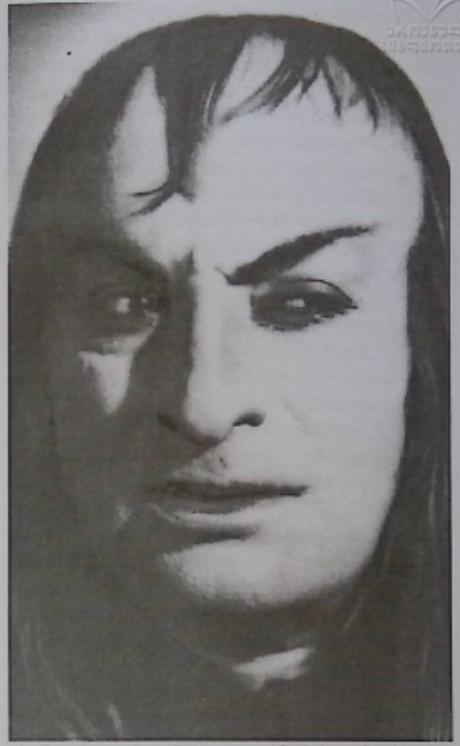
...ქარიშხალივით შემორტებებოდა გოძიაშ-
ვილი — დე-სანატოსი სცენაზე, მტაცებელი
ფრინველივით კიბის მაღალ საფეხურზე შედ-
გებოდა, ძრას მსგავსი მელავებით ზეაბყრო-
ბილი საშინელი წყევლა-კრულვისთვის შეი-
მართებოდა და მჭექარე შმით თავს დასჩა-

ოდა ნათელ აზრს. კიბის ყოველ საფეხურზე ჩამომავალი გამძინერებული და გაბოროტებული გესლს ანთხევდა და ძალის სმაში ძლიერდებოდა მუქარი, მაგრამ კულმინაციას მიღწეულა მისი აღზევება იყდოთის შეპასუხებით უმაღლ ქრებოდა, იმსხვერეოდა, შინაგანად უმნის ხდებოდა, თვალის დახამაშამებაში მთელი მისი არსება არარაობად იქცეოდა. თავზარდაცემული მიძრებოდა სცენიდან ბოროტებს ბუნაგში.

...ავეტიკას დამჭვნარ სხეულზე ხალვათად ჩამოვარდნილი, მოვერცხლილი ქამარი და ამოქარგული ბალდადი, ერთი ციცქანა, თავზე გვერდულად მიგდებული ძეველებური კარტუზი აქსუნტი ცაგარელის პერსონაჟის გარეგნულ სახირებას ნარმადგენდა. ავეტიკა ბევრ ნიღებს ითვლიდა, მაგრამ კუნტრუშით დაიღიოდა, მისი ცეკვიტი მიხრა-მოხრა, ანგარებიანი, ჩალიჩა, გაქნილი კაცის ბუნებაზე მეტყველებდა. დამახინჯებულ ქართულ-სომხურს ლაპარაკოდა. ქლესა ენით ბევრის გაცურება შეეძლო. მკლავბაგარ ყარაჩოხელებსაც სჯობნიდა ჭკუით და მოხერხებით.

ავანსცენაზე, ჯირკზე ჩამომჯდარი გოძავალი — ავეტიკა ბატონთან ვიზიტის გეგმას აწყობდა, უსიტყვოდ საკუთარ თავს ეპაექრობდა, ტრაბახობდა, უნდა გენახათ სახის მიმიკის, უსტიურულაციის რაფეირვერეს აღნევდა იგი, სტატუმბის რა სიღძლეულ ადიოდა. ბატონთან ნამდვილად შეხვედრი დროს კი მართალი მუშალება უკანასკნებდა და შიშით სუკი ეპარებოდა, მაგრამ იხტიდას არ იტეხდა, თავის თავში დიდად დარწმუნებული იმუქრებოდა, თუმცა კი გიუსას ფუთიანი მუშტისოფენა ჩანდა. რა გატაცებით ჰყვებოდა გოძიასვილი — ავეტიკა ბატონთან თავის „გმირობის“ ამბავს; რა ხერხებს არ იგონებდა; პოველ წვრილობანს ამუქებდა, იძლინებოდა, თვითონვე ტკბებოდა ამ დაუვინყარი სეირჩა გამო. ნეცე-დედოფლის — ტასიასა და საქუას ქორწილში პირველი კაცი ხდებოდა და როცა გამარჯვებული ბალდადს ააფრიალებდა, შნოიანად ბალდადურს ჩამოულიდა ავეტიკას მთელი ცხოვრების აზრი ამ დარდიმანდულ პოზაში იკითხებოდა.

...სამეფო ტახტზე მძიმედ ჩამებული გოძავალი — ერებუ მეორე ღრმა ფიქრებს მოუცავს, მის ბრძნულ, თვალებში გამოსჭვიოებს მშობლიურ ქვეყნის სიყვარულით ანთებული ადამიანის ცეცხლი. მარინაზებულში მიახოდი უპირველესად ჩევეულებრივ ადამიანურ სანიკისს უსვამდა ხაზს. ქართველი ხალხის ჭირვარამით შეწუხებული გოძიასვილი — ერებუ გამოსავალს ექცედა. შეუფალი და დაუნდობელია პატარ ბატონიშვილის მიმართ,



რომელსაც ქვეყნის გადარჩენის გეზი სხვაგვარადმიანია. პატატაბატონიშვილის დაკოთხვის სცენაში გოძიასვილი — ერებუ მაღალი თვითშეგნებით, კაცთმოყვარეობის, ნათესაობის ძლიერ გრძენობას თავს აღნებდა და თავგანირიერით იგერიებდა დიდი წებისყოფის მოწინააღმდეგებს ლევან გოთაუს მიერისაში აღნერილ ერებუ მეორის — პოლოტკური მოღვანის ისტორიულ სახე: ქართველი ხალხის ეროვნული ლირების დამცეცელის, ვაუკაცური ბუნების, გმირული სიდინჯის და დიდსულოვნების გმირულების სათავეს მასხობის მიერ რომანტიკულ ზეანულობაში შეფერილი დარბაისლური მეტყველება და შინაგანი ემოციური დინამიკა შეადგენდა.

...ვასო გოძიასვილი არც ერთ ნიუანსში არ ცდილობდა რიჩარდის ბუნების რაიმე დადებითი მსაჩირის ჩევენებას. ბოლომდე, დაუწიმებულ აშიმვებდა შექსპირის გმირის ვერაგულ ზრაცხებს. მის გამჭილ მოქმედებას შეადგენდა თვეგანნირული ბრძოლა სამეფო ტახტისათვის. სისხლით მოწინულ ამ გზაზე „ოსტატურად“ სპობდა ყეველ მოწინააღმდეგებს; არ ერიდებოდა ბოროტმიქედებას, პირფერობას, ღალატს, ინტრიგას. ამის გამო მის თვალების ყოველთვის უზომო ტკობა ჩანდა. ასე მიინვედა ზეანოცანისკენ, მის მოსახულშიც თანდათან მატულობდა შემაძრნუნე-

ბელი ძმინისფერი, სახის ნაკეთები უშორია ანდებიდა, თითქოს შედედებულ სისხლში ცურავდა ცრუგვირგვინოსანი.

ფანალში კიხატანგში მომზედეული, გოძიაშვილი — რიჩარდი უსუსურად აწყდებოდა აქტერიქით. ტირანი იმავე გზაზე იმსხვერეოდა, რომელზეც გამდიარა მისმა ნამოქმედარშა საშეღლმა ეპიზოდება. მის გართხმულ გოძიაშვილ — რიჩარდის გაშეშებულ ხელში დალინილ გვირგვინი ჰქონდა ჩაბდუჯული, ღია დარჩენილ ხარბ თვალებში ავი მზერა და სახეზე ცინოპური ღმილი შეკვინოდა.

...გოძიაშვილი-ბესოს მოხროლი ბეჭები, ქანცვამოლეული მუხლები და ჯაფისაგან დაკარგილი ხელები ჰქონდა, მაგრამ გარეგნულია ამ დარიავებულ მოხუცები დიდი, მგზნებად გულა სამშობლოს კეთილდღეობისათვის ძევრდა მხოლოდ, მშობლიური ქვეყნის ბედილბაზზე ფიქრი ამოხდიოდა მზე და მთვარე.

ვასო გოძიაშვილის ბესო ტიპიური ქართველი გლეხეაცი იყო, რომელსაც მინის სურნელი ასთოოდა. თონიდნ ახლადმოხდილი შეთი პურის სუნი შემომქონდა სცენაზე, დამკახული რეანითელის სტილება და საცეროვანის ღინისა არომატი დაპერავდა.

ვასო გოძიაშვილი შილერისეულ დესპოტი მეფე — ფილიპე მეორეს მკვეთრ სახეს სრულიადაც არ უძებნიდა რაიმე დადებით ინსტიტებს, პირიქით კიდევ უზრო ამძალურებდა სისასტეკის აქცენტებს. ესპანეთის ხელისუფალს მშობლიური გრძნობის იოტისოდენ ნატამასაც ვერ შეამჩნევდათ: შევლაბთან გულგრილი დამოიდებულებითაც ავლენდა თავის უშმარიტუხებას. პათოლოგიამდემსული ეჭვიანობით შეპყრობილი, ამავე დროს რაღაც ამოუცნობაში მას ეცვლად გოძიაშვილი — ფილიპე მეორის სულიერი ფორმაჟი მუდმივად იყვეს გოძიაშვილის სიძულვილ მორეულ მის თვალთვანი.

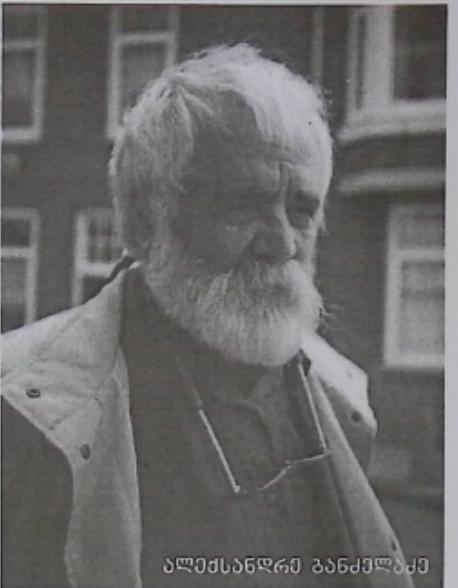
სიხადეების და გულწრფელობის, თბილი იუმინისა და იმპროვიზაციის, არაჩვეულებრივი შინაგანი თავისუფლების მნევრევალს აღწევდა ვასო გოძიაშვილი კირილ სერგევიჩის როლში. ცირკის ყოფილი კლოუნი იხ-

სენებს ნარსული დიდების დღებს, ერთი მაცურებლის გალინა რომანოვნას ნინაშვილუნებს, გატაცებით ონბაზობს, იმერებებს რთულ ნომრებს. როცა ნარმოსახევით გატაცებულ მაგოულზე, ქოლგით ხელში სიფროთხილით „გააღწევს“ ზღლუბლს, სახეგაბრნენებული, უსაზღვროდ კმაყოფილი, იქვე ფირზე ჩანერილ მაყურებელთა ოვაციებს ჩართავს და მონიშნებოდა მდაბლად თვას უკრავს მათ. აშეარა ჩანს, რომ გოძიაშვილი — კირილ სერგეევიჩის არ შეუძლია სიცოცხლე ამ მროცის გარეშე. ამავე დროის ვლონდება მისი შინაგანი ხილვა: ძალივნად იგრძნობა ფაქიზი ადამიანური თვისებები.

ნარმოადგენის ფინალში მასხარას ტანსაცმელში გამოწყობილი გოძიაშვილი — კირილ სერგეევიჩი შემოდის სცენაზე და ტრაგიკულ მუსიკას ჯამბაზის გამომსახულე მორამაძებს აყრილებს. დიდ მწნებარებაში შერეული რიტმული, გროტესკული, პლასტიკური მოქმედებან კულმინაციას აღწევს... გოძიაშვილი, კირილ სერგეევიჩი მნარედ აქტიონდება. აკანკალებული ხელით გაუნოდებს გალინა რომანოვნას სამწუხარო დეპეშას — პატი გარდაიცალა. საცვალოება მეგობრის ხსოვნის პატუხასცემიდ გათაბაშებულა ამ პირიდში ვ. გოძიაშვილი ტრაგიკომედიურისათვის საჭირო დიდ ძეტიორული, ჩაპლინისადამონაცემებს ავლენდა. დაუკინარია მის მიერ შექმნილი უკვდავი თეატრალური ნიბები „ძეველ ვოდევილები“.

ვასო გოძიაშვილი უკანასკნელი მოპიკანი და მეხოტები იყო ძეველი თბილისის კლოორიტული ნარსულის სცენაზე თუ ესტრადაზე ნარმისაცნოვისა. განუშეორებულება, სინკლური შემოქმედებით ქართული თეატრის ისტორიის ერთ-ერთი უბრნენვალესი თავია... მოლხენ უკვდად და აქაც უკიდურესად არტისტული რჩებოდა, ჩვეულებრივი საუბარის დროსაც კი საცორად მომზიდვლელი იყო, არც სიცუკვაძირი ყოფილა, მის პიროვნებას გაიდეალუდარსტირდება. ადამიანურისისუსტენივი სჩეკოდა, ანგარიშმუტებელი სიფიცე ახალიათებდა, ბაშვევით უცვარი აფეტების იცოდა, მუდმივად სჭირდებოდა მაყურებლის აღვრთოვანება და გულმხერვალე ივაციები. პრესის მხრივ, მისა შემოქმედების შეფასებისა მცირე ხნით დუმილს ვერ ითმენდა. დრამატული იყო მისთვის თუ ყურადღების ცენტრშიარიმყოფებოდა. სულპატარა ცხოვრებისეულ საკიოზზე აღმუოთება კულისების უკანასკნელ ზღლობლამდე მისყვებოდა ხოლმე, მაგრამ როგორც ეკ გადაამჯებებდა სცენის ედეს საცარი სახეცულილება ხდებოდა, გარდაიქმნებოდა სათონ, კეთილ, ლმობიერ არაჩვეულებრივ გმირად — ეს იყო მისი ტალანტის სიღუმოვნება.





ალექსანდრე ბანძელაძე

უზარვა
კუნძულის მუზეუმი

კუნძულის მუზეუმი

.... შემდეგ პუანტალიჩმაც აღარ დამაკვათო-
ულა და დაეინიჭ ფორმის დახასლებით კუნის-
ტთა გვირად გაანალიზება. მათ ეს ეტაპი გავი-
არე, რაც გამოიხატა ესიზებში, ექსპორტიშულ
სურათებში. საბოლოოდ კი ა ასტრაქტიამდე მივე-
დი.!"

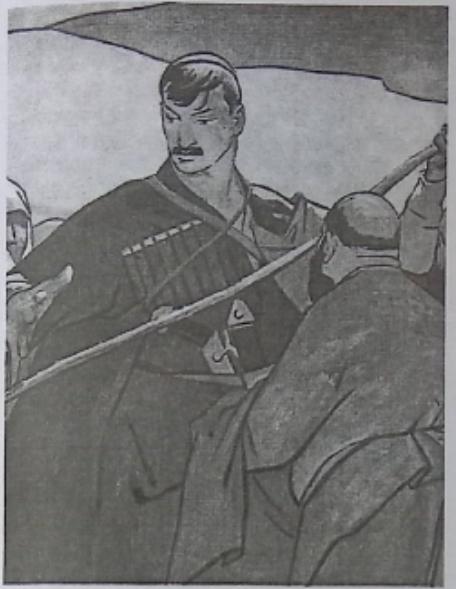
ეს სიტყვები არსებითია აღ. ბანძელაძის
შემოქმედებსშესაფასებლად, ქართველმხატ-
ვართა 1950-ინი წლების თაობა, რომელსაც
აღ. ბანძელაძე ეკუთვნის, მიმი გამოიჩინევა,
რომ 1930-40-იან წლებში საბჭოთა ფურნე-
რაში გამატონებული ჩამქრალი, ერთფერო-
ვანი ფერები შეცვალა. „რეინის კარის“ გახ-
სნასთან ერთად შემოქრიდა ინფორმაციის
წყალიბით მოსახლეობა იმპრესიონიზმს და
პოსტიმპრესიონიზმს ეზიარა. პუანტალიზმი
მოდაში შემოიდა. ოფიციალურად დაუშვეს

1. ინტერვიუ ალექსანდრე ბანძელაძესთან —
„სპექტრი“, 32, 1990, გ.13

ამ მანერით შუშაობა და ეს თავისთვალდ გადა-
იზარდა საყოველთაო გატაცებაში. სიახლეები,
ცხადია, უძირველეს სყივლისა, ახალგაზრდები-
მა აიტაცეს და მათ მოელი ეტაპი შექმნეს საბ-
ჭოთა ფერნერაში. ბატონმა უარინაოზლაპიშ-
ვილმა მომიტიზრო ერთხელ, თუ არ დიდი რო-
ლი ითამაშა მისი, როგორც ფერმწერის, ფორ-
მირებაში პოლ სინიაკის ნაშერმისა გაცნობამ,
რომელსაც შემთხვევით მიაგნო ლაგოდების
ბიბლიოთეკაში, პოლონელი ემიგრანტების
მიერ დატოვებულ ნივნებს შორის. ეს იყო
სინიაკის „ეუენ დედაკურუადან ნეო-იმპრესი-
ონიზმამდე.“ ორი ათწლეულის განმავლო-
ბაში ყველაფერს დასავლურს მოწყვეტილი
ახალგაზრდა მხატვრები დასაცელოთი რვა
ათეული წლისა დარე აღმოცენებული მიმ-
დინარებებიდან სწავლის გამო. მათ შორის
იყო აღ. ბანძელაძეც. მაგრამ არსებითა
ეს კი არ არის, არამედ ის, რომ მხატვარი პუან-
ტალიზმაც არ დააკმაყოფილა და სულ მაღლ
ის კუბიზმით დაინტერესდა. დადგანდელი გა-
დასახელიდან ნათლად ჩანს, რომ ჩევნი ფერ-
ნერისათვის ყველაზე დიდი დანაკლისი სწა-
ვები დაიბიზირი იძულებითა უზუდებელყოფა
იყო. მხატვრებს ფაქტურულ არ გამოიდათ
ინფორმაცია მიმდინარეობაზე, რომელმაც
ძირული გარდატენა მოახდინა მე-20-საუკუ-
ნის აზროვნებაში, რომელშიც აისას ეპოქა
და განსახლევრა მთელი შემდგომდროინდელ
მხატვრობის მრავალფეროვანი განვითარე-
ბა. ახალგაზრდებს ეკრძალებოდათ ამ მიმარ-
თებით იქირი. მაგრამ აღ. ბანძელაძე „ხელი-
განი“ მხატვარი იყო, როგორც მას სუმრობით
მისმა მეგობარმა და თანამდებობის სამართლებით
მომოქმდა გოგი თწიაურმა უწინდა. არასო-
დეს ეგუებოდა ოფიციალურად დადგენილს
და „ზემოდან“ განსახლევრულს. ამიტომაც და-
ტოვა ასეთი მნიშვნელოვანი კვალი.

1987 წელს, მოსკოვში და შემცუებ თბილის-
ში, ქართული უსაგნო ხელოვნების გამოფე-
ნი მოენცო. მასზე ნარმილდებილი იყო აღ.
ბანძელაძისა და მისი მინაუების, 1980-იანი
წლების თაობის ნარმილდების — გელა
და ილია ზაუტაშვილის და გიორგი მალიშე-
ვილის (თბილისში არ იყო ნარმილდებილი),
ლუკა ლასარებიშვილის და გია ეგევერაძის ნა-
მუშევრები. ეს იყო „პერსასტროიკას“ პერიო-
დის ერთ-ერთ პირველი და განსაკუთრებით
მთამბეჭდავი კულტურული მოვლენა.

აღ. ბანძელაძე ჯერ თბილისის სამხატვრო
ტექნიკურმა სწავლის ეტაპი და, შემდეგ, 1947 წლი-
დან — სამხატვრო აკადემიაში. ფორმალის-
ტური ძიების გამო, 1949 წელს იგი გარიცხ-
ეს აკადემიიდან და მხატვარს მხოლოდ 1962
წელს გადაეცა სამხატვრო აკადემიის კურსის
დამთავრების დიპლომი.



მართლადა, კომუნისტური პარტიის შე - 20 ყრილობის შემდეგ, რომელიც 1956 წელს ჩატარდა, ქვეყანაში „რეინის ფარდა“ ოდნავ აიხდა, ეს მხოლოდ ნანილობრივი, ისევ „შემოძა“ მართვად თავისუფლებას მოასწორებდა. ამაზე მეტყველებს შემდეგი ფაქტი აღ. ბანქელაძის ბიოგრაფიადან, რომელმაც გადამწყვეტი როლი შეასრულა მის შემოქმედებაში: 1950-იანი წლების ბოლოს, ურთ მოსკოვურ გაზეთში მხატვარი შემთხვევით წაანცდა ინფორმაციას ამერიკული მხატვრობის გამოსუნის შესახებ, რომელიც მოსკოვში მოქმედი იყო. ინფორმაცია, რა თქმა უნდა, კრიტიკული იყო. სტატიას ახლდა შავ-თეთრი ილუსტრაცია, რომელზეც მნიშველები დამცირავი სახეებით შესცემოდნენ რომელიდაც ამერიკული აბსტრაქტონისტის ნამუშევარს (სურათს მინერლით ჰქონდა „სიცილის ოთახი“). ბანქელაძემ არც იმ მხატვრის კრიაბა იცოდა და არც იმ მიმდინარეობის შესახებ ფლობდა რამე ინფორმაციას, მაგრამ იგი ნამუშევარმა დააინტერესა. ნანახმა გაუძლიერა არა-ფიგურურატულ კომპოზიციებშე მუშავდას მოთხოვნილება, უკვე გაღვივებული მასში. როგორც თვითონ ამბობს ზემოთ მითოსტებულ ინტერესუმი, ეს სურათი მას „გულზე მოხვდა“. მთელი მისი შემდგომი შემოქმედება საბაბას გვაძლევს ვიზუალობას, რომ ბანქელაძემ მაშინ ამერიკული აბსტრაქტული ექსპრესიონიზმის ერთ-ერთ წარმომადგენლის ნამუშევარი იხილა. გვაქვს საფუძველი დაუშვათ, რომ ეს უილებ და კუნინგი უნდა ყოფილიყო, რადგან ბანქელაძის კომპოზიციები ყველაზე მეტ სიახლოეს სწორებ მის ტიკლოებთან პროვენს.

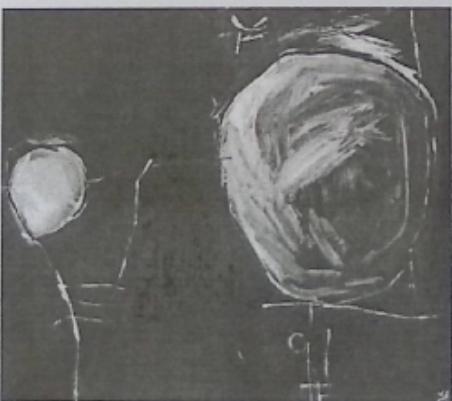
„კარების“ გახსნა იმაში გამოიხატება, რომ ქვეყანაში შესაძლებელი გახდა რუსულენოვანი საინფორმაციო უკუნდალების — „ამერიკა“ და „ანგლია“ ნორების „ხელში ჩაგდება“. ასევე მნიშვნელოვანი წყაროს ნარმოადგენდა პოლონური უკუნდალები (მაგალითად, „პოლა“, „Projekt“). ბანქელაძისათვის ცენტრალური ტელევიზიონი მოსმენილო თანამედროვე პოლონური მუსიკის მოსმენაც მნიშვნელოვანი იყო. ეს ფრაგმენტული ინფორმაცია მასში გაღვიძებულ იმპულსებს აძლიერებდა. თუმცა, ყველაფერი ეს საბჭოთა სინამდვილეში კრიტიკული პოზიციით იყო მონიდებული. ეს იყო ის, რაც უნდა დაეგმო საბჭოთა ადამიანს, რისთვისაც არ უნდა მიებათა.

ბანქელაძე შინაგანად იყო მზად სიახლისათვის. „იმპრესიონიზმით უკმაყოფილება უკვე იყო ჩემში, ფაქტურად ველარ ვერტუალობით და თითქოსდა თავისთავად „მივყავდი რაღაცას“ — ამბობდა ის (იგივე ინტერვიუ).

დღეს ცნობილია, რომ გადამწყვეტი იმპლის მხატვარს ამერიკულმა აბსტრაქტულმა ექსპრესიონიზმა მისცა.

ამერიკულ აბსტრაქტული ექსპრესიონიზმი, იგივე ნიუ-იორკის სკოლა ან მოქმედი ფერნერა (Action Painting), როგორც შიმდინარეობა, 1940-იანი წლების დასაწყისშიჩამოყალიბდა. ექსმათ-შეიდგმა ნიუ-იორკელმა მხატვარმა, რომელთა შერსონალური გამოფენები მოეწყო 1943-46 წლებში პეგი გუგენჟამისის „ჩაური საუკონის ხელოვნების გადაწყვეტილი“ ერთპიროვნული დიდებული და სპეციალური პროგრამის გარეშე, მძლავრობინად შექმნა ხელოვნებაში. სწორედ მათი მოღვაწეობის შედეგად, ხელოვნების ცენტრმა თანდათანიბითპარიზიდან ნიუ-იორქშიგადანაცვლა. ეს იყო ამერიკული მხატვრობის პრევლი მნიშვნელოვანი მანიფესტცია, მიმდინარეობის წარმომადგენლებიმთაბას მიეკუთვნებიან, რომელმაც ეკონომიკური დეპრესიის წლებში დაიწყო მოღვაწეობა. მეორე მსოფლიო ომის პერიოდში უმტკესობა ხელოვნების ფედერალურ პროექტში მონაწილეობდა, რომელიც წუნველტმ მხატვრებს ეკონომიკური სიდუსტრიის დასაძლევად შესთავაზა. მათი შემოქმედება სოციალური რეალიზმის პრინციპებს ეფუძნებოდა. ეს იყო ანტი-მოდერნისტული, დაანარჩენ მსოფლიოს მონკვეტილი, რეალისტურ-ნატურალისტური მხატვრობა, თავისი პათოსით პატრიოტულ და როგორც ზოგი კრიტიკოსი აღნიშნავს, მოვინისტურიც ეი.

ମାର୍କ ରନ୍ତରୁ, ଯୁଦ୍ଧରୁ ଏହି କୁଣ୍ଡଳିଙ୍ଗୀ, ଜୟେଶସନ୍ ପରଲୋଗ୍ରୀ, ଫୁରାନ୍ତ୍ର କୁଳାନିନୀ, ଅଧରଲ୍ଲା ଗୁରୁତ୍ତିଲିଦୀ, ଦାରନ୍ତ୍ରେତ୍ତ ନେଉମେନୀ, କ୍ଲେପୁଟରରୁ ଶତିଲୀଳ ଗୁରୁତ୍ତିପ୍ରେ-
ଦ୍ୟାଲୀ ପ୍ରୟୁକ୍ଷରେ ଫୁରାନିମାଲାଲିଶତ୍ତୁରୀ ଅମିତାବାନ୍ଦୀତ.
ମାତା ନାମ୍ବର୍ଜେନ୍ରାରେ ଗାନ୍ଧିଶ୍ଵରାଦ୍ୟନ୍ତରୀ ଶାଶ୍ଵତ-
ନୀଳ ମେରୁରୁକ୍ତୀର୍ଥ ରାଜ୍ୟାଧିକୁ ଅଶ୍ଵତ୍ରିରୁକ୍ତିରୁ
ଦା, ରାଜଧାନୀ ମାତା ଶାଶ୍ଵତ୍ରିରୁକ୍ତୀର୍ଥ ଶତ୍ରୁଗମା-
ତ୍ରିମିଳି ଦ୍ୱାରା କ୍ଷେତ୍ରରୁ ଦ୍ୱାରା ଗାମିନୀରୁକ୍ତୀର୍ଥ ରାଜା-ଜ୍ଞା-
ଗୁରୁଶାଶ୍ଵତ୍ରିରୁକ୍ତୀର୍ଥ ମେତାକୁଣ୍ଡଳିଙ୍ଗା ଆଶାଲୀ ମେତାଲ୍ଲଙ୍କିତ
ଗାମିନୀରୁକ୍ତୀର୍ଥୀସ. ମାତାନା ମେତା ମିଠିମନ୍ଦେଲିନୀ
ଏନିକେବା ତାଙ୍କାର ମୁଶିମାନିବୁ ମେରନ୍ତିରୁକ୍ତୀର୍ଥୀସ, ମେତା-
କୁଣ୍ଡଳିଙ୍ଗାବୁ, ରାଜଗୁରୁରୁ ଏକିତି, ପ୍ରାକୃତିଶାରୀରୀ ଗାମିନୀ-
ଲ୍ଲଙ୍ଘନାବୁ, ଶୈମତବ୍ୟାଗିତନିବୁ ମିଠିମନ୍ଦେଲିନୀ. ଶାଶ୍ଵତ୍ରିରୁ



აღ. ბანდელაძე მთელ ამ ინფორმაციას მოკლებული იყო, მაგრამ ინტუიციამ მიიყვანა მსგავს პრობლემებამდე.

中 中 中

რას უნდა მიეტყო კველაზე შეტაბ ბანძელაძის ყურადღება, როდესაც რომელიდაცა ამერიკელი მხატვრისა ადამიანებისული ტილოს შპ-თეორ რეპროდუქციას დასცემოდა? თავისუფებების უსილი, კზროგების. აბსტრაქტული ექსპრესიონიზმის ნარმალად გენისათვის მხატვრობა მოვლენაა. ყოველი მონაზორი ან საღებავის ჩამონაღევოო თავისუფლა ქმედდას ასახვას. კონტროლის როლს აქ პროფესიონალი ასრულებს.

კუნინგთან ეს თავისეუფალი, ამასთან, მსუ-
ყე და თანაც, ხშირი მონასმები მრავალ ფე-
ნის ქმნის. მათი ურთიერთობადასაცლები ექ-
სპრესიულ დინამიკას ამყარებს. საღებავის
ფენებს შორის გამოსჭვივის სივრცა. ტილო
არ ჩანს. თავად მონასმების მონაცვლეობა
ქმნის სივრცის შეგრძნებას.

三

.... მხატვრობას როცა უმაღლეს საფეხურზე აყვავანი, — მხატვრობას სტილს, მერქი იმას ნერვება სტილებადა. თუ არ დააპიროვ, მერქი უკვე გამოცარი- კლებული იქნება.²

კრიტიკულსპეციალისტი ჯერ კიდევე საპტონთა პერიოდში აღნიშნავდნენ ბანქელაძის გაბეჭდულებას და ხაზს უსვამდნენ მის აქტუალ ფორმისმიერ ძირბებს.

Биографии „Садко“ и Святослава Левашова вспоминают о том, что в 1960-х годах художник пытался выразить в своем творчестве идеи, связанные с темой поиска и открытия. В частности, в 1965 году он написал картину „Поиск“, в которой изображены люди, идущие в горы в поисках неизвестного. В 1968 году он создал серию картин, посвященных теме поиска и открытия, включая картину „Поиск“, в которой изображены люди, идущие в горы в поисках неизвестного. В 1968 году он создал серию картин, посвященных теме поиска и открытия, включая картину „Поиск“, в которой изображены люди, идущие в горы в поисках неизвестного.

2. ალ. ბანდელაძე (ინტერვიუ მხატვრისა-მიმიდლვნილი ვიდეო-ფილმიდან. მოამზადა ი. ზაურაშვილმა, 2000).

раскрытие содержания произведения." висито аღნიშვნავები: „Песни об Арсене 1957 года привлекла внимание открытой декоративностью до драматичности смелого решения, обретением... к декоративной манере, отводящей активную роль цвету, острой лаконичной линии... (Езерская Н., Беридзе В., Искусство Советской Грузии, М., 1975, сс 252-253)

1998 ნერს გამოქვეყნებულ სტატიაში „აღ. ბანძელაძე და უახლოესი ქართული მხატვრისა“ (ურნ. სპექტრი, 1998, 1, გვ. 77-86), სამსონ ლევანვა მხატვარი ახასიათებს, როგორც „განახლებისაკენ სწრაფვის ერთერთ ყველაზე რადიკალურ გამომხატველს, რაც მის შინაგან მოთხოვნილებებშე იყო დაფუძნებული და არა მოდიზე.“ ხოლო მის მაკე მიგნებულ მხატვრულ ხერხებს უწოდებს „გაბედულს, რისკის შემცველს.“

მოსალოდნელი იყო, რომ როგორც გამოცდილი გრაფიკოსი, აბსტრაქტიზის შექმნისას ბანძელაძე უჭრო ხაზით და სიცრცით დანატურესებულიყო, მაგრამ იგი გაიატაცა ფერმა და მისმა სტრუქტურამ, ფერნერული მასებით შენებამ, კონსტრუირებამ. მის ენერგიულ მონასმებში ქეცხობიერი მოაწევეს ნინ. თუმცა, მროველისული კონტროლი ყოველთვის თან სდევს აქტიურ გრძნობისმიერ ძიებებს. ის ფორმას კი არ აგებს ან თუნდაც თხზავს, არამედ უერადოვან სიბრტყეს აძინებს.

აბსტრაქტიზისათან დაკავშირებულ ერთერთ უმნიშვნელოვანეს საკითხს ნარმოადგენს ორნამენტულობის საკითხი, რაც გადაჯაჭვულია დეკორატიულობის საკითხთან. მისი გააზრების გარეშე შეუძლებელია არაფიგურატული მხატვრობის ნიმუშის შეფასება. ნიშანდობლივია, რომ აბსტრაქტულ მხატვრობას ყველაზე ხშირად აკრიტიკებენ ორნამენტულობის ხარისხით.

დამოკიდებულება ამ ცნებების მიმართ მკვეთრად იცვლდა მე -20 საუკუნის მანძილზე. ორნამენტული და დეკორატიული ხან პოზიტიურ და ტეკირთვას იძენს, ხანაც ნეგატიურს. და როგორცაც ვამბობთ, რომ ბანძელაძეს შესწევეს უნარი თავი ააცილოს ორნამენტულობას, უნდა გავიაზროთ, თუ რას ვგულისხმობთ ამაში.

1906 ნერს, პიერს „ავინინელი ქალწულების“ შექმნამდე ერთი ნლით და აბსტრაქტული მხატვრობის პირველი ნიმუშების შექმნამდე დაახლოებით ოთხი ნლით ადრე, გერმანელმა მოაზროვნემ ვილჰელმ ვორინ-



გერმა თავის ნაშრომში — „აბსტრაქტია და შთავონება“, მეცენატიად გამოიჯნა თრი იმპულსი — აბსტრაქტიის და იმიტირების. მან ხელოვნების ისტორია ნარმოვეიდებისა, როგორც დაუსრულებელი დისპუტი ამ ორ პოლუს შორის, აქედან აბსტრაქტია მან აღიარა უნივერსალურ პრინციპად. ხელოვნების იმპულსის ერთადერთ გამომხატველად. მისა აზრით, აბსტრაქტიის უმაღლესი გამოხატულება არის გეომეტრიული ორნამენტი, სადაც ორგანული არაორგანულად გარდაიქმნება. ვორინგერი ასკენის, რომ ორნამენტი ყველაზე სრულყოფილად ასახავს აბსტრაქტიის მოთხოვნელება, რაც ქეშმარტი ხელოვნების უპირველესი საფუძველია. ამ კონტექსტში გასაგება მისი მოსაზრება, რომ სივრცე არის ხელოვნების მტერი და იგი პირველ რიგში უნდა იყოს უგულებელყოფილი. სივრცე განუყოფელად არის დაკავშირებული მესამე განზომილებასთან, სიღრმესთან, რაც ვორინგერისთვის უკავშირდება იმიტორების იმპულსს. ვორინგერი ნინ ნამოსწევეს სიბრტყის მიმშველობას. საგულისხმოა, რომ შემდგომ, 1940-50-იან წლებში ცნობილი ამერიკელი ხელოვნების კრიტიკოსი, აბსტრაქტული ექსპრესიონიზმის აპოლოგეტი ქლ. გრინბერგი, მოდერნისტული ხელოვნების უდიდეს მონაპორად სწორედ სიბრტყის ხაზგასმას მიიჩნევს.

მოდერნისტული ხელოვნებამ ნინ ნამოსწია სიბრტყე და მის უგულებელყოფას კი არ შეეცადა, არამედ გამოაძერავა იგი. მაგრამ რამდენად ნიშანავს ეს სივრცის გაქრობას? ვორინგერის დროს, აბსტრაქტული ნამუშევრი, როგორც ასეთი, არ არსებობდა. გეომეტრიული ორნამენტი მისთვის უკიდურე-

კულტურული დაკავშირების მიზედვით, აღსტარებულ
ტურისტ მხარეობის გარემოს უზრუნველყოფა არ არ საჭიროებს
სიცორცეს, არამედ სიცორცის შეგრძნების გარე-
შე არ არსებობს არაფური ფასეულია აპსტარაქ-
ციის დარღვევი. სხვაგა, რომ სიცორცე აქ სულაც
არ გულილისმობას სინამდვილის მიმსაცავებას,
სამაგანზომილებანი ილუზიის შემჩნეას.

შემთხვევით არ არის, რომ ამერიკელი აბსტრაქტული ექსპრესიონიზმის ლადურებს აღიაროვანებდა გვიანდელი მონეროგორც ქლ. გრინბერგი წერს: „მათ მონემ ასწავლა თავისი „წყლის ლილიებით“, რომ დიდი გამჭვირვალე სიკრცეა საჭირო დიდი ფურნერული იდეის განსაზღვრულებლად. მონეს მონასტერ უძნებოდნენ მათ, რომ საღებავს ტილოზე სუნთქვას შესაძლებლობა უნდა ჰქონდეს; და როცა სუნთქვას, ის უპირველეს ყოლისა ფერს აფრიკულია — ფერს თავის საზღვრებში და არა ფორმებში“ (Cl. Greenberg, The Later Monet in: Art and Culture, critical essays, pp 37-45). პისარომ აღნიშნა 1886 წელს მოსესთან კავშირში, რომ „ის იყო დეკორატური ისე, რომ არ იყო დეკორატიული“ (იგივე, p 43).

ბატონიშვილი შურამ არაერთი ნამუშევარი მოსპონ, რადგან თვლიდა, რომ მისი მხოლოდ აბსტრაქცია გამოხატავდა მის ნამდვილ შესაძლებლობებს. მის პირველი აბსტრაქციები 1965 წელს განვითარდნება. თამაშის სამისამართ

საფუძველს იგი 1950-იანი წლების დასასრულიდან ამჟადებდა. აღრეული კომპოზიციები მას არ აქმაყილებდა და არ შეინახა. ორი ნატურმორტი სკამის გამოსახულებით (ორივე — 1968) გაყენება, თუ როგორ განვითაროთ ასახული ეტოზმის ეტაპი და როგორ მივიღო ასატრაქციამდე. პირველ მათგანში, მოუხდავად მთავრული დეფორმაციებისა, ყველაფერი სრულად იკათხება — სკამიც და მასზე მდგარო ნავთის ლამპაც. მეორე ნატურმორტში გამოსახულებები ირლევეა და ფერწერულად დამუშავებულ გეომეტრიულ ფორმებად „ინგრევა“.

* * *

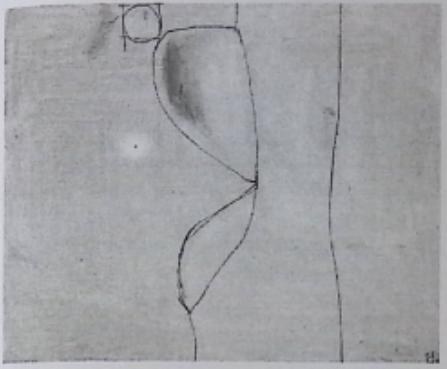
ალ. ბანძელაძის პირველი აბსტრაქციები
მინიმალისტური ხასიათის არქს. მართალია,
მინიმალისტური აბსტრაქცია ჯერ კიდევ მა-
ლევითის შემოქმედებაზე აღმოცენდა 1910-
იან წლებში, მიზინინარებისა ამ სახელწოდე-
ბის 1960-იანი წლების შეუახაბების განვითარ-
და და ამგვარად, დროის თვალისაზრისით,
ბანძელაძის დაინტერესება მინიმალისტური
ხერხებით შემოქმედის პროგრესულ აზროვ-
ნებას ამჟღვვნება. ამასთან, ნათელია, რომ
ბანძელაძესთან მინიმალურმა აბსტრაქციამ
ორიგინალური გამოვლენა პორა. აյ ადგი-
ლი აქვს ექსპრესიონიზმის და მინიმალიზმის
თავისებურ შერწყმას. და ყველა საფუძველი
გვაძეს იმის დასამტკიცებლად, რომ ბანძელა-
ძე აქვთმება საკუთარი გზით მივიდა.

“ბანქერლაძე შეინიშნავს: „მალევიჩმა თავისი
შავი კვადრატით აქცია ჩაატარა და სილა გა-
ანნა საზოგადოებას. აქამდე უნდა მიხედოდე,
ეს შეინა შეინაგანი მოთხოვნილება უნდა იყოს.“
(ინტერვიუ ვიდეო-ფილმიდან).

三

კვადრატის (თოხულებების) თემა ბანძელადას შემოქმედებაში 1966 წლიდან განვითარდა. იმ ნელს მან შექმნა კვადრატი, დანაწევრებული სამ მონაკვეთად. 1967 წელს მსახური





კვადრატი 9 სეგმენტად დაყო. 1968 წელს ბანძელიძემ შექმნა ტილი, რომელზეც მხოლოდ ერთი ფერით — ცისფრით შემოფარგლული კვადრატია. ეს არის აცტიკრის ყველაზე შინობალისტური კომპოზიცია.

მხატვრის ქალიშვილის ბავშვობის მოგონება: მამამ დახატა ეს კვადრატი და სურათზე მუშაობის გაგრძელებას აპირებდა. მაგრამ ერთი-ორი დღე უცურა და მერე თქვა: „უცნაურია, ამის მეტი არაფერი ჭირდება“.

1968 წლის ბანძელაძის აბსტრაქციაში იმავე თემაზე, კვადრატი 25-ზე მეტ ფერადოვან მინაკეთად იყოფა. 1970 წელს მან შექმნა კომპოზიცია, რომელიც დღეს ხელოვნების მუზეუმის საცავში ინახება და ერთ-ერთი საუკეთესოა. მის ვარიაციები აღნიშნულ თემაზე. სურათი შესრულებულია ზეთით. მატერიალური ბაზისა ნარმძალდებას თითქმის კვადრატული, ორნავ სიგანგები განწლილი ტილი, ზომით 90X100. სიბრტყეზე გამოსახულია ოთხურთხედი, რომლის გარშემონერილობა სასურათო ჩარჩოს პარალელურად მიუჰვება, კიდევნი დახლოებით 9-10 სტ-ის დაშორებით. ოთხურთხედი კონტური არ არის მეტად სწორული, თავად ოთხურთხედი დანანერებულია მცირე, განსხვავებული ზომის მინაკეთებად. გამოყენებულია მომნაცო-ცისფრის (ფირუზისფრის) და მოყვითალო-თეთრის გრადაციები. ტონები ბილია. ტილის ზედაპირი დაფარულია მონასმებით მრავალი ფენით. ეს ფენები განსაკუთრებულ სილრმესა და შინაგანი უღერესებულია. მისი თითოეული სეგმენტის და გარემომცველი ფონის ფერწერული შეპირისის სერიება სტრუქტურულ მრავალფეროვნებას ქმნის. ყოველივე ეს ნარმძობას ფერწერული სიბრტყის, „სუნთქვის“ შეგრძნებას. მფეთქავი ზედაპირი განსაციირებელ პლასტიკურ უდერადობას იქნის.

ასე ცვლენს ბანძელაძე დამოუკიდებლად ფერის, საღებავის გამომსახველობით უნარს, ფერწერის აცტონომიური საშუალებების ძალას. 1980-იანი წლების ბოლოს მხატვრი უბრუნდება ოთხურთხედის თემას და დიდი ზომის (130X150) მონუმენტურ კომპოზიციებს ქმნის. აქ ფერები თითქმის ნეიტრალურია — შევი, რუხი, თეთრი, მრავალფეროვანი ტონალური გრადაციებით. ამ კომპოზიციებით სტულდება და ერთ მთელად იკვრება კვადრატის (ან ოთხურთხედის) თემა ალ ბანძელაძის შემოქმედებაში. თავისუფალი, გაუკონტროლებელი მონასმები „დაოკებულია“ სწორულად ხაზები არსად მკაცრად სწორ კუთხებს არ ერავს და ყოველთვის მკაცრად ურთიერთპარალელურიც არ არის).

რძელებული პარალელურიცები, ვინწო და ნაგრძელებული ან სრულიად მცირე მონაკეთები... ზედა მარცხენა კუთხეში მოხაზულ სეგმენტს ქვედ მარჯვენა „კუთხე“ თითქმის ნახევარნიულად აქვს მოხაზული, რაც დანამიზმს მატებს კომპოზიციას. მონაკეთები განსხვავებული ფერისა: ზოგი მოცისურო, ზოგი თეთრი, მოყვითალო, მომწვანო-მოცისურო, მოლურჯვა-შავიც, მორუხო. არც ერთი ფერი არ არის ერთფეროვანი, ყოველი მონაკეთები უამრავ მონასმების შეგიავას. მსუყვე მონასმები მდიდარი ფაქტურას ქმნის. ზედაპირი დამტეტული, მგრძნობიარება. და უსაგონ კომპოზიციასათვის რძელრძელობას დანაბეჭდის შეგენერირების დროის და ჩარჩოსაც. მისი უწყვეტობა, „გაურღვევლობა“ განსაზღვრავს მის ფუნქციას, როგორც კომპოზიციის შეგენერირების.

მოლისინბაძის ფურნერული დინამიკურობის შეგრძნება იქმნება არა იმდგან მონასმების ექსპრესიულობით, რაც ასევე საგულისხმოა, რამდენადაც იმით, რომ თითოეული სეგმენტი თავის თავში ჩაეტილია და მონასმების დახრა, მიმართება თითოეულში განსხვავებულია. ეს განცალკევება, მთლიანობაში ერთად შეეკრისას, ურთიერთდაპირისის მცირების მეტანიზმს ქმნის. აქედან იქმნება შინაგანი დინამიზმი, რომელიც უმიზნოდ კი არ უცოქდება, არამედ შინაგან ფერებისა და პლასტიკურ დაბაბულობას ქმნის ტილოს ზედაპირზე. ტილით ცენტრში განთავსებული კვადრატის, მისი თითოეული სეგმენტის და გარემომცველი ფონის ფერწერული შეპირისის სერიება სტრუქტურულ მრავალფეროვნებას ქმნის. ყოველივე ეს ნარმძობას ფერწერული სიბრტყის, „სუნთქვის“ შეგრძნებას. მფეთქავი ზედაპირი განსაციირებელ პლასტიკურ უდერადობას იქნის.

ასე ცვლენს ბანძელაძე დამოუკიდებლად ფერის, საღებავის გამომსახველობით უნარს, ფერწერის აცტონომიური საშუალებების ძალას. 1980-იანი წლების ბოლოს მხატვრი უბრუნდება ოთხურთხედის თემას და დიდი ზომის (130X150) მონუმენტურ კომპოზიციებს ქმნის. აქ ფერები თითქმის ნეიტრალურია — შევი, რუხი, თეთრი, მრავალფეროვანი ტონალური გრადაციებით. ამ კომპოზიციებით სტულდება და ერთ მთელად იკვრება კვადრატის (ან ოთხურთხედის) თემა ალ ბანძელაძის შემოქმედებაში. თავისუფალი, გაუკონტროლებელი მონასმები „დაოკებულია“ სწორულად ხაზები არსად მკაცრად სწორ კუთხებს არ ერავს და ყოველთვის მკაცრად ურთიერთპარალელურიც არ არის).



* * *

უკვე მის სიცოცხლეში, ბანძელადე ცნობილი, აღარისებული მხატვარი იყო, დიდად ნარჩატუბებულიც. მას იცოდოდნენ სულ პატარებიც, რადგან სწორები მან დასასურათა ქართულდან არავინილი „მაუგვის“. ეს იყო ჩემი თაობის ბავშვების უსასაურალის გამოცემა. (ცხოვრების ბოლოს მხატვარმა „მაუგვის“ ილუსტრაციების კოდეგ ერთი, სრულიად განსხვავებული, აბსტრაქტორებული ვარიანტი შექმნა და ქველი ვარიანტის ორიგინალები დაწა). ბანძელადე იყო მხატვართა კავშირის წევრი, თუმცა 1955 წელს უარი თქვა წევრობაზე და ამთ გამოიხატა საკუთარი მონტეს კავშირის საქმიანობის მიმართ. მონანილეობდა რესპუბლიკურ და საკავშირო გამოფენები. მას რომ გამოიჩინებული ნიგნი — „არსენას ლეგის“ 1966 წელს, ბრნოს ბიენალეს სპეციალური დასლიმით დაჯილდოვდა, ხოლო 1967 წელს, ლიანცივში, აღნიშნა პრემიით — „მსოფლიოს უმწვევენერესი ნიგნი“. 1967 წელს, „მაუგვის“ გაფორმებისათვის, მხატვარს მოსკოვში გადაუცა საკავშირო დიპლომით — „ნლის საკუთხეს ნიგნი“. ბანძელადემ მონაშენტური პანიგები შექმნა დილიმის საზოგადოებრივი უნივერსიტეტის მანასიონში. 1979-88 წლებში მან მოხატა დილიმის ეკლესია თბილისში. ... და ალ. ბანძელადეს ერთ იშვიათი პატივი — ის დიდუბის ეკლესის ეზოში მიაბარეს მინას.

ამგვარად, მხატვარი სიცოცხლეშივე პო-
ელუარობით სარგებლობდა, მაგრამ, რო-
გორც აძსტრაჟციონისტი, ბანქელადე „დისი-
დნენტი“ იყო. ის, რაც მას თავის ძროთად, ყვე-
ლაზე მნიშვნელოვან საქმედ მაჩანდა, ნლების
განმავლობაში საზოგადოებისათვის უცნობი
რჩებოდა. ამის შესახებ მხოლოდ უახლოეს-
ზა მეგობრებმა იკოდნენ, პირველ რიგში, მო-
ქანდაკე გოგი ორიაურმა. 1980-იანი წლების

დასაპუნიში, მისი მისწოდებების შესატერება ახალგაზრდა, დამწყებრივი მხატვრების შეტყუები. ისინი ხშირად იკრიბებოდნენ მხატვრის სახელოსნოში და თანდათანობით ბანძელად გათო მსანაცვლებელ დაზღვა. ისინი მეტრისგან გვერ რამეც სწავლიოდნენ. უპირველეს ყოვლისა, როგორც ახალგაზრდებს სწერებოდნენ, მონაცემები მასშიც გვლევს ბირივნულ თავისუფლებას, გაბედულებას, პროფესიის მატერიალურებას, ოსტატობას და კუთოლობილურ ადამიანურ თვისებებს აფასებდნენ.

ას. ბანდელაძე ამბობდა, რომ „თავისი პატარა ცხოვრების მანძილზე მხატვარმა უნდა გაიაროს ხელოვნების განვითარების მთელი გზა, ერთგვარი კონსპექტი შეადგინოს“ (ინტერვიუ ვიდეო-ფლობიდან). თავად ეს დიდი იმპუანა ისტატიკობით დაძლია. მისა შემოქმედება იმის დასტურია, რომ მხატვრობა თავისი ავტონომიური ნესებით იმართება. ერთმანეთისაგან განსხვავებულ სოციალურ და ისტორიულ პირობებშიც კი, მხატვრული ატილების მონაცემებია მსგავსია. ერთი იმდინარეობა მეორედან ორგანულად ვა-ომდინარეობს და ამ ცვალებადობს შენა-კან მოთხოვნილებას ოდნავ თუ ამუსტრუქებს, საგრაა კერ აჩერებს პოლიტიკური ზენოლა.

ରାତ୍ରିମ ଦ୍ୱାରିନ୍ତିକୁର୍ଯ୍ୟସଙ୍ଗେ ଏହା ଦ୍ୱାନ୍ତରୂପାଳିନ୍ଦ୍ର ଦ୍ୱାରା ଉପରୁଲୋଧିତ ନାମଶ୍ଵରପ୍ରଦୀପିତ ମହିତ୍ରମ, ରମ ମାତରମ୍ ପାନ୍ଦୁଶାହୁତରପ୍ରଦୀପିତ ପାରଗାତ୍ର କାନ୍ଦିନୀ ମହାତ୍ମାରିବେଳିରୁ ମନ୍ଦିନୀଜୀ ମହାତ୍ମାପ୍ରଦୀପିତ ଏଥିରୁଥିବେଳି ଏହାପରିପ୍ରକାଶିତ ହେଲା.

二二三

აღევსანდრე ბანძელაძე სრულიად ფლობდა ფერწერული მასებით პარმონიულად კონტრულების, შენების საიდუმლოებას. კოლორიტი მასთან თავშეკავებულია, ზომიერი, ცერტები უდერადია თავისი სტრუქტურით, შიაგანი სიმდიდრით.

ଓৰ্জনেৱুলা সুৰাতা গ্ৰন্থ মন্বাসমত আৰ
দাঙড়া। কৈল কল্পনাৰ সোভিয়েত, ইস বেল-বেলা
ইন্দ্ৰজীৰা, রমণোৰূপ সাবলি (Theories of Modern
Art: A Source Book by Artists and Critics, Universite of California Press, pp 183-184)। ওৰ্জনে
অপুৰূপেলিনেঙ্গড়োৰামুসেগুৰসেৱনীয়েকেড়ি-
নট। বিলাচুৰ টক্কুৰা, সুৰাতোৱে অলসাজ্জৰীলাভ
অক্ষিৰীৱাম স্বামি। রাতুৰী? রাতা দাললীলমা
কেৱেড়ামা আৰ শৈৰুচৰালীক গুণৰ্দাবা...



მანუელი მონასტრი

666

სულისძე შვილი

„ჰამონის ღამა“

კლაუდიო ჯოვანი ანტონიო მინტევრდი — ევროპის მუსიკის ისტორიის უძლიერი კომპოზიტორი, „რენესანსის მადრიგალის უკანასკნელი და მუსიკალური დრამის პირველი კლასიკოსი“, გვიანი რენესანსის და აღრიცხვის ბაროკოს მონუმენტური ფიგურა. მინტევრდის შემოქმედება იქმნებოდა XVI — XVII საუკუნეების მიჯნაზე, როცა იტალიური ხელოვნება დიდი ინტენსივობით ვითარდება, ბრწყინვალე შედევრები იქმნება ფრენერაში, არქიტექტურაში, პოეზიასა და მუსიკაში.

ალორძინების ეპოქის ბოლოს იტალიური მუსიკა თანდათან ნინა პლანზე გამოდის, იქმნება კონსერვატორიები, მუსიკალური აკადემიები და საზოგადოებები, იწყება რენესანსის მუსიკალური შემოქმედების გადა-აზრების პროცესი.

XVI საუკუნის II ნახევარში მრავალი საუკუნის (IX — XII) მანძილზე მუსიკალურ ხელოვნებაში გაძატონებულა სისტემაში

მნიშვნელოვანი ცელილებები და ეკოლები ცის გრძელი გზა გაიარა. XVI — XVII საუკუნეებიდან ახალი მუსიკის განვითარებაში აქტიური პროცესები იწყება. ნიდერლანდური პოლიფონიური სკოლა ორი საუკუნის მანძილზე იყო გაძატონებული ევროპაში, პომოცუნიურ-პარმონიული წყობის წარმოშობამ, მპერის დაბადებამ, ყოფითი მუსიკის და ინსტრუმენტული ხელოვნების განვითარებამ, რომელიც ამ დრომდე მკეთრად ჩამორჩებოდა საგუნდო მუსიკას და მხოლოდ „საოპერო საუკუნის“ დასაწყისში გამოჩენდება პირველი, დამოუკიდებელი ინსტრუმენტული ნანარმობების სახით, ევროპული შესრულებული ხელოვნების განვითარების შემდგომ გზაზე უდიდესი გავლენა მოახდინა.

ასეთ გარდამავალ პერიოდში, ანტიკური იდეალების მიების ფონზე დაიწყო თავისი შემოქმედებითი გზა ახალგაზრდა მონტევერდიმ. „საერო მუსიკის პირველ კლასიკოს“*, მუსიკის ისტორიის განვითარებაში უდიდესი აღგილი უკავია. ახალი მუსიკალური უანრის, მპერის ერთ-ერთი დამაარსებელი, თავის შემოქმედებაში არ შემოიფარგლება მხოლოდ საოპერო უანრით, არც მონიდით და დევლი მოდალური ფორმებით. მონტევერდიმ განავითარა მადრიგალის სახეობები-პოეტური შენარჩუნა და ჩამოაყალიბა სრულიდან ახალ უანრით, თავისი მონიდება მპერაში იძოვა და გააფართოვა თანამედროვე მპერის საწყისში, რაც იყო ჩატირებული ფლორენციულ drama per musica-ში (იტ. „დრამა მუსიკისთვის“).

კლაუდიო მონტევერდიმ ხანგრძლივი შემოქმედებითი გზა განვლო, რომელიც ექვს ათეულ ნელს მოიცავს, აღრეული კანცონებიდან (1584) და მადრიგალებიდან, — ბოლო თპერებამდე, „ულისეს დაბრუნება სამშობლომ“ (1640 წ.) და „მოპერა კორინაცია“, რომელიც 1642 ნელს, სიკვდილამდე ერთი წლით აღრე შექმნა, მონტევერდის მუსიკალური აზროვნების განვითარების ის დიდი და მრავალფეროვანი გზა ნაწევნები, რასაც აღგილი შეონდა XVI საუკუნის ბოლოსა და XVII საუკუნის დასაწყისი.

ქალაქი კრემონა, საფაც დაიბადა და ბავშვობა გაატარა მონტევერდიმ, XVI საუკუნის ბოლოს მიღანის საპერკონოს შემადგენლობაში შედიოდა. ეს იყო ქალაქი მდიდარი სასახლეებით, რომანული სტილის ულამაზესი ტაძრებით და გოთიკური სამრეკლოთი. ეს იყო ქალაქი, რომელიც ამაყობდა თავისი შესანიშვნავი ისტატებით, რომლებიც მუსიკალური ინსტრუმენტების, განსაკუთრებით

* В. Конен. „Клаудио Монтеверди“

Симб脐юано иллюстрирует эти песни в то же время, что и Сибирь. Для этого он воспользовался итальянским переводом текста. XVI-XVII в. — это иллюстрация к музикальной книге XVII века, которая была опубликована в Мантуе. В ней есть тексты на итальянском языке, но они не дают никакой информации о содержании песен. Их можно только предположить.

Следующий раздел книги «Музикальный словарь» содержит описание различных жанров музыки и их истории. Особое внимание уделяется вопросам о создании и развитии итальянской народной музыки. Важно отметить, что автор делает акцент на том, что итальянская народная музыка не является однородной, а имеет различные региональные особенности.

XVI веком в Италии был характеризован как временем расцвета итальянской национальной культуры. В этот период были созданы первые итальянские оперы, композиторы как Клаудио Монтеверди, Джакомо Барберини и др. Важным событием стало создание первого итальянского театра в Мантуе. Всего же в XVI веке было основано множество театров, которые сыграли важную роль в развитии итальянской народной музыки. Наиболее известными из них являются театры в Мантуе, Равенне, Болонье и Флоренции.

Однако стоит отметить, что итальянская народная музыка в XVI веке не была еще полностью выработанной и имела некоторые недостатки. Поэтому для ее дальнейшего развития потребовалось время. Но именно в этот период были заложены основы для будущего процветания итальянской народной музыки.

Следующий раздел книги «Музикальный словарь» содержит описание различных жанров музыки и их истории. Особое внимание уделяется вопросам о создании и развитии итальянской народной музыки.

L'ORFEO FAVOLA IN MUSICA

DA CLAUDIO MONTEVERDI
PRESENTATA IN MANTOVA

(Opera composta & composta da Claudio Monteverdi)

AL SERENISSIMO SIGNOR

DEL CARDINALE DI MANTOVA

Francesco Gonzaga, Duca di Mantova



In Venetia Appresso Giovan Battista Amadeo
MDCIX

Следующий раздел книги «Музикальный словарь» содержит описание различных жанров музыки и их истории. Особое внимание уделяется вопросам о создании и развитии итальянской народной музыки.

Важное событие в истории итальянской народной музыки произошло в 1613 году. Венецианский композитор Себастьян Альберти издал свою первую коллекцию музыкальных произведений, которая стала первым собранием итальянской народной музыки. В этом же году в Мантуе был создан первый итальянский театр, а в Равенне — первый театр в Италии. Важным событием стало создание первого итальянского театра в Мантуе. Всего же в XVI веке было основано множество театров, которые сыграли важную роль в развитии итальянской народной музыки. Наиболее известными из них являются театры в Мантуе, Равенне, Болонье и Флоренции.

Однако стоит отметить, что итальянская народная музыка в XVI веке не была еще полностью выработанной и имела некоторые недостатки. Поэтому для ее дальнейшего развития потребовалось время. Но именно в этот период были заложены основы для будущего процветания итальянской народной музыки.

* Ярослав Седов. Claudio Monteverdi. „Madrigali Amorozi“

* В. Конен. „Эпохи о зарубежной Музике“ „Художник переломной эпохи“

Мадригали — Монтичелли и Родиоли, Сен-Жан-Пюссе, Гарнье и др. — вспоминают о том, что мадригалы были популярны в Италии в XVII веке. В то время мадригали были самыми популярными музыкальными произведениями в Италии. Мадригали были популярны в Италии в XVII веке.

Мадригали — это музыкальные произведения на итальянском языке, которые были созданы в Италии в XVII веке. Мадригали были популярны в Италии в XVII веке.

Монтичелли и Родиоли, Сен-Жан-Пюссе, Гарнье и др. — вспоминают о том, что мадригали были популярны в Италии в XVII веке. Мадригали были популярны в Италии в XVII веке.

Монтичелли и Родиоли, Сен-Жан-Пюссе, Гарнье и др. — вспоминают о том, что мадригали были популярны в Италии в XVII веке.

Большое значение для музыкальной культуры Италии имели мадригали. Мадригали были популярны в Италии в XVII веке.

Монтичелли и Родиоли, Сен-Жан-Пюссе, Гарнье и др. — вспоминают о том, что мадригали были популярны в Италии в XVII веке.

Большое значение для музыкальной культуры Италии имели мадригали. Мадригали были популярны в Италии в XVII веке.

Монтичелли и Родиоли, Сен-Жан-Пюссе, Гарнье и др. — вспоминают о том, что мадригали были популярны в Италии в XVII веке.

Монтичелли и Родиоли, Сен-Жан-Пюссе, Гарнье и др. — вспоминают о том, что мадригали были популярны в Италии в XVII веке.

* Т. Дубравская „Мадригал“ (жанр и форма)

** В. Конин. Клаудио Монтеверди.

დღი მონაცემთს მოიცავს და საფუძველს უწოდს ოპერას და სოლო ვოკალური ლირიკის ახალ ფორმებს. მონტევერდის მადრიგალები მჭიდროდაა დაკავშირებული ფლორენციულ Drama per musica-სთან, ახალ თეატრალურ უანრთან, რომელიც მონტევერდის შემოქმედების შემდგომ ეტაპს განსაზღვრავს. მონტევერდი 40 წლის იყო, როდესაც პირველად ახალი მუსიკალური უანრთ დაინტერესდა, და ამ დროიდან კომპოზიტორის შემოქმედების მისინარავები თოთქმის მთლიანად ოპერისეკნ იქნა მიმართული. მაღრიგალიც კი, რომელიც ოცი წლის განმავლობში თითქმის მთლიანად განსაზღვრავს მონტევერდის შემოქმედებას, მეორე პლანზე გადადის, თუმცა მასზე მუშაობას კომპოზიტორი მთელი ცხოვრების მანძილზე განაგრძობს. მონტევერდის პირველი ოპერის — „ორფეუსი“, შედარება მისსავე სხვა ზუსიკალურ დრამებთან შეუძლებელია, რადგანაც მისი სათავე ქმნილებიდან, (შექმნილი აქვს 17 ოპერა, მათ შორის, „არიადნა“, „ტიტოსის და კლორა“, „არმიდა“, „მერკური და მარსი“, „ენისას და ლავინის ქორინდი“, „ადონისი“, „პრიზერამინას მოტაცება“, „ულისეს დაბრუნება სამშობლოში“), ჩვენმდე მხოლოდ ორმა, პირველმა და ბოლომ — „ორფეუსი“ (1607 წ.) და „პოპეას კორონაცია“ (1642 წ.) მათგან სრული სახით, და ამ ოპერებსაც ერთმანეთისგან მთელი 30 წელი აშერება.

მონტევერდი თავისი დროის ცნობილი სასულიერო შუსტის კომპოზიტორი იყო, შექმნილი აქვს მესები, ფსალმები, ჰიმნები, მაგნიფიკატები, მოტეტები, რომელებიც ასევე დიდი პოპულარობით სარგებლობდნენ. 1610 წელს შექმნა საეკლესიო მუსიკის მაღალმხატვრული ღირებულების ნაწარმოები, „Vespra della beata vergine“, (ნმინდა ქალწულის ლიტანია), რომელიც რომის პაპს, პაულ V მოუძღვნა.

მონტევერდის ოპერა „ორფეუსი“ არ იმეორებს ზუსტად ფლორენციულ drama per musica-ს, სასახლის კარის საკარნავალო დღესასწაულის სტვის დანერიოლ ნაწარმოებში ღევენდის ნაღვლიანი დასასრული გაუმართლებელი იქნებოდა, და ლიბრეტოს ავტორმა, აღესანდრო სტრიჯონმ მონტევერდის თანხმობით გმირითა დაღუპვა მათი ზეცაში ასელის სურათით შეცვალა.

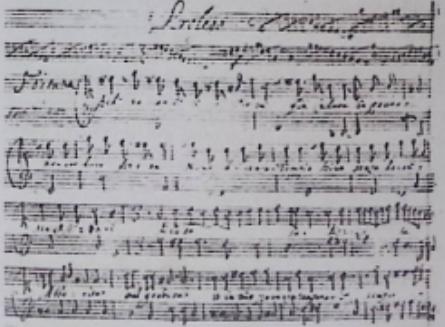
ორფეუსი — ბერძნული ლეგენდარული გმირი, ისტორიული ლეგენდის დრამატურგიული ვერსია, ისტორია მუსიკოსზე, რომელიც უკავდა ლირაზე და მღერიდა იმდენად მშენეორად, რომ ხეები და ქვებიც

კი ცეკვავდნენ მისი მოსმენისას. გველის კენით დაღუპულ მეუღლეს ორფეუსი მიჰყვება იმქვეყნიურ სამყაროში, სადაც მუსიკითა და სიმღერით მოხიბლავს პადესა და დაიბრუნებს ევრიდიეს. თემამ ხელოვნების ყოვლისშემდეგ ბუნებაზე, იმდენად მოხიბლა კომპოზიტორი, რომ პირველი ოპერის სწორებ ეს სიუსეტი შეარჩია.

მონტევერდის პირველმა პირვანდ ევროპული სცენიური მუსიკის ისტორიაში ახალი ეტაპი გახსნა, სათავე დაუდო მუსიკალური შემოქმედების მთავარ მინწევებას — თეატრისა და მუსიკის სინთეზს. მონტევერდის ჩანაფიქრი სახეთა გაცილებით უფრო ფართო წრეს მოიცავს და ორიენტირებულია არამარტო პოეტურ სიტყვაზე, არამედ თეატრალური მუსიკის სხვა საშუალებებზე (ბალეტი, გუნდი, ანსამბლი).

მონტევერდის მხატვრული სრულყოფილი უკანასკნელი შედევრია მისი გრანანთზული პირვანდის პირველი კორინაცია, რომლის პრემიერა გრიმანის თეატრში, 1642 წლის შემოღვამზე შედგა. პირვანდ, რომელიც კომპოზიტორმა 75 წლის ასაში შექმნა, მისი შემოქმედების მნევრებალი და შესაძლოა, მსოფლიო საოცერო ხელოვნების ერთ-ერთი ყველაზე სრულყოფილი ნაწარმოებია.

„პოპეას კორინაცია“ მსოფლიო მუსიკის ისტორიაში პირველი ოპერა ისტორიულ სიუსეტზე*. ოპერის ნახევარსაუკუნოვანი არსებობის მანძილზე გაბატონებული მითოლოგიური დივერტისმენტები და საიყვარულო პასტორალები — ისტორიული ქრისიკოთ, მითოლოგიური გმირები და ღმერთები კი — ისტორიული პიროვნებებით იცვლება.



ოპერა „პოპეას კორინაცია“ მროლოგი მონტევერდის ხელნაწერი

ოპერის სიუსეტი XIV ს-ის ნიგნიდან, ძველი რომაელი ისტორიკოსის კორნელიო ტაციტას პუბლიკაციიდან არის აღებული, თუმცა ლიბ-

* В. Конен. Клаудио Монтеверди.

ოპერა ხშირად სრულდებოდა სხვადასხვა ქალაქებში, ასევე რამდენჯერმე გამოიცა ოპერის პარტიტურაც, რაც იმ დროისთვის ასევე არიანულებრივი მოვლენა იყო, ოპერები ჩვეულებრივ ხელნაწერებით იღებებოდა. მონტევერდის პარტიტურებს ჩვენამდე არ მოაღლეოთ, არსებობს მხოლოდ მნიშვნელოვანი Continuo-ს ხელნაწერი, რომელიც კონცერნის ბიბლიოთეკაშია დაცული.

მონტევერდის სახელი ცნობილი იყო არა-მარტო იტალიაში, არამედ მის ფარგლებს გარეთაც, მთელს ევროპაში, თუმცა მისი მუსიკა მაღავევ იქნა მდივინებული. XVII საუკუნის ბოლოს თითქმის ალარ ისხევნებდნენ მას, XVIII საუკუნეში კი თითქმის სრულიდან აიღინება, კლასიკიზმისა და რომანტიზმის პრიქანი მუსიკუსტები - ბახი, მოცკავტი, ბეთოვენი, ვაგნერი, ჩაიკინევა ან ცნობდნენ მის შემოქმედებას, და მხოლოდ XIX - XX საუკუნეში წნდება ინტერესი მისი შემოქმედების მიმართ, ჯერ სამეცნიერო წრებასა და მრომაბეჭი, მეორე მსოფლიო ომის შემდეგ კი მოხდა მონტევერდის შემოქმედების ხელახლა „აღმოჩენა“, გაიდიოდა ინტერესმა მონტევერდის მუსიკის მიმართ, მუსიკალური იუგატები დგამენ მის პოერებს, სრულდება იმის გუნდები და ვოკალური ანსამბლები.

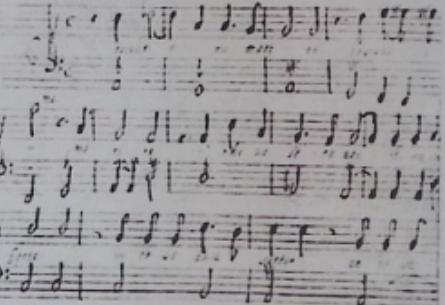
შეუფასებელია კომპოზიტორის დამსახურება ეპოქის მუსიკალური ხელოვნების ნინაშვილი, მისი შესაძლებლებების გახსნაში. მონოგრაფიული დღი გამომსახურება აზრს ანიჭებდა ნისტრუმენტულ უკურადღობას, აფილიობების როლს გოალურ ნანარჩობებში, „მუსიკაში მისი ალეველებული (concitato) სტილი ემოციის სხე, თითქოს „მზის სხივები აღნევენ ცველ კიტრაში“.*

უფლესია კლაუდიო მონტევერდის რო-
ლი ახალი პარმონიული ეპოქის ჩამოყალი-
ბებაში, იგი ერთ-ერთი პირველი კომპოზიტო-
რია, ვინც მისშენელოვანი ცვლილებები შე-
ოლობანა ევროპის მუსიკალური ხელოვნების
ანგიოთარებაში, ვის შემოქმედებაშიც კლასი-
ური პარმონიის ფორმაქმნადობის თითქმის
ცელა ის დამახასიათებელი ნიშანი იღებს სა-
ავეგას, რომლებიც შემდგომში პარმონიის კა-

ნოზზომიერებების განმსაზღვრელი გახდება. მონტევერდი ქმნიდა პერიოდში, როდესაც ყალიბდება ახალი ჰარმონიული ენა, მრავალი ის ურთი და ფორმა, რაც მისცემლადა განსაზღვრავს მოწყვენო საუკუნეების ეკვიპის მუსიკალურ ენის განვითარებას, და რაც კლასიკური და რომანტიკული მუსიკის საწყისს წარმოადგენს. ის „მეცეთი დისონანსისებიც“ კი, რის გამოც მონტევერდ ასე ხშირად მნებავე კრიტიკის ქვეშ ექცეოდა, სულ მალე ეკრომას მუსიკალური ენისთვის დამახასიათებელი გახდება.

ମନ୍ତ୍ରେସ୍ଵରଙ୍ଗୀ ଶେଷାଣିଶାଙ୍କାଙ୍କ ଫୁଲପଦିତ
ମୁକାପରିକୁ ଶତିଳିଲି ପେଲୁଗୁର୍ନାଳାସ, ତାପିଳ ଶେଷମନ୍ତ୍ରେ
ଦେଇଦ୍ଵାରା ଏହି ଶାରପୁନ୍ଦର ନାରୁଶୁଲ୍ଲେ, ଏବାମେଇ
ଶର୍କର୍ରେଖାଙ୍କ ମିଳ ଗାନ୍ଧିତାର୍ଥେବା ପାଶରେ ମାଦରି-
ଶର୍କର୍ରେଖାଙ୍କ, ଶାସୁଲ୍ଲୁଗୁର୍ନ ନାନାରମ୍ଭପ୍ରଦଶୀ ତା ଶା-
ପ୍ରେରଣ ଆରିଲୁଗୁର୍ନାଳାସ. ମିଳ ନାନାରମ୍ଭପ୍ରଦଶୀ
ହିନ୍ଦେ, ଟେ ରାମର୍ଦନ ଶେଷମନ୍ତ୍ରେଖାଙ୍କ ଅଳମରିନ୍ଦା ଏବା-
ଲି ଶତିଳିଲି ଗାନ୍ଧିତାର୍ଥେ ତୁରାଧିପ୍ରାସାଦାନ
ବିନ୍ଦିଶିଥି ତା ଏବାନ ଇନ୍ଦିରିଆପାର ପାରିପାଇଥିଲା.

ომერის ნარმობობამ და ინტერუმენტული
მუსიკის განვითარებამ ეკიდევ უფრო დატექს-
რა მუსიკაში ტონალური ეპოქის ჩამოყალი-
ბება, რაც ეკრანულ პროფესიულ მუსიკას
მომდევნო რამდენიმე საუკუნის მანძილზე
განსაზღვრავს.



Lamento d'Arianna (არიანას ჩივილი) (1608 გ)

ახალმა მუსიკალურმა ეპოქაშ გავლენა
მოახდინა ორკილოური მასონ - მინიორუ-
ლი სისტემის და განვითარებული ტრანსლუ-
რი ფუნქციონინღურობის ჩამოყალიბებაზე.
ელავდიო მონტევერდის ეკუთხონი იმ სიახ-
ლების შემოტანაც, რომელის გარეშეც კლა-
სიკური პარტიის ნარმოვდებული იქნებო-
და. „მონტევერდი პარმონიის პრინციპებს
ახალ მინიტელობას ანიჭებს. პარმონია
აღარ არის პოლიტიკონური წყობის „დამზა-
რე პროდუქტი“, არამედ უკვე დამოუკიდებე-
ლი, სრულფასოვანი ეფექტი, მუსიკალური
სტრუქტურის მნიშვნელოვანი ელემენტი.“ *

* Ярослав Седов . Claudio Monteverdi . „Madrigali Amorozi“

* В. Конс. Клаудио Монтеверди.



კლასული ფინანსის მოწყვერდი

სიახლეები შეეხო მონტევერდის კილოურ
აზროვნებას, მითი შემოქმედება, ესაა თავი-
სებური დიფუზული ზონა, გადასცლა ერთი
სტრილიდან — მეორეზე.

შუა საუკუნეებიდან ცნობილი მოდუსები, ორი მოდუსის — იონოურისა და ერლიურის ნინ წამონევით წამოაყალიბებს ახალ, ცენტრალურზებულ და ფუნქციონალურად დაფერენცირებულ, მაუორის და მინორის ორკილოურ სისტემას.

მაჟორი და მინორი, როგორც ვარაუდობენ
ხალხური მუსიკაში დოფი ხნის მანძილზე, ან
სეპონტი. ხალხური მუსიკის ერთ-ერთი მრავალი კო-
დან თანაბეჭდი მროგვესი ინხურ შეკრიმუ-
ლებაშიც გადაიდის, სადაც თვის წამდევილ
მნიშვნელობას და კლასიკურ ფორმულირ-
ბას ღებულობს.

მონტევერდის კილოური სისტემა — შერეული, მრავალყობრი, ქრომატიზირებულია, მასში მოდალური კილოები და მაური — მინორის დამახასიათებელი ნონები განსაზღვრავს მუსიკალური მასალის გრაფიკარებას.

XVI ს-ის ბოლოთან, სცენაზე აქტიურად გამოდის ახალი პომოვონიურ-პარმონიული ეპოქა, ძევე, გრიგოლისეულ და მარონ-მინიონულ სისტემას შორის გარდამაცალი ეპოქა, რომელიც მოდალური ჰარმონიის და მარინ - მინიონის კანონზომიერებები შეინიშნება. ერთი მხრივ, შუასაუკუნეების ტრადიციის შენარჩუნებით, მერყეობმაც კი, ახალი იდეების და სტილის აქტიური განვითარება პოლიტონიურიდან — პომოვონიურ-პარმონიული წყობასეკენ მიემართება. (თუმცა უნდა ითქვას ისიც, რომ XVII ს-ში პომოვონიასთან ერთად, პოლიტონიური მუსიკაც აგრძელებს ინტენსიურ განვითარებას და თავის მნიშვნელობას ი. ს. ბახის შემოქმედებაში აღნევს.)

ასეთ გარდამავალ, გადაფასების ს პერიოდში მოღვაწეობდა ახალგაზირდა კომპოზიტორი, გაბედულ რეფორმატორი მონცურერდა. მისი უდიდესი დასახურება მუსიკალური ხელოვნების წინაშე ისა, რომ გაათავისულა მუსიკა შეუ საყუენების მოძალურობისგან, თუმცა არ უარყოფს ნარსულის მდიდარ გამოცდილებას, არამედ აგრძელებს მას თავის მაღრივალებში, სასულიერო ნაწარმოებებში და საპერსო პროტოცურებში. ნარსულის ტრადიცია სხვადასხვა პერიოდის, უანრის და ფორმის ნაწარმოებებში, სხვადასხვა სირთულით და ფრითა მონაცემით არის წარმოლენილი.

მონტევერდის შემოქმედება არ არის მთელი ამ სახლების ასახვის ისტორიულად პირველი შემთხვევა, მათ ეპოქის სხვა კომპოზიტორთა (პალესტრინი, ჯუზუალდო, მარეკიონი, პერი, კარინი) ნაწარმოებებშიც უცვდებით, თუმცა ცალკეული ეპიზოდების სახით. მონტევერდის შემოქმედებაში კი პარმონული გამომსახველობის საშუალებები მთელს შესრულებულ ქსოვილს მოიცავს, მისა შემოქმედების ყველაზე უფრო თვესობრივ მოვლენას წარმოადგენს და ევროპის მუსიკური შემოქმედების განვითარებაზე მნიშვნელოვან გავლენას ახდენს.

* В. Конен. Клаудио Монтесверди



საქართველოს მომონდი

საქართველოს ბომონდი

(„ცხოვრების ჩარხი“ ტ. IV, გვ. 9-100)

შესავალი

საწყალო საქართველო!.. როდის იქნება, რომ შენს შევიღებასაც შეედეს ის საზოგადოების სინათლე, რომელიც ამერიკათ აჩევნებს ხალხს თავიანთ მდგომარეობას?.. როდის იქნება, რომ შენ თვითონ თავისუფლათ შეიძლო განარჩინ შენის შემთხვევების მინარევის არიდების მინარევის ასახულის გადაღება?.. როდის იქნება, რომ შენ გავის, საქართველო, შენს მომონდზედ იმედი. სამუდამოა დაიღინება ის აზრი, რომ ბომონდმა კეთილი მოინდომოს შენთვის და, მასასადამე, შენს თავზედაც, ვიდრე ბომონდის ხელში იქნები. ამთ უნდიდორ მხოლოდ, იმიტომ, რომ შენ, ტყილო მაგილო, დაბადო შავთაღა ქალები, რომლებზედაც მომიტებული ყოველი გარსები-ლური და კაცის დასამცირებელი მოქმედება. ამ ჩემს სიტყვებში მე მინდა კოლაპარაკო იმ გვარს მომხდარს საქმებზედ, რომელიც აღლუვებს ყოველს პატიოსას გულს და დაანახევებს მოთათ თვითის სხვადასხვა ფერის არიდების მიმოტკიცილს ერთი კორპორაციის უნის მოქმედება-ებს — სადაც ძალიან კა ნუ შეგვიშინდება, მამული — უკეთ დაინახამ შენს საზოგადოებაში აფერსიტებს, მუქთახორებს, ბომონდს, სხვებს და სხვებს... არა, არ უნდა შეგვიშინდეს, ხელი ხელამათან მოდიან, ახლვაზრდა საქართველოს ყვაილები, რომლებიც მზათ იქნებიან ყოველ წიხარულით თავისი სისხლ დალვარინ შენი ეკოლყოფიბისათვის და ბეჭდიერებისათვის. უბედურობა, სიღარიბე, შევინროვება, ესენი ყველა იმ გვარი შემთხვევები არიან, რომლებიც კაცს აღიძებენ და აღონებენ იმ ფიქრებს, რომ კაცობრიობამ მოიფექროს თავისი თავზედ, დაინახოს სხვის უბედურებაც, შეერთდეს და ერთის ძალით გადაიღონ დესპოტური შევინროვება ბომონდისაგან... იმედი კარგია — თქვა ერთმა ჩემთა ნაცნობმა და მცც გავიმეორებ: — იმედი კარგია!.. თან დავტან, გავსწოოთ, შეიღლო მამულისანი! და გავათავე ჩემს ნინასი ტყვაობას.

1870 ნელი



ელისაბედ თარხიშვილი — ალ. ყაზბეგის დედა



მარცხნიდან: გურამ გოგიაშვილი, თენგიზ მირზაშვილი (ჩუბიკა) და შოთა ნიშნანიძე

ვისთვისაც ძვირფასია უურნალი „ლიტერატურა და ხელოვნება“ გთხოვთ, შეგვენიოთ!

ყურადღება!

უურნალ „ლიტერატურა და ხელოვნების“ გამოწერა შეიძლება:
სს „მაცნეს“ პუნქტებში, გამსახურდის №42; ტელ: 37-61-53,
შეს „ინფო 2007“ გ. ცაბაძის №6; ტელ: 34-11-40 და „საქპრესა“ ტელ: 51-60-04;
„სახალხო ბანკის“ ნებისმიერ ფილიალში

3 თვით 9ლ; 6 თვით 18ლ.

„ლიტერატურა და ხელოვნების“ წინა ნომრების შეძენა შეგიძლიათ რედაქციაში.
რედაქციაში შემოსული მისალები ავტორებს არ უბრუნდებათ.

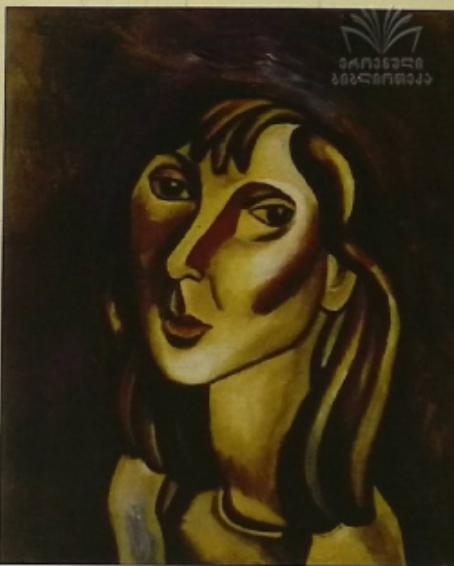
კომპიუტერული უზრუნველყოფა:

თამარ ქიტუშვილი
ელექტრონული ფორმატის მისამართი

რედაქციის მისამართი:

ნუცუბიძის III მერ, შესახვევი; მსატვრის ქ. №4
ტელ: (+995 32) 32 73 62; 31 70 47; (+995 99) 25 60 14.
E-mail: vajao@mail.ru Web: www.litandart.com.ge

უურნალი დაბეჭდია შეს „ეროვნული მწერლობის“ სტამბაში



მხატვარი ალექსანდრე (შურა) ბანძელაძე

